中國地方志集成

吉林府縣志輯

民國輯安縣志
光緒輯安縣鄉土志
民國雙山縣志
民國雙山縣鄉土志
光緒東平縣鄉土志



中國地方志集成

吉林府縣志輯 ⑦

民國輯安縣志

光緒輯安縣鄉土志

民國[redacted]

民國雙山縣鄉土志

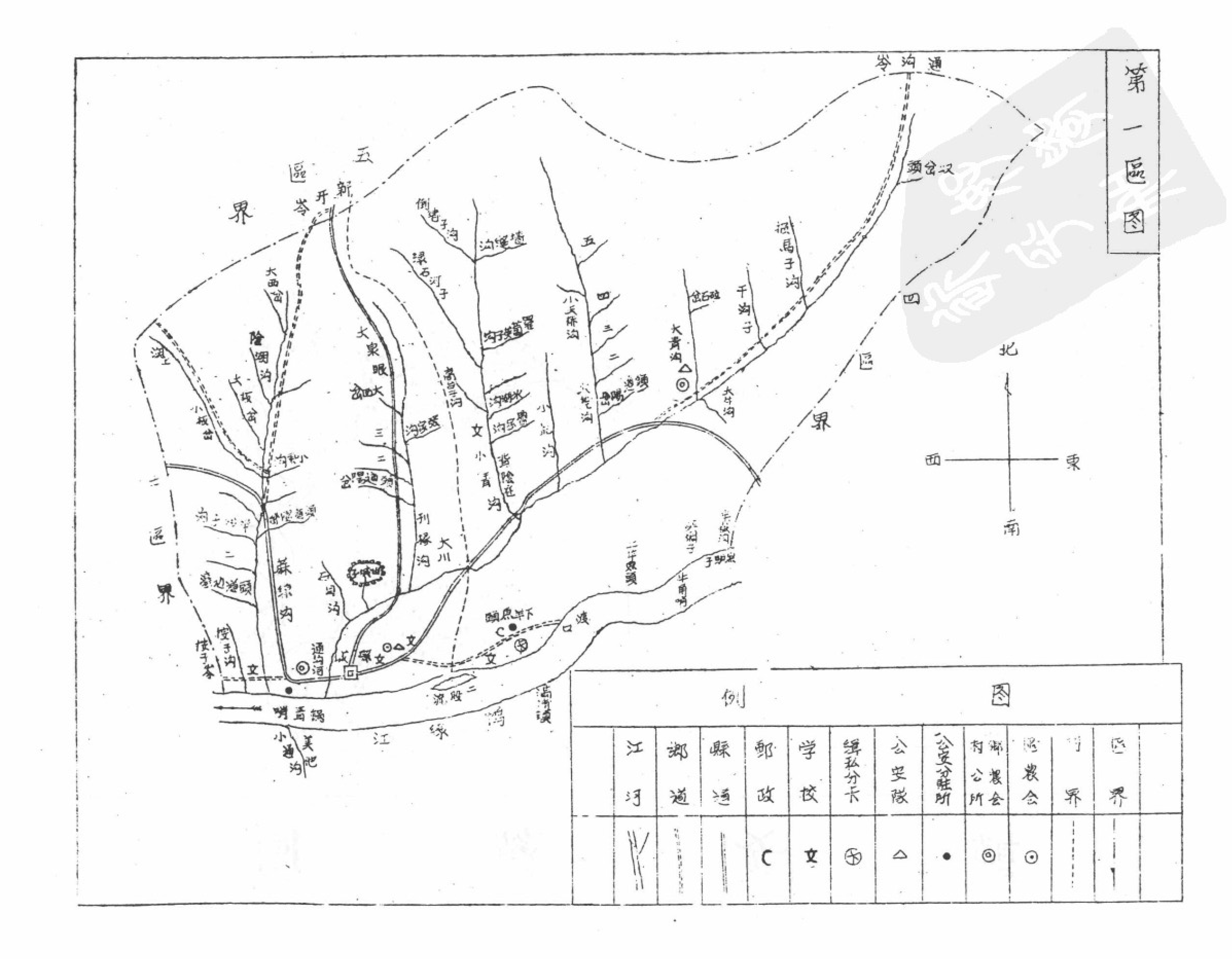
光緒東平縣鄉土志

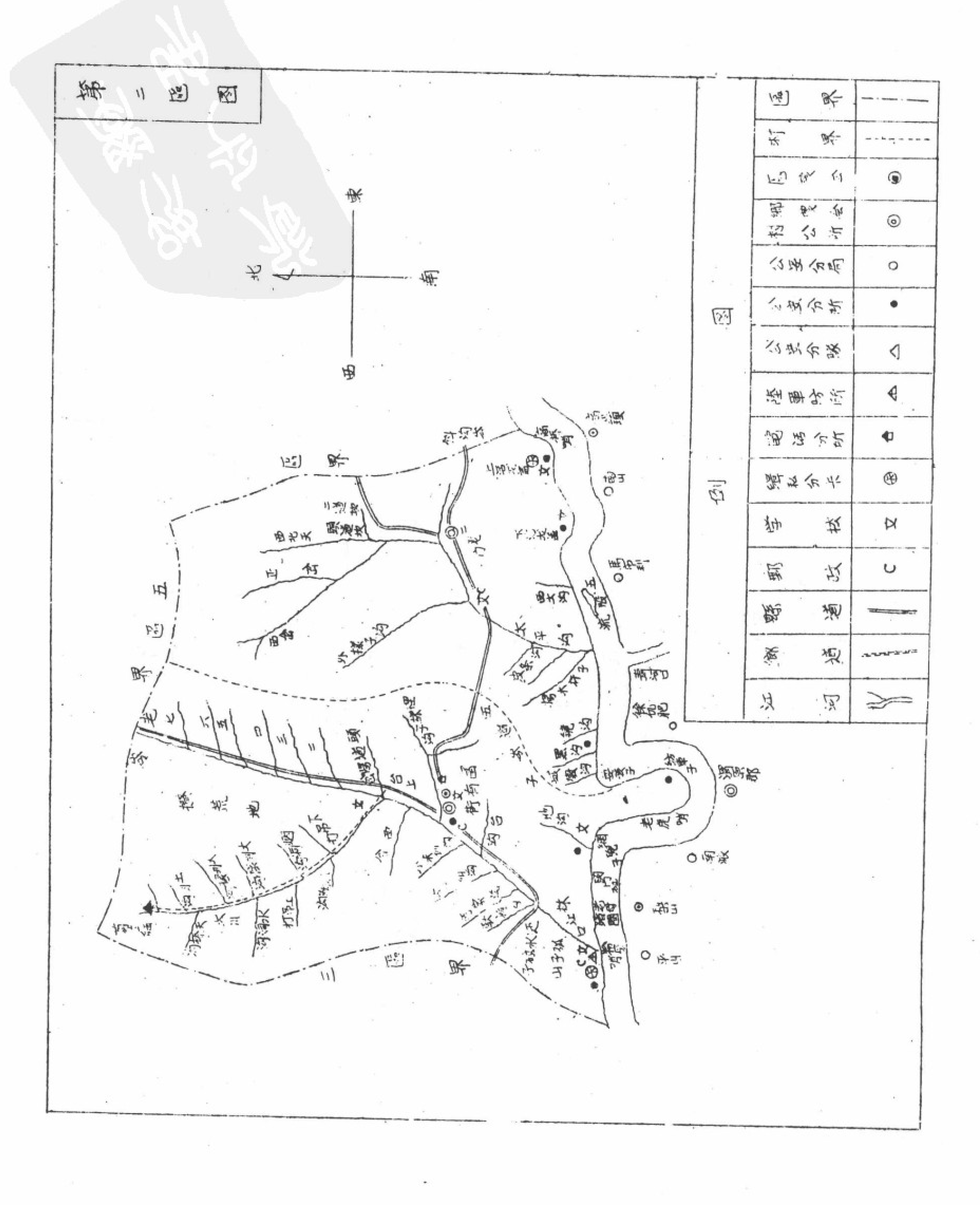
宣統奉天省靖安縣志

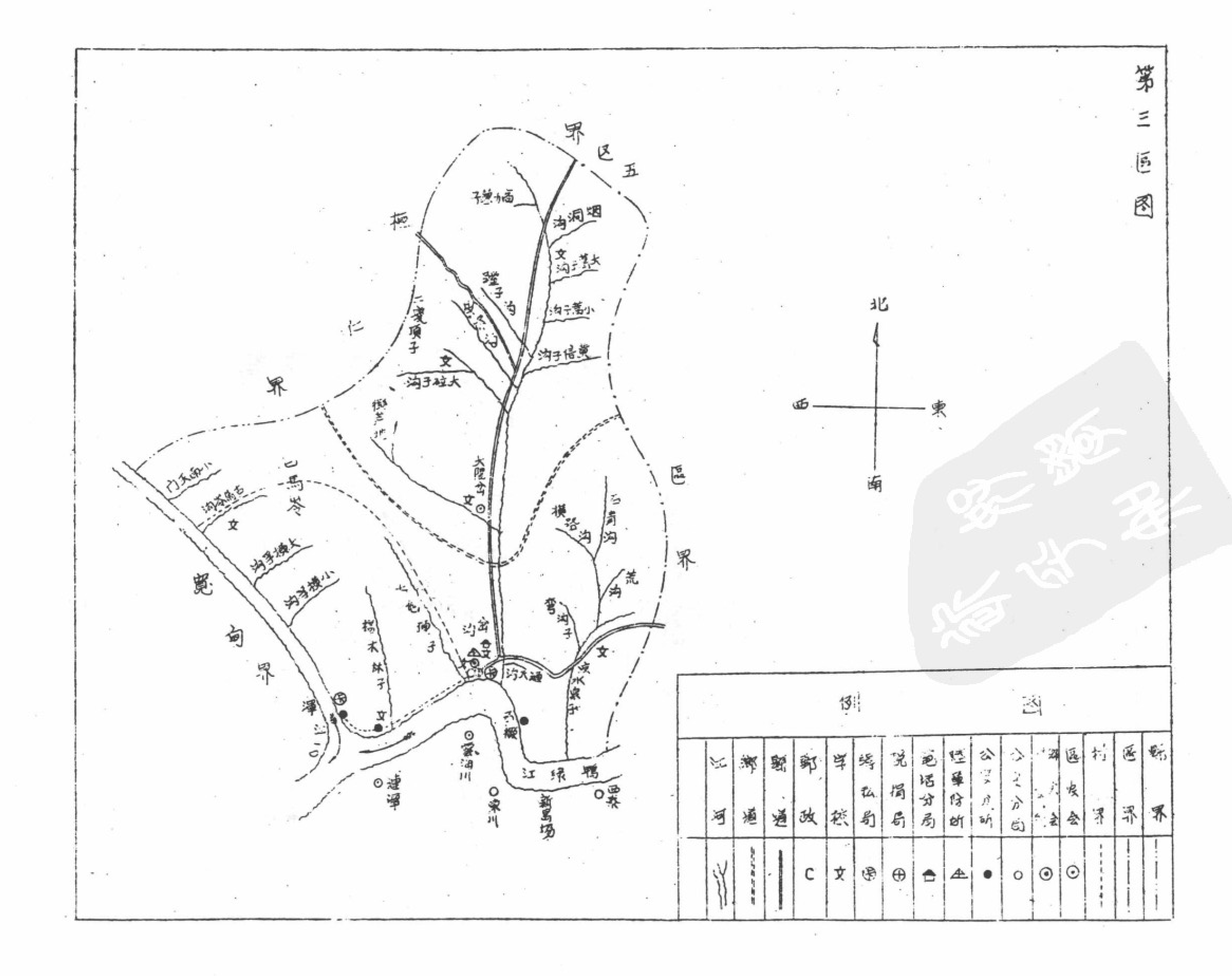
光緒靖安縣鄉土志

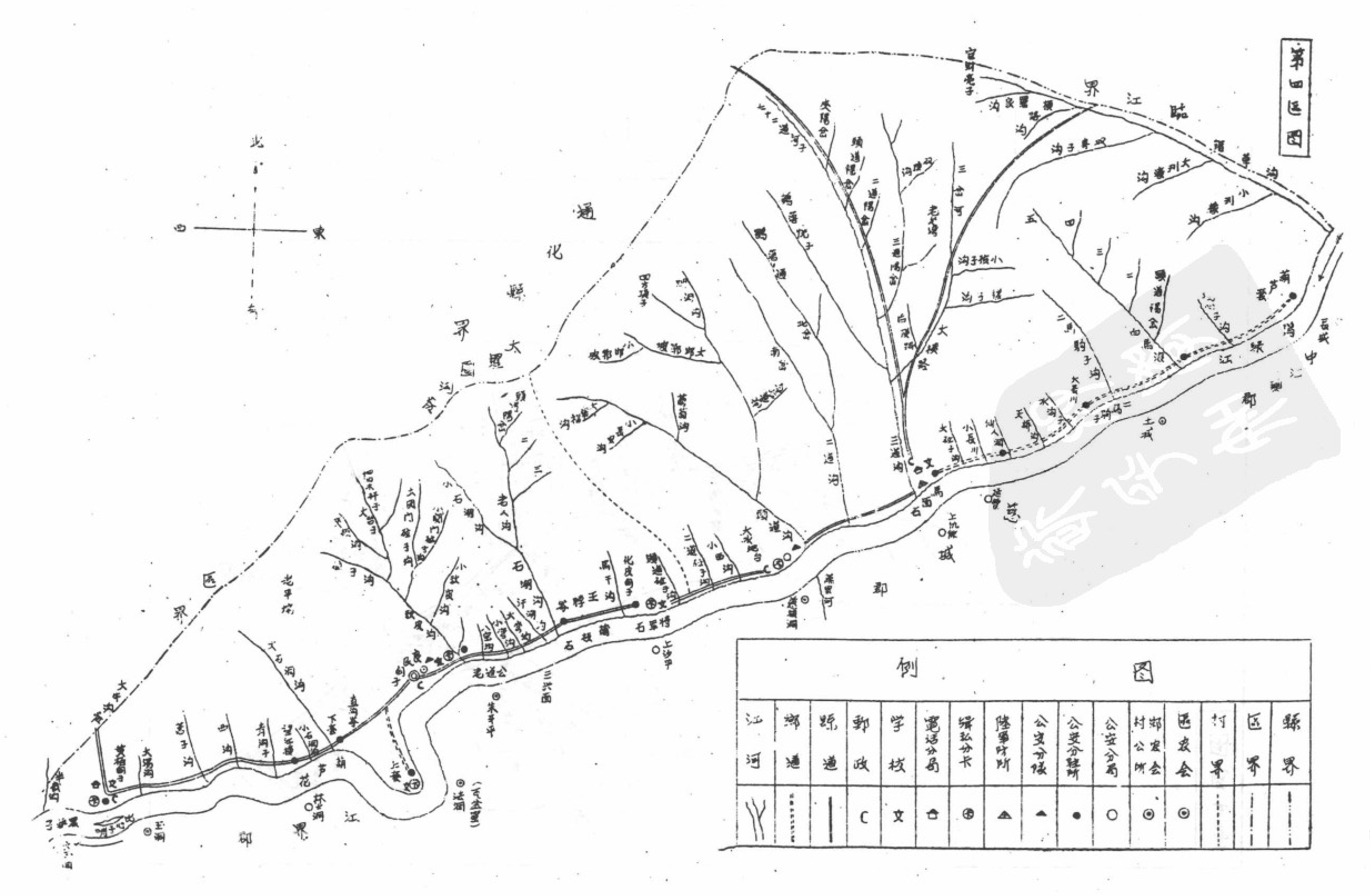
鳳凰出版社・上海書店・巴蜀書社

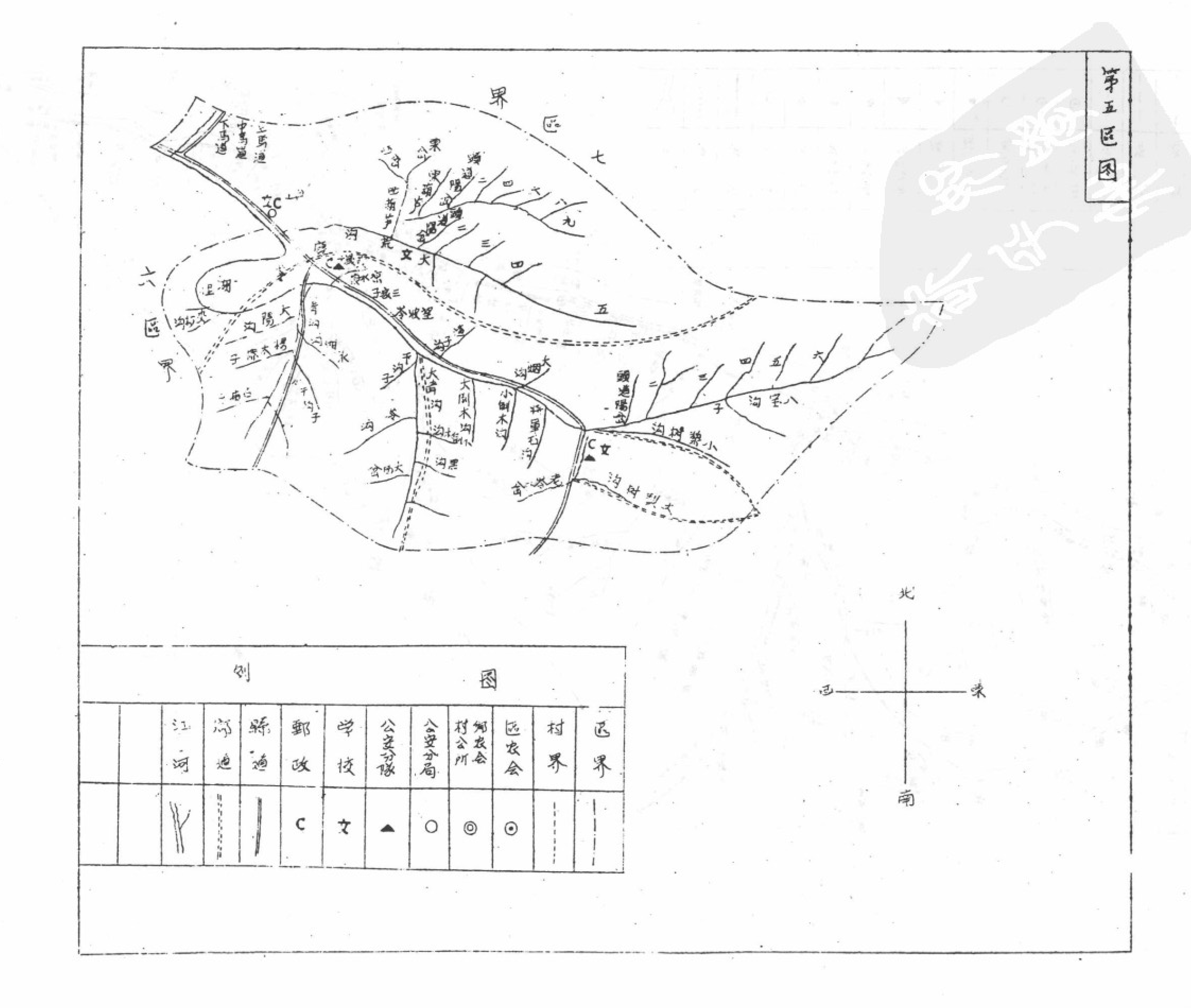
輯安縣圖

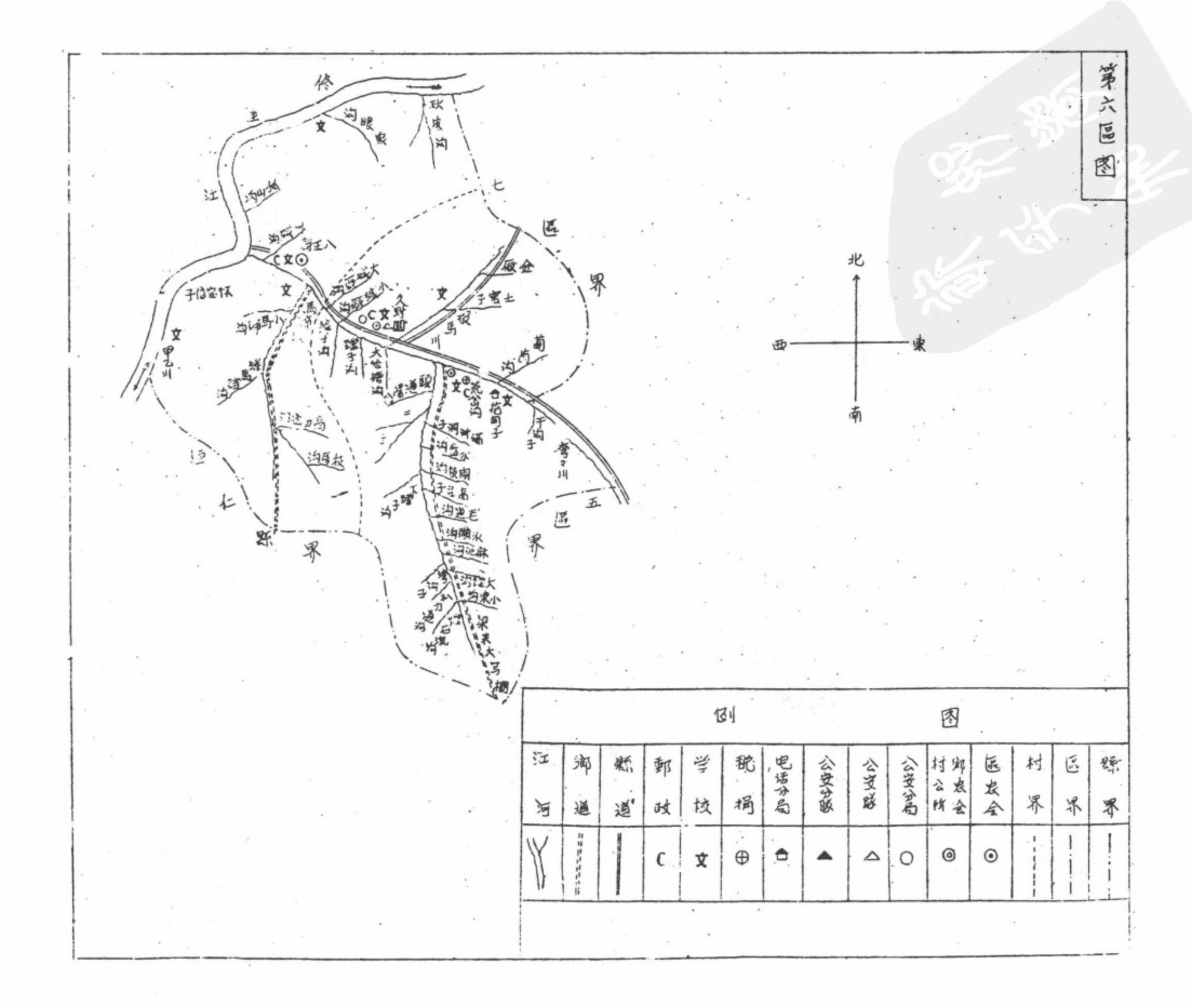

第一區图
五區界
新开岑
通沟岑
四區界
二區界
大青沟
干沟子
大東眼
蘇線沟
小青沟
大川
鴨綠江
北
南
東
西
例图
江河
鄉道
縣道
郵政
学校
緝私分卡
公安隊
公安分駐所
鄉農会
村公所
區農会
村界
區界

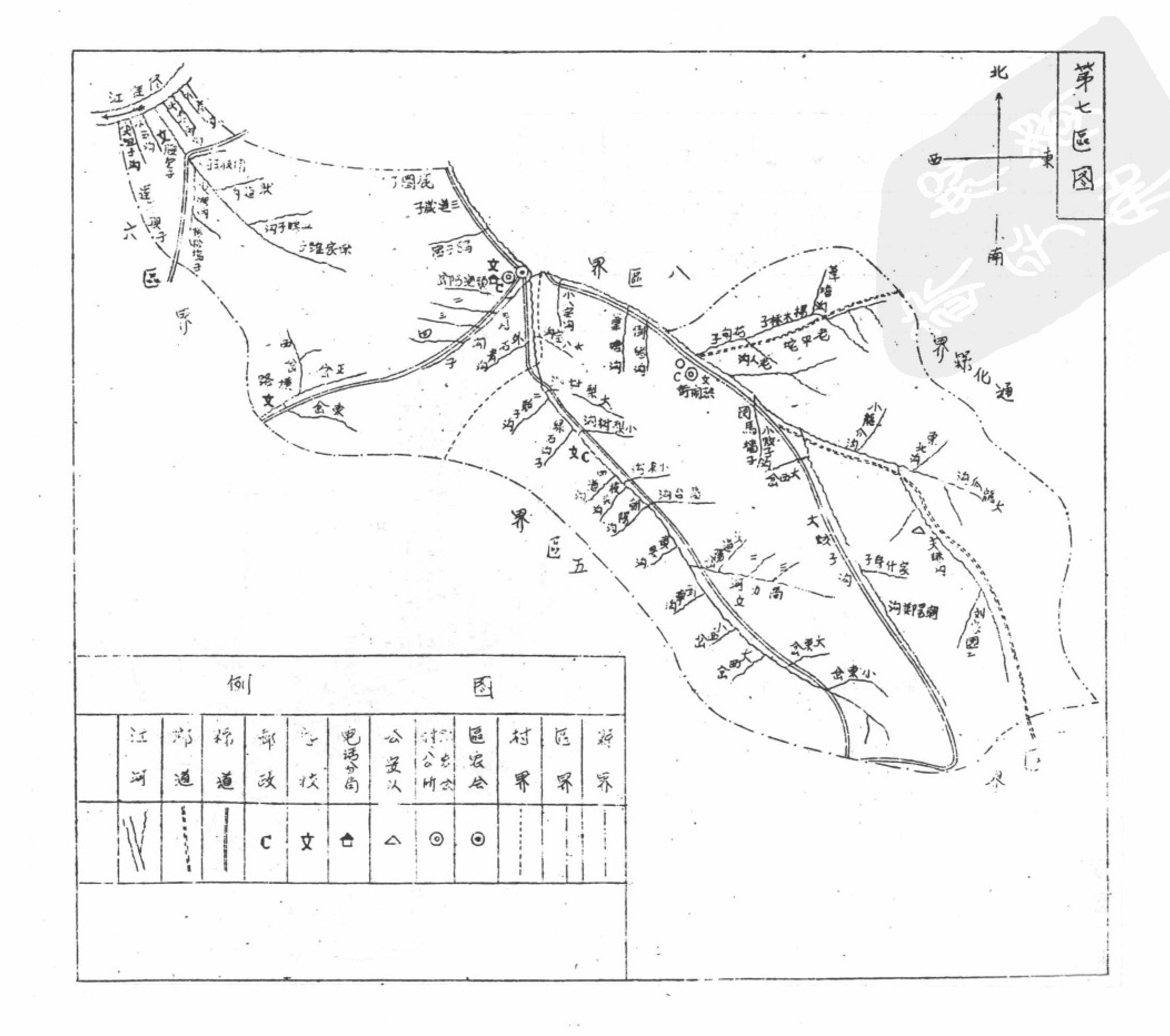

第二区图
东
西
南
北
图例
区界
村界
区公所
公安分局
公安分所
公安分队
缉私分卡
学校
邮政
江河

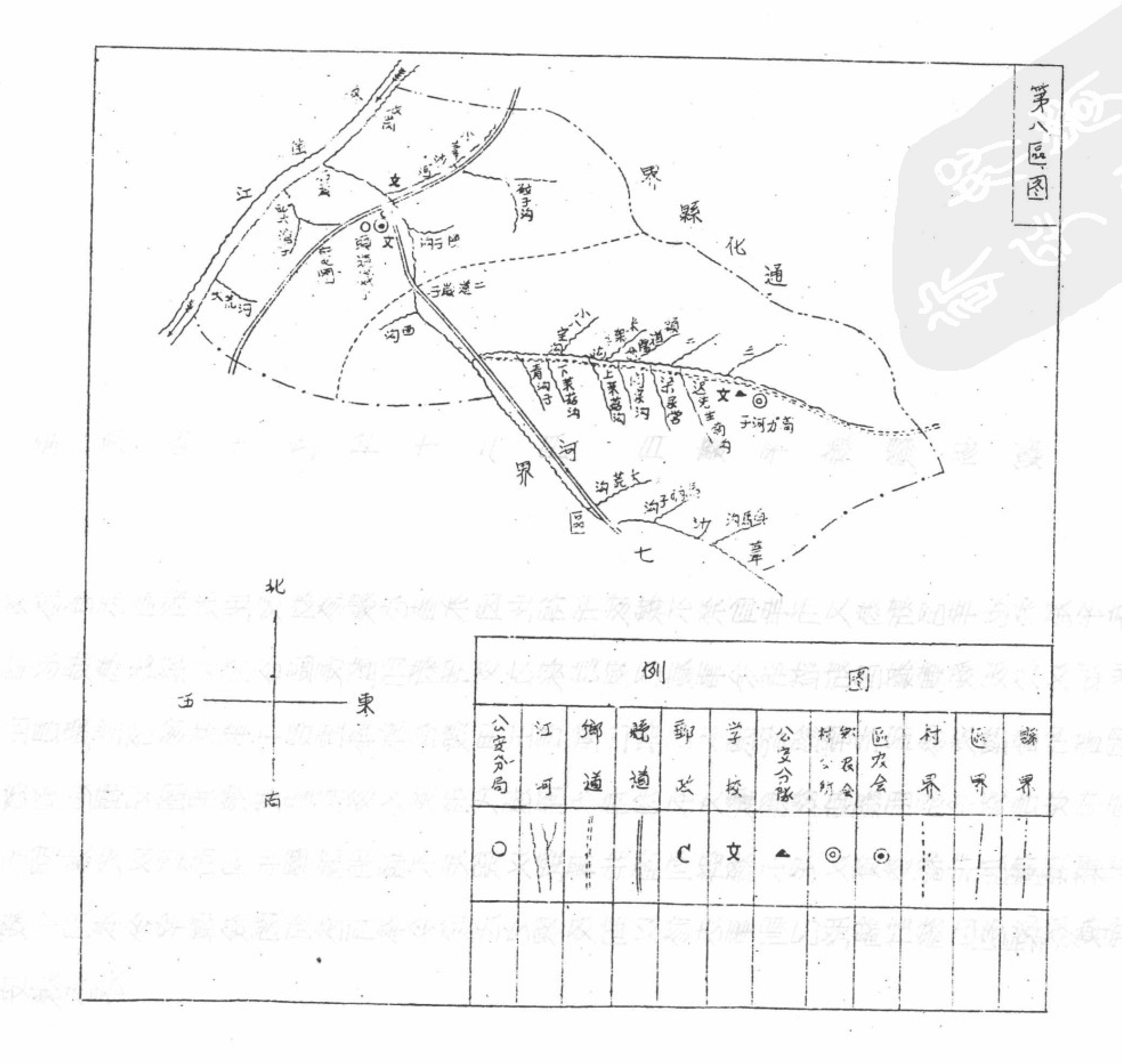

第三区图
五区界
区界
仁界
宽甸界
北
南
東
西
鸭绿江
新易场
图例
江河
邮政
学校
区农会
村界
区界
县界


第四区图
北
东
西
临江县界
通化县界
图例
江河
乡道
县道
邮政
学校
电话分局
缉私分卡
陆警驻所
公安分队
公安分驻所
公安分局
乡农会 村公所
区农会
村界
区界
县界


第五区图
七区界
六区界
图例
区界
村界
区农会
乡农会村公所
公安分局
公安分队
学校
邮政
铁道
江河
北
南
东
西


第六區图
北
南
東
西
佟
主
江
七
區
界
五
區
界
仁
區
界
例图
江河
鄉道
縣道
郵政
学校
税捐
电话分局
公安分隊
公安隊
公安分局
村公所
鄉农会
區农会
村界
區界
縣界


第七区图
北
南
西
東
八区界
五区界
六区界
通化縣界
图例
江河
郵政
学校
电话分局
公安队
村公所
区农会
村界
区界
縣界


第八區圖
江
通化縣界
七區界河
大荒沟
西沟
二道岔子
尚方河子
葦
沙
北
東
南
西
例圖
公安分局
江河
鄉道
縣道
鄉政
学校
公安分隊
村公所
區政府
村界
區界
縣界

輯安縣志序

今歲十月奉令宰輯檢閱前卷有奉令修志之舉及詢以修志事則已脫稿計編四巻裒然成帙余維修志與著史似實而同非學識明通不足與以甄擇非備列群籍不足以資參稽非延攬遺賢不足以備諮詢迺輯安圖書館藏書無多又其時代遼隔未有刊本文獻無徵搜羅匪易今張君技垣有所建白任君敬堂督修其事于君雲峰郭君殿甲王君純仁鄒君本德皆經學老宿慘淡經營所著關乎地方情形最為詳確又有各區長藍印蔚等多方採訪現已藏事余甫蒞斯邑獲覩厥成於以知此志印佈後修省志者將於此取材修縣志者亦因此得所依據不禁自幸而又為斯邑幸也於是乎序

中華民國十九年十二月　日襄平蘇顯揚識

輯安縣志序　二

輯安古之巖疆也地處邊隅與日韓接壤自前清末葉設治迄今已二十餘年矣余於乙丑年春由撫松調任斯邑見夫人文蔚起戶口殷繁與山川之形勝地勢之險要誠為東邊重鎮而縣志一書尚付闕如雖前有鄉土誌亦簡略不備散遺無存曾於招集地方士紳會議之時舉修志書深荷贊同正籌辦間適奉

省令督促創修縣志余遂委任教育所長任君敬堂總理其事並分派調查各員着手進行一面延聘耆儒張君拱垣在任總編輯之職時閱一載規模粗具因散帙而增益按近事以擴充折衷至當採訪靡遺又經張君星聯詳加考訂重行較正而因以觀成雖紀臚事鉅蒐輯體嚴不免疏漏之貽譏而別類分門條列縷載庶期參稽之有自後之人士尚能修飾而潤色之是尤余之所深願者也因援筆而為之序以志顛末云爾

中華民國十七年五月二十日中州劉天成謹識

輯安縣志序

縣之有志猶家之有譜國之有史也國有史所以紀興亡之迹通古今之變家有譜所以奠世系之本源辨昭穆之倫次縣有志所以考地方之沿革知人事之推遷抑且觀摩往迹昭示來茲甚矣縣志之不可缺也予以戊辰之夏奉命攝輯安縣篆閱數月教育所長任君芳君以所編縣志丐予為序予既樂觀其成惡能默爾無言按輯安昔在唐虞盛世為息慎氏界其時朝貢已入中國周秦之世盡屬朝鮮封地武王克商封箕子於朝鮮而不臣其勤氣節而不私疆土誠非後世所及漢初高句麗建都於此蠶食百蠻武功稱盛厥後魏毋丘儉出玄菟征高麗懸車束馬而登丸都中國武功固嘗彪炳海東綏靖荒服矣降及前清代謝鴨江之濱莫非吾土然清初猶置為荒邊人烟絕少光緒二年開邊設治初分屬通桓二縣二十八年劃通化之五保並桓仁之五保半為保設輯安縣治民國仍之其縣境居民大率皆由山東等省移殖於此雖邑懸僻遠交通多阻文野不齊而先聖遺教抱殘守缺猶有可觀惟是從來開國首重輿圖自昔經邦必徵文獻是以廣輿有記柱下藏百國之書括地成篇外史掌四方之志乃輯邑舊有鄉土誌距今已二十餘年改革以來時移物換迥異尋常自非重修不足以敷治績而續典章比年來當道督促於上地方人士奮興於下博採旁徵積年累月而後纂修縣志以底於成知編者之用心精矣志中關於人才之記載固不能與通都大邑較量盛衰然設治僅二十餘

三

綜學校已設有六十七處莘莘學子達三千五百餘人夫以炎黃之胄來自鄒魯之邦椒衍瓜綿人文蔚起後之視今當有不可同日而語者予一官匏繫因勢利導力絀心餘深望地方人士能於教育實業前途通力合作俾臻至善庶十年樹木會看桃李之成陰大國良材盡是楩楠之合抱江山毓秀齊魯同青他日續修縣志必有為縣志增光者推而光及家乘國史亦將於縣志覘人才之蹐進與夫地方事業之發展矣是為序

中華民國十七年十一月

署輯安縣知事古越俞榮慶譔

序

竊以省有通志邑有縣志由來舊矣志也者所以識前言往行以詔來者援時事故實以垂世變此制度典章因革消息無不於志徵之矣清光緒季年縣長吳公曾聘于君智綠編輯鄉土志一書稿成吳公去職因以擱置嗣後輾轉借閱原稿軼失今監督劉公倡修縣志諸君竭盡心思才力探奧索隱越年餘然後斐然成帙予披覽斯編覽一縣之民情政治風俗宛然在目今將付梓任君桂芳函徵序言予時在縣立十三校任職聞之不禁暢然以輯安壤地褊小之邑設治未久之區竟得此書之速成也是以於匆忙之下不計工拙援筆直書以期後起人士共知縣志創修之有自也云爾

中華民國十七年五月十日　趙國賓謹識

序

竊謂國無掌故文獻無徵縣無志書參考奚自故國有史而歷代之事蹟於焉以著縣有志而地方之文物賴以不墜是編輯志書誠為不可緩之舉也輯安壤地褊小界接朝鮮其險要山川可供軍事之參考民情風俗有關政治之措施雖前有鄉土志亦簡略不詳往事既無從考覈新政又未能紀載後之人士將何以資觀感幸乙丑春中州劉公來守斯邑以輯安夙稱重鎮古蹟獨多新政頻興文物煥發尚無紀載之編爰當輶軒之採爰委教育所長任君毅堂為編修縣志經理處延聘耆儒張君拱垣郭君殿甲王君純仁擔任編輯采地方之資財竭諸君之心力時閱一載而斯書始成舒也不才從事校閱披覽之餘見体例崇宏規模完備凡疆域之區畫山川之險要土地之肥瘠物產之豐嗇與夫政治之變遷人文之優劣靡不搜羅詳盡考覈確鑿觀風問俗既堪為異日之典型挈領提綱尤足供將來之考鏡因而不揣謭陋濡筆贅言略誌梗概云爾

中華民國十七年五月十五日 星聯張文舒序

序

竊聞志者誌也所以誌地方之風土人情戶口教育實業田賦禮俗疆域人物耳輯安地處邊陲設治伊始教育人材學校村鎮沿革建置典制未詳昔當遜清季年吳公來治斯邑游覽區域流連古蹟爰聘于君習緣創編鄉土誌一書以設治未久政治人事足資紀載者寥々無幾後雖經刊行未免簡陋迄今二十餘年政治之變遷人事之進化其可資紀載者較前多壹倍蓰民國十三年劉公來長斯土雅尚文化倡修誌書招集會議於是各區人士捐款助資以期集腋成裘十五年冬 敝人 因事赴署劉公與教育所長任君議編輯縣志委予担任其事又委郭君鼎三王君靜菴襄助並舍弟宗垣舍侄文舒校正 敝人 才疏學陋辭不得已勉強從命於是就于君鄉土志原稿復行調查增加刪益至丁卯六月編輯成帙正待校正不意舍弟宗垣與王君靜菴相繼辭世故遲延至今始將付梓予慨夫人事代謝往來古今世風變很文治日進後之君子當有遠勝於 敝人 之所為者若泰山不棄土壤大海不擇細流君子或能竟其郵也倘得蒙賜規正實亦 敝人 所深望矣是為叙

中華民國十七年 五月 張技垣叙

輯安古丸都也攷之於史曩為高勾麗故都幾經滄桑之變殘磚敗瓦榛莽荒徼秪存遺跡而已然地處遠省東備為國界之極邊襟江負山誠重地也前清光緒二十八年特闢為縣迄今三十餘載若教育實業交通諸端均能逐漸發展於是荒僻甌脫之區一變而為文物繁盛之地惟地方歷史向鮮紀載欲以考查疆域之形勢人事之沿革以及政治風俗之興替而志乘闕如文獻不足以徵雖經前任劉公靜琢俞公偉傚有見及此倡修縣志然纂修數載未能竣事即超遷去職蓋創始如此其難也今蘇公鏡卿來撫斯邑到任未久治具畢張凡所以利地方而厚民生者無不力為籌畫而尤以縣志尚未成書無以備觀覽而資考鏡於是督屬分類調查日夜纂修現已告竣行將付梓蒙徵序於余余技恥雕蟲學愧窺豹詎敢率爾操觚惟喜夫是編之出足資觀感可為一邑之掌故並冀夫將來地方凡百事業均能努力建設有日新月異之勢不特與腹地各縣並駕齊驅且使東鄰望而卻步不敢存問鼎之念更續是編而出使邊陲放一異彩志乘有榮譽焉是余之所深望想亦我邑人士之所樂聞也故特勉贅數語以待夫將來

中華民國二十年一月十日都本德謹識

編輯者姓名

監修

輯安縣知事　劉天成　靜琢

輯安縣知事　俞滐燮　偉耽

輯安縣縣長　蘇顯揚　鎮卿

督修

輯安縣教育公所所長　任敬堂　桂芳

總編輯

邑紳　張洪垣　聚奎

編輯

輯安縣立師範學校教員　于雲峯　子仞

輯安縣立師範學校教員　郭殿甲　鼎三

校正

邑附生　王純仁　靜菴

九

職務	姓名	字
前輯安縣教育公所所長	張宗垣	國瑞
輯安縣政府第一科科長	張文舒	星聯
輯安縣教育局局長	周懋中	建勛
輯安縣政府第一科科長兼秘書	恩湘	錫三
輯安縣村政視察員	趙國賓	之俊
輯安縣立師範學校教員	張毓璽	悅忱
前遼寧省政府諮議	盛中山	御風

襄贊

職務	姓名	字
輯安縣教養工廠廠長	郗本德	潤泉

採訪

職務	姓名	字
輯安縣第一區區長	監印蔚	毓秀
輯安縣第二區區長	唐述堯	憲章
輯安縣第三區區長	李益齡	壽亭
輯安縣第四區區長	陶宗理	樂天

輯安縣第五區區長 劉德昌 粲文

輯安縣第六區區長 張紹勳 賡堯

輯安縣第七區區長 姜鳳岐 呆周

輯安縣第八區區長 高殿元 品卿

繪圖

前輯安縣教育會會長 姜懷周 渭濱

一八

例言

一編輯體例大綱有四一疆域二政治三人事四雜志其細目雖與省令標準稍有增減亦以事實之有無為憑非敢故為出入

一境內區劃向有警察五區民區村制八區之別現在區村制區業經取消而公安局又分八區志中凡言第幾區者概指公安區而言

一志內插入之縣圖未經實地測繪僅就各區來稿參照繪成凡疆界山脈河流暨各區分劃道路電話學校局所分所郵局等皆以符號標明以便觀覽其謬誤之處知所不免尚希閱者見諒

一本邑地處邊陲在昔為封禁地所存古蹟如丸都城東明王墓永樂大王碑等為盛京通志方輿紀要諸書所未載茲將調查所及詳加增補以符名實而存古蹟

一物產名稱雅俗各殊茲編先標學名於上別名俗名分志於下其有學名未詳者姑標俗名以俟博雅補正

一官廳昔有今無者如典史巡檢各署不敢輒削但詳其地址所在述其興廢之因以志滄桑之感

一建置沿革考據務宜確實志中所載歷代建置沿革悉本盛京通志方輿紀要諸書可據者從之

無據者關之所以昭慎重也

一感橥作人詠諸詩䝉以養正詳於易欲進化而啟文明非教育不為功故志教育

一維社會之安寧保閭閻之秩序剿匪捕盜清鄉防亂警甲之功甚偉也故志警甲

一財政關係民生之休戚政事之繁簡故備詳沿革統計不厭其煩

一兵事有對外對內之殊魏晉之征高麗所以對外也清季之討胡匪所以對內也茲將魏晉以來迄於清季本境兵事凡歷史足徵者老親見者悉著於編

一實業為人民生計攸關農工商賈漁鹽蠶林各業雖有盛衰之不同要皆為人事之正務也故分類詳志於編

一地處邊陲民風樸厚雖世家大族自古甚少而五方雜處久則同化所以相維相繫而不至於渙散者以有禮俗也故志禮俗

一輯安設治僅二十餘載然名宦鄉型慈善義勇賢孝節烈之懿行實不乏人自不可不備載以為矜式故志人物

一藝文一編類皆雜採各家傳誌序記箴銘詩歌等分類編輯以著一邑文學之盛輯安地居邊徼設治較晚紘歌之化未久著作之物無多不須另列藝文一門其有記事吟詠碑文論叙僅付苑

一三

成大吳郡志南宋方輿勝覽例以詩文散附各條之下以徵故實明王文恪姑蘇志清欽定皇輿全覽日下舊聞考皆用其例今從之

一四

一輯安設治未久舊無志書此編係出草創疏略罣漏並識知所不免尚待高明補正



輯安縣志目錄

物產

植物 動物 礦物

氣候

七

疆域志

位置

輯安縣在遼寧省東偏南距省會六百里距北平二千一百里距南京四千三百里其方位在東經九度五十七分六秒在北緯四十一度四分二十秒東極東經十度四十五分十六秒西極東經九度十三分四十六秒南極北緯四十度五十八分十二秒北極北緯四十一度五十分三十二秒

幅員

縣境縱一百七十三里橫三百零五里東北至西南斜距二百八十里西北至東南斜距二百三十里全面積約二萬零九百方里

邊界

縣境天然界限南瀕大江北倚長嶺東盡錯草溝西環渾江南及東南俱臨鴨綠江隔江與朝鮮相望東至錯草溝與臨江分界東北至通溝老嶺與通化接界西北至甲乙川下滴台與桓仁分界西至挂牌嶺與桓仁分界西南至渾江口與寬甸分界

地勢

境內多山平原惟沿江及山谷中之狹幅耳老嶺由横亙其中蜿蜒四百餘里鴨綠江環流於左曲折三百餘里嶺前之水盡注之佟家江環流於右曲折百餘里嶺後之水盡注之全境東北高而西南低略成傾斜狀地形則東狹西濶宛如牛角

區劃

本縣設治之初嶺前由桓仁縣劃和字文保曰冲和保融和保致和保蘊和保祥和保太和保嶺後由通化縣劃聚字五保曰永聚保民聚保同聚保東咸聚保西咸聚保共十一保各設保正一司地方小區之行政宣統元年知縣宋淑薪整頓巡警分全縣為五區是為警察區民國元年自治開辦劃全境為四區曰城廂蘊和一保東一鄉祥和太和二保西二鄉冲和融和致和三保北一鎮永聚民聚同聚東咸聚西咸聚五保是為自治區民國二年創辦保警按自治區域十一保各設分駐所一處是為保甲區民國十二年區村制實行劃全境為八區各設區公所一處是為區村制區保甲亦同時分為八區民國十五年八月奉令歸併保甲區按警察區域劃為五區十七年一月警甲改組由五區劃為八區十二月區公所取消惟警甲區仍舊茲将警察所轄各區分所地域並管轄村屯數目分志如左

輯安縣公安局　轄分區八　村屯五十四　駐縣城興隆街

第一區　駐縣城會泉街　設分所六　管屬村屯、、、、、

區內管境　縣城

東門分所管境　東威街北餘慶街

西門分所管境　明遠街會泉街

南門分所管境　西成街北餘慶街

小通溝分所管境　麻線溝

下羊魚頭分所管境　羊魚頭

大荒溝分所管境　大荒溝

第二區　駐榆樹林　設分所七　管屬村屯……

區內管境　榆樹林子　五道溝　葫蘆頭子

林江口分所管境　林江口

地溝分所管境　地溝

老虎哨分所管境　老虎哨

黑溝分所管境　黑沟

太平溝分所管境　太平溝

上活龍盖分所管境　上活龍盖
下活龍盖分所管境　下活龍盖
第三區　駐外岔溝　設分所四　管属村屯……
區内管境　外岔溝　太陽岔二村
渾江口分所管境　古馬嶺
楊木林子分所管境　楊木林子
凉水泉分所管境　凉水泉子
石橛分所管境　石橛
第四區　駐大水滴台　設分所十二　管属村屯……
區内管境　大水滴台　頭道溝
黄栢甸子分所管境　黄栢甸子
望江樓分所管境　望江樓
下套分所管境　下套
上套分所管境　上套

化皮甸子分所管境　化皮甸子

良民甸子分所管境　良民甸子

石湖溝分所管境　石湖溝

仙人洞分所管境　仙人洞

葫蘆套分所管境　葫蘆套

三道溝分所管境　三道溝

大長川分所管境　大長川

白馬浪分所管境　白馬浪

第五區　駐台上村　設分所一　管屬村屯……

區内管境　台上

雙岔河分所管境　双岔河　大青沟

第六區　駐馬蹄沟　管屬村屯……

區内管境　東報馬川　西甲乙川　南荒岔沟　北泉眼沟

第七區　駐熱鬧街　管屬村屯

區內管境　東楊木橋子　西横路　南螞蟻河　北腰營子

第八區　駐頭道崴子　管屬村屯……

區內管境　東高力河　西荒沟　南二道崴子　北小葦沙河

以上警察八區共設分所三十管屬村屯共五十四

山川

山脈

(一)幹脈

境內諸山以老嶺為主幹老嶺屬長白山之分支自臨江迤邐入境由東端之錯草溝西南行六十里為七十二個頂子又西行六十里至通溝嶺南分一支為敦和嶺又西行七十里至大荒沟嶺北分一支為歡喜嶺又西行二十里至小青沟嶺北分一支為闖馬墻子之崗南分一支為兩山又北分一支為北通和嶺本幹又西行二十五里為南通和嶺又西南行二十五里至板石岔西北分一支為双岔河山南分一支為車道嶺本幹又西行四十里至老爺嶺為南北通衢又二十五里至大青沟嶺南分一支為蒿子沟嶺北分一支為荒岔溝之崗又西南行二十里至刀尖嶺正幹出境入桓仁界南分一支行二十五里至挂牌嶺西分一支為古馬嶺又西南行二十里至七個頂子又二十里至渾江止焉

三八

(二) 支脈

通溝嶺西南之支脈行二十里為致和嶺又行十五里為打牛溝嶺又南而西二十里為羊魚頭山又十里為將軍墳山又西行十里至河止焉

大荒溝嶺北分之支為天橋溝嶺又十里為龍爪溝山又西北行三十里至歡喜嶺又二十八里至大荒頂子又西行三十里為板廟嶺又西南行二十里至江岸止焉

小青溝嶺北分之支為蚊子溝嶺又北三十里為關馬牆子南分之支行二十里為兩山夾山坡子山又南行十里至碼峴溝止焉小青溝嶺西北支為八寶溝山西行二十里為北通和嶺又西北五十里至橫路嶺南分一支行二十里為台上猴森山西北分一支行二十里為獸道嶺又西行十里為大荒溝嶺又八里至夾皮溝江岸止

本山自橫路向西十里為金場山又北而西為報馬川山又西十里為亮紅頂子又西二十里為山城子又西八里為母豬背嶺又西五里至渾江岸止

本山又西南行三十五里至五道嶺西分一支行十五里為榆樹林嶺又西行二十里至江岸為關門磖

大青溝嶺南分之支行二十里至蒿子溝嶺又南四十里為榆樹林嶺又二里為鷹嘴磖又南十里至

河口止焉

本山又西南行五十五里為通天嶺又五里至江岸止焉

大青沟嶺北分之支行三十里為荒岔满嶺又十五里為馬蹄沟嶺北分一支行八里為爱嶺又北五里為懷寶山北止於渾江本山又西行十五里為下滴台逾此為桓仁界

刀尖嶺南分之支行三十五里為八寶山又西十里為挂牌嶺西分之支行二十里為古馬嶺又十五里至渾江岸止焉

(三) 名山

丸都山　在縣城北五里許魏毋丘儉討高句驪束馬懸車以登丸都疊句驪所都即此今山上有古城遺址俗呼山城子

龍　山　在城北十五里山勢莊嚴可觀前有東明聖王墓俗呼將軍墳

七星山　在城西三里山峰有七上有池水深尺許山勢清奇

兩　山　在城北十里丸都山之後山勢高峻突兀凌雲羣峰環繞如拱土人相傳每雨多自此起故名

爬寶山　在城西八百二十里第三區爬寶山村俗名來來山言不高也

棋盤山　在城北一百六十里山勢崢嶸石壁峭立難於攀躋

（四）峻嶺

老爺嶺　在城西一百里榆樹林五道溝裏勢極險峻車馬不便清光緒十四年靖邊營林統領麾下營長馬士清李營官督兵開嶺不日馬公没經沈秀峰與李公監修五月初八竣工迄今車馬稱便

通天溝嶺在城西百二十里勢低多土為三區縣道

掛牌嶺　在城西一百八十里勢極平坦輯桓兩縣分界處也

榆樹林嶺　在城西八十里形勢低平車馬無阻為二、三區縣道

麻線溝嶺　在城西三十里勢甚陡險道形曲折為一、二區往來縣道

五道嶺　在城西五十里勢不甚高南北縱列為二區縣道

斜溝嶺　在城西二十五里勢甚平坦尾蜷荒陬車馬可通

鞍子嶺　在城西十五里麻線溝下首斷崖臨江兩端高起形如馬鞍故名民國十二年一二區重修

同和嶺　在城西北六十里形勢聳立高插雲霄光緒三十年知縣吳公督民修治可通爬犁為由
　城赴螞蟻河之路

馬蹄溝嶺　在城西北一百八十里勢高路窄為六區赴桓仁捷徑

新開嶺　在城北六十里大泉眼溝高峰參天絕壑無地為由城赴八寶溝路民國十年縣商會修

直溝嶺　在城北八十五里南北縱列東高西低為赴臨江大道

連二蛋嶺　在城北九十里連峰疊起出彼入此為樺皮溝往來通衢

老　嶺　在城北九十里亂石嵯峨凹凸不平為赴通化要路

望波嶺　在城北一百二十里山上有古城南高北低為五區縣道

慶　嶺　在城北一百五十里荒嶺子村東險西夷為五區縣道

東葫蘆嶺　在城北一百七十里為通車便路

柞樹嶺　在城北一百六十里勢不甚險道路兩側為由沙包甸赴桓仁車道

報馬川嶺　在城北一百七十里勢極平坦為報馬川赴夾皮溝便利車道

歡喜嶺　在城北一百四十里嶺上平坦行人稱便為赴通化四道江便路

白馬溝嶺　在城北一百三十里路稱險要為熱鬧街赴高力河捷徑

横路嶺　在城北一百七十里為五六區赴葦沙河縣道

青溝嶺　在城北一百四十里勢極平坦道路寬闊為七區縣道

太荒溝嶺　在城北一百九十里車路窄狹為七八區便道

甕圈嶺　在城北一百八十里形勢綿延雙嶺毗連為六七八區便路

小葦沙河嶺　在城北二百里勢低路坦為赴通化縣道

毋豬背嶺　在城北二百里南平北險為六區赴通化便道

大牛溝嶺　在城東北六十里形勢峭峻東西横列為赴臨江之路

頭道溝嶺　在城東北一百五十里形勢聳直有道可通臨江

大横路嶺　在城東北一百八十里為老嶺之支脈南平北險為赴臨江之路

安平嶺　在城東北一百二十里樹木交加隔蔽天日人馬難行民國九年九月奉諭刊伐山林督工修治道路始通

土口嶺　在城東十里双峰夾峙中部低坦為城赴大荒溝路

石青嶺　在城東九十里臨江壁立為上下套通路

水流

輯安幅員狹長山嶺綿延境內之水實少巨流其大者為鴨綠江次則佟家江二水皆源出他境本境其所經也鴨綠江由東而西與朝鮮分國界境內老嶺前諸水皆入焉佟家江自西北環繞西南入鴨綠江與通桓分縣界老嶺後之水皆入焉其次如通溝河新開河葦沙河螞蟻河双岔河榆樹林白馬浪河等又其次若錯草溝蒿子溝麻線溝外岔溝大青溝馬蹄溝等雖流有長短不同然皆謂之水流此境內諸水之大略也

鴨綠江　古稱馬訾水或曰浿水（與朝鮮大同江異）亦曰鴨淥水發源於長白山南曲折向西南流經長白臨江縣境一蹈草溝入本境西南流至縣城以下折而西流老嶺前諸水皆注焉至渾江口佟家江自西北來會江流益大由此出境入寬甸界在縣境計長三百餘里

佟家江　因明季佟姓聚居於此故名亦作佟佳江俗名渾江一說即古之沸流水（見辯）源在城北一百九十里發源於臨江三岔子伊爾哈鴉山西南流越臨江通化兩縣至八區長岡入境西南流至葦沙河口葦沙河自南來注之經七區有大小梨樹溝夾皮溝水自南來注之經八區有泉眼溝新開河水自南來注之至甲乙川下濁台北麓出境入桓仁界再西南行折而東南至古馬嶺復入境有橫道溝水自東來注之至渾江口入鴨綠江境內計長一百餘里船隻載糧百餘石者往來無阻頗有交通之利

通沟河　即沸流水在城西一里源出双岔頭老嶺西南流有大青沟水自西北來注又大荒沟小 三十
荒沟二水自北來注又西南小青沟水自北來注夾皮沟水自東來注又折而西欽椽沟水自北
來注又西南行經丸都山南麓繞縣城西南而東南入鴨綠江計長八十餘里

麻線沟河在城西十里源出大小板石岔南流至沟門入鴨綠江計長五十餘里

以上二水在一區內

太平沟河　在城西五十里源出砬石岔南流經二龍門折而西南至嫣嫣哨入鴨綠江計長五十
餘里

榆樹林河　在城西七十里源出三區老爺嶺南麓南流至富有街折而西南至林江口入鴨綠江
計長五十餘里

以上二水在二區內

涼水泉河　在城西一百里源出石青沟南流至溝門入鴨綠江計長二十餘里

外岔溝河　在城西一百一十里源出刀尖嶺南麓南流至溝門入鴨綠江計長四十餘里

以上二水在三區內

葦草溝河在城東北二百里源出双喜沟東南流入鴨綠江為輯安臨江分界之水

白馬浪河　在城東北一百八十里源出本溝東南流稱白馬溝十二里至溝門有白馬浪哨始稱
　白馬浪河入鴨綠江
三道溝河　在城東北一百五十里源出七十二道河東南流至老龍頭入鴨綠江計長五十里
二道溝河　在城東北一百四十里源出本溝裡東南流入鴨綠江
頭道溝河　在城東北一百三十里源出楊樹拍子山麓東南流入鴨綠江
石湖溝河　在城東北一百十里源出張子溝山麓東南流至石湖溝口入鴨綠江計長三十餘里
楸皮溝河　在城東北六十里源出千石嶺溝東南流至溝門入鴨綠江計長二十餘里
蒿子溝河　在城東北六十里源出本溝裡南流至小水滴台入鴨綠江計長二十里
　以上八水俱在四區內
新開河　在城北五區六區之間源出八寶溝通和嶺西北流經五區有大小梨樹溝老嶺溝大小
　倒木溝大小青溝諸水自南來注之炸子之溝涼水泉大小荒溝諸水自北來注之經六區有荒
　岔溝馬蹄溝自南來注之橫路河報馬川鹻廠溝山城溝諸水自北來注之至八王朝入佟家江
　計長一百四十里
葦沙河　在城北七區八區之間源出天橋溝山麓西北流經七區有龍爪溝蚊子溝二水自東來

注梨樹泃螞蟻河青泃諸水自南來注經八區折而北流有白馬溝馬駒溝大小荒溝青溝高力河樓子溝小葦汊河諸水自東來注至頭道崴子入佟家江計長一百二十里

以上二水一在五六兩區內一在七八兩區內是境內河流最大者

夔岔河　在城西北一百十里源出老爺嶺北麓至双岔泃河街北入新開河計長五十里

大青泃河　在城西北一百二十里一名下双岔河源出岕泃裏北流至溝門入新開河計長二十里

大荒溝河　在城西北一百五十里源出本溝裡西流會小荒泃水至台上入新開河計長四十里

以上四水在五區內

橫路河　在城西北一百六十里源出正岔東岔西岔相會西南流至溝門入新河計長二十里

荒岔溝河　在城西北一百六十里源出本溝裏北流至溝門入新開河計長二十餘里

報馬川河　在城西北一百七十里源出報馬川土窯子山麓西南流至久財源南入新開河計長二十里

馬蹄溝河　在城西北一百八十里源出鹿馬踏溝東北流至溝門入新開河計長二十里

以上四水在六區內

楊木橋河　在城西北一百里源出歡喜嶺西南流會黑沟水至熱鬧街入葦沙河計長二十餘里
螞蟻河　在城西北八十里源出通和嶺北麓西北流至青溝門會青沟入葦沙河計長六十餘里
綠石河　在城西北一百零五里河中石似翡翠而色深土人因以名河北流入螞蟻河計長十餘里
夾皮沟河　在城西北一百三十里源出冰湖溝亮紅頂子谷分西北流至腰營子入佟家江計長三十五里
以上四水在七區内
高力河　在城西北一百三十里源出本沟裡三道陽岔西流會青沟河至三道崴子入葦沙河計長四十里
青沟河　在城西北一百三十里源出本溝裏西北流入高力河計長十八里
樓子溝河　在城西北一百四十里源出本溝裏西流至頭道崴子入葦沙河計長十餘里
小葦沙河　在城西北一百五十里源出溝裏西流入葦沙河計長三十餘里
以上四水在八區内
城鎮

縣城

輯安縣城為高句麗故都負山面江形勢天然惟以歷年久遠坍塌殆盡設治以來屢經修補而故城遺址大半頹毀民國之初迭遭侵擾居民患之民國十年公及善宰是邑徵民夫五百餘人委士紳高德隆為督工員張拱垣吳風林為監工員重新修築建門三座東曰經武門（輯文）西曰睿文門（安武）南曰探江門（於民國□年改□城門□縣長□顯揚將東門以為輯文門西門改為安武門）城內劃街六道東西為會泉街平正街餘慶街南北為明德東盛街西成街雖長短不一皆寬三丈六尺五間門而工始竣既壯觀瞻復資防禦繼任王公憲章劉公靜球迭次增修雉堞既全敵樓亦備城高一丈八尺東西廣二里許南北一里半前在設治時房屋寥落商鋪無幾今則會泉街商肆輻湊貿易日繁矣

市鎮

輯安地處邊陲村屯寥落商家向喜散居以圖壟斷近年懲於盜匪之殘害始謀擇地聚居以資守望多則數十家少則七八戶視商業繁盛之區尚有天壤之別然以今較昔固已大相懸殊矣茲分列於後

外岔溝門　在城西一百一十里前臨鴨綠江交通便利雜貨商三十餘戶商業為全境之冠

林江口　在城西八十里商鋪二十餘戶商業較外岔溝門為遜

富寧街　在城西七十里街長一里殷實商舖二十餘户今通稱榆樹林

黄柏甸　在城東五十五里臨鴨綠江運輸便利商舖二十餘户極稱興盛

三道溝　在城東一百五十里臨鴨綠江糧貨出入便利商舖三十餘户亦極興盛

台上村　在城西北一百四十里車馬往來冬夏不絶商舖十餘户

沙窩甸　在城西北一百六十里商業繁盛商舖三十餘户街長半里

青溝門　在城北一百三十里商舖十餘户

熱鬧街　在城西北一百里商舖三十餘户

此外有因山川道路之便久而漸成市廛者雖非市鎮亦恆有商業上之關係如一區東崗五區双岔河六區花甸子久財源八王朝七區楊木橋八區頭道嶺各村均有商舖數户或十數户不等儼然小市鎮焉

土質

全境土質大别有一二三四各區沿江一帶有狹幅之冲積土一區地屬平原壤土獨多二五兩區山原各半係砂質壤土四區多山除沿江有狹幅冲積土餘土多係砂質五七兩區土多砂質六八兩區除山地為砂質土其在新開河葦沙河兩流域多塗泥土皆闢為水田焉

古蹟

(一)古城鎮

國內城　高勾麗王之都城也太平寰宇記云鴨綠水經國內城南又西與一水合即鹽難水也按鹽難水即今之渾江去輯安城僅百餘里據此則國內城即今輯安城故址日本白鳥庫吉謂國內即丸都之義譯非有兩地也又日人樸井忠直集有會餘錄云輯安縣城即古之今安城未知何據

丸都城　在縣北十里丸都山上即古高勾麗始祖朱蒙所建都也魏毋丘儉征高勾麗束馬懸車以登丸都即此今遺址猶存俗呼為山城子

山城子　在縣北一百八十里山城溝裏山嶺石垣猶存南北各一門不知何代所建俗呼為山城子

石頭城　在城北一百三十里蚊子溝門

古城子　在城北一百五十里楊木橋設治時土城已圮遺址猶存今已無迹矣

土城子　有二一在城西北二道崴子設治時土址猶存今已平除一在八王朝江岸被水沖埋沙中舊露大石數大後為鄉人造壘鑿取無存矣

望波城　在城北一百二十里望波嶺上石垣猶存

古關隘

頭道關　在城北一百三十里蚊子溝門俗呼頭道關爲牆子

二道關　距頭關一里俗呼二道關馬牆子

以上二關均有石牆屹立慕容皝伐高句麗遣長史王寓等勒衆五萬從北置而進疑即此

古墳墓

東明王墓　城東十三里有古墓巋然高大正方形全用長方巨石築成由下而上共七級逐級縮小最下一級石共四層每面寬一百英尺各有巨石三塊斜倚低層大石塊長九英尺十寸厚三英尺七寸六分二三四五各級石皆三層較最下一級略小最上二級石各二層較二三四五各級又小第六級上層之石周邊有圓孔極多想當年必有鐵柱及欄干下有敗瓦意最上層或有亭覆之也第四級西南面爲人發掘中闢一門傴僂可入中頗寬廣高大儼然石室上下各爲一石四壁皆用大石四面各十七英尺六寸門寬六英尺五寸相傳東南隅下有隙處投以小石久之隱隱有聲必其下爲石穴形骸所葬處也今已塞滿不復可投矣此墓積石爲封工程浩大實堪驚人底下三級完好如故上四級因生長樹木及人跡踐踏損壞之處已多俗呼爲將軍墳代遠年湮究係何人墓不可考東國通鑑壬寅夏四月高句麗王立子類利爲太子秋九月高句麗王朱蒙薨太子類

利立葬始祖於龍山號東明聖王又東國輿地勝覽平安道中和郡東明王墓在龍山俗號眞珠墓然則所謂將軍壙者其即勾麗始祖東明王之墓歟

將軍壙論

提學王德貴

治城東十三里有古墓一俗呼為將軍壙不知修於何代亦未詳其姓氏惟相傳為高麗墓唐高宗征高麗時拔平壤其國東徙距鴨綠江千餘里遂為荒徼及清道光年間流民私渡邊開墾者日多一日（原有柳條為邊界不准私渡）適有石工二將墓南面第四層拄門之巨石鑿開石室中近北壁有石桌一金製供器五件常明燈一盞置諸其上鑿開時燈猶未熄此物咸為石工所得（此係傳聞未識果否）墓之高度地面上共計七層約三丈餘悉巨石砌成正方形面積占據七十餘方丈地下尚露巨石不知修造何似其上古木成林眞壯觀焉其第一層每面寬八丈五尺高四尺均條方石疊成其上五層層累而上每縮尺餘亦用方石疊成三層石之大小與第一層等第七層為壙之巔上蓋一巨石（面積八方丈有奇）四邊各有圓孔二十四或謂原有亭修於其上此孔係安鐵柱之需今其墓下古瓦尚存第四層石室內容積八立方丈四壁整齊上下恰如天棚地板均條獨石其大無倫地板上有石隙以小石投之丁東有聲良久方息室外門洞長二丈寬六尺高四尺東國通鑑云高句麗王朱蒙薨太子類利立葬始祖於龍山號東明聖王（墓西好太王碑亦載朱蒙事惟未言及葬）又云平安道中和郡東明王墓在龍山號珍珠墓或疑即此嗟乎漢寢唐陵

都無麥飯秦政魏武總化灰塵何有於將軍更何有於將軍之墓然而栗公之佳城雖閑惟捷英雄之魄沈彬之深燈未滅不葬關葺之魂將軍之名氏固無可考要其生平斷非庸碌無可表見者流或著忠勇或標節烈或係世局之安危國家之成敗生而為英生而為靈精誠所感天為葆其遺蹟以俟後人之憑弔發思古之幽情通天人之誠愫將軍為不沒矣彼桓司馬之名鄉誠為卑不足道安能相提而論哉

登將軍墳　　　　別金相

將軍墳墓幾千秋壙外年年江水流桂酒椒漿傷往事荒烟蔓草賦閒遊三韓霸業今何在百濟名邦早已休獨有英雄埋骨處巍巍高峙龍山頭

好太王墓　在城東九里好太王碑西約二百步福壽宮之右高大宛如山陵規模宏壯大於將軍墳一倍強第以距城密邇設治之始建築房屋者多取石於此以致損壞崩頹不復存當年之原狀曾有在墓旁撿得古磚一（今藏城內徐氏家）長一尺寬五寸厚八分厚面有文曰願太王陵安如山固如岳（願字不見字典不知為何字）相傳即好太王墓以前有碑可證也且好太王在位征百濟伐新羅破倭兵嚇夫餘生前有拓土之功正國勢鼎盛之時宜卒後有此巍然之巨陵也今墓上四面齊整之石拆毀殆盡級數已不可考惟底層四隅大石多了及四面斜倚巨石尚存遺址宛然計底層每面寬二百十四

英尺由最頂至底斜度計一百五十英尺其頂復有平方大石保甲一區修有礅樓一座今公安大

隊步警駐其中

五盔墳　在城東五里北山之陽古塚纍纍大小不一皆黃土爲封形圓而上銳高如丘陵最西有五墳雁行而立俗呼為五盔墳其東十餘墳大小遠近不一中有一墳上穿一穴數年前好事者縋繩而入有石灰隔壁數處上畫人物不知為誰氏之墓

此外丸都山下古墓甚多均已拆毀代遠年湮不可考矣

古碑類

好太王碑　在縣城東十里用天然四方形巨石鐫斷而成石質粗劣凹凸不平高二十英尺零寸餘上下寬廣不整下寬南面四英尺九寸西面四英尺七寸五北面六英尺二寸五東面四英尺七寸上寬南面五英尺六寸八西面三英尺十寸北面六英尺七寸五東面四英尺三寸三碑文四面環刻文之次序由南而西而北而東南面十一行西面十行北面十三行東面九行共四十三行行四十一字惟末行少一字共一千七百六十二字字大三英寸五分見方體在楷隸之間工整純厚有古老樸茂氣惜多歷年所風雨侵蝕已漸剝損清晰處尚堪寓目光緒初年拓者因石上多苔蘚用牛糞敷其上燒之以致剝削太多其模糊不辨之字好事者以意補之文字或增或減後苔蘚盡去光

結中葉拓者除殘削滅沒者外字跡多清晰好古者視為珍品今則逐年剝削不可辨認者又多矣
民國十四年縣長劉公天成議築亭以護之募款各縣而捐者無幾後由地方集資建築十六年更
興工教育所長任啟堂力為督飭於是冬落成既壯觀瞻且免風雨蝕古遺蹟可以永保矣

高句麗好太王碑文

惟昔始祖鄒牟王之創基也出自北扶餘天帝之子母阿伯女郎 阿伯地名也揭 本多作河伯 剖卵降出生子有聖
德焉天敎吳設命駕巡車南下 或作鄒牟王奉母命 駕巡車南下 路由扶餘奄利大水王臨津言曰我是皇天之子
母阿伯女郎鄒牟王為我連葭浮龜 龜拓本作敵、敵救字 古体、救龜之省字 應聲即為連葭浮龜然後造渡於沸流谷忽
本西城山上而建都焉永樂世位因遣黃龍來下迎王王於忽本東岡黃龍負昇天顧命世子儒留王
以道興治大朱留王紹承基業傳至十七世孫國罡上廣開土境平安好太王二九登祚號為永樂太
王恩澤洽于皇天威武栁被四海 栁即栖字與標通積火燎之有光 也書堯典光被四表栁即光也 掃除不享 釋文作掃 除九夷 庶寧其業國
富民殷五穀豐熟昊天不弔卅有九晏駕棄國以甲寅年九月廿九日乙酉遷就山陵於是立碑銘記
勳績以示後世焉其詞曰時惟永樂五年歲在乙未王以碑麗不息爭 羅叔言碑跋以碑麗即晉書東 夷傳有裨離等十國之裨離朝
鮮古印本按語以碑麗者鮮卑及高麗也當時契丹起於
北方數來侵高麗契丹則鮮卑別部故云卑麗不息爭也又躬率往討匝富山負山至鹽水上 匝一本作巨以
巨富山為地名非漢獻帝建寧二年公孫度據遼東擊富山賊
其名正同往則近回富山麓從則過宮道前後對應成文也 破其丘部落六七百當牛馬羣羊不可

獵數、於是旋駕因過平道東來柳城、力城、北豐、五備猶、遊觀土境、田獵而還。按柳城在錦縣北、力城遼東國遼縣北、豐瀋陽縣、五備猶疑是今新賓、昔之興京歟、又按而還者還國內城也、國內城故址即今輯安縣城

百殘新羅舊是屬民、由來朝貢、而倭以辛卯年來渡海破百
殘脅降新羅以為臣民。以六年丙申、王躬率水軍討利殘國、軍分道首攻取壹八城、臼模盧城、各模盧
城、幹弖利城、牟水城、閣彌城、牟盧城、彌沙城、□舍蔦城、阿旦城、古利城、比利城、雜珍城、奧利城、勾牟城、
古模耽羅城、頁城、交城、松城、分而耽羅城、楊城、於利城、那旦城、豆奴城、沸八那利城、彌鄒城、也利城、大
山韓城、掃加城、敦拔城、瑞城、味城、婁賣城、散那城、州奧城、細城、牟婁城、弓婁城、蘇灰城、燕婁城、析支利
城、巖門至城、林城、忍城、峇城、利城、奴利城、就鄒城、邑拔城、古牟婁城、閏奴城、貫奴城、彡穰城、臭古城、牟
盧羅城、仇天城、沙水城、進壓其國城。賊不服氣、敢出交戰。王威赫怒、渡阿利水、遣刺迫城、橫截阿利水、
便國城、按百殘國城即今漢城也、高麗史云楊州本北漢山郡一名南平壤、百濟近肖古王取之、自南山徙都之。又阿利水音近洞水、高麗史以平山府猪灘為洞、即今臨津江也。百殘王
困逼、獻出男女生口一千人、細布千匹、歸王自誓、從今以後、永為奴客。太王恩赦始迷之衍、錄其後順
之誠。於是得五十八城、村七百、將殘主弟并大臣十人、旋師還都。八年戊戌、教遣偏師觀帛慎土谷、因
便抄得莫新羅城、加太羅谷男女三百餘人、自此以來朝貢論事。九年己亥、百殘違誓與倭和通、王巡
下平穰。而新羅遣使白王云、倭人滿其國境、潰破城池、以奴客為民、歸王請命。太王慰後稱其忠順、特
遣使還告以密計。十年庚子、教遣步騎五萬、往救新羅。從男居城至新羅城、倭滿其中、官兵方至、倭賊

退安羅人代官兵釋前來背急追至任那加羅從拔城城即歸服安羅人戍兵拔新羅城金城倭滿金拓本作
㞒不知其名朝鮮
石印本改為金倭潰城大見殺掠猿趙不可名狀所儲糧食重器十中九盡金有史安羅人戍兵滿
擾之官兵自上風鼓譟至於是潰走不復留安羅人戍兵昔新羅寐錦未有身來朝貢迨國岡上廣開
土境好太王時寐錦躬率新貢僅儀纫拔獻物來朝貢十四年甲辰而倭不軌侵入帶方界王躬率師
自石城下連船出擊倭賊自盪刺進向平穰軏於中流相遇王幢要截盪刺倭寇潰敗斬煞無數十七
年丁未教遣步騎五萬掃盡倭寇倭還侵平穰王師與之合戰斬煞蕩盡所獲鎧鉀一萬餘領軍資器
械不可稱數破沙溝城婁城王知倭不至遂議和引師旋城廿年庚戌東夫餘舊是鄒牟王屬民中
叛不貢王躬率往討軍到餘城而餘城國駭首歸服王教首均進念王恩普處於是旋還又其慕化隨
官來者味仇婁鴨盧卑斯麻鴨盧掃立婁鴨盧肅斯舍鴨盧至莫婁鴨盧凡所攻破城六十四村一千
四百守墓人烟戶賣勾余民國烟二看烟三東海賈國烟三看烟五敦城民四家盡為看烟于城一家
為看烟碑利城二家為國烟平穰城民國烟一看烟十訾連二家為看烟住婁城國烟一看烟卅二梁谷
二家為看烟梁城二家為看烟安夫連廿二家為看烟改谷三家為看烟新城三家為看烟南蘇城一家
為國烟新來韓穢沙水城國烟一看烟一牟婁城二家為看烟豆比鴨岑韓五家為看烟勾牟客頭二
家為看烟求底韓一家為看烟舍蔦城韓穢國烟三看烟廿一古模耶羅城一家為看烟炅古城國烟
四三

一看烟三客賢韓一家為看烟阿旦城雜珍城合十家為看烟巴奴城韓九家為看烟臼模盧城四家
為看烟若模盧城二家為看烟牟水城三家為看烟幹弖利城國烟二看烟三彌日城國烟六看烟三
○○○○○○三家為看烟豆奴城國烟一看烟二奧利城國烟二看烟八須鄒城國烟二看烟五
百殘南居韓國烟一看烟五大山韓城六家為看烟農賣城國烟一看烟一閏奴城國烟二都烟廿二
古牟婁城國烟二看烟八瑑城國烟一看烟八味城六家為看烟就咨城五家為看烟彡穰城廿四家
為看烟散那城一家為國烟那旦城一家為看烟勾牟城一家為看烟於利城八家為看烟比利城三
家為看烟細城三家為看烟國罡上廣開土境好太王存時教言祖王先王但教取遠近舊民守墓洒
掃吾慮舊民轉當羸劣若吾萬年之後安守墓者但取吾躬所略來韓穢令備洒掃言教如此是以如
教令取韓穢二百廿家慮其不知法則復取舊民一百十家合新舊守墓戶國烟卅看烟三百都合三
百卅家自上祖先王以來墓上不安石碑致使守墓人烟戶差錯唯國罡上廣開土境好太王盡為祖
先王墓上立碑銘其烟戶不令差錯又制守墓人自今以後不得更相轉賣雖有富足之家亦不得擅
買其有違令賣者刑之買人制令守墓

按此碑名家考証極多惟因碑石粗劣苔蘚封蝕剝削糢糊之處拓者或以意描寫往往失實考証
者又僅據拓本為之補正未嘗親臨其下故所刻之本彼此互異鮮有從同且此碑因天然巨石四

面環刻文字故上下廣狹每面各異既不一致而又特別高大當時未築碑亭不能丈量故皆約言高二丈餘寬六尺強又有言高三丈或二丈五尺每面各寬六尺者更屬臆測失實至此碑行列齊整字數本有一定而刻本多寡不同亦失真蹟峰於己巳歲應輯安中學之聘承教育所長任君之囑校正輯安縣志稿本急待出版以此碑所載不實不盡既據電報局長于君舜原所藏光緒中葉所搨真蹟四幅參以談鐵隍藏本及釋文與同事陳君壽山盡一日之力逐行詳加考証其清晰者錄之模糊剝削者缺之其有古篇者仍之既已知此碑字數確為一千七百六十二與攗朝鮮石印南潯書所收永樂太王碑文及其按語頗為翔實遂據以補入（文中小字皆是與所缺之文若合符節視他本濫補字有增減者異）又於星期之暇偕郵政局長陸鏡波攜皮尺手冊親往碑地上下四旁實地考查丈量而判之更正如右

萊陽于雲峰識

羅叔言高麗好太王碑跋

此碑為海東古刻之冠顧前人於刻石年月考之未審陸存齋觀察謂是涼太元十六年鄭叔向舍人謂是蜀漢建興十二年日本人又據碑中所記甲寅謂一當後漢帝十二年一當晉惠帝四年不能斷定鄙意諸說並未當也今以元高麗僧一然三國遺事及東國史略日本伊藤長允三韓紀略三書與

四五

此碑互証知此碑實立於晉義熙十年試立三証以明之碑稱鄒牟王即朱蒙高麗始祖乃命世子儒留王以道輿治大朱留王紹承基業傳至十七世孫國罡上廣開土境平安好太王二九登祚三十有九晏駕棄國以甲寅年九月二十九日乙酉遷就山陵於是立碑銘紀勳績云云考三國遺事稱高麗廣開國之十九世廣開土王名談德壬辰立治二十一年子長壽王癸丑立治七十九年三韓紀略亦云高麗開土王以晉太元十七年立二十二年而卒東國史略同蓋其世次鄒牟為始祖儒留東國史略三韓紀略並作琉璃王北史高勾麗傳作如栗皆儒留譯音之異為二世儒留之後至廣開土正儒留以後十七世與碑所云儒留十七世次正當是碑所謂國罡上廣開土境平安好太王即廣開土王碑舉其全謚史家略舉其謚號中數字實為一人証一也三國遺事謂廣開土立於壬辰考壬辰為晉太元十七年與東國史略三韓紀略正同惟東國史略三韓紀略並作在位二十二年三國遺事作二十一年為小異碑稱好太王二九登祚三十九晏駕三國遺事及三韓紀略並謂廣開土之子長壽王以癸丑立由太元十七年壬辰至義熙九年癸丑正二十二年又以十八即位三十九棄位考之太元壬辰十八至義熙癸丑年正三十九則廣開土在位乃二十二年非二十一年也惟碑中又有永樂五年歲在乙未六年丙申諸若以壬辰立則永樂五年直丙申六年直丁酉相差一年考廣開土之前一世為國壤土三國遺事云帝諱立治八年三韓紀略同惟作在位九年為異由太元九年甲申登十六年辛卯正八年意廣開土實即位於辛卯至乙未正是乙未諸

史以辛卯不過數月遂以壬辰為元年歟然廣開土王卒於義熙癸丑則諸書之所同証二也廣開土以癸丑卒而葬則在次年甲寅故碑稱甲寅年九月二十九日乙酉遷就山陵考長曆術義熙十年九月為丁巳朔二十九日正是乙酉與碑正合此又為碑以義熙十年立之確據証三也此碑立石年代久不能定一旦鉤稽得之洵快事矣

碑稱鄒牟巡車南下路由夫餘奄利大水案後漢東夷傳及東國史略作至淹淲水三國志東夷傳作施掩水梁書及北史百濟傳作淹滯水隋書百濟傳三國遺事作淹水（魏志之施掩水乃掩施之誤掩施音與淹淲相近）碑又云於沸流谷忽本西城山上而建都焉考三國魏志高句麗傳有沸流水當即沸流谷東國史略亦作時沸流水上松壤國王以國來降三國遺事結廬於沸流水上居之並作沸流水又三國遺事至卒本川遂都焉東國史略亦作卒本始即碑之忽本也碑又有以碑麗不息等語考晉書東夷傳有裨離等十國疑即碑麗好太王之事實高麗史籍記者頗少惟東國史略注引歷年圖云廣開土雄偉有奇才能戰勝攻取而不及其平生戰績若無此碑則征新羅百殘事泯然無聞於世矣金石之功顧不偉哉

此碑鄭叔向舍人著錄頗有疏誤予為補正數十字重寫其文入唐風樓碑錄復以一夕之力考証適此本裝池既畢因書之卷端戊申九月望上虞羅振玉目存父記於京師之寓齋

羅叔言俑廬日札

四七

高麗古刻以好太王陵碑為最先以前金石家不能決立碑之歲月予考為義熙十年鄭叔向舍人文焯謂立於東漢亦未確也鄭叔舍所作釋文亦有偽誤去年予著錄入唐風樓碑錄為刊正八十餘字蓋此碑善拓難得以前厰肆碑賈李雲從拓此碑時每次上紙二三層故第一層字跡較明晰其第二三層模糊不辨之處輒以墨鉤填不免譌誤予所得二本一本第十五行而殘王困逼之而字甚明了他本則改而作百今詳諦而字中間兩小豎筆尚存絕非百字且下文並有將殘主云云則百殘省稱殘本碑再見作百者非也又第十六行將殘王而并大臣十人而字甚明了他本改作弟鉤填之失如此按碑文將殘王弟并大臣十人旋師還都確是弟字并非而字也

葉鞠裳語石

高句麗好太王碑在奉天懷仁縣東三百九十里通溝口高三丈其文四面環刻略如平百濟碑光緒六年邊民斬山刊木始得之窮邊無紙土人以徑尺皮紙搗煤汁拓之苔蘚封蝕其坳垤之處拓者又以意描寫往往失真乙酉年中江李眉山又得兩本以其一贈潘文勤師共三十四紙屬余為排比考釋竭旬日之力未能聯綴其後碑估李從雲裹糧挾紙墨跋涉數千里再往返始得精拓本聞石質麤駁經野燒今已漸剝損矣碑字大如盌方嚴質厚在隸楷之間考其時當晉義熙十年所記高麗開國武功甚備此真海東第一瓌寶也

談鐵隍手札

近得高句麗好太王碑尚不惡當在光緒初葉時所拓此碑最初歷史弟有所知敘貢左右藉備參考奉天懷仁縣設治之時首膺其選者為章君樾字幼樵幕中關君月山癖於金石公餘訪諸野獲此碑於荒烟蔓草中喜欲狂手拓數字分贈同好弟髫年猶及見之字頗精整當時並未全搨本以碑高二丈餘寬六尺強非築層臺不能從事雨風日之下更不易措手也光緒十三年間學使楊蓉浦頤廣東之茂名縣人聞此碑屬家君覓人往搨約得六本弟家藏兩本失於甲午之役維時倉卒之間既無良工又乏佳墨而碑因歲久剝蝕石齒嶙峋非精於此道不能求其美善故當時所拓者僅字畫清楚而已嗣後吳清卿中丞亦屬家君再拓思用宣紙竟未如願以著碑紙即破碎仍用單高麗紙搨得數本至王觀察少廬所拓者則未經寓目亦不得其詳楊學使考訂此碑為晉安帝義熙六年甲寅所建榮觀察禧亦有考訂之文不能記憶王少廬所考與楊學使微有不同王以此碑為隋開皇時所建也國光集中有影印本不知何人翻刻直不堪寓目矣聞此碑前數年有傖父某以苔蘚過厚不易拓用牛矢燒之而碑石本粗劣經此煅煉恆片片墜碑乃自此燬矣物成敗有數惜哉

傅雲龍好太王碑跋

句麗好太王碑在盛京鴨綠江北與朝鮮高山城滿浦城近初掩土中三百年前漸搖漸露至今未盡

四九

五十

出土者高約一十八尺面南背北約寬五尺六寸有奇東西兩側約寬四尺四寸有奇四面鐫字而石有凹凸南十一行則起惟訖那西十行起利訖太北十三行起赤訖烟東九行起七訖墓凡四十有三行行四十一字約一千七百五十九然長短有差長者五寸短或三寸刻字深五六分不等殘缺之字一百九十七後無年月據碑知為好太王墓碑甲寅九月廿九日乙酉立未詳當何代甲寅因本人云壬午後二百七十二年之甲寅乎後三百三十二年之甲寅乎 一當三國漢建興十二年一當晉元康四年然皆臆說據東國通鑑云漢永光五年高句麗始祖高朱蒙立

東國通鑑扶餘王解夫婁老無子祭山川求嗣所御馬至鯤淵見大石相對而淚怪之使人轉其石有小兒金色蛙形王喜曰此天賚我令胤養之名金蛙及長立為太子後其相阿蘭弗曰夢天帝謂我曰將使吾子孫立國於此汝其避之東海之濱有地曰加葉原土壤膏腴宜五谷可都也遂勸王移都國號東扶餘其舊都有人自稱天帝子解慕漱來都焉後解夫婁薨金蛙嗣得女子於大白山南優渤水問之曰我是河伯之女柳花與諸弟出游解慕漱誘入熊心山下鴨綠室中私之即往不返父毋責我無媒而從人遂謫於此蛙異之幽於室中為日所照引身避之日影又逐而照之因有娠生一卵蛙棄之與犬豕不食棄之路牛馬避之棄之野鳥覆翼之蛙欲剖之不能毋裹置暖處有男子破殼而出骨表英奇年甫七歲自作弓矢射之發無不中夫餘俗謂善射為朱蒙故名之蛙有七子其技能皆不及朱蒙長子帶素言於父曰朱蒙生也非常且有勇不早圖恐有後患蛙不聽掌喂馬朱蒙增損其飼豆令駿者瘦而駑者肥蛙自乘肥而與朱蒙瘦獵於野與朱蒙矢少而朱蒙殪必多蛙諸子忌欲殺之毋語朱蒙曰國人將害汝以汝才畧何往不同執與遺留汝後與者乎朱蒙乃與烏伊摩離陝夫等三人行至淹流水无梁祝曰我是天帝子河伯外孫今日逃難追者垂及奈何於是魚鼈成橋朱蒙得渡橋乃解追騎不及朱蒙至毛屯谷遇麻衣衲衣水藻衣三人麻衣曰再思納衣曰武骨水藻衣曰默居朱蒙賜再思姓克氏武骨仲室氏默居少室氏語衆曰我方承景命遇此三賢豈非天乎與至卒忽本扶餘沸流水上都焉國號高句麗因姓高四方聞之來附者衆其地連靺鞨朱蒙見侵盜遂攘斥之靺鞨畏服不敢犯朱蒙見沸流水菜葉流下知有人居上流往尋之果有國曰沸流其王松讓見朱蒙曰寡人辟在海隅未嘗得見君子吾子從何而來曰我是天帝子來郊卒本松

讓曰我累世為王君立都日淺地小不足容兩主君為附庸可乎朱蒙忿之因與較藝松讓不能抗廿
年夏六月松讓以國降於高句麗按廿二年注云漢建昭三年　朝鮮史略高勾麗始祖朱蒙立先是
東扶餘王金蛙得河伯女柳花　說者曰夫餘俗謂善射為朱蒙故名太平寰宇記曰朱蒙棄夫餘東走
為日影所照而娠生一卵
渡普述水至紇升骨城遂居之號曰高麗國此碑鄒牟云者即朱蒙之聲轉曰本姓氏錄曰長背連
高麗國主鄒牟王之後鄒牟注云一名朱蒙是其一證碑文剖卵浮龜之說雖近附會然蒙之史籍往
往而合三國志注引魏畧曰舊志又言昔北方有槀離之國者其王侍婢有身後生一子王損之圂中
豬以喙噓之徙至馬閑馬　以氣噓之不死王疑以為天子也乃令其母收畜之名曰東明常令牧馬
東明善射王恐奪其國也欲殺之東明走南至施掩水以弓擊水魚鼈浮為橋東明得渡魚鼈乃解散
追兵不得渡東明因都王夫餘之地梁書曰高句麗者其先出自東明東明本北夷槀離王之子離王出
行其侍兒於後姙娠離王還欲殺之侍兒曰前見天上有氣如大雞子來降我因以有娠王囚之後遂
生男王置之豕牢豕以口噓之不死王以為神乃聽收養長而善射王忌其猛復欲殺之東明乃奔走
南至淹滯水以弓擊水魚鼈皆浮為橋東明乘之得渡至夫餘而王焉是亦其證也東明即朱蒙身後
之號見東國通鑑諸書　東國通鑑壬寅夏四月高句麗王立子類利為太子秋九月高句麗王朱蒙薨
太子類利立葬始祖於龍山號東明聖王　壬寅注云漢鴻嘉二年高句麗
始祖十九年　按碑文顧命世子儒留王以道興治此云立子類利為太子疑儒留王為其諡號類利
為其名歟　東國三十年歌高句麗祖號東明天帝之孫河伯甥逃難立國卒本川漢元帝建昭二年
東國輿地勝覽平安道中和郡
東明王墓在龍山俗號珍珠墓　又按宋書諸夷傳曰正始五年幽州刺史毋丘儉將萬人出玄菟討

位宮位宮將步騎二萬人逆軍大戰於沸流位宮敗走方輿紀要曰正州城舊志在淥州西北三百八
十里本沸流國故地為公孫康所併渤海置正州於此亦曰沸流郡以沸流水而名契丹因之仍隸淥
州後發証之朝鮮往籍沸流即卒本川俗謂車衣津太平寰宇記曰馬訾水一名鴨綠水源出東北靺
鞨白山水色似鴨頭故俗名之去遼東五百里經國內城南又西與一水合即鹽難水也宋書夷貊傳曰
元嘉十五年復為索虜所攻敗走奔高麗百豐城此可為碑云鹽水北豐諸証也百殘即百濟斯盧即
新羅亦即新盧後漢書曰三韓凡七十八國伯濟其一通考曰晉時句麗既略有遼東百濟亦略有遼
西自晉以後吞併諸國據有馬韓故地南接新羅北距高麗千餘里西限大海處小海之南晉代受落
爵自置百濟郡三國志曰辰韓十二國有斯盧國通典曰新羅國魏時新盧國其先本辰韓種也有
大國稍分為十二新羅其一也魏時毋丘儉討高麗破之高麗王奔沃沮其後復歸故國留者為新羅
或曰關彌城即關彌城見東國通鑑東國通鑑百濟辰斯王八年冬十月高句麗攻陷百濟關彌城其城四面峭絕海水環繞王分軍七道攻之二十日乃拔百濟阿莘
王二年秋八月百濟謂真武曰關彌城北鄙要地今為高勾麗
所有其為我一雪隨命武將兵一萬伐高勾麗圍關彌城
帶方城在平壤南漢縣屬樂浪郡公孫
度置帶方郡漢志注樂浪郡南部都尉治昭明是也隋大業中伐高麗分軍出帶方道謂此阿旦城修
自百濟東國通鑑百濟責稽王元年高勾麗伐帶方帶方求救於百濟王曰帶方我舅甥之國遂出師救之修阿旦城數城以備高勾麗
曰韓曰濊皆朝鮮地古國名
後漢杜篤傳注濊貊東夷號也漢書匈奴傳集注濊或作薉晉書音義薉與濊同禮記少儀注有似人濊釋文濊本作穢

今日本人謂朝鮮人曰織人蓋沿古語方輿紀要云服虔曰濊貊在辰韓北高麗沃沮之南東窮大海漢元朔初其君南閭降漢因置蒼海郡三年罷陳壽曰夫餘國有故城名濊蓋本濊貊之地而夫餘王其中今不耐濊皆其種也魏毋丘儉破高麗奔沃沮後復國其留者為新羅兼有沃沮不耐韓濊之地惟好太王不見於東國通鑑諸書而日本姓氏錄云難波連高麗國好太王後據碑好太王徽號曰國罡上廣開土境平安好太王曰二九登祚卅九晏駕是在位二十二年朝鮮史所第云高句麗王十九世廣開土王在位二十二年安知非誤十七世為十九於徽號字數有脫略乎其三國史記一書成於宋紹興十年東國通鑑成於明成化二十一年去古遠矣難可盡信此碑可補朝鮮史之缺碑立於百濟新羅高句麗三國鼎立之時所敘倭戰亦可補日本史之缺宜日本人珍重碑文不置也惟釋文多誤即如釋柳為拂廓詎知柳栖古非一字碑文柳被四海柳即栖字與標同書堯典光被四表後漢書馮異傳云桄被四表爾雅釋言釋文桄孫作光並無作標已可為加木旁之証說文標續木燎之也百光周禮春官標或作栖此標栖通用之証

釋高句麗碑文跋

按碑文高句麗王朱蒙初立國在鴨綠江右非今高麗平壤都也其裔孫立宮與魏毋丘儉戰沸流敗走丸都位宮孫釗又為慕容皝所敗追至丸都不遂都平壤至好太王時已越三世碑文所稱平壤今

平壤也百濟與高句麗皆出自夫餘在高句麗東南千餘里新羅又征百濟吾東南初皆附屬三韓與倭國毗連數被侵伐幸高句麗王振衰興師屏藩與國威震遼東一世之雄也高麗豈文獻之國哉至所征拔百濟各城與救羅破倭各地名字皆殘缺不可考間有一二散見於史册者亦字音錯訛姑置弗論第援引歷史以証碑文地理兵事足為守邊者進一籌焉

好太王墓碑賦

蘇顯揚

太王古墓東岡名區王業無侶聖德同符迄今徒見墓旁之冷落塚畔之荒蕪 更有穹碑屹然墓側相傳才體之筆聿表明賢之則榮於一字之褒增得千秋之色莫不有東丞以相誇別蘚苔而爭識乃至古人已邈舊碣難論疑聖德之未獲何銘記之備存 然而文同漢史之傳讀與後儒之附或征百濟而伐新羅破倭兵又懾扶都生前有顯赫之功卒後有宏壯之墓江水之輪蹄往矣何處尋蹤山岡之碑碣巍然雖堪學步雖終身不復來遊即一言僅堪追慕靈光獨峙用呵護於鬼神字本無訛豈消殘於烏兔

觀句麗永樂太王墓碑文誌感 五言二十韻 并序

河北樂亭陳東作

世稱好太王大碑即句麗永樂太王墓碑攷其葬該年月

當晉義熙十年九月今在輯安城東崗龍山之陽鴨綠江之右岸修有碑亭一惜未之見也去歲孟秋之初余奉委來輯署承乏司讞公暇偶與電報局長于舜泉君談茲邑古蹟輒出其所藏大碑文相示謂曩以昂價購此精拓本四幅觀其字跡完好與殘缺模糊以意補鈎填者不同洵藝珍品既睹此為快又思時勢變遷不勝今昔之感矣

于公饒博雅欣購大碑存謂是句驪墓留茲古字源精鐫環四面鉅製累千言霸業平殘振餘威伯濟合新羅征脩服倭敵退狂奔健筆凌滄海雄文壯鎮藩才嚴兼樸茂矩度自超元不露鋒稜跡難窺峭折痕正書宗漢魏真蹟炳乾坤結構疏還密彌綸簡勝繁渾成含老氣姿媚漫同論石刻名家重苔斑野火燔鍾王開別派楷隸鉅分門鴨淥流芳遠龍山並峙尊況埋經幾代風雨剝頻番題跋增聲價鈎摹見本原紀功年在晉著錄譜遺孫帖已傳京國亭仍築故園何人追感烈瀝酒弔英魂今日東岡側江濤尚怒喧

贈好太王碑　　別金相

昔年聞說太王碑今日閒遊得見之高矗雲霄棲鸛鶴下臨澗谷護蛟螭苔封剝落文難讀稜角參差勢更奇想是有心誇後世經營不讓祖龍時

毌丘儉伐高麗紀功碑　　三國志毌丘儉傳正始中儉以高句麗數侵叛督諸軍步騎萬人出玄菟

五六

從諸道討之句麗王宮將步騎二萬人進軍沸流水上大戰梁口宮連破走儉遂束馬懸車以登丸都

屠句麗所都宮單將妻子逃竄儉引軍還六年復征之宮遂奔買溝儉遣玄菟太守王頎追之過沃沮

千有餘里至肅慎氏南界刻石紀功刊丸都之山銘不耐之城石刻不知何年殘毀埋於土中清光緒

三十二年鄉民在通和鎮小板岔平治道塗發現殘碑一段辨其文字知爲毋丘儉紀功碑當時邑人

不知保存爲知縣吳光國私運入省獻於某大吏嗣經朱淑薪大令以本縣古蹟應本縣保存之稟請

運回輯安不許其發文曾影印奉天東北雜志多有見之者

古磚銘　一區麻線溝內有古墓焉形勢高大不知何年爲人發掘曾有在其下獲古磚一長九寸寬

六寸厚六分文曰千秋萬歲永固現爲電報局長于舜原君所藏

名勝

點將台　在城北十里九都城内土阜上用石層累築成高可數丈四方形下寬而上窄形勢陂陀其上原係平坦方廣四十英尺歷年既久榛莽荒蕪鼬鼠羣穴其中近年鼬鼠價昂人襟鼬鼠西面大半拆毀上有坑坎亂石嵯峨東面尚存原狀北面下臨深谷登其上全城一覽無餘俯視通溝河流白水蜿蜒如帶而羣山拱衛如環蒼翠之色撲人眉宇其西南山之缺處遙望朝鮮諸山歷々在目考古者多往遊焉　按臺之形勢頗似瞭望臺供瞭望敵軍及火警之用所謂點將者或係後人附會之辭耳未可以為事實也

飲馬池　在點將台前方廣數丈一名養魚池年久失修逐漸淤淺平時水深尺許亦無錦鱗游泳

蓮為歷史上之空名而已

蓮花泊　有三一在東郭外一在東崗一在下活龍蓋每至荷月碧葉接天紅花映日士女多往觀焉

魚湖　在城北大青溝湖之上游有石門高二尺許三四月間羣魚逆流上行至石門水急躍而上若

登龍門之狀

雨山　丸都山多之高山也天將雨此山輒先出雲土人以此卜雨澤焉

沸流水　在城北三十五里小青溝裏有水如沸古碑所謂於沸流谷西城山上而建都焉即此谷水中有石高丈餘水來直下激水如沸又城北三里許萬寶汀以上河水流經石上激起如沸上下里

五七

餘沸騰之聲不絕於耳可稱奇觀按丸都城距輯安城僅八九里無三十餘里所引古碑於沸流谷河水而當之西城山上而建都斷非小青溝裡之沸流水也若以藹賓汀上之蓋庶幾焉

三八

要塞

境內山嶺起伏頗多險要層巒幽谷疊嶂在在可資扼守茲擇其最關重要者志於下

大水堤台　在城東北一百一十里為縣境東北屏障石壁嶙峋斷岸千尺前有鴨綠江之天塹後有七十二頂之高峰與通化羅圈溝之老嶺相連所謂一夫當關萬夫莫開者此也

渾江口在城西南一百一十里為縣境西南要隘鴨渾兩江匯合於此水流湍急岸旁孤峰聳起石壁高懸下有山坳可容伏兵千人上有石磴可設礮臺十座中外有事此乃鎖鑰也

掛牌嶺　在城西一百三十里與桓仁分界處嶺雖低小而橫亘十餘里不啻銅牆鐵壁為西路門户設兵防堵以上臨下可操勝算

小板岔　在城西北四十里為西北樞紐羣峭摩天絕壑裂地不惟車馬難通人過其地亦須魚貫而行據險設伏寡可敵衆

双岔頭老嶺　在城東北八十里為北路咽喉亂山四合崎嶇難行東扼楸皮溝老嶺西控報馬溝一帶高峰進可以攻退可以守兵家重地也

輯安縣城全境十六景 并各綴小序

東郭蓮塘　治城東郭舊有蓮池較東岡下活龍蓋之蓮池尤著名每當六七月間荷花盛開香風馥郁士女多往觀之此為勝境

西橋柳岸　城西門外與河西村東有小橋二橋下流水潺湲兩岸綠柳裊垂每逢春秋佳日遊人多散步其間長夏柳陰垂釣臨流納涼居然一消夏灣也

南溪澄波　城南門外有通溝河自西北環城迤邐而來經城南而東折入江其水下有硫磺雖冬不凍其波澄清見底游魚可數江濱閒行經過溪上頗饒清興

北山瑞靄　城北里許有小山為當犖嶺之環抱為北山之屏障凌晨浮烟青靄繚繞識者謂瑞氣所鍾若將來植樹成林更蔚然可觀

鴨江春漲　鴨綠江在城之南距城不及二里清明節後開江江輪與艚船往來不絕風帆沙鳥相與上下有鳶飛魚躍活潑天機向可樂也

龍山曉瀫　龍山在城東北近據東岡之背俯瞰大江之流當旭日初昇有如噓氣成雲或朝霞絢彩或披晴雲如擎絮活脫之態望之怡人心目

太碑樓亭　大碑在東岡村係晉碑之遺筆意逼近漢魏沈埋久而發現晚精拓本殊少最昔流傳

於清之故都為金石家鑒賞為名公鉅卿爭購名始著邇來士紳募款築亭其上訪古者多重視之

故陵煙樹 高句麗好太王之故陵相傳在東岡村俗稱為二將軍墳其東北高處又有大將軍墳皆規模宏壯宛如山陵其地背山面江形勢雄峻煙樹依然葱鬱此古蹟之有風景者

沸流名川 沸流川一名沸流谷在治城北三十五里小青溝裡有水如沸水谷中有石高丈餘水流直下激水獨沸又城北三里許萬寶汀以上河水流經石上激起如沸上下里餘沸騰之聲不絕於耳此名川之見碑志者

高台遠矚 高臺即古之點將臺也或謂用以瞭望用石築成高可數丈登其上則全城形勢一覽無餘俯視通溝河流蜿蜒如帶四面羣山拱衛如環蒼翠之色可挹其東南望山聳然如案如朝歷歷在目者則江南對岸朝鮮諸山也一登此臺胸襟為之開闊可稱壯觀

虎哨觀濤 老虎哨者即鴨綠江之中流激湍石瀨處也舟行至此每有戒心以其濤聲澎湃有如嚴灘相傳江邊石蹲如虎故以哨名

魚門越石 城北大青沟有魚湖最著名按石湖之上游有石門高二丈餘四五月間羣魚泝流上行至石門水急一躍而上若登龍門之狀所謂石門魚躍也其用力過猛者則超越石門求

返舊淵而不得亦奇矣　夳

石河浮翠　綠石河在治城西北一百零五里河中有異石似翡翠而色深土人因以名河北流入螞蟻河行人過此處每拾石歸玩好事者或攜石入城賣其嗜奇者購之

雨山望雲　雨山者丸都山後之高山也每逢天將陰雨此山輒先出雲須臾彌滿山谷雨澤降焉土人占晴課雨每以此為占候之兆

秋日登雨山絕頂七律四首　　汶　瞿

雨山高矗霧雲中　縹緲真疑天路通　澗底沙寒悲落雁
林間露冷泣鳴蟲　吹噓氣籠烟翻白　謦欬聲驚葉墜紅
總是出人頭地好　不隨衰草偃秋風

最高之處是峰巔　放步獨行欲上天　小折蠻腰成捷徑
密排石齒漱飛泉　眼觀紅日低還近　足踏白雲斷復連
到此疑非塵世界　凡心洗盡自神仙

攀登從不懿山高　高出峯頭興倍豪　虎嘯波清新洗雨
鴨江水白正翻濤　撩人心動花枝顫　捲地風飄蓬稷號

單閒相爭何日了　弭兵無術首空搔
上到極峯下轉難　那堪樹老又枝殘　撥尋去路休嫌窄
高唱新詩强自寬　猶定成聲驚兔脫　翻空作勢羨鵬盤
總知　消長盈虛理　秋殺春生總一般

蔆園連阡　縣屬物產以人蔆為著名五六兩區蔆園之多甲於嶺後每當春夏之交仰觀岡阜蔆園之簾箔櫛比相望舒捲靡常論者謂蕃蔆苗畏暑雨尤忌烈日也

稻田繡塍　縣境水利以六八兩區為多而粳稻之所穫亦豐腴可貴其始種稻之法由韓人倡導之而居民賓利賴之觀其秧插綠野秀熟黃雲園溝塍之好景亦相土宜觀民風者所當注意焉

輯安縣志

政治

歷代沿革

古者受圖劃地劃分疆土代有專籍歷然可考蓋憑今以稽古文化系焉輯安地處邊陲昔屬外裔唐虞以前荒遠難稽按之古代輿地圖籍唐虞夏商為肅慎領土周秦為朝鮮封地漢武帝元朔四年滅朝鮮置樂浪玄菟四群以朝鮮為縣以屬之至元帝時高句麗始祖鄒牟王自扶餘來於忽本西城山而建都焉今縣城之北丸都山上（俗呼山城子）猶有遺址遼史有桓都之稱桓都即丸都也自漢歷魏晋及隋高句麗相沿未改唐初平高麗始隸中國版圖未幾渤海大氏崛起建五京十五府六十二州此地屬鴨渌府桓州及遼滅渤海建東京於遼陽此地屬東京道金屬東京路元屬東寧路明初隸建州衛後入於滿州清初鴨綠江以北盡隸版圖然設有邊墻此地在邊墻之外劃為荒徼人民不得越邊墾植蓋自長白一帶乃滿清發祥之地有偷渡者以邊犯論久則法網漸疏偷渡私墾者日多律令雖嚴而法不及衆光緒二年盛京將軍崇實奏准開墾東邊荒地建設縣治老嶺南北設通化懷仁後改桓仁二縣嗣因幅員遼闊難於治理光緒二十八年奉天將軍增祺奏請劃老嶺北通化縣聚字五保東成聚西成聚同聚民聚永聚老嶺南懷仁縣和字六保沖和融和蘊和祥和致和太和分設輯安

縣民國因之隸東邊道以地處偏隅沿革變遷前史已未能詳載後之人何從而考據哉約略誌之僅敘其梗概云爾

官署

縣公署

清光緒二十八年分縣設治當時衙署未建租賃民房權宜居住辦公初在河西次遷今之縣教育會地因陋就簡如是者有年迨光緒三十三年知縣吳光國鳩工庀材建修縣署原設吏戶禮兵刑工六房每房設經承一人貼書數名光緒三十四年裁撤六房改設行政司法兩科各設科長一宣統元年添設統計一科宣統三年變更吏治改設行政司法會計統計四科民國二年四月將原有四科改為第一第二第三三科每科設科長科員各一同時取消司法科改設審檢所設幫審員一同年八月內務財政兩部電令酌減行政經費着令各縣減去第二科民國三年五月二十三日依大總統教令制定縣官制復改為三科第一第二兩科各設科長科員一第三科設科長一人管理司法事務同時撤消幫審員名目民國十年奉天省署通令第一第二兩科各設科長一員科員四員司法事務由高等廳委承審員一人掌理之十五年六月奉令每科改設科長一科員二司法事務仍由承審員辦理

附歷任行政職官

知縣

德　凱　字韻泉順天人光緒二十九年任

鳳　鳴　字止歧黑龍江人光緒三十年任

吳光國　字清華江蘇武進人光緒三十一年任

張鳳彩　字華甫洛陽人光緒三十三年任

朱淑薪　字荷宜欒州人光緒三十四年任

雙　歧　字子陞順天人宣統二年任

范蘊泰　字苑士紹興人宣統三年任

林　豐　字蔚岑順天人民國元年任

縣知事

趙　孚　字信臣浙江人民國二年任

張雲嵐　字雨岑直隸人民國三年任

高炎明　字德三山西人民國四年任



馮守田　字秀卿瀋陽人民國五年任

裴煥星　字聚五法庫人民國六年任

成友善　字圃珊瀋陽人民國八年任

王煜斌　字憲章盤山人民國十一年任

夏廣珍　字熙亭撫順人民國十三年任

劉天成　字靜琢河南人民國十四年任

縣長

俞榮慶　字偉忱紹興人民國十七年任

現任縣長

蘇顯揚　字鎮卿遼陽人民國十九年任

典史署

在縣署東今公安局地址設治以前即為公地既設治作為典史署稱為右堂宣統二年三月抄奉文裁缺地址為今公安局佔用

歷任典史

韓鼎勛　字輔臣順天人光緒二十九年任

陸永恒　字友芝武進人光緒三十三年任

韓鼎勛　字輔臣順天人宣統二年任

分防巡檢署

原在外岔溝門清光緒四年建修前門三間東西廂各三間大堂三間内宅三間宣統三年六月奉文裁缺今爲電話局及女學校租用

歷任巡檢

張　義

于　鼎

趙國熙

王彦莊

徐士騏

趙佩光

龍　煦

五

賀玉庭
裴煥星
李熙光

教育

教育局　清光緒三十二年奉令創辦學校同時設教育機關初名勸學所設於會泉街今縣教育會地設總董一人勸學員一人宣統三年二月改總董為勸學員長添縣視學一員民國二年二月改組勸學所為教育公所改勸學員長為所長民國六年復改為勸學所職員名稱仍舊十二年五月奉令改勸學所復為教育公所頒發教育公所規程十五條勸學所長解職由教育廳重加委任為教育公所所長勸學員改稱事務員所長一人事務員二人董事四人不支薪俸民國十五年於縣署東新建瓦屋五間內外整齊由會泉街遷入焉民國十八年五月改組為教育局設局長一縣督學一課長一課員二區教育委員三僱員三

附歷任總董及所長

梁國楨　字幹臣前清附生光緒三十三年任
于會清　字智緣前清貢生宣統二年任

六

曲萬修　字維東自治期成會畢業宣統三年任

金連藻　字鑑清省自治研究所畢業民國三年任　以上總董

郭慶雲　字瑞清省登記所畢業民國五年任

張宗垣　字國瑞師範講習所畢業民國七年任

任敬堂　字桂芳師範講習所畢業民國十四年任　以上所長

局長

周懋中　字建勛安東縣人安東縣立中學畢業國立東南大學暑期學校修業奉天教育廳甄用地方行政人員歷充長白輯安臨江縣視學瀋陽遼陽縣視學民國十八年五月任

現任局長

吳之伯　字泰封遼寧省立第一師範學校畢業十九年任

縣教育會

輯安縣教育會民國元年創辦原附設教育公所院內現附設縣立初級中學校內以研究教育發揚文化爲宗旨每年寒暑假期內各開通常會一次有時組織教育參觀團赴各處參觀以資借鏡選舉正副會長各一人文牘庶務會計共一人均以三年爲一任會員共百餘人每員年納會金二元

作為常年經費各區均設教育分會

附歷任縣教育會長

郭慶雲　字瑞青第一期當選正會長

徐桂林　字馨山第一期當選副會長

張宗垣　字國瑞第二期當選正會長

都本德　字潤泉第二期當選副會長

都本德　字潤泉第三期當選正會長

王純仁　字靜菴第三期當選副會長

都本德　第四期當選連任

張紹勛　字賡堯第四期當選副會長

呂齊賢　字敬思第五期當選正會長

劉逢良　字秉三第五期當選副會長

盛中山　字御風第六期當選正會長

劉殿勛　字鴻秋第六期當選副會長

姜懷周　字渭濱第七期當選正會長

劉殿勛　第七期當選連任

學校

輯安開化較晚文化後起加以山勢阻隔人煙稀少教育不易發達自前清光緒三十二年創辦學校迄今二十餘年規模尚有可觀計全境學校六十七處一百一十三級學生三千七百九十一名茲分列於後

縣立學校凡十七

縣立師範講習科　附設初級中學校內前清光緒三十二年春輯安籌設學校以教材缺乏創辦師範傳習所一級在西成街關岳廟院內科學教員初用日人關谷俊介國文教員爲于會清繼用湖北人龍驤湖南人羅教炬爲教員一年畢業二十二人續招一級在今初級中學院內畢業四十三人第三級爲師範講習所在今農會院內畢業二十八人至民國十年七月縣立高小校長都潤泉以本縣材缺乏殊感困難呈准創辦師範講習所以資造就八月招生一級附設縣立高小學校院內民國十二年七月畢業二十三人是爲第一級校長劉東三續招第二級照新學制改稱師範講習科三年畢業十五年七月畢業十八人教材仍感缺乏經校長盛御風續招第三級十七年七月畢業四十人

復於十八年二月續招第四級

縣立職業學校蠶桑科　設於一區東崗距城五里民國十三年七月校長張文舒創辦購用民房十間栽桑十餘畝因規模狹小僅招學生一級二十三人於民國十六年六月畢業因招生困難停辦二年至十八年八月復經校長楊萬青續招第二級

縣立初級中學校　設縣城會泉街民國十五年五月校長盛御庚呈請停辦師講改設初中並能繼續招足三級六月奉到廳令准予照辦即於是年八月添招第一級十六年八月續招第二級十七年八月續招第三級適足學級編制定額十八年七月第一級畢業續招第四級民國十九年七月第二級畢業續招第五級

縣立第一小學校　附設初級中學院內光緒三十二年二月成立初名官立兩等小學堂藉關帝廟為講堂宿舍則租用民房充之因管理不便於光緒三十三年遷移今地校舍僅十間與勸學所合仍不敷用宿舍亦租房充之宣統二年始與勸學所分立民國元年改為縣立初等高等小學校並城立國民學校十二年秋遵新學制始改今名校舍擴充班次增加已成完全小學高級畢業十三級現已招至十五級初級畢業十二級現已招到十六級校長由初級中學校長兼任職教員八學生二百二十人輯安小學成立之早級數之多是校實為全縣之冠

縣立第二小學校　在縣城西成街關岳廟院內光緒三十四秋成立初在東門裏路北名女子初等小學堂民國元年遷餘慶街今農會院內二年改稱女子國民學校三年再遷今中學院內十二年秋遵新學制始改今名十四年春以人數不足附第一小學院內十五年八月添招女高一級將女初級合併男生各級十七年二月添招女初一級十二月將高初二級全行遷於今地現高小一級初小二級附設師範一級共四級學生六十五人

縣立第三小學校　設二區富有街清光緒三十四年二月成立現高小二級初小三級共五級學生一百八十一人

縣立第四小學校　設三區外岔溝村清光緒三十四年二月成立現高小二級初小二級共四級學生一百四十八人

縣立第五小學校　設三區外岔溝村民國十年二月成立初小女生一級學生三十五人

縣立第六小學校　設四區三道溝村民國八年二月成立現高小二級初小三級共五級學生一百七十三人

縣立第七小學校　設六區久財源村清光緒三十四年二月成立現高小二級初小二級共四級學生一百四十一人

縣立第八小學校　設一區東崗村民國十六年二月成立現高小二級初小二級共四級學生六十六人

縣立第九小學校　設五區荒歲子村民國十六年二月成立現高小二級初小二級共四級學生六十八人

縣立第十小學校　設八區小葦沙河村民國十六年二月成立現高小二級初小二級共四級學生六十一人

縣立第十一小學校　設七區青溝村民國十六年八月成立現高小二級初小一級共三級學生八十九人

縣立第十二小學校　設四區良民甸村民國十六年八月成立現高小一級初小二級共三級學生八十四人

縣立第十三小學校　設二區太平溝村民國十七年二月成立現高小一級初小二級共三級學生五十二人

區立學校凡五十二

一二

第一區立小學校簡明表

校名	地址	成立年月	教員	學級	學生數	常年經費
第一小學校	東崗村	光緒三十四年二月	二	二	九六	一、二〇〇、〇〇
第二小學校	羊魚頭村	宣統二年二月	一	一	四八	六〇〇、〇〇
第三小學校	麻線溝村	民國六年二月	一	一	四八	六〇〇、〇〇
第四小學校	河西村	民國十四年八月	一	一	一八	六〇〇、〇〇
第五小學校	大荒溝村	同	一	一	四八	六〇〇、〇〇
第六小學校	大青溝村	同	一	一	四四	六〇〇、〇〇
第七小學校	小青溝村	民國十五年四月	一	一	二二	六〇〇、〇〇

以上七校共八級學生三百二十四常年經費共四千八百元

第二區立小學校簡明表

校名	地址	成立年月	教員	學級	學生數	常年經費
第一小學校	太平溝村	光緒三十四年二月	二	二	一〇一	一、二〇〇、〇〇
第二小學校	下活龍盖村	宣統二年二月	一	一	二三	六〇〇、〇〇

校名	地址	成立年月	教員	學級	學生數	常年經費
第三小學校	林江口村	民國五年二月	一	一	四〇	六〇〇、〇〇
第四小學校	地溝村	民國六年二月	一	一	三三	六〇〇、〇〇
第五小學校	上沽龍盖村	民國十五年二月	一	一	五〇	六〇〇、〇〇

以上五校共六級學生二百四十七常年經費共三千六百元

第三區立小學校簡明表

校名	地址	成立年月	教員	學級	學生數	常年經費
第一小學校	大陽岔村	宣統二年二月	二	二	八二	一、二〇〇、〇〇
第二小學校	涼水泉村	民國元年二月	一	一	三三	六〇〇、〇〇
第三小學校	絕寶山村	民國六年二月	一	一	四二	六〇〇、〇〇
第四小學校	楊木林村	民國十年二月	一	一	三一	六〇〇、〇〇
第五小學校	古馬嶺村	民國十三年二月	一	一	三四	六〇〇、〇〇
第六小學校	皮條溝村	民國十三年二月	一	一	三五	六〇〇、〇〇
第七小學校	葫蘆頭村	民國十五年二月	一	一	五一	六〇〇、〇〇

以上七校共八級學生三百零八常年經費四千八百元

第四區立小學校簡明表

校名	地址	成立年月	教員	學級	學生數	常年經費
第一小學校	黃柏甸村	光緒三十四年二月	一	一	五〇	六〇〇〇〇
第二小學校	良民甸村	宣統元年二月	二	二	七二	一、二〇〇、〇〇
第三小學校	上套村	民國六年二月	一	一	四〇	六〇〇、〇〇
第四小學校	大水堤台村	同	一	一	四〇	同
第五小學校	蒿子溝村	民國五年二月	一	一	二五	同
第六小學校	化皮甸村	民國十四年八月	二	二	六七	一、二〇〇〇〇
第七小學校	仙人洞村	同	一	一	四二	六〇〇〇〇
第八小學校	錯草溝村	民國十五年三月	一	一	三二	同

以上八校共十級學生三百七十八常年經費六千元

第五區立小學校簡明表

校名	地址	成立年月	教員	學級	學生數	常年經費
第一小學校	荒歲子村	光緒三十四年二月	二	二	六八	一、二〇〇〇〇

第二小學校	台上村	光緒三十四年二月	一	一	四八	六〇〇、〇〇
第三小學校	獲岔河村	民國八年二月	一	一	四八	同
第四小學校	大荒溝村	民國六年二月	一	一	五九	同
第五小學校	大青溝村	民國六年二月	一	一	三六	同

以上五校共六級學生二百五十九常年經費三千六百元

第六區立小學校簡明表

校名	地址	成立年月	教員	學級	學生數	常年經費
第一小學校	荒岔溝村	清宣統元年二月	二	二	九二	一、二〇〇〇〇
第二小學校	霸王朝村	民國二年二月	一	一	三八	六〇〇、〇〇
第三小學校	泉眼溝村	民國十年二月	一	一	四八	六〇〇、〇〇
第四小學校	馬跡溝村	民國十年二月	一	一	四二	六〇〇、〇〇
第五小學校	甲乙川村	民國六年二月	一	一	三〇	六〇〇、〇〇
第六小學校	駁馬川村	民國三年二月	一	一	二五	六〇〇、〇〇
第七小學校	花甸子村	民國十四年八月	一	一	四一	六〇〇、〇〇

以上七校共八級學生三百一十六常年經費四千八百元

第七區立小學校簡明表

校名	地址	成立年月	教員	學級	學生數	常年經費
第一小學校	大梨樹溝村	清宣統元年二月	一	一	二四	六〇〇〇〇
第二小學校	熱鬧街村	民國二年二月	一	一	五九	同
第三小學校	南橫路村	民國五年二月	一	一	四九	同
第四小學校	螞蟻河村	民國六年二月	一	一	四八	同
第五小學校	青溝村	民國十三年七月	一	一	五〇	同
第六小學校	梨樹溝村	民國十四年八月	一	一	四七	同
第七小學校	樺木橋村	民國十四年八月	一	一	四〇	同

以上七校共七級學生四百一十七常年經費四千二百元

第八區立小學校簡明表

校名	地址	成立年月	教員	學級	學生數	常年經費
第一小學校	頭道崴子村	清宣統元年二月	一	一	四四	六〇〇、〇〇

第二小學校	小葦沙河村	民國五年二月	一	一	五二	六〇〇、〇〇
第三小學校	二道崴子村	民國六年二月	一	一	四二	同
第四小學校	甕圈村	民國六年二月	一	一	四三	同
第五小學校	高力河村	同	一	一	四六	同
第六小學校	大川村	同	一	一	五四	同

以上六校共六級學生二百八十一常年經費三千六百元

警察

本縣設治時由通化桓仁二縣劃撥舊有團練窳敗不堪清光緒二十九年知縣德凱改為巡警力加訓練漸有可觀光緒三十三年知縣吳國光整頓巡警分南北兩路南路駐縣城北路駐橫路各置總局一處宣統元年知縣朱淑薪將兩路巡警合而為一設巡警總局於縣城分全縣為五區總局設警務長各區設區官民國元年八月內務部通令整頓警察各省縣巡警一律改為警察是年九月奉到省令警防營復改歸警察民國二年一月內務部通電改總局為警務公所內設總務行政司法衛生四股三年七月頒布地方警察官制照章改設警察事務所警務長改為所長十七年一月縣知事劉天成將警察改組由五區劃為八區添設分駐所區置區官巡官各一巡長二警士十分駐所置巡長

一警士五十八年三月遵令改警察事務所為公安局所長改稱局長改各區為公安分局區官改稱分局長此輯安警察沿革之大略也

公安局　在縣署東舊裁撤之典史署內局長一督察員一課長一課員三僱員十三步警一五夫役

八轄分局

第一區分局　駐縣城會泉街分局長一局員二步警二十四夫役一轄分所六

羊魚頭分所　駐羊魚頭分所長一步警六

小通溝分所　駐小通溝分所長一步警六

東門分所　駐縣城東門裡分所長一步警六

西門分所　駐縣城西門裡分所長一步警六

南門分所　駐縣城南門裡分所長一步警六

大荒溝分所　駐大荒溝分所長一步警六

第二區分局　駐榆樹林子分局長一局員二步警十三夫役一轄分所七

林江口分所　駐林江口分所長一步警七

地溝分所　駐地溝分所長一步警七

老虎哨分所　駐老虎哨分所長一步警七
黑溝分所　駐黑溝分所長一步警七
太平溝分所　駐太平溝分所長一步警七
下活龍盖分所　駐下活龍盖分所長一步警七
上活龍盖分所　駐上活龍盖分所長一步警七
第三區分局　駐外岔溝分局長一局員二步警十三夫役一轄分所四
渾江口分所　駐渾江口分所長一步警七
楊木林分所　駐楊木林分所長一步警五
石橛分所　駐石橛分所長一步警五
涼水泉分所　駐涼水泉分所長一步警六
第四區分局　駐大水滴台分局長一局員二步警十三夫役一轄分所十二
黃栢甸分所　駐黃栢甸分所長一步警六
望江楼分所　駐望江楼分所長一步警七
下套分所　駐下套分所長一步警六

上套分所　駐上套分所長一步警六
良民甸分所　駐良民甸分所長一步警六
石湖溝分所　駐石湖溝分所長一步警八
樺皮甸分所　駐樺皮甸分所長一步警七
三道溝分所　駐三道溝分所長一步警六
仙人洞分所　駐仙人洞分所長一步警八
大長川分所　駐大長川分所長一步警七
白馬浪分所　駐白馬浪分所長一步警七
葫蘆套分所　駐葫蘆套分所長一步警七

第五區分局　駐台上分局長一局員二步警十三夫役一轄分所一

雙岔河分所　駐雙岔河分所長一步警六

第六區分局　駐馬蹄溝分局長一局員二步警十三夫役一

第七區分局　駐熱鬧街分局長一局員二步警十三夫役一

第八區分局　駐頭道歲分局長一局員二步警十三夫役一

職別	姓名	次章	籍貫	到差年月
總辦	段書田	淑園	輯安	
總辦	金聯芳	香亭	輯安	
總辦	張玉美	蘊亭	輯安	
警務長	劉祖堯	梓豐		
同	徐恒祥	振東	輯安	
同	趙軫	與人	遼陽	
所長	劉弼臣		康平	
同	陳品一		安東	
同	衣學讓	俊升	莊河	
同	武安如	磐石	金縣	
同	高德隆	象乾	輯安	
局長	王修祜	受天	莊河	

局長	馬恒謙	益之	遼陽	民國十八年九月
局長	林振清	羽忱	鐵嶺	民國十九年六月

保甲

民國二年奉天民政署設預警一課專辦各縣預警頒布預警條例仿團練舊制按户抽丁名為預備巡警本縣自治會及農商各團体選舉預警總長一人復由縣議會縣參事會中推舉二人為預警參議員縣設預警辦事處一所按自治區域十一保各設分駐所一處每所設所長一員所長即以各保鄉董兼任之所長以下為百家長十家長十家長各統轄該管警丁經費除由警餉提一成外餘由自治會就地自籌全縣常駐預警五百名臨時警無定額是年十月十三日由都督兼民政長刊發預警鈐記為正式成立迨民國四年奉天巡按使張元奇建議中央政府改預警為保衛團本年五月頒發章程六月由縣委保甲事務員一員縣知事為保衛團總監督事務員承監督命令總轄各區團總按自治區域分為十一團設團總十一員下設保董甲長牌長等名目經費除照預警時籌畫外復照養丁費章程按民户財產多寡按月抽收總計全境團丁五百餘名至民國七年撤消嗣經省議會議決通令各縣設立保甲因以前舊址設保甲辦公處置保甲委員一名書記一名按前自治區域十一區各設保甲所一處每區設總甲長一人書記一人甲丁五十人計全境五百五十名按照步警月餉

酌給常年經費每日地收小洋一角歸公款處代收民國十一年冬奉天保甲所成立通令各縣重新改組每縣設保甲事務所所長一員由縣知事保薦總辦加委本縣保甲事務所爰於是時成立民國十二年區村制施行劃全境為八區保甲遂亦分為八區每區設保長一人書記一人甲丁五十名民國十五年八月奉省令歸併保甲所長以警察所長兼任並將八區按警察區域劃為五區每區仍設區保長一人書記二人甲丁人數不等茲略述其組織及概況如左

保甲事務所　自民國十五年八月奉省令歸併於警察事務所內保甲所長以警察所長兼任月薪大洋六十元辦公費大洋一千二百一十七元稽查一人月薪六十元文牘一人月薪六十元書記一人月薪大洋三十二元衛隊二十二人月支二十元甲丁十八人月支十四元夫役二人每人月支大洋十二元以上計月支大洋五百二十八元五個月火炉費大洋一百元統計全年共支大洋六千四百三十六元

第一區保甲分所　駐東崗村設區保長一人月薪大洋六十元辦公費大洋三十二元書記一人月薪大洋二十四元甲長二人每人月支大洋二十元甲丁十八名每人月支大洋十四元五個月火炉費共支大洋一百元全年共支大洋四千九百九十六元

第一區一保　駐麻線溝村設保長一人月薪大洋四十元甲長二人月支大洋二十元甲丁十七人

月支大洋十四元五個月炉火費共支大洋一百、元全年共支大洋三千九百十六元

第一區二保　駐大荒溝村設保長一人月支大洋四十元甲長二人月支大洋二十元甲丁十七人每人月支大洋十四元五個月炉火費共支大洋一百元全年共支大洋三千九百十六元

第二區保甲分所　駐富有街設區保長一人月支大洋六十元辦公費月支大洋三十元書記一人月薪大洋二十四元甲長二人每人月支大洋二十元甲丁十七人每人月支大洋十四元五個月炉火費共支大洋一百元全年共支大洋四千八百二十八元

第二區一保　駐太平溝設保長一人月薪大洋四十元甲長二人每人月支大洋二十元甲丁十八人每人月支大洋十四元五個月炉火費共支大洋一百元全年共支大洋四千零八十四元

第二區二保　駐大陽岔保長一人甲長二人甲丁十八人所有月支全年總支出均與前同

第二區三保　駐蘇芦頭村設保長一人甲長二人甲丁十八人月支及全年總支出均與一保同

第三區保甲分所　駐久財源村設區保長一人月薪大洋六十元辦公費每月三十二元書記一人月薪大洋二十四元甲長二人每人月支大洋二十元甲丁十九人每人月支大洋十四元五個月炉火費共支大洋一百元全年共支大洋五千一百六十四元

第三區一保　駐荒岔溝設保長一月薪大洋四十元甲長二人每人月支大洋二十元甲丁十八人

每人月支大洋十四元五個月炉火費共支大洋一百元全年共支大洋四千零八十四元
第三區二保　駐大荒海保長一人甲長二人甲丁十八人全年經費與前同
第三區三保　駐荒歲子保長一人甲長二人甲丁十八人全年經費與前同
第三區四保　駐護岱河保長一人甲長二人甲丁十八人全年經費與前同
第四區保甲分所　駐青溝子村設區保長一人月薪大洋六十元辦公費月支大洋二十元書記一人月薪大洋二十四元甲長二人每人月支大洋二十元甲丁十九人每人月支大洋十四元五個月炉火費共支大洋一百元全年共支出大洋五千一百六十四元
第四區一保　駐小葦沙河設保長一人甲長二人甲丁十八人月薪及全年經費均與第三區一保同
第四區二保　駐高麗河設保長一人甲長二人甲丁十八人經費與前同
第四區三保　駐螞蟻河設保長一人甲長二人甲丁十八人經費與前同
第四區四保　駐熱鬧街設保長一人甲長二人甲丁十八人經費與前同
第五區保甲分所　駐良民甸子村設區保長一人月薪大洋六十元辦公費月支大洋三十二元書記一人月薪大洋二十四元甲長二人每人月支大洋二十元甲丁十八人每人月支大洋十四元五

個月炉火費共支大洋一百元全年共支大洋四千九百九十六元

第五區一保　駐三道溝村設保長一人月薪大洋四十元甲長二人每人月支大洋二十元甲丁十七人每人月支大洋十四元五個月炉火費共支大洋一百元全年共支大洋三千九百一十六元

游擊一隊　駐一區大青溝設正隊長一人月薪六十元副隊長一人月支大洋四十元甲長五人每人月支大洋二十元甲丁四十三人每人月支大洋十四元五個月炉火費共支大洋一百元全年經費九千七百二十四元

游擊二隊　駐四區天橋溝設正隊長一人月支大洋六十元副隊長一人月支大洋四十元甲長五人每人月支大洋二十元甲丁四十三人每人月支十四元五個月炉火費共支大洋一百元全年經費共大洋九千七百二十四元

民國十八年警察改組公安局保甲及警察隊部分改編為公安第十三大隊除大隊部外設有十二炮中隊三十七三十八三十九三個步中隊

大隊部　駐一區東崗　內附十二炮中隊

三七中隊　駐七區天橋溝

三八中隊　駐一區大青溝

三九中隊　駐六區久財源子

現任長員兵役表列於左

遼寧全省公安第十三大隊長員姓名及兵夫額數一覽表

隊號區分	階級	姓名	次章	年齡	籍貫	出身
大隊部	大隊長	李清臣	驤廷	四五	河南拓城	軍官團畢業
	大隊附	李盛魁	子元	四六	遼寧輯安	將升學堂畢業
	文牘員	王德元	佩天	二三	遼寧開原	中學畢業
	會計員	張毓卿	漢儒	二二	遼寧西安	師範畢業
	庶務員	張寶瑞	國九	二七	遼寧輯安	高小畢業
	兵四名					
	夫役四名					
一	中隊長	張懷勝	海臣	三二	河北清苑	迫擊炮教育班畢業
	一分隊長	王廣生		三九	山東東平	行伍
二	二分隊長	張輔臣		四二	遼寧輯安	行伍

二八

中隊	三分隊長	宋希武		三八	遼寧海城	騎兵教導隊畢業
	庶務員	王乙隆		三二	遼寧輯安	行伍
	兵八十名					
	夫役四名					
三七中隊	中隊長	董作順		二九	山東莒縣	行伍
	一分隊長	楊殿璽	〃	二二	蓋平北關	同
	二分隊長	郭長青	松林	三六	遼寧輯安	同
	三分隊長	馬增玉		二九	同	同
	兵一百零五名					
	夫役四名					
三八中	中隊長	叢樹敏	子政	三五	遼寧輯安	行伍
	一分隊長	李清遠	潤泉	三七	同	同
	二分隊長	修輔臣	子忠	三〇	同	同
	三分隊長	黃慶發		三七	同	同

隊	兵一百零五名 夫役四名			
二九中隊	中隊長張奎山	善亭	四六	遼寧韓安	行伍
	一分隊長王閣臣		三六	同	同
	二分隊長鄧希武	漢臣	二九	同	軍事教育班畢業
	三分隊長呂寶山	瑞亭	四〇	山東榮城	行伍
	兵一百零五名 夫役四名				
合計	兵三九九 夫役二〇				
備考	查填補人数庶務員二名傳達警衛各二名夫役十二名俟奉明令照准後再行填列合併聲明				

三〇

區村

輯安以山嶺太多平壤絕少居民大都墾山爲田東溝西岔居户零星難成聚居之村落勢使然也民國十二年奉令將全縣十一保劃分八區五十四村十八年秋奉令規劃村制遂將五十四村併爲十六村茲將六村別村名稱及所在地點表列於左 六

遼寧省輯安縣區村一覽表

區別	主村	附村	主村地點	備考
第一區	河西村	東崗	在城西五里	
		河西		
		蘇線溝		
	大荒溝村	羊魚頭	在城東北四十里	
		大荒溝		
		大青溝		
		小青溝		

第二區	太平村	太平沟、活龍盖	在城西四十里
	榆林村	富有街、五道沟、林江口、葫芦頭	在城西六十里
	外岔沟村	涼水泉、外岔沟、古馮嶺	在城西一百里
第三區	大陽岔村	大陽岔、爬寶山、黄柏甸	在城西一百二十里
	良民田村	上下套、良民甸	在城東一百里

區	村	屯	方位里程
第五區		樺皮甸	
	三道沟村	頭道沟	在城東北一百五十里
		三道沟	
		大長川	
		葫芦套	
	雙岔河村	双岔河	在城西北一百十里
		大青沟	
		荒崴子	
		大荒沟	
		台上	
	久財源村	花甸子	在城西北一百七十里
		荒岔沟	
		久財源	
		報馬川	

第六區	霸王朝村	馬蹄沟 霸王朝 泉眼沟 甲乙川	在城西北一百八十里
第七區	青沟村	南横路 腰營 梨樹沟 青沟	在城北一百二十里
	熱鬧街村	螞蟻河 熱鬧街 蚊子沟 天橋沟 楊水橋	在城東北一百二十里

第八區		
高力河村	大川：二道崴子、高力河	在城北一百八十里
小葦沙河村	頭道崴子、大荒沟、小葦沙河	在城北一百九十里

財政

田賦　初設縣時地畝原額為十一萬七千六百零八畝五分嗣經屢次清賦勘丈現全縣統計為三十四萬一千三百四十畝零二分七厘內有中則地十六萬八千一百七十三畝八分下則地十七萬三千一百六十六畝四分七厘自民國二年按畝徵收國家稅中則每畝大洋一角一分下則每畝大洋六分六厘共收大洋二萬九千九百二十八元一角零五厘

畝捐　自清光緒三十二年創辦警學即征收畝捐迨自治成立各項經費均按畝捐抽收開辦之初歸各鄉約員催征嗣改各村百家長代收民國九年歸公款處與田賦同時征收十五年秋季

奉省令每畝中則地收畝捐奉大洋九分保甲費每畝收奉大洋四分五厘下則地每畝收畝捐奉大洋八分保甲費收奉大洋三分區費中下則地每畝一律收奉大洋二分七厘自治費一律收奉大洋三分補助費一律收奉大洋四分保甲補助費一律收奉大洋一角二分公益捐每日地一律收奉大洋八角輯安中則地十六萬九千四百七十九畝四分計收畝捐奉大洋一萬五千二百五十三元四角六分保甲費收奉大洋七千六百二十六元五角七分五厘下則地收畝捐奉大洋一萬四千八百六十二元三角三分二厘保甲費收奉大洋五千五百七十三元三角七分六厘中下則地合收區費奉大洋九千五百九十一元九角八分三厘自治費收奉大洋一萬零六百五十七元七角五分五厘補助費收奉大洋一萬四千二百一十元零三角四分一厘保甲補助費收奉大洋四萬二千六百三十一元零三分二厘公益捐共收奉大洋四萬七千三百六十七元八角零二厘

稅捐

稅捐由稅捐征收局征收前清時按銀兩征收解省民國三年改征大銀元又自元年以來各稅均加一成為附加稅最先歸地方自治迨自治停辦仍按年解省十五年復奉省令增加捐稅十六年秋設立常稅局則按海關規則專收出入口貨二五附加稅以其初設收入尚無統計至於稅捐征收局收

額數按十五年度分列於次

豆稅　全年收大洋十萬零四千三百七十元

銷場捐　全年收大洋三萬二千八百元

牲畜稅　全年收大洋一萬七千一百元

菸稅　全年收大洋八百八十元

酒稅　全年收大洋一萬二千六百元

木稅　全年收大洋三千四百元

菸牌照稅　全年收正稅大洋四百六十元

酒牌照稅　全年收正稅大洋六百七十元

葠稅　全年收正稅大洋一萬四千元

選舉

自清室末葉變法維新京師設資政院省設諮議局縣設參議兩會鄉設議董兩會此為地方選舉制度之肇始民國成立京師設參衆兩院省設省議會縣與鄉鎮仍沿清制選舉之法始備民國二年解散參衆兩院三年停辦省縣鄉鎮各議會民國五年八月重行召集國會省議會因之復與六年八月

國會南遷七年六月北京政府恢復參眾兩院重新舉國會議員民國十年三月選舉第三屆國會議員迄未召集民國十一年復行召集舊國會今者國會無形消滅省縣及鄉鎮各議會亦行停頓以國家變亂迭乘雖選舉一途不能日臻完備而人民對於選舉制度日益明瞭知為共和國家人民所應享之權利不肯放棄矣

茲將本縣新舊選舉議員列舉於左

諮議員　于會清字智緣

省議員　曲江春字午南　第四屆

盛中山字御風　第五屆

縣議會

議員

徐恒祥字振東　王玉瑞字書麟

張會垣字奉辰　薛際亨字吉卿

宋永福字惠卿　王金城字開山

湯悅蘭字喜庭　于禧字錦堂

王輝彤字希卿　白玉科

縣參事會

議員　藍印蔚字毓秀　董玉春字會芳

　　　佟樹勛字佐廷　甯天寵字樹庭

　　　高德隆字象乾　曲江春字午南

城廂議事會

正會長　徐恒祥　張希夔（第二任）

副會長　張希夔　高肇亨（第二任）

城廂董事會

總　董　藍印蔚　王金城（第二任）

董　事　劉欽材　李　玲（第二任）

東一鄉議事會

正會長　張子翰（連任）

副會長　吳世林（連任）

三九

東一鄉董事會

鄉董　井泉山

鄉佐　孫傳發

西二鄉議事會

正會長　曲萬修　孫振東（第二任）

副會長　鞠殿英　李益齡（第二任）

西二鄉董事會

鄉董　張慶蓀

鄉佐　崔錫恭

北一鎮議事會

正會長　張忠君　邱明恩（第二任）

副會長　孫世銘　呂永成（第二任）

北一鎮董事會

鄉董　金蓮芳　鄉佐　高殿元

鹽務

掣驗緝私局　局設外岔溝門屬於東三省鹽運使署該局屬卡十五處分駐所二處上游管界為大水堤台分卡下游管界為白菜地分卡總局設局長一人文牘員收支員收發員各一人馬隊四名設卡長一人步巡三四名不等全局共百餘人

電話

電話局設縣城於民國九年春監督成公招集地方人士籌款興辦並擬定簡章呈准省長及財政實業各廳備案先設電話籌備處十一月開始架設電桿翌年春縣城總局設置完備各分電處亦次第就緒四月一日舉行開幕儀式自此公私消息藉以靈通除各區分設分電處外並與臨江通化桓仁寬甸各隣縣互相連接以資傳達計各區長途單線五百里由縣城至外岔溝双線一百二十里兼與寬甸小蒲石河聯絡由縣城至三道溝双線一百五十里與臨江聯絡由縣城至花甸子單線一百四十里與桓仁聯絡由縣城至青溝子單線二百里與通化聯絡所設電話數目及局務概況表列於左

歷任電話局局長一覽表

姓名	別號	就職年月
郜本總	潤泉	民國九年五月成監督委任為電話籌備處委員十年二月為正經理

姓名	別號	任職
金聯藻	鑑清	民國十二年二月王監督委任為電話局經理
都本德	潤泉	民國十四年四月劉監督委任為電話局局長
張德潤	玉新	民國十四年六月劉監督委任為電話局局長
王玉瑞	書麟	民國十五年四月劉監督委任為電話局局長
高肇亨	會東	民國十七年五月劉監督委任為電話局局長
王連仲	育三	民國十九年三月俞縣長委任為電話局局長
陶宗理	樂天	民國十九年五月俞縣長委任為電話局局長

電話局一覽表

名稱	地址	職別	人數	按設電話數目
電話總局	輯安縣	局長	一人	四十一具
		技師	一人	
		文牘員	一人	
		事務員	一人	
		電話生	三人	

局	城	工長 一人 工頭 一人 公役 二人	
電話第一分局	外岔溝	分局長 一人 工頭 一人 公役 一人	十七具
電話第二分局	三道溝	分局長 一人 工頭 一人 公役 一人	十八具
電話第三分局	花甸子	分局長 一人 工頭 一人 公役 一人	二十七具

四三

電話第四分局	富有街	分局長	一人	二十六具
		工頭	一人	
		公役	一人	
電話第五分局	青溝子	分局長	一人	二十具
		工頭	一人	
		公役	一人	
電話第六分局	黃柏甸子	分局長	一人	十五具
		工頭	一人	
		公役	一人	

電報

輯安電報局自清宣統三年創設局設縣城會泉街電綫北接通化以達省城屬本局者約一百三十五里屬通化者九十里電桿以年久之故時有倒折正待從新修理局內設局長一人工程師一人工役一人駐段工師二人

郵政

傳達消息端賴郵政完善與否關係於地方各種事業者至重且大輯安山路崎嶇交通梗阻因而郵政事務極感困難各處傳達端恃人力既耗時費日且不經濟一遇道路濡滯更感不便郵局設縣城爲三等郵局三區外岔溝亦設有三等郵局局設局長一人郵務生一人夫役一人沿途多於商戶設郵政信櫃代理郵政事宜以相銜接路綫分爲四各設郵差專司傳遞路線列下

東路　東崗——黃柏甸子——良民甸子——大水堤台——三道溝

西路　太平溝——富有街——林江口——外岔溝

北路　螞蟻河——青沟子——熱鬧街——頭道崴子

西北路　雙岔河——荒崴子——台上——沙寶甸——久財源子——八王朝

水利

境內水流甚多可資灌溉惟農人多不知利用清光緒二十年六區八王朝村張衛垣初招韓人開種水田及民國二年其弟明垣招韓人十餘家開水道長三里引新開河水種水田一百餘畝獲利倍蓰嗣後農民爭效之迄十五年度統計全縣水田二萬零九百七十二畝表列於下

遼寧省輯安縣水田畝數表

區別	畝數	備攷
第一區	五七○	
第二區	五八○	
第三區	四五○	
第四區	二九○	
第五區	六一四	
第六區	八四二八	
第七區	五四○	
第八區	九五○○	
合計		

建設志

縣志早已脫稿即將付印蒙蘇縣長委本德充任縣志襄贊詳閱底稿均皆完成惟有建築一事尚未列入祇將每年建築分列於後以便記載

前清光緒二十八年

奉天將軍增祺因為興京府之通化桓仁兩縣幅員遼闊地方各事難於治理奏請 允准東劃通化之滋生半保北劃通化之永聚民聚同聚東成聚西成聚五保西劃桓仁之蘊沖和融和致和祥和五保原六保有半為輯安縣後將滋生半保改為太和保共為十一保東至錯草溝中心與臨江分界南至鴨綠江與朝鮮分界西至佟家江與寬甸分界西北至掛牌嶺裏岔溝及佟家江與桓仁分界北至佟家江及廟溝嶺與通化分界任命德凱為設治委員於本年十二月二十四日到任

光緒三十三年

修衙門於城內越二年落成並將城內街道東面南北為東盛街西面南北為西成街南面東西為會泉街北面東西為餘慶街衙門前南北為明遠街東西為興安街於民國十九年經俞縣長改為平正街

宣統二年

添修初等高等小學校校舍不敷應用在院內建築東廂草房五間並在學校西院購買號地一號

草房八間

宣統三年

修築自治會瓦房十六間內設縣議事會縣參事會城廂董事會議事會

民國五年

建修縣立第一小學校因學額益多級數增加校舍不敷應用並兼多年草房均將傾倒經勸學所

長郭慶雲向地方士紳極力勸募款有成數始行鳩工庀材建築洋式瓦房九間中式瓦房十六間

民國六年

建修教育會因教育會創設多年並無房舍附設教育公所是年夏間裴監督爲教育會與教育公

所性質不同本應分立復與該會長都本德核議在縣立第一小學院內另建瓦房三間作爲該會

辦公地址

民國七年

重修縣公署警察所於本年七月胡匪長江好等合夥共計匪人百餘名於天未曉時由東門蜂擁

而入攻破警察所戕害警士七人巡官一名于喜亭並將該所趙所長（軫）帶去焚燬房屋六間復

攻縣公署該縣僅有衛兵六名隊長李艮山一名實難支持裴監督督率衛兵誓死堅守鏖戰三小時之久終則衆寡不敵東墻被匪挖破將縣署後宅五門東西廂房六間焚燬戕害管獄員才作霖書記員林某而裴監督親持大槍與匪抗拒後經李隊長等多人將裴監督架出西墻至西城墻監督與巡防營徐哨長並保甲委員高德隆反攻進剿於早九點半鐘將匪擊退縣城僅東半街被匪强搶焚燒西半街安全如故全賴裴監督督飭痛勦有以致之平定後招集地方會議由民户籌款建築內宅五間東西廂房六間警察所瓦房八間

民國九年

籌設地方電話本年經武監督在財政廳請款三千元其不足之數並招集地方士紳籌款於本年十一月間始行通話當委都本德爲電話籌備處經理

民國十年

重修城墻地方不靖胡匪猖獗武監督由省政府請款五千元並由十一保撥民夫一千人將古年頹塌之石頭城墻按舊有基址將石重新砌立越五閱月始行竣工設有東南西三門東曰輯文門南曰襟江門西曰安武門北門因胡匪之患兵力單薄暫時不設俟後平靖地方發達再行開闢於十九年經俞縣長呈請民政廳核准開闢北門命名曰執鎖門由北門達平正街曰朝陽街正待討

劃興工之間俞縣長奉命榮升鐵嶺縣蘇縣長接篆時在十月天氣將冷故未動工以待明春

民國十一年

建修監獄前有監獄三間房間狹小不敷應用所有人犯大半皆席地坐臥王監督有見及此在

縣署東院重建監獄五間寬大足用

民國十二年

修農會電話局保甲所於縣政府之東院警察所之西院建築瓦房二十間及周圍垣墻

民國十三年

修縣一校因校舍不敷應用經劉校長秉三呈請王監督由地方款撥用在該校後院西邊建築瓦

房六間

民國十四年

翻修師中學校因縣一校草房九間均將傾倒翻修瓦房九間此款經校長盛御風呈請劉監督由

地方款開支

民國十五年

重修師中學校因學額增多級數添加校舍不敷又無地建築經盛校長向安東採木公司請發木

料即將民國又年建築洋式瓦房九間將上蓋拆去在上又接樓房九間

民國十七年

添修教養工廠因藝徒增多若不添設科目無甚工作又恐賠累故添設皮科豆腐科碾磨科經都

廠長本德在院內東廂房南頭接瓦房兩間款由營業餘利項下開支

民國十七年

建築勸學所五間因該所原係佔用教育會房舍經任所長敬堂呈請劉監督核准在教養工廠東

院建築瓦房五間款由地方籌攤

民國十九年

建築會場及財政局因地方會議每年最少亦須兩次每次最少需時五六日均借中學校教室為

之有悞青年學子俞縣長榮慶有見及此於開地方行政會議時提出議案經衆表決通過每戶出

小洋六角全縣共收一萬一千元有奇按洋式構造建築大議廳五間寬闊宏大為轄安最大之建

築物也其後又建新式瓦房七間財政局及縣立圖書館在焉

民國十九年

建築教養工廠因添石印科鉛印科木工科房間不敷應用經都廠長向俞縣長再三磋商非建築

五一

不爲功俞縣長親赴省城與民財兩廳長當面詳陳由典賣契公費借奉大洋三十萬元六年帶還有此的款即行開工建築新式洋鐵瓦房十間並由財政廳請妥於本年七月一日起典賣契公費歸教養工廠徵收六年作爲工廠基本金之用工廠有此基金後來定能發展實賴俞縣長之力也

民國十九年

重修中學校校舍雖每年修築總不敷用經尹校長傳家同教育局長樾中向俞縣長討論至再由財政局餘款項下撥用現大洋兩千四百元將民國十四年建築瓦房九間將上蓋拆去在上又接樓房九間

民國十九年

建築教育局因該局改組公務紛繁職員增多房間不敷經周局長呈請縣政府轉呈蒙財政教育兩廳核准建築瓦房五間廚室兩間款由財政局餘款項下撥用

人事

民族

輯安僻處遼寧東陲清光緒初始開闢居民多係漢族自山東移殖而來滿族居少數回族尤少茲將調查所得之數比較列左

漢族　占全縣民族百分之九十七

滿族　占全縣民族百分之二

回族　占全縣民族百分之一

户口

全縣八區十六村統計二萬零五百六十五户男七萬二千一百八十六丁女五萬七千二百一十八口男女共計十二萬九千四百零四丁口茲將各區户口分列於左

第一區二千七百二十八户男九千二百三十六女八千零八十七

第二區一千七百九十一户男七千零零六女六千一百九十二

第三區一千五百七十三户男六千三百二十一女四千九百六十二

第四區三千三百二十七戶男一萬一千九百零一女八千四百五十

第五區三千零三戶男九千九百六十八女七千五百九十三

第六區二千三百六十九戶男八千二百三十六女六千八百五十九

第七區三千七百十六戶男一萬一千六百八十九女八千八百八十三

第八區二千零五十八戶男七千八百二十九女六千山百九十二

農業

全縣居民幾盡為農地多磽瘠耕種不易且墨守舊法鮮知改良終歲勞苦墾殖經營如無水旱之災尚能供給充足一遇歉收之年且有饑荒之虞為農作物最主要者為元豆玉蜀黍等農事可按舊曆二十四節分述如左

立春—農人於人日（即舊曆正月初七日俗有七人八穀九果十成之語）前後即備刀斧割取柴薪預備通年燃料

雨水—農人於斯時堆運柴薪並修耒耜

驚蟄—農人於斯時運輸肥料於田間俗曰送糞

春分—農人於此時鋤田禾陳根俗曰打穡子并栽種大蒜

清明——斯時種莜麥

穀雨——斯時種粟及玉蜀黍

立夏——斯時種蔽稷麥麻及一切田禾

小滿——斯時田禾均種完畢乃先後鋤去稚苗旁草曰開鏟

芒種——平地種旱山農種糜黍子澤農栽稻子俗謂過了芒種不可強種又於斯時以犁起土培苗根

俗曰鍚地

夏至——農人第二次鋤地

小暑——第二次鋤地後農人至田中徒手拔除苗中之草曰拔草

大暑——農人刈蒿墊廄中備來年肥料又種蕎麥及萊菔菘芥曰種秋菜

立秋——運泥推集以廄糞壓頂俗曰造土糞

處暑——割麻漚於池中曰打麻

白露——割糜黍子及玉蜀黍等禾

秋分——百穀成熟農人紛紛收割諺云三春不如一秋忙

寒露——築場院運禾稼於場內俗曰拉地

三

霜降——收刈園蔬並醃菜蔵菘芥等菜

立冬——除糞堆成陳使之發酵俗曰倒糞

小雪——場圃既涷以石磙壓禾以連枷打禾使出粟曰打場

大雪——農事既畢抽贖田產均以是時爲期

冬至——農人抽還借貸至是爲期

小寒——農人錢粮畝捐同時輸納

大寒——農人豚酒相邀以慶歲功曰殺年猪

四

附農會

本縣農會自遜清宣統三年奉天勸業道札飭各府廳州縣設農務分會至民國十二年部令各縣鄉鎮市農會全體改組另領圖記及會長証書縣設縣農會各區各設分會縣農會原設縣署東側現移縣署西正會長一人副會長一人另有文牘書記會記庶務評議調查各員第一任正會張慶蓀副會長佟樹勛第二屆正會長曲萬修副會長王玉瑞第三屆正會長曲萬修副會長張宗垣第四屆正會長王玉璉副會長姜鳳岐正會長月薪大洋三十五元副會長月薪大洋三十元文牘月薪大洋三十元夫役一人月支大洋十二元辦公費年支大洋二百元五個月炉火費共支大洋三百元常年經費

共計大洋一千五百五十三元

工業

本縣地處偏僻交通不便工業一途難於發達僅有舊式工藝數種計絲房四家豆油房四家車舖三家鏇鐵炉四家熟鐵炉四十五家粉房三十二家豆腐房三十九家糕點舖十一家染房九家缸窯三家磚瓦窯五家錫舖二家皮舖十五家簸箕舖五家洗衣店一家燒鍋五家其餘照像館石印局鉛印局刻字舖炸炮舖等各一家大都規模狹小簡陋不堪不足以言工業也近有縣設教養工廠一所或可藉以提倡漸趨進步歟

附教養工廠

於民國十五年五月奉省令籌設教養工廠經前任監督劉靜琢委任張國瑞爲籌備委員將原駐公安隊房舍重新修葺並建築垣墻於十一月十五日成立遂改委張國瑞爲廠長設縫紉洒鞋兩科藝徒十六人於民國十六年三月張廠長因事辭職經劉監督委任郝本德接充於七月奉令成立特別管東所附本廠內該所所長由廠長兼之于是人數增多房舍不敷應用與縣農會電話局互相遷換現在地址添設豆腐碾磨房二科十七年因藝徒逐漸增多又添漿洗科靴鞠科十八年春房舍又不敷用添築廚房兩間秋季添設木漆科石印科惟漿洗科不敷開支業已停辦十九年四月間民政廳

將教養工廠重訂規章蒙民政廳廳長陳仍委任都本德為廠長因藝徒衆多若不力加擴充恐有賠累之虞經俞縣長呈請民財兩廳籌款建築洋式瓦房十間又添鉛印一科共計八科每年均有盈餘藝徒工作之暇每星期日由教務長講演古今格言以動其反省因果報應以促其改過自新期滿由廠呈請縣政府轉呈清鄉總局核准始能開釋如至期習藝無成惡性不改者由廠呈請縣政府續定期限留廠習藝其出廠後故態復萌者併得勒保追回繼續管束之其出入款項每年造具預算書呈縣核轉民財兩廳核准支給其計算亦每月造送縣政府查核自經入廠藝徒開釋後大多數改過遷善習有薄技自謀生活能力此亦不負列憲籌設教養工廠之用意也

嗎啡療養所

民國十九年三月奉令籌設嗎啡療養所附設教養工廠內以資收容嗎啡人犯而便療養當時即行籌備成立關於該所款項之出納人犯之工作教養等事悉由教養工廠各課人員分別兼任之不另支給薪津而收容人犯之工作教育等事依照教養工廠所訂辦法辦理之該所設所長一人由教養工廠廠長兼任之設管理員一人承所長之命令管理本所一切事宜醫士二人至三人分任所內衛生及醫療等事項該所成立後經過一年之久僅收有人犯三名足見我同胞之深知醒悟也今後倘能永為儆惕不為所害實所深望焉

商業

縣境人烟稀少居戶零星經營資本微薄商業自難發達統計雜貨店二百餘家或兼粮棧此外藥店五十一家酒業三家車棧二十家飯館四十家醫院二家書店一家規模均極簡陋終年難獲厚利亦不過藉此以圖生計耳

附商會

商會設縣城會泉街光緒三十三年成立原設外岔溝門初名輯安商務分會由商號推舉總理一人協理一人辦理會中一切事務民國五年奉農商部令改組爲輯安商會選舉正副會長各一人會董無定額每年開通常會一次會長會董均以二年爲期經費由商會自籌

輸出額

全縣每年輸出入額

元豆	一二、二五〇〇石
紅粮	三八〇〇石
色米	七二〇〇石
稻米	八五〇石
小米	五八〇石

七

輸入額

小豆	一二五〇石
園葠	三、〇五二〇斤
線麻	五二〇〇斤
菸葉	六八〇〇斤
燒酒	八二、四〇〇〇斤
豆餅	二、八五〇〇片
布疋	一、六五〇〇疋
綢緞	四二〇疋
紙張	二、二四〇〇疋
棉花	三、五〇〇〇斤
鹽	二、八〇〇〇担
洋麵	八八〇〇袋
火油	七五〇〇箱

其他雜貨約值二、四〇〇〇〇元



醫業

輯邑設治未久風氣晚開從前人民有疾則籲香土木泥首神佛不知延醫用藥近年以來破除迷信醫業漸盛惟醫之庸者不無悞人生命故遵警務處令於本年秋季實行考驗醫生分別去取其醫理精通醫學淵博者發給行醫執照其不及格文理不通者勒令改業以免悞人而全生命茲將考取醫生表列如左

試驗及格醫生

姓名	年歲	籍貫	業醫區域
李凌霄	三三	輯安	縣城
王振山	四四	輯安	縣城
黃學孔	四八	山東	七區青溝子
鄭芳哲	五八	同	五區台上
于占璋	五〇	同	七區青溝子
王諫從	四八	同	五區台上
孟昭清	四三	同	四區黃柏甸子

于仁藻	四四	山東	二區太平溝
張世祿	三〇	輯安	一區蘇線法
姜永昌	四五	朝鮮	四區黃柏甸子
牛振起	四一	河北	縣城
宗午山	四〇	山東	四區三道溝
李亨爕	六〇	朝鮮	二區沿口
元應官	二三	朝鮮	一區河西
李克勤	三二	桓仁	三區岔溝
蔡經芳	四二	鳳城	七區青溝子
金承洽	二九	朝鮮	四區黃柏甸子
李益龍	三七	同	同
荊華洲	二九	本溪	六區霸王朝
陳錫顯	四二	山東	七區天橋溝
李桂泉	四一	遼陽	八區二道嶺

秦德忠	三〇	通化	五區大荒溝
都本盛	五二	輯安	一區東崗
王宗滄	五七	山東	七區青溝子
白容巨	三九	朝鮮	二區榆林村
唐振東	四二	山東	二區活龍蓋

宗教

自古以神道設教原為輔政治所不及信仰者則謂福善禍淫天理昭彰所以維繫人心者良非淺鮮今雖科學昌明痛斥迷信惟教千年相沿成風有非一朝一夕所能破除者況信仰自由載在憲法然則宗教之於今日仍有存在之價值可想見矣本縣宗教有佛教道教耶穌教天主教回教理教之別茲分叙於下

一佛教　傳自印度初漢之時其徒東來止於鴻臚寺故名其居曰寺魏晉之際高句麗聘西僧宏通釋典故入遼東縣城為高句麗故都雖以年代湮遠無從考詢境內無佛寺僧徒亦少

二道教　其祖為李耳著有道德經感應篇傳於世其徒有華山龍門等派男徒所居曰觀女子入道曰女冠亦曰尼其居曰菴有室家者曰火居道以陰陽符呪唪誦為事境內廟宇多無

住持僅有道觀三處道徒不過數人皆係中年出家並無尼菴

三、耶穌教　爲馬丁路德改革後之一派亦曰基督教亦曰新教其教以上帝爲惟一之神教義以博愛爲本境内教堂一處在六區花甸子教徒不多

四、天主教　一名耶穌舊教神權嚴重其旨遜於新教入其教者恒恒藉勢以凌人故鄉民多惡之境内無教堂其徒亦寥寥無幾

五、回教　一名天方教一曰清真教宗摩罕默德其徒衣服居處與漢族同流寓境内多以牧畜屠宰牛羊爲業婚姻非其教不相結縣境無教堂回民亦無多

六、在禮教　供菩薩起於明清之際明之遺民組織此教别有用意其大旨謹忌煙酒勸人立志行善有少許抄本教書又有五字真言不准道破有揭開者即謂之破大碗背教規即謂自行除教五字真言之說相傳謂前清李鴻章爲直隸總督時軍中多有信此教者詳詢其五字真言之緣始則曰一心保大明當革鼎時故不敢明言李令改之乃改觀世音菩薩四仍密秘甚無謂矣本邑在理教現有公所五處地點縣城東關外岔溝荒隈子熱鬧街高力河等處教中之首領曰大爺又曰領正又有催攬承辦各名稱並祀開山楊祖及尹老先師等遇有齋日則歸公所舉辦其無公所地點亦可擇日作齋屆時設晏燒檀香飲佳

茗不置酒由首領當衆演說謂之開釋所有各費按人均攤亦有設廟齋者花費自備有

廟上供養者聽教義簡單無宗旨之可言本縣人入此教者不下數千人

禮俗

民風

輯安居民多自山東省移殖而來猶有山東之民風焉崇儉樸尚敦厚剛毅果敢此其特點惟性固執好守舊懦於進取是其缺點

鼓樂

息慎即肅慎遺金時代有琵琶笙篌蘆管大鼓腰鼓之類今則琵琶盛行於南省笙篌或見於日本餘皆失傳惟鼓閣有用者瞽者賣卜街頭每吹竹笛其聲嗚嗚與關內音調迥異豈玉關羌笛流傳至此歟俗尚不論婚嫁喪祭均用鼓樂音調亦大同小異非久居是邦驟聞其聲頗不易辨

巫醫

鄉人病多信巫不信醫俗名曰跳大神鉦鼓喧闐香火薰灼病者固多妨害不病者亦礙衛生亦陋俗之一也

民生

一、民衣

衣服尚樸素不喜華美農工粗布短衣士商長衣短褂冬多青藍色夏多灰白色用綢緞衣葛者絕少女亦粗衣淡裝服裙者少有慶弔時則略為裝飾

二、民食

普通食料以玉蜀粟為大宗梁穀次之黍米則偶食之稻米麥麪則為珍貴食品非年節或待客不食農人每日三餐士商兩餐居多鄉間普通菜蔬為白菜蘿蔔倭瓜馬鈴薯黃瓜茄子等牛羊豬肉鄉間不常有客來殺雞炊黍即為厚待至於殷富之家日享膏粱不在此例

三、民居

鄉村民居多茅屋柴扉不重外觀城鎮間有瓦屋普遍三楹五楹多七楹九楹者少屋盖起脊無平房有四圍各建屋五間者曰四合房前面多窗屋內多對面火坑烟囱皆尚高垣墻多木柴近年以胡匪擾亂殷富之家恒以土石築墻並建礮台以禦匪患焉

歲事

元旦為一歲之首俗謂之大年初一元旦吉祥則一年順利故不能不首述之居民於子初時焚香接財神貴神喜神而各神之方向每日不定或東西或南北或在四隅則依其方向而接之出門時亦迎

財神喜神方向以行接神後即發紙院中多懸燈籠設供桌擺設供菜供器焚香明燭備炭火盆一炭燃最旺時則所謂明燈熾燭愈亮愈好焚紙箔放炸炮通宵達旦市鄉皆然爭畢飲燒水食水餃餃中藏制錢以卜順利藏豆腐以卜有福藏糖以卜心善並備佳肴盛饌以佐酒謂之食團圓飯必有鮮魚取年年有餘之意并食年糕取年年高陞神前亦供之祀祖先供品亦用水餃祀畢焚紙箔闔家互拜卑幼拜尊長則與之錢名曰壓歲錢家禮畢俟天明日出時即出賀戚友親者登堂疏者投片在頭十五初次見面則互以脫帽鞠躬為禮必口頌吉祥語無非恭禧陞官發財等語相祝更有元旦日不掃地不傾水謂為存財不用剪刀謂一年不見鋒利之器不用油以炸物不用火以燒物婦女不梳頭等事

初二日居民商肆均祭財神焚香紙明燭放炸炮供雄雞豬頭鯉魚或家鯽魚燃酒三盅居民是日晚間送神即送祖先撤供

初一至初五謂之破五因係一年中吉凶所觀此五日內不煮生米為飯北方人喜麵食如餃子饅頭包子豆餑餑之類其不煮生米者恐煮飯有過生過熟之事而心中不快蓋對於吃飯問題決不願心中有不滿意之處初六則為過破五而不禁忌矣破五以內賀而不弔以下一年之吉凶婦女不出門其所以然者因婦女身體不潔習慣上最忌月經如婦女在戚友家中適來月經則一月不利故破五

以內萬一來賓中有來月經者大爲不利故不過初五不出門又月經來時不祀神既過初五以後則無禁忌初六日新嫁女子歸寧母家婦女彼此賀年

初七日爲人日是日天朗氣清則生繁衍所謂一雞二犬三豬四羊五牛六馬七人八穀某日佳則利於某項例如正月初一日天氣佳則雞必蕃衍初五日雨雪則有牛瘟之類

正月十五日爲上元節家家慶賀通衢懸燈結彩鄉人作劇曰太平歌謂可逐瘟疫與古之儺略同每薄暮遊人雜沓各家婦女艷裝鮮服遊行街市絡繹不絕謂之遊燈並謂之走百病一年可以無病云

二月初二日古爲中和節俗以灶灰由米倉洒至井邊爲引龍家家食春餅俗呼之爲龍抬頭人家各置飲食食水餃曰吃龍耳食春餅曰吃龍鱗食麵條曰吃龍鬚閨中停止針黹恐傷龍目也

清明節此節不定準在三月以廢曆推算不出二三兩月之中是日家家以紙箔香楮酒醴供菜等物上坟祭祖是節前一日謂古年介子推於是日焚死綿山後人哀之故於是日均不舉烟火人各寒食名曰寒食節此舉今漸廢自民國以來改用陽曆是節改爲植樹節

四月初八日爲浴佛會以風占粮價之長落俗謂風吹佛爺面有粮也不賤風吹佛爺背無粮也不貴

四月十八日爲娘娘廟會婦女紛往娘娘廟奠香跪拜

四月二十八日爲藥王廟會婦女亦均祭拜如儀

五月初五日今謂夏節即端陽節一曰天中節家家食角黍粉團懸艾虎艾人於門前小兒以彩線繫腕上猶古續命縷之意巧秀女以綾羅製成小虎葫蘆之類以絲線串之懸於釵頭或繫於兒臂謂可避鬼且不染瘟曰長命縷

五月十三日為關帝廟會俗云大旱不過五月十三為關公過江之日是必有雨曰磨刀雨故謂之雨節如亢旱咸於是日屬望之

六月六日為蟲王會各村皆舉辦是日宰牲致祭父老相聚歡飲兼立青苗會選定看守禾稼者又為晒書晒衣之日一名天貺節農家率以黍粉作蘇葉餅相餽

七月七日為乞巧節亭午以盂盛水置日下幼女拋針水中以占巧拙晚間陳瓜菓於中庭以拜牛女俗謂牽牛織女二星相會烏鵲填河以渡之

八月十五日中秋節今為秋節家家以酒食相慶先一二日以月餅菓品相餽送是夜陳祀庭中曰拜月

九月初九日為重陽節登高之舉鄉民已不以為事

十月初一日俗曰鬼節家家祭墓焚冥楮曰送寒衣

十二月初八日為臘八日家家晨起煮粘糜米飯摻入雜色米豆七樣連糜米共八樣俗名為臘八粥

此俗仍極普遍是何用意未解

十二月二十三日以香餡紙馬祀灶俗曰辭灶亦曰過小年供以糖餅糖瓜黍糕又備草料涼水用以喂皂君之馬祭時焚紙筍惟不用酒相傳皂君朝天必將人家善惡白於玉帝以行賞罰故供品皆用粘質是粘其口不能語焚紙時必祝曰好話多說不好話少說恐其不美言也

除夕家家懸燈結彩取除舊更新之義竟夕不眠曰守歲致敬尊長曰辭歲供桌供品照常祭祀同惟特備一美麗大碗滿盛精米飯上插小松枝小元寶並置棗等品於飯上供於神前謂之年飯取年年有飯吃之意也是夜有貧兒乞丐持財神紙馬分送商號各住户呼曰送財神爺來啦而人喜其言之吉利必接受之與以賞錢未有直言不要者

按農工商人等終歲勤勞每值四序節令稍有休假相與燕飲為樂如元宵端陽中秋臘八等日藉以以節勞以及清明下元節祭掃先塋不忘報本未為非也惟各廟會場如子孫娘娘浴佛會藥王會財神會等各庙宇愚夫愚婦迷信禍福之說匍匐奔走以求詞邀福發財又或元宵節觀燈酬神演戲男女雜沓廢事曠時殊屬敗壞風俗有化民之責者但能隨時禁戒革而除之則造福社會不少矣

婚嫁

婚嫁之禮先以媒妁之言請合二姓之好次以牒書男女年庚交互算名曰合婚約既成由媒氏議定

聘僕方擇吉日男方備聘禮送致女家曰定親猶古之問名納采之義也定親之日女飾盛服出與男家來賓以次行禮並裝烟奉茶用龍鳳柬書男女姓名年庚並兩家親翁及冰人姓名今改用官制婚書於婚期前一月由男家擇吉日連同衣服簪環猪酒各物送致女家並用紅柬寫明行禮月日時辰與屬相之避忌贅以吉語名曰年命帖同時擇定福命之女眷吉時開剪為新娘裁妝新紅衣一襲俗曰裁衣統称曰過大禮即古納徵請期之禮也婚期前一日女家具備妝奩送往男家男家敬備杯酒於門以表歡迎之意一切妝奩安置新房內名曰安櫃箱即時設筵款待來賓名曰嫁妝席詰旦按照年命帖所定吉時男家備彩轎與仗鼓樂娶親人四名或六名同往女家親迎到門迎入少憩新郎向女家祖先及岳父母行禮畢女家備糖餡水餃令男女同食曰子孫餑餑食畢即時先歸猶古御輪先歸之意也今有不親迎在家候親者喜轎到門大門稍閉片刻鼓樂三吹三打重新開門迎入下轎時以紅氊鋪地女儐相扶導新娘至天地桌旁拜女立或男女同拜曰拜天地拜畢男前女後扶往內室及門男將女首所覆紅帕揭除曰揭蓋頭紅相引登床向吉房坐曰坐福即時鼓吹男女兩家以錢與新人裝枕頭事畢女盛妝出帳拜祖先翁姑及婿家尊長曰分大小及昏於洞房中紅燭高張几案上鋪紅氊逾酌酒兩杯以紅絲繫古錢二枚置杯中令夫婦交飲即古人合卺之意是日親友餽送禮物致賀曰上禮設筵飲讌新郎當筵叩謝曰拜席至親尊長受新娘拜見各出釵環等物相贈曰上拜過

一九

三日或五日新夫婦同往岳家曰回酒婚嫁之禮大要如是今開通之家亦有用新式結婚禮者惟不多見

喪葬

鄉俗病者當彌留之際更易新衣舁靈床上即古易簀之意氣絕時以銅銜口中曰押口錢孝子趨出向西號呼曰指路入室而哭即備漿水香楮奠於里社之廟每日早午夕三次曰送漿水二日或三日棺殮即日孝衆成服子女用斬衰男冠孝巾復以白布蒙首由後垂前女用整幅白布包頭散髮括以線亦以白布蒙首曰搭頭布以麻線束腰曰孝縧以紙裹秫稭或柳條以代竹銅曰孝棒三日前夕備香供紙錁奠於廟並焚芻靈於路口孝衆哭還曰送三或三日或五日或七日不易擇日即葬曰出葬亦有停柩多日諏吉安葬刷印喪帖訃聞親友者安葬前家奠領吊來吊者詣柩前行禮孝子匍匐叩謝傍晚來賓以次於靈前行禮舉哀曰辭靈詰朝遷柩於喪輿曰升棺孝子執紼孝孫執紙幡前導孝眷哭泣輿隨親友相送至墓區壙約深三尺舁棺其中覆席以代槨孝子掬土三次然後封墓致祭舉哀畢孝子各釋麻縧並喪杖於焚化香芻之中束髮納履歸款親友曰回靈飯葬後三日孝子詣墓致祭繞墓培土曰圓坟殁後每七日致奠一次七七而止百日親友同來脫孝一年小祥曰頭周年二年大祥曰二周年禫祭曰三周年均詣墓致祭

祭祀

鄉俗舊曆新年於堂屋壁上懸宗譜或用紅紙上書宗親牌位前設几案羅列祭品除夕元旦及元宵節均祭祀如儀其餘節令或逢朔望惟隨時薦新或朝夕兩次焚香而已他如院內供天地牌位廚中供灶神亦於新年或舊曆小年祭祀如祀祖先略同

墓祀

夏歷正月十五日夜間家家向墓前設燭曰送燈

清明節家家祭墓添土並有以紙壓墳上者

七月十五日祭墓並刈墳草

十月初一日俗曰鬼節焚化冥衣於墓前曰送寒衣

除夕皆先祭墓去墓遠者則奠於路口

官祀

官祀今惟春秋祀孔祀關岳冬至祀天祀天之儀已多不舉行下戊祀關岳本縣以無廟宇向未舉行僅上丁祀孔每年春秋行之孔廟亦闕如則藉縣立中學校禮堂內設孔孟及先賢牌位屆時縣長率各界領袖蒞臨祭礼

祭祖

祭祖之禮漢與滿蒙不同漢人世家大族皆立宗祠歲時致祭備牲牢陳俎豆獻帛侑食如儀至庶人則奉木主或宗譜而祭於寢不過薦其時食已耳滿人則設神版神竿祭以特豕黎明陳几於地置牲於桉主祭焚香迎神灌耳以酒牲鳴謂之領牲猶言神已領牲默示歆享之義然後宰牲献生薦熟如儀蒙人設影神位又稱曰佛凡食新及瓜果蔬菜皆祭此常祭也惟兄弟析居自立佛像或子爲父母立像之始方行大祭祭時先祭天地然後於影神位前行領牲献生薦熟各儀節其或家貧不能備禮竟至廢祀未免忘本矣近來滿蒙祭禮多不講求漸同漢儀故不詳註

迎春

立春前一日在東郊打蓆二(一)爲縣官吃茶之所並紙紮牛一芒神一手執柳條鞭(一共牛色神衣照每年曆書更換不一(二)爲右堂及士紳休息之所至是日縣官親率僚屬士紳各警甲軍隊排列而行並令一人扮春童其衣服如演戲扮馬童裝束同令騎馬先至東郊俟出城門後即乘馬速行迎而來至縣官轎前行禮即曰一報風調雨順縣官賞錢(三次約三元之譜)即乘馬速回俟縣官行至中途又與前同至轎前行禮即曰二報國泰民安又賞再俟縣官將到棚處又三報新春來到賞如前縣官即下轎至棚少息至時刻衣公服祭芒神以柳条鞭牛三匝每行一匝由贊禮員每呼一打風調雨

順二打國泰民安三打四季平安等語今已廢弛矣

鄉宴

民間行宴會之禮正月例宴曰會年茶臘月宰年豬請親鄰曰吃白肉臨時如餞行洗塵等無定期主人具柬邀賓大約下柬總在前一日臨時倉猝亦有當日者屆時須派人持柬催請賓至主人迎客堂下揖讓而升遵古禮主人拜迎賓客之儀賓齊請賓入座或以齒序或以主賓陪賓主人酌爵獻賓賓酢主人然後啐酒成禮

祝壽

高年初度戚友等贈以壽桃及酒麵額幛等物士紳之家間有以詩詞對聯慶祝者是日主人設禮案供壽星或壽字賓友至禮案行禮主人由子侄等答禮并設宴款客曰作壽

生子

生男懸弧於門左生女設帨於門右此古禮也三日浴兒謂之洗三是日吃喜麵與產婆以洗兒錢七日通知母家為報喜母家及戚黨各贈鷄鷄卵豕蹄麵粉等物曰下奶弥月母家以花綫服飾玩具贈小兒曰作滿月其他親友有各贈以資亦有贈送金銀手鐲及首飾脖鎖等物主人設筵款客曰湯餅會俗曰吃滿月酒至百天母家贈饅首百枚曰蒸百歲週歲試兒男則弓矢筆墨女則用刀尺鍼綫及

珍寶玩物置兒前任其自取以觀其志名之曰晬盤俗曰試兒

繼嗣

無子之人商允本族（有近擇近枝無近擇遠枝）以某人子承繼訂期邀集族長以下及村長親友說明承繼原委立有過繼單由繼子本生父母及族長等以次畫押蓋章然後祭告祖先禮成受賀主人說筵款客

築室

有建築房屋者俟上樑吉日親友以綵布紅氈毯等搭梁上致賀主人酬飲俗曰上梁酒又有俟修造完畢而以傢具等贈送者曰賀房

開市

鋪商初設親友鄰誼以綾屏喜聯綵布鐘表等物為賀儀主人受賀留飲

按舊制地方官到任擇吉日吉時接印先拜儀門行一跪三禮拜印行二跪六禮再戴朝帽衣朝服望闕謝恩行三跪九禮及朔望凡在祀典廟宇均行香拜祭清末漸弛民國以來并停故不贅

語言

韓安居民除本省人外多係魯省移殖故其語言多操山東口音至一部分韓僑須有通譯者譯譯

詳閱縣誌語言編內尚闕土語一則因於公餘蒐羅得百餘則以供留心方言者之參考焉

快刀割不斷長流水　真親惱不上一百日（親戚雖惡終有好時）　是親三分向是火熱起炕（沾親則有關係）　人無千日好　花無百日紅（厚交終敗）　美不美　長流水　臭不臭　羊羔肉（親戚雖惡終有关係）　長短是個棍　大小是個會（村會有權意）　老燈官　老鼻烟壺　老枷板子（輕視年老者之詞）　玩闊　鬧譜（言奢華）　柳啦（衣食不濟之意）　掰啦　搕啦（決裂之意）　好花也得綠葉扶（謂須得人助）　大黃米乾飯養出賊来　好心賺了驢肝肺（不得善報之意）　鼓肚馬蛇的滑（不平）　三稜八角的（言人不和諧）　刺拉蛤（譏語含罵意）　扭頭别膀的（恨他人不隨意）　猴頭八怪的（過於俐也）　花脖子四眼的（惡少年之稱）　挑大的扔（誇大之意）　七八家子搬一塊（謂疾首蹙額）　抖吊蒂芭

抖斷繮繩　抖吊䙓套（言人揮霍傾家）　不是好干糧（不是好人）　一肚子壞水（心惡也）　假二横子（外强中乾）

翹首躡脚的（舉動輕微恐人知也）　歪三扯四的（以偏言屈人心者）　騎双頭馬（言欲兼顧也）　玩不轉轉拉（乍窮辦事不靈活）

小二姐玩泥鰍愛上是條龍（譏嗜癖者）　王八瞅綠豆（言對眼拉）　有個老灰子（莫翦之）　兔子能架轅誰用

轅馬呢（譏不勝任）　紅糖打底（以甘言売人也）　羊死不留皮（愈趨愈下之意）　熊拉八及的（蝡弱）　夜晚千條路　朝起賣豆腐（譏徒思也）　騎毛驢　看唱本走着瞧（謂慢慢報覆）　小樣　缺德　缺洋德　損樣子　七八九　看你那神（不滿意其所為而詈之）　㨪不動瓜来㨪花（凌弱也）　蛤雜子　死蛋　琉璃球（無賴之意）　要人的（男女之廣交際不十分務正者）

嗱硬繮（作勢於人前）　不走點　倒霉（謂人運蹇）　熊吊貨　熊蛋包　熊餅子　熊墩　尿泥（譏懦弱也）

莊戶孫 土窠子（倚而特別者） 也不錯（假充闊通） 急㨉子（急之甚也） 老由子（富有經驗者） 澀茄子（不語也） 鄭英子（跳跑也） 我跟頭 捲簷（作事失敗） 遭挖眼（被人欺也） 檢蘑菇（被官人誣為不正而拘留之也） 發冒揚（怒也） 馮溜的快快（促人） 二不扔燈（呆也） 抖 抖神（罵人高興也） 艮 艮氣（讚美之詞） 薰 吹（誇大之意也） 歹 吃（言） 撐搶（罵吃） 翻拉 吊臉子（怒也） 狗蹦子 螳螂子 句食（無賴之甚者） 虎的老（欺之深也） 犟眼子（不聽指導也） 糟糕（壞也） 俏皮（識修飾也） 擂 毀 奏 挺 廣（打也） 乜個（是那一） 令丁的（是早沒有預備之意） 溝溜（無正業者即街溜一類因輯安地處偏僻無街道均山溝故名） 昨個（是昨天） 明個（是明天） 今個（是今天）

外僑

本縣以比鄰朝鮮朝鮮人僑居者頗多他國人則迥無茲將各區朝鮮僑民戶口表列於左

第一區	三百六十三戶	男七百七十七	女一千一百四十三
第二區	五百七十二戶	男一千八百七十一	女一千七百三十一
第三區	六百七十二戶	男二千五百十二	女二千一百七十三
第四區	一百五十一戶	男四百五十一	女三百六十五
第五區	一百零八戶	男三百六十九	女三百零八
第六區	二百一十三戶	男七百零四	女五百三十一

第七區　一百一十二户　男三百七十八　女二百九十九

第八區　二百一十二户　男七百七十九　女六百六十

以上八區共韓僑二千四百零三户男七千八百四十一女七千二百一十共一萬五千零五十

一

人物

考輯安縣城爲高句麗故都當朱蒙時承帝景命來此立國人材應運而出亦必有可稱者第以代遠年湮文獻況棣中國版圖以來棄爲荒徼而穎特瓌異之流半就沈淪分縣設治迄今二十餘年至於服政有聲事親克孝矢志勵節輕財好施者蓋亦不乏其人而可傳者爲志人物

清薦紳表

姓名	次章	科第履歷	住址
于會清	智緣	恩貢生例選直隸州州判歷充勸學所總董江省青岡明水望奎各縣公署科長	
張衛垣	耀奎	附生	第六區霸王朝
王純仁	靜菴	同	第三區外岔溝
梁國棟		同	同

姓名	次章	出身履歷	住址
金聯藻	鑑清	奉天自治研究所畢業歷充勸學所總董及電話局局長	第六區懷寶信子
郭慶雲	瑞卿	奉天登記講習所畢業歷充教學會長師範校長勸學所長	第一區羊魚頭
張宗垣	國瑞	師範學校畢業歷充教育會長勸學所長教養工廠廠長及農會會長	第六區霸王朝
呂本經	麟閣	現充財政局局長	縣城
都本德	潤泉	地方自治研究所畢業歷充勸學所勸學員教學會長小學校長電話局長現充教養工廠長	第二區活龍盖
高德隆	象乾	曾充保甲委員警甲所長	第六區懷寶信子
胡銘成		曾充東北陸軍被服廠科員	第八區頭道歲子
張廷詮	靜波	東北陸軍教導隊畢業現充陸軍第五旅五十五團機關槍連上尉連長	第六區霸王朝
藍印蔚	毓秀	曾充第一區區長	縣城
唐述堯	憲章	曾充第二區區長	第二區榆林街
李益齡	壽亭	曾充第三區區長	第三區涼水泉
張維家	之漢	曾充第四區區長	第四區黃柏甸

姜鳳岐	宗周	曾充第七區區長	第七區橫路
高殿元	品卿	曾充第八區區長	第八區小葦沙河

民國薦紳表 大學畢業者

姓名	次章	出身履歷	住址
王新田	銘三	日本北海道帝國大學畢業歷充採木公司參事苗圃主任洮索鐵路工程局課長	第六區范家溝
張紹庚	吉先	日本東京高等蠶絲學校畢業	第六區霸王朝
都本仁	駿聲	美國米尼梭達大學政治科學士瑞士日內瓦國際大學夏校研究院現充興安區屯墾公署民政處第一科科長	第二區沾龍蓋
張天英	育之	日本東京慶應大學畢業曾充奉天陸軍被服廠科員	第六區霸王朝
都興鎬	武揚	南通紡織大學畢業英國道柏生大學紡織學士現充遼寧紡紗廠技師	第二區沾龍蓋
樂啟泰	畫羲	北京中國大學俄文系畢業現充江省海拉爾外交科長	第四區黃柏甸
王兆荃	竹樵	北京農業大學畢業	
張世勳	士棟	北京中國大學法律科畢業歷充瀋陽地方書記官東北陸軍第一旅軍法官	第六區霸王朝
徐振中	允升	上海體育專門學校畢業現充師中學校教員	縣城
于鳳樓	步雲	北京朝陽大學肄業曾充第五區區長	第五區小青溝

王永璘	耀彬	東北大學預科畢業現充師中學校教務主任	第二區

中學畢業者

梁福海	壽岺	奉天法政學堂畢業曾充律師	第三區小盆沟
王樹人	耀庭	奉天陸軍測繪學校畢業曾充小學教員	第一區東崗
徐桂林	馨山	奉天簡易師範畢業歷充小學教員校長等職	縣城
于振鵬	次封	奉天簡易師範畢業歷充縣視學及小學教員	第一區羊魚頭
張文舒	星睽	奉天籌邊學校畢業歷充小學教員職業學校校長現任縣政府第一科科長	第六區霸王朝
于炳清	振南	奉天農業學校畢業曾充小學教員	
王樹聲	子金	奉天農林學校畢業歷充小學教員及職業學校校長	第一區東崗
尹傳周	紹先	奉天省立第一師範學校畢業現充師中學校校長	第七區青溝子
唐繼周		東邊道立林科中學校畢業	
盛中山	御風	省立第二師範學校畢業曾充師中校長教育會長省議員及省政府諮議	第六區花甸子
叢秀芝	毓森	省立第一師範學校畢業現充師中學校教員	第一區羊魚頭
蕭錫荃	梅冬	省立第二師範學校畢業現充師中學校教員	第三區涼水泉

張佩明	文鏡	同	縣城
程元植	華樸	同	縣城
尹傳賢	敬堯	省立第二師範學校畢業現充省立第四小學教員	第七區青溝子
單光祿	品一	省立第二師範學校畢業現充通化縣新民小學教員	縣城
汪德祥		省立第二師範學校畢業	
王福溫	和庭	東邊道立林科中學校畢業現充海龍縣苗圃主任	
高九成	景紹	省立第二師範學校畢業充北寧鐵路局站務員	
傅景春	立人	北京高等警官學校畢業曾充安東警察廳第二科科長現充公安分局局長	第六區久財源
鞠益春		北京高等警官學校畢業	第三區涼水泉
劉士才	雲峰	東北陸軍講武堂畢業現充陸軍三十七團團長	第六區霸王朝
張廷詳		東北陸軍講武堂畢業歷充陸軍連長代理營長現充衛隊第三營營副	第六區霸王朝
孫志亮	鑑亭	奉天商業學校畢業曾充第四區區長	第四區下套

姓名	字	履歷	住址
劉達民	秉三	師範學校畢業歷充小學校長現充第六區鄉農會長	第六區霸王朝
姜懷周	渭濱	師範學校畢業曾充小學校長及教育會會長	縣城
閻宗理	樂天	師範學校畢業歷充第四區區長鄉農會長現充電話局局長	第四區黃柏甸
鄭殿甲	鼎三	師範學校畢業歷充師範國文教員	第四區蒿子溝
周之翰	省三	師範學校畢業歷充師中國文教員小學校長	縣城
劉德昌	景文	師範學校畢業曾充第五區區長	第五區台上
張紹勛	賡堯	師範學校畢業歷充小學校長第六區區長鄉農會會長	第六區霸王朝
段福慶	餘泉	師範學校畢業曾充警察區官	第六區霸王朝
王德忱	誠之	師範學校畢業曾充師中學校校長現充圖書館館長	縣城
劉殿勛	鴻秋	師範學校畢業歷充小學校長教育會會長現充教育局教育委員	第二區沽龍蓋
劉廷漢	雲鵬	師範學校畢業曾充小學校長現充教育局教育委員	縣城
劉玉璣	子良	同	第二區太平溝
楊萬青	錢選	師範學校畢業曾充教育公所事務員現充職業學校校長	第六區泉眼溝

任敬堂	桂芳	師範學校畢業歷充勸學所勸學員及勸學所所長現充公安局教練所主任	第三區橫路
趙國賓	之俊	師範學校畢業歷充教育公所事務員小學校長縣政府科員現充村政視察員	第二區太平溝
呂齊賢	敬思	師範學校畢業歷充教育會長小學校長	第六區霸王朝
金海寰	瀛洲	師範學校畢業曾充教育公所事務員	第六區懷寶信子
高景春	錦波	師範學校畢業歷充小學校長教育局教育委員	第二區台上
趙珍	聘三	師範學校畢業現充小學校長	第二區太平溝
王忠義	孝侯	同	
林培良	育東	同	第四區黃柏甸
田培璞	蘊章	同	縣城
王肇基	子夫	同	第一區羊魚頭
姜有成	友誠	同	縣城南關
劉漢關	沛旌	師範學校畢業現充小學教員	第七區東橫路
郭文郁	彬周	師範學校畢業曾充小學教員現充教養工廠講員及特別管束所教務長	縣城西關
王克禮	復仁	師範學校畢業曾充小學教員現充教養工廠庶務	縣城東關

高桐癸	祥符	師範學校畢業歷充小學校教員現充小學主任	縣城
張殿元	鳳閣	師範學校畢業現充縣政府科員	第四區良民甸
孫作霖	潤亭	師範學校畢業現充小學教員	第一區東岡
許華封	祝三	同	第四區小長川
柳振綱	鑑三	師範學校畢業現充小學教員	第二區活龍盖
游殿甲	金聲	同	第二區台上
戢慶福	祥五	同	縣城
李逢春	風人	同	第七區熱鬧街
柳振芳	寅東	師範學校畢業曾充小學教員	第二區活龍盖
王兆福	化一	同	同
曲維鋅	賡西	同	第二區地沟
高懋樓	朗軒	師範學校畢業曾充小學教員現肄業遼寧警官高等學校	第一區石廟子
郭維機	孚心	師範學校畢業現充小學教員	第一區羊魚頭
郭維翰	西林	同	同

郭文治	武揚	師範學校畢業現充小學教員	縣城西關
由萬芳	靜軒	同	第四區三道溝
劉鑄	人陶	同	第六區花甸子
陳韓墀	丹廷	同	第四區大水堤台
張正修	子久	同	第四區
季業儒	席珍	同	第五區小荒溝
李成春	林泉	同	第一區東台子
鄧吉泰	裕三	同	第六區久財源
張魁亨	嘉彥	同	第四區良民甸
徐龍閣	雲從	同	第四區大水地台
朱慶餘	耕三	同	
門希賢	四先	同	縣城
楊振英	育材	同	同
于鴻翔			第[illegible]區榆樹林

王澤霖	潤生	師範學校畢業現充小學教員	第一區東岡
刁詹斗	星橋	同	第三區坎川溝
王克勤	民生	同	第一區東關
董傳珠	還浦	同	縣城
叢學禮	敬賓	同	第六區報馬川
白景玉	錦堂	同	第二區林江口
楊德新	俊傑	同	第六區久財源
張義範	秉懿	同	第一區山城子
馬永興	筱浡	同	第六區久財源
翟守忠	秀生	同	第六區花甸子
薛玉明	驪珠	同	第六區報馬川
田培衍	楚白	同	縣城
王克智	賢昌	師範學校畢業曾充小學教員	東關

鄉官

王懋忠字凱臣原籍鳳城人當邊荒初闢時来韓安東剮墾田築屋以農為業和睦鄉鄰允孚衆望以白衣領首邊民保護地方為韓人所畏服光緒二年開邊設治公投効奉軍隸左寶貴麾下以把總出鎮法庫門甲午之役左公戰歿平壤公致官歸鄉操辦民團以禦逃兵地方賴以安謐庚子年忠義軍起擾亂東邊一帶公督團練屢戰不利通溝為匪所破公乃單騎赴桓仁借俄羅斯兵與忠義軍戰於桓仁二、棚甸子斃匪百餘人賊始遁去公回通溝奉縣令收撫匪党編為巡防營帶後蒙奉天將軍增賞給欽加三品頂戴花翎都司銜先補用遊擊公將各哨擇要設防商民始得復業

金麟芳字香亭原籍遼陽縣人甲午之役公投効宋宮保麾下職司轉運日兵退後蒙賞五品頂戴歸鄉課農生平寡言語尚義氣度量寬宏不念舊惡光緒二十八年忠義軍餘党盤踞通化境内通化縣委公為通化南十保團正操練鄉勇與賊戰初戰不利誓衆繼進大敗賊衆於螞蟻河又助瑞統領敗賊於四道江迨輯安設治公又為北路巡警總辦任職四年商民無擾地方安靖

王玉珠字寶菴原籍鳳城縣人賦性直爽饒有胆識鄉里閭為人排難解紛不避嫌怨清光緒二十八年蒙桓仁縣張知事委充和字十保總團練長並蒙奉天將軍增賞給藍翎五品頂戴儘先補用守備其訓練團丁保障閭閻商民迄今稱之

張富文父連榮母李氏兄弟四人公最幼少失恃公友誼甚篤父八旬而歿公幼業醫白手成家子侄十人各讀書執業鄰右婚喪多所周濟光緒九年携眷來輯地方人士争相接納歿年五十三歲故鄉親友不遠數百里來弔其喪至今子孫繁衍家室和睦皆公之家教也

劉永成家於邑北台上村原居寬甸值徐慶璋知寬甸事錯草沟嶺交通不便公奉縣督民修治朝夕從事以致嶺道平坦交通始便徐公親賜便我黎民匾額一方光緒七年移居台上勤儉治家壽爲人排難解紛至今家道殷實

姜春令字孟九七區南横路人公祖居鳳城縣時多與人担負貸及不能償時捐資代還因此家道衰落徙居來輯公晝夜勤勞以致家道小康公叔原已析居携眷來歸公概與同居爲叔弟成室人有急難相求無不應者民國十二年六月胡匪猖獗公兄弟二人及其幼子被虜去至梨樹沟村龍灣警甲追急與其弟均死於難鄰佑助招歸葬其子鳳岐痛父喪日夜籌畫報復未及百日獲賊數名送縣處死葬時親悼者千餘人

張衛垣字耀奎父富文母馬氏東邊設治從父徙居通化今之輯安六區霸王朝村入籍補博士弟子員兩赴鄉試志不得售遂家居教子弟讀書以自娛秉性簡默寡言而怡怡之氣形於詞色家人與人

爭官田先生諭之曰耕者讓畔古風也我家宜學之地屬官田豈得獨佔遂讓焉遭時之亂以憂致疾卒鄉里惜之

鄉老

張玉美字蘊亭三區古馬嶺人民國八年十三年兩次予鄉老會

薛際亨字吉卿一區東崗村人民國八年予會

曲江春字午南五區荒歲子人民國八年予會

張拱垣字聚奎六區霸王朝人民國十三年予會

王玉瑞字書麟一區河西村人民國十三年予會

胡連漢字凌雲八區高力河村人民國十三年予會

文學

張衡垣字耀奎第六區霸王朝村人穎慧附生學識淵博詩詞歌賦信手拈成無不工整

藝術

姜懷周字渭濱善於繪畫著有綏中縣輿圖市於肆

孝子

于振河字海峰三區大陽岔村人也父[illegible]福母陸氏兄弟姊妹各五人振河第四務農為業妻張氏乃翁秉性坦直好為人息爭暮年[illegible]迭七家產衰落憂痛致疾憊臥榻側便溺在在需人長子振水早經遠徙祇振河夫婦二人供奉甘旨夙夜服侍求神請醫無所不至享壽八十竟致疾終母亦殘年殆盡宿疾叢生動輒需人綿延五載振河夫婦殷勤服事未嘗稍懈母亦享壽八十而歿每念及双親未嘗不悲感流涕也

蘭景富原籍山東海陽蘭家屯人父同福母王氏宣統元年從父自寬甸揪皮哨移居縣五區大青溝務農為業父於民國七年病故母年七十三於十四年遺厲瘧疾不能行動便溺需人景富孤身一人家貧如洗耕耘井臼皆須躬親母有時不悅景富每求人婉勸致親歡娛迨後母病稍痊鄰人以其貧而能孝咸稱譽焉

烈婦

李里氏幼字李延齡于歸後琴瑟甚篤夫文人充差於外氏經理家務事姑甚孝民國九年夫辭差歸家偶染瘰痺連年不愈氏親侍湯藥衣不解帶目不交睫晝夜無倦容一日夫病劇執氏手永訣曰冥路近矣幸加餐勿以我為念氏悽然曰從一而終婦人之義君如有不諱妾決不獨生言未畢而夫遽逝氏抱夫哀號一慟而絕家人聞聲奔至一面救氏一面籌備裝殮殮畢停柩中堂氏藉藁陪靈泣哭

哀甚家人勸不止然不意有其他也氏於是夜深時仰葯死於夫側家人念氏賢德無不洒淚爰為整理殮具停於夫側越三日双櫬並舉相继葬於祖塋詩曰君子偕老可為氏夫婦詠矣由村正副具結呈請縣署轉請省長獎給松筠勵節匾額一方以誌褒揚

王李氏父李煥文夫王祿七區熱閙街村人民國九年奉前刊伐山林以便勦匪按十一保抽丁每十户一名舊曆九月一日興工王祿應募而往九月念四日在壓排沟被樹打死氏聞耗忍痛於心自誓淇死家人莫覺十月初旬氏洗髮束妝夜間仰葯而死經人呈報於十四年令區長查覆當蒙省長獎給志潔行芳匾額一方以揚節烈

蕭陳氏翁蕭玉堂夫蕭錫芹宿儒陳芳昭之女也氏年十九于歸夫年十七肄業於高級小學因勞致疾未期月而病故氏性剛志堅遂吞金以殉士紳呈報縣長成友善代請旌表大總統黎賜以葬笄心苦匾額一方

節婦

都李氏都悅祥之妻夫少故生子甫九月家道微寒衣食不給氏勵節益堅子漸長使就傳衣食資女工樵蘇井臼皆自操之茹苦含辛鄰人皆不忍見氏矢志自若三十餘年撫子成立子亦勤樸知盡孝道

佟張氏附生張衛垣之女 幼字佟樹德十九于歸未期年夫病故氏矢志靡他佟張二姓家俱殷實氏
猶勤儉躬親中饋孝事翁姑以執婦道年三十八以憂致疾而殁族人惜之爲繼子嗣並蒙省長賜給
節勵冰霜匾額一方以慰貞魂
欒趙氏父趙永生欒布文之妻也原籍寬甸光緒初年徙居六區荒岔溝村氏年三十八夫故遺腹子
澍林三月後始生彼時家中赤貧姑老需人侍奉弱弟四人不能自立薄田數畝需人耕耘内外無人
操作氏值此困苦之際隻身獨任四弟一一成室子今讀書並爲娶婦氏年逾七十因勞致疾其茹苦
含辛以守節成家誠有可取者焉
柳楊氏楊啟儉之女柳樫林之妻邑之二區活龍蓋人也氏二十一歲于歸次年十二月生子蘭堂甫
四歲夫故去氏矢志守節孝事翁姑始終不移民國十三年氏六旬親族鄰佑請縣轉請省長蒙賜柏
操冰心匾額一方以揚貞節
王于氏三區大陽岔王福令之妻翁王文德父于貴福母陸氏年十七于歸二十四歲生子夫暴病卒
氏欲殉節慟子無依越五六年弟貴令夫婦相繼而亡遺有襁褓子經年姑辛氏又遭瘧疾不能行動
飲食便溺需人服侍翁又娶媚婦李氏爲室推因少年勞碌又傷家門不幸憂鬱成疾醫藥無效以致
不救翁殁六年續姑李氏罹水蠱腹部澎漲日夜呻吟寸步難移氏竭力侍奉遭遇家庭困苦備嘗艱

辛猶能以冰霜自守貞節獨操誠所謂難能可貴者矣

汪趙氏八區二道崴子人汪振河之婦年十七于歸夫以兄弟不睦欲析居賴氏勸解相安如初氏生二女年二十四歲夫竟染病臥床呻吟數月不起氏親侍湯藥不意夫竟遽逝氏痛心疾首哭死者再其未即殉節者因雙親衰老二女幼稚氏竭盡心力奉親撫女迄今二十餘年親猶康強女已婚嫁家道亦漸小康氏志節益堅家事躬親為之未嘗稍懈

貞女

邑之七區南横路趙連玉之妹幼字本村姜姓子德玉德玉年十九歲病故女聞噩耗夜服毒自裁時兄連玉在姜姓家無所為計親鄰僉謂如此貞女實所罕見以合葬為最宜姜趙二家遂將貞女與德玉合葬焉噫天之所賦人不能移性之所成情不能奪女其有焉

義士

張玉美字蘊亭三區古馬嶺人性慷慨好施與且俠義之人被欺者訴諸翁輒為據理以爭必得直而後已在輯安未設治時翁所居屬桓仁縣縣有庫吏曲某虧挪款銀千餘兩及省憲提提款時官始知之怒甚援監守自盜例下吏於獄上峯催款急官無所為計乃就翁乞假之翁慨出百金不另責償但請釋吏官與吏咸感激不已翁好勤動年七十餘而精神矍鑠猶經營四方無稍暇子以安居養老勸

之翁嘆曰男兒志在四方安能鬱鬱家中仰兒女之鼻息乎

張夢信字子實八區二道崴子人光緒三十二年十二月初旬驅車赴沙河鎮雞鳴而回路拾一袋甚重知是銀錢當置車中天明投店適值失銀王某亦在店中聲言不得活矣眾問其故王言攜銀錢赴沙松背分付互債因有他事煩鄰車代捎錢袋不意途中失去有識其人者乃沙河鎮永昌發商號外櫃王成典公見王某愁眉蹙額狀至悽慘遂向眾直陳將所拾錢袋取出同眾查點實銀四錠銀圓七百八十元分文無缺當即交還後於民國十三年十一月下旬在本村拾得布包一件遂格貼通衢令人認取嗣有三道崴子居民胡成山認領無誤價值五百餘元公之拾金不昧清介自持至堪欽頌初時家貧今漸小康所謂天相吉人也

邵玉春字秀峰縣六區花甸子人原籍山東即墨宣統元年充該村學董辦理學校著有成績蒙教育部頒給二等金色獎章民國十四年又捐校舍地六畝募款建築校舍七間以便村中兒童就學熱心教育如此

隋尚信字允昇中學畢業民國十一年因六區花甸溝村建築校舍地點不便商父儒修捐地十畝以備修築校舍該村學校遂日見起色

郭秉寬字仁權現充花甸溝村長民國十四年承父郭禎清命將地十畝房七間捐入該村學校父子

急公好義捐此重資實所難得

劉濬德字巨川山東掖縣人來轄二區太平溝村營商多年對於二區區立第一小學校屢有捐助計地共七畝六分現洋共二千五百七十餘元輕財好義熱心興學雖在縉紳豪富尚不易得況商人乎

曹景春五區双岔河人因該村校舍無地址民國十一年捐地六畝以備建築附近就學稱便

王志恭五區黃歲子人因該村校舍租賃不便曾捐地三畝於民國十三年建築齊備招添學級已煥然一新矣

孟廣貴五區台上村人民國十三年捐台上街基地六畝建築校舍操場園圃無不完備

傅景明字立人六區又財源村人現在大學肄業為該村建築校舍無相當地點捐助街基地六畝今該處學生初級二級高級二級邑之捐校舍地者傅君為最先

佟樹賓字荊山六區馬蹄溝村人民國十三年捐地六畝倡議監修校舍七間操場校園俱備

胡立本七區青溝子村商人民國十二年為該村建築校舍苦無地址遂出私有地六畝捐入學校以便興學

郝振寰字雨亭七區熱鬧街村人充該村學董因校舍租賃不便於民國十三年捐地九畝並監修校舍不憚勞瘁

馬坤一八區甕圈村人因小葦沙河租賃校舍距八區公所較遠保護難周於民國十二年將毗連區公所私有地六畝捐入學校以便建修校舍

林鳳智二區活龍蓋村人曾捐地三畝為建築校舍地址又捐助大洋三百元為建築費用

郝宏斌 捐助大洋三百元

郝宏升 捐助大洋三百元

郝立才 捐助大洋三百元

王同修 捐助大洋三百元

以上四人均捐入二區上龍蓋區立小學校建築校舍

柳茂林二區下活龍蓋人為該村創立學校校舍不完備於民國十四年捐地三畝一分地址在該族房院中間借資保護

邱永森字榮閣外岔溝人充學董多年於民國十五年捐大洋五百元助修校舍蒙教育廳獎給熱心教育匾額一方

張慶匯字百川古馬嶺人於民國十五年捐助外岔沟學校大洋三百元以備建修校舍

張明垣字德忱六區八王朝村人家中子女蕃衍於民國六年創設私立學校一處以備子女及親鄰

免童就學一切設備及費用悉數自備學生較遠者膳宿等費亦未嘗索取

蕭聖智字華亭金州人來轄營藥業及雜貨商民國十年共匪甲丁受匪槍傷者四人送通化醫治罔效嗣經公為施術兩月全愈不受報酬縣長成公親贈仁心可嘉匾額以為褒揚民國十一年充台上村學董經營建築墊付款項毫無吝色又倡修警察三區駐所房舍五間周圍墻高丈餘炮台二座以資保護學校而靖地方

劉棠字蔭南八區頭道崴子村人營商為業民國九年充其地學董適值胡匪猖獗數年不安每聞警耗即使全校學生至該商號居避得以安全凡學校所需不給即慨出私囊以助可謂熱心學務矣

鄒恒春字振揚充二區太平溝村長五年處事公正對於款項絲毫不染兼充二區區立第一小學校學董監修校舍抱勸學生任勞任怨殊堪欽仰

楊鴻鎮字仲翹海城人民國八年充轄臨稅捐局局長公為人敬士重學輕財好施民國十五年外岔溝建築校舍公捐款三百元以為資助

歌謠

清明為三月節土人云二月清明田在前三月清明田在後謂耕田之宜早晚也

四月八日為浴佛會土人云風吹佛面有根不賤風吹佛背無粮不貴以是清晨風向占粮價之高低

也

又云先社後分粮貴如金先分後社有粮無客（分即春分社即春社日也）

日落雲接明日必歇（言降雨也）

又云老雲接駕非陰即下

編筐織簍養家数口

打魚摸蝦餓死全家（言打魚之家食魚蝦必多費飯所以餓死）

買賣要狠莊稼要緊

軼聞

縣五區大青溝村楊振江於民國十一年為避匪患徙居桓仁牛鼻硐及寬甸乾溝子居住適有仙来或聞其聲或覩其形奇異行踪去来無定由是家不安十五年胡匪平定回大青沟本宅居住仍復如故八月十六日楊某邀劉芳策張孝先二人為作祭文以祈平安仙有單云着與修廟以蕭施葯廟之地點皆自揀柱為記二十二日楊侄繼德遇三人一翁鬚鬢白鬚須長二少年青衣小帽邀與同行倏至山硐聞内有人各就蒲團坐於硐外旋命二少年折桃與食輒即進桃一盤盤美異常楊食一枚懷一枚欲携歸翁不允令送楊歸九月初六日楊在大青溝門遇七人各跨驢一頭有一閒驢令楊騎赴青龍

四八

山入緣求順楊覺馸行甚遠倏見瓦舍一片人甚衆内有二女規模儼如道場行參畢即令用齋榻食面二盌西瓜半個翁令送歸九月十五日修廟工竣施藥甚靈求藥者日多十月十日仙有單云昨來胡匪二人討藥者速歸免禍有詞四句云山後山前覓靈丹茫茫何處遇神仙良心即是養生物海上仙方也不換

義和團　清光緒二十六年拳匪起自山東蔓延至遼寧全省六七月間轄安尚未發難嶺前是桓仁縣嶺後是通化縣而嶺後嶺前一般下流人亦群起效尤其始術亦頗騐故附和者日衆衣紅黄色衣持刀大呼曰自稱某神某佛大約均爲神佛並無呼之爲鬼卒者男曰義合拳女曰紅燈照有八九歲孩童亦有如狂如痴而隨之由房上跳下仍能站立而不仆燒燬教民房間用塵尾一揮火燄隨之東西即不延燒鄰舍國家大老大半從而信之由是妖燄益熾桓仁縣正堂高熩陽具有真識不爲所惑匪首令其跪拜接送高曰士可殺不可辱首可除身不可屈匪大罵狗官不止多欲殺之匪首又曰此種强項可暫舍之留俟後用伊首以濺我刀最後戰禍釀成術乃不騐官家又奉命捉拿此時高正堂下令是拳匪一律捉拿梟首二十餘名不但桓仁一縣如此全國一致迨冰消而瓦解矣經云國家將亡必有妖孽似此之類可以爲前車之鑒也

龍灣　城北一百四十里熱鬧街村小妖子溝過大梨樹溝岡頂有一灣圓形周圍十七八丈深約兩

三丈其水為黑綠色人言內中有龍遇旱時祈雨最靈因有是名現已枯乾多年形跡尚存

清光緒二年雨水暴漲二區太平溝門金姓地高岡處被水沖刷陡出溝濠泥土中發現綠白色鵝鴨蛋數枚及螃蟹西瓜玉瓜等物蛋皮青黃異常西瓜皮青子黑秧紅紋白玉瓜螃蟹亦畢肖其物入手輒碎

太平溝鄭姓家畜一牝牛產一犢六足四足垂地二足由頸下垂經三月而死

道路

(甲)縣道 通外縣治城者

一通臨江縣道 由縣城起東行八里至東崗又十里至羊魚頭又十里至礦洞子(至此車馬不便)又東十五里至黃柏甸又二十里至望江樓又東二十里至良民甸又十五里至石湖溝又五里至樺皮甸將軍石又二十里至大水淏台又十五里至三道溝門又折而北行二十里至橫路又轉而東北行二十五里至錯草溝自此渡河入臨江縣界共長一百七十八里

二通通化縣道 由縣城北行十里至山城子又十五里至刊椽溝再北行十里至埋台溝又十五里至通和嶺又北行二十五里至八寶溝又二十里至大東岔又二十里至高力溝又北行十五里至梨樹溝又二十里至青溝門自此過北嶺十里至三道崴子又十里至二道崴子再北行十里至頭道崴子自此折而東行十里至小葦沙河再東十五里越嶺入通化縣界共長二百零五里

三通桓仁縣道 由縣西行五里至河西村又五里至麻線溝門自此西北行又折而西南二十里至車道嶺又西行十里至太平溝又五里至五道嶺又五里至樣子溝又西十里至富有街又五里至榆樹林嶺又西行十里至涼水泉又十五里過通天溝嶺至外岔溝又西北行十五里至大陽岔又

十五里至橫路又西行過皮條溝十五里至桂牌嶺越嶺入桓仁縣界共長一百三十五里

(乙)鄉道

一等鄉道　雖不通外縣治城而與該縣腹地交通者

一由東岡東北行五里至土口嶺過嶺爲夾皮溝又東北二十里至羅家營又五里至大荒溝門(自此北行三十里至天橋溝嶺越嶺入通化縣界)由大荒溝門東北行十二里至錯草地台又八里至大青溝門(自此東南行十里至黃柏甸與通臨江縣道相會)由大青溝門北行二十五里至老嶺越嶺入通化縣界共長六十五里

二由富有街西北行五里至台上又十五里至頭道溝又西北行越二道溝三道溝四道溝五道溝二十五里至老爺嶺又北行十五里至双岔河又西北行越大小倒木溝大青溝二十里至望波嶺又北行十里至荒歲子又西北行越廣嶺十里至台上又西北行十里至花甸(自此北行十里至南橫路又東北行十里至橫路嶺又東北行十七里至青溝門與通通化縣道相會)由花甸西北行越荒岔溝十五里至久財源又十五里至霸王朝臨佟家江岸渡江爲通化縣界計長一百四十里、

三由利椽溝北行十里至大泉眼又十五里至埋台溝又北行三十里至邯鄲坡又十里至大蚊子溝又十里至小蚊子溝又十里至關馬牆子(自此西北行五里至熱鬧街再西北十五里至大川又

十八里至三道崴子與通通化縣道相會）由閔馬墻子東北行五至花甸又十里至楊木橋又十里至歡喜嶺越嶺入通化縣界計長一百一十里

二等鄉道　各區與各區交通者

一由一區麻線溝門西北行二十里至小板岔溝門又西北十五里至小板岔嶺越嶺爲五區小梨樹溝西北行二十里至双岔河與一等鄉道相會至廣嶺北行五里至大荒溝又五里至小荒溝又北行十里至大葫芦過嶺爲七區二十里至螞蟻河與通通化縣道相會計長九十五里

二由一區麻線溝門西南行五里至鞍子嶺越嶺入二區十里至斜溝嶺又西南行十里至二龍門與太平溝通桓仁縣道相會至富有街南行二十里至林江口止焉計長六十五里

三由三區外卓溝西北行十五里至大陽岔又十五里至横路又北行十里至爬寶山又東北行越蒿子溝過蓮花嶺十五里至葫芦頭又北行五里至大青嶺過嶺入五區三十里至大青溝又五里至望波嶺與一等鄉道會共長九十五里

橋梁

徒杠與梁王政所重鄭子產賢大夫也乘輿濟人而蒙不知政之名則橋梁之設不容忽矣轄安境內如通溝新開葦沙諸河水落之時類皆建設浮橋以便行人夏秋水漲則皆利用舟楫其用木石建築

固定橋梁者推附郭及東岡數處而已並列其名稱於下

閱蓮橋　在縣城經武門外木橋長二丈寬一丈二尺赴東崗者所必經

秋東橋　在東岡村木橋長二丈寬一丈五尺赴土口嶺者經此橋

阜民橋　在襟江門外木橋長一丈五尺寬九尺赴江沿者經此橋

會文橋　在濬文門外木橋長三丈寬五尺自縣城西行經此橋

以上四橋均係商民集資建築

四

物產

(甲)植物

麥類

小麥 有春秋二種秋種較佳境內多春麥可磨麵粉

大麥 即時之所謂牟本草麥之苗粒大於來故得大名牟亦大也莖葉與小麥相似但莖微粗葉微大芒長早熟可為麴蘖

荍麥 亦作蕎一名烏麥一名花麥莖色青紅葉三角形花小而白實有三稜晚種亦熟宜於薄田麩粉色黑而賦性寒遠遜於小麥

穀類

穀 古謂之粟又以粱粟連稱今俗通名為穀子脫穀通名小米其禾稈曰穀草可飼牛馬穀曰糠可飼豬雞

蜀黍 種傳自蜀故名稭高丈餘故又名高粱有紅白二色米供食用外兼可釀酒造醋又有一種黏蜀黍穀有黃黑二色與蜀黍無異但性黏多用以製糕及釀酒

玉蜀黍 俗名包米有黃白紅三色黏與不黏二種粒大色澄瑩如玉一名玉高粱為農產大宗居民

主要食品亦可製澱粉及釀酒造糖之用

黍　俗呼糜子有黃白黎三色米較粟微大而色黃呼為大黃米性黏味甘美可以釀酒作飯製糕及飴糖

稷　禮謂粢即黍之不黏者米大於穀色白而精別名穄新字典謂高粱為稷疏證今之高粱古之稷也秦漢以來誤以粱為稷而高粱遂名木稷矣

稻　（顏注急就篇）稻者有芒之穀總名也爾雅言稌稻周頌周禮言稌他經多言稻今江南呼稻之黏者為稉次黏者為秔不黏者為秈而俗概稱秔子有水旱兩種水稻較優價亦較昂近年提倡水利種水稻者頗多獲利倍蓰

稗　禾之賤者故字從卑有二種一黃白色一紫黑色米細小色白味微苦孟子曰五穀不熟不如稊稗可知稗非嘉穀惟下濕之地百穀不宜者種之以甚不擇地而皆暢茂是瘠地副產也

秫　俗名黏穀其稃亦其禾葉亦微紅其米粒小如俗所謂小米但性黏而色黃俗謂小黃米粒與黏性皆亞於黍可以釀酒作飯製糕有謂蜀黍為秫米者以其黏者近秫故借名耳

西番穀　亦曰細番穀以其粒細而多也蒲穗黍葉米可製餌

蘇　本山野植物爾雅謂之桂荏蘇性舒暢行氣和血故謂之蘇蘇乃荏類而味辛如桂故謂之桂荏

有山蘇水蘇之別性多油可供燃燈炊蔬之用又可熬油以飾器物

脂麻　即胡麻以種出大宛也一名苣勝俗呼芝麻莖方花白粒藏角內可製油俗呼香油調味烝膏多用之有黑白二種黑者尤良可為糕點之用

大麻　穀類植物古與黍稷麥豆稱為五穀其花雌雄異株收穫及功用各異雄曰枲亦曰牡麻雌曰苴亦曰子麻牡麻五蕊苴麻一蕊牡麻花落即可刈而漚之剝其皮為線織布故俗呼為線麻苴麻至秋乃刈先收其子榨油而後漚之皮粗硬僅可綯繩實亦曰蕡

菽類

大豆　爾雅總謂之菽曰荏菽曰戎菽皆言其大也今有黃青黑白褐斑諸色惟青者俗名大青豆白者為大白眉黃者為小金黃種者尤多可以製腐生芽造醬榨油以佐食而榨油為用尤多為境內農產大宗輸出甚多

小豆　爾雅總謂之荅說文荅小尗也廣雅小豆荅也有白赤黑黃黧斑諸種皆可為飯豆餡豆及製粉踏麴之用惟赤者入藥

綠豆　莖高尺餘葉有毛秋開小黃花結莢細長而圓實小而深綠者為上粒潤而淡綠者次之以為食品浸之生芽可以充蔬又可製糕點製線粉煮湯食之清熱解毒

豌豆　一名胡豆種出西胡其苗柔弱宛宛故得豌名百穀中最先登者嫩時青色老則斑麻故有胡豆戎菽青斑麻累諸名花小如蝶形淡紫色莢長寸許子圓如藥丸將熟時作蔬美食之尤佳

雲豆　相傳種自雲南来故名有數種多蔓生子有黑白赤斑諸色一種不蔓生結莢最早俗名土墩豆一種莖葉淡黃至秋涼結莢愈盛俗呼秋雲豆實圓大而有斑莢肥厚而不老味最鮮美農家各種皆種之為夏季蔬食大宗

藊豆　本作扁莢形扁也俗呼眉豆莢形似眉也蔓生籬落間葉圓而有細毛形如蝶莢凡十餘種或長或圓或如龍爪虎爪或如豬耳刀鐮皆纍纍成枝白露後結實更繁嫩時可與莢同食子有白黑赤斑四色惟色白者入藥

角豆　即裙帶豆俗呼菜豆可以為蔬故名有青紫斑白淡綠淡黃諸色莢有長短肥瘦之別炒煮醃食皆佳農家蔬食大宗

刀豆　形似刀拾遺記樂浪之東有融澤生挾劍豆其莢形似人挾劍橫斜而生群芳譜謂挾劍豆即刀豆蔓生莢寬長如刀宜煮熟醃食

豇豆　蔓生花紅白二色莢白紅紫赤斑駁數色形持長兩兩並垂有習坎之義子微曲象人腎臟形所謂豆為腎穀者也曝而乾之冬亦可食

八

蔬類

菘　隆冬不凋四時長見有松之操故名今俗謂之白菜其色青白也有數種莖寬而厚葉黄多縐層層包裹為圓柱形者曰黄芽白莖狹而長葉青扁平而分疏者曰箭桿白春秋皆可種黄芽白春種則不茂秋種則肥大而嫩所謂秋末晚菘也藏於窖內經冬至春歷久不枯土人喜於秋冬之際煮而熟之俟冷密置缸中澆以涼水漬之使酸名曰酸菜亦可久藏

韭　說文一種而久故謂之韭叢生豐本四時皆有初春最佳所謂春初早韭也秋開白花可以造醬冬日培植窖中者色黄名韭黄最鮮美

葱　獨生葉為管狀色碧味辛地下莖白根狀如鬚須通體可食清異錄云葱名和事草言用以調和衆味若藥劑用甘草以和解之也農家均植之忌與蜜棗同食若和蜜敷毒瘡其效如神

蒜　大者名葫相傳張騫使西域始得大蒜葫荽則小蒜中土舊有大蒜出胡地故有胡名地下鱗莖大者皮紫瓣大味辛解毒小者皮白瓣小無瓣者名獨頭蒜可入藥忌蜜

芹　本水草根巨葉對節而生莖有稜而中空氣芳香炒而食之清芬肥美菜中之佳品也生山中者為旱芹形略異亦可食

蒝荽　原名葫荽以張騫得種於西域也蒝乃莖葉布散之貌俗名香菜以其辛溫香竄也四時皆

有可以佐蔬

同蒿 以形氣似蒿故名花黃如小菊春秋皆可種莖易老嫩時可食

萵苣 俗呼生菜以但可生食故名有數種葉由根生者尖闊而皺由莖生者爲心臟形皆無柄抱莖莖高尺許去皮生食清脆如胡瓜土人食葉者居多

菠薐 本草一名菠菜一名波斯菜一名赤根菜又名波羅菜嘉話錄云菠薐種出自西國有僧將其子來云是頗陵國之種語訛爲菠薐耳唐會要云太宗時尼波羅國獻菠薐菜類紅藍即此莖柔脆中空葉綠膩柔厚味頗清腴嫩時以爲蔬根長數寸色赤味甘有大葉小葉二種秋種有經冬不死至春先發莖高大而嫩起薹亦晚春種者長數寸即起薹而老結實有刺狀如蒺藜

蔓菁 即詩采葑之葑俗名玉哥頭略同芥

萊菔 爾雅釋草葖蘆萉註萉宜爲菔蘆菔蕪菁屬也邢疏蘆菔今之蘿蔔埤雅蘆菔一名萊菔又名來服以其能解麥毒爲來牟之所服也紫花大根一名雹突有長圓大小各種紅黃白青紫各色春夏間種者皮紅有圓球圓錐二種俗呼水蘿蔔夏秋間種者多青皮粗圓而大俗呼大蘿蔔爲秋季蔬菜大宗生熟醃皆可食爲農家佐食常品近有一種沙蘿蔔皮白根長尺餘但可醃食朝鮮人喜食之本境間有種者

胡蘿蔔 元時始自胡地來故名根細長形如圓錐根色內外赤黃但可醃食種者亦多

芥菜 有數種青芥似菘而有柔毛大芥大葉皺紋色尤深綠味更辛辣俗以為羊芥馬芥葉如青芥俗以為痴芥花芥葉多缺刻如蘿蔔英根莖皆可充蔬經霜後多醃藏者白芥子入藥餘芥子研末皆為涼菜之辣料

茄 本草綱目茄一名落蘇本作酪酥別名昆侖紫瓜見酉陽雜俎形有長圓橢圓二種色有青白紫三種渤海茄色白而堅番茄甘脆不澁生熟可食紫茄色紫味甘本境所種有長圓二種皆紫色

番椒 俗名辣椒茄類實甚辣種類不一一種結實長如拇指而有尖色赤而有光土人名羊角味極辣一種圓扁而有稜狀如小柿俗名柿子椒色青時味不甚辣人喜食之

草石蠶 亦名甘露子俗名地梨多年生草莖方葉稍似心臟形皆有毛茸生夏初葉腋開淡紫色脣形花地下莖之尖端色白形如連珠略似蠶形故名可醃作小菜食之清脆地下莖不種自生最易繁殖本境野生及園中皆有之

馬鈴薯 地下生塊莖狀如馬鈴故名俗呼土豆子種類極多本境種者有紅黃二色黃者為桃形種味較佳可以作蔬紅者為紐約種味較遜然塊莖特大人喜種之栽培時種薯大者以刀割之撒以燒灰不使其汁外洩種之特茂摘花時盡摘去花梗免分其力地下莖碩大而繁說見園藝學

紅薯　本名甘藷一名荷蘭薯以種傳自荷蘭地俗名地瓜蔓生地下塊莖橢圓皮紫肉紅味甘故名紅薯又有灰白淡紅二種味淡可充糗糧本境種者漸多

芋　說文芋大葉實根駭人故謂之芋也凡于聲多訓大芋之爲物葉大根實二者皆堪駭人故名一名蹲鴟種類甚多苗並相似地下球莖類薯蕷而圓富有養分煮食極美

山藥　本名薯蕷唐代宗諱豫改名薯藥宋英宗諱曙改名山藥見負暄雜錄蔓生五六月開花成穗色淡紅結莢成簇莢凡三稜合成堅而無仁別生子葉腋間狀如雷丸大小不一零餘子亦可食地下根長數尺皮色土黃肉肥白煮食甘滑益氣力長肌肉除邪氣本境種者爲蔬用其藥用者產河南及南方山中

以上皆園蔬

蕨　地下莖甚長初生如蒜苗無葉色青紫端似鼈腳又似小兒拳滑美可食老則其端散爲三枝發數葉寬展如雉尾不可食矣植物分類學列羊齒門山間生長甚多

薇　詩言采其薇陸疏山菜也按山厓水濱多生之即野豌豆也葉有二種一綠色差類蕨一褐色形細長其上著生多數胞子囊嫩時可食博物學曰薇屬隱花植物生山中葉如紫藤厚而不光春時生新芽可供食用莖及根可製小粉

苦蕒　苦采也詩之誰謂荼苦薄言采芑皆指是物顏氏家訓葉似苦苣斷之有白汁俗呼曲馬菜即
苦蕒聲之誤也本草稍葉似鸛嘴故名老鸛菜

地膚　爾雅名王彗本草作地膚苗嫩時可食俗呼爲掃帚苗子可入葯名地膚子

芣苢　俗名車轂輪即車前草也

貫衆　葉尖細一莖而衆葉貫之故名又名鳳尾草庶物異名疏貫衆一名渠母隱花羊齒類嫩時莖
葉可茹俗呼廣東菜即貫衆聲之誤也地下莖入藥

蔞蒿　爾雅謂蘩詩于以采蘩味清香可薦神俗呼流蒿以其生水邊也

馬齒莧　葉如馬齒故名不待種而生一名五行菜以其葉青莖赤花黃根白子黑也蔬不足時采
食之

蕵蕪　多年生草山野自生高二尺餘全體略似羊蹄而莖葉稍細色微紅有酸味葉甚長基部裹
莖花小而淡紅嫩時味酸可食鄉人多採之呼爲酸漿盛京通志作酸漿菜按爾雅釋草須蕵蕪
注似羊蹄葉細味酢可食本草綱目酸模注蕵蕪乃酸模之音轉根葉花形並同羊蹄但葉小味酸
爲異據此宜名酸模與紅姑娘之名酸漿者不同也

薺　有大小數種小者葉花莖扁味美其最細小者名沙薺大者科葉皆大而味不及春時掘其宿根

並葉蒸食甘美詩谷風其甘如薺即此初夏起莖開細白花整整如一結莢扁平作三角形

藿　音育爾雅釋草藿山韭疏韭生山中者名藿

薤　音械爾雅釋草薤鴻薈註薤似韭之菜也葉似韭而小味辛根如小蒜生原野間爾雅釋草葝山薤疏生山中者名葝俗名小根菜

茖　音格爾雅釋草茖山葱註茖葱細莖大葉疏葱生山中者名茖本草註茖葱野葱也生坡谷中鄉人採而食之

黃花菜　即萱草也莖無附枝繁萼攢連葉四垂花初發如黃鵠嘴未開時如玉簪而小色黃如黃搔頭氣味清香亦名金簪菜乾之冬日可食

紅花菜　即山丹花蕊未開時可作菜

杏葉菜　葉稍圓似杏葉即桔梗苗初生時可採食

龍芽　有二種一曰樹龍芽葉似椿而大初長刺條來年於頂上吐芽採爲茹條便枯死俗呼刺嫩芽味甘美山菜之最佳者一曰地龍芽即升麻苗葉亦相似

以上山野之蔬

藕　本作蕅說文芙蕖根段氏曰夫渠花實之莖必偕葉一莖同出似有耦然故名按藕爲荷之地下

莖橫臥泥中如竹行鞭色白而肥甘脆可食中有細孔斷之有絲

葧臍　爾雅名烏芘根如芋而色烏鳧喜食之故名後遂訛為鳧茨又訛為葧臍俗又作荸薺讀為必薺音土人呼為地栗子生淺水中一莖直上無枝葉狀如龍鬚高二三尺根白蒻秋後結顆大如栗子而臍有聚毛累累下生於泥底

河白菜　生淺水中莖寬葉大有類白菜即山玉簪也可以為菹

以上水中之蔬

蕈　音尋上聲說文桑萸也為木耳之總名生於木者也

菌　音君上聲說文地蕈也為蘑菇之總名生於地者也按字書原無蘑字菇字亦不作是解呼菌為蘑菇不知所自始今以通俗計姑沿用之

白蘑　初生色白柄高柔嫩如雞肉俗名雞腿蘑菇可鮮食傘蓋上有白點者最毒不可食

黃蘑　皮褐色褶襞裏皆黃色性黏滑俗呼黏俄去皮及褶襞鮮食乾食皆可

青蘑　褶襞潔勻而頂色青綠如藍靛狀故名鮮食最美

榛蘑　有榛莽之處秋後叢生味亦佳美

柳蘑　二種生於柳叢下者色白有毒不可食生於枯柳上者色黃可食

松蘑　秋後產於松林下狀如傘柄甚短俗呼松傘蘑即青頭菌也色淡黃而微紫鮮美可食鮮食乾食皆佳

榆蘑　生新榆枯枝及樹穴中含養分療痢疾最效為珍異品價值頗昂

凍蘑　生枯樹上采藏之隆冬不渝味清洌異常

榆黃蘑　叢生枯榆上采新鮮和鹽炒之曝乾名鹽水蘑味尤美可久藏

丁香蘑　生敗樹間平蓋直柄如丁字味美而清

木耳　柞樹椴樹伐置地上經二三年後木即腐朽雨漬而生色黑形如耳俗呼黑菜生榆樹者曰沙耳木及柞樹椴樹之木耳

以上菌類之附蔬者

瓜類

甜瓜　種類甚繁形色各異俗名香瓜有羊角蜜卸花甜諸名熟時芳香可以鼻選或以指彈種者頗多

西瓜　實大皮有深綠淡綠瓤有紅黃白諸色味甘多汁為夏日解暑之品李時珍曰陶弘景注瓜蒂言永嘉有寒瓜甚大可藏至春者即西瓜也其時瓜種已入浙東但無西瓜之名耳五代時胡嶠居

契丹始食西瓜云契丹破回紇得此種西瓜之名由此遂著熟期後於甜瓜

黃瓜 原名胡瓜張騫使西域得種故名北人因石勒時避言胡改名黃瓜嫩時皮有青與淡綠二色老則皮色皆黃

倭瓜 種傳自倭一名東瓜皮老生自然白粉又名白瓜有解雅片毒力

玉瓜 圓者小如倭瓜長者或至數尺皮色如玉故名

南瓜 形如甜瓜而扁熟時皮紅肉黃皮極堅硬可作小瓢

攪瓜 形類倭瓜而小嫩時可煮食蒸食老則內生筋絲可醬醃作菜食時以筯攪絲出如縷切者故名

番瓜 俗呼方瓜音之訛耳種有遲早實有大小色有青白赤黃棱則或有或無皮則或光或癩形則有扁有圓有下圓上銳長頭大腹諸狀亦有如枕者莖葉似南瓜早者七月熟晚者九月熟

絲瓜 一名天羅絮一名東羅實長者至一二尺狀如蛇嫩時供食熟後果內內有強韌之纖維如網謂之絲瓜絡以作拭巾滌器皿藉鞾履之用

苦瓜 五月下子莖細長以捲鬚上升夏秋間開小黃花結實長四五寸短者二三寸皮多疵瘤熟則色黃自裂內有紅瓤裹子味甘可食盛京通志名錦荔支一統志名癩葡萄俗名癩瓜

瓠瓜　亦曰匏瓜即壺盧也古訓初無分别今以長短如枕形者爲瓠長柄大腹者爲匏小而無長柄者爲壺一曰壺盧或作胡盧兩頭圓大而腰細者爲葯壺盧土人呼爲壓腰胡盧小而扁者爲油壺盧惟瓠匏可食人以充蔬詩八月斷壺即此餘皆充用或充玩具其大小可以人工造之

花類 分草本木本

芍藥　初夏開花一曰婪尾春以其殿春而開有紅白赤紫數種本境野生者花單瓣色白移植園庭則變紅色重瓣皆赤芍也秋時移植則花茂春時移植則不花根入葯名赤芍

玉簪　未開時似玉搔頭故名花開外捲如捲丹形清香遠聞色白一名白鶴仙喜陰濕地移植時忌用用鐵器一種莖葉花蕊均似玉簪惟花小色紫香亦遜之生水邊名山玉簪俗名河白菜

山丹　形類百合惟葉似柳花紅不垂無球芽一名紅百合野生者莖花俱小移值園庭則大

卷丹　高於山丹先結球芽枝葉間入秋開花於頂六出四垂色紅黄有黑班地下鱗莖如百合可充蔬味不及百合之甘花與山丹均遜百合之香氣四溢也

鳳仙　以花形如鳳故名俗名家桃花有紫白紅粉各色性能透骨婦女用以染指甲又名指甲花嚼之損齒一種莖短聚開大朵於莖端名佛頂珠

雞冠　花形如雞冠花開於莖端諸色俱備莖高數尺短者名壽星雞冠可以盆植或云即玉樹後庭

花兒蘇子由詩注一種花穗尖長如鼠尾為野雞冠其子入葯名青葙子一名草決明

牽牛花 蔓生花色不一形如喇叭子入葯曰黑丑白丑亦曰牽牛子葉擣敷脚氣甚騐

魚兒牡丹 多年生草葉類牡丹一莖綴花十餘朶形如魚貫故名又絶類緋色小荷包蕊亦如穗俗呼荷包花亦曰荷包牡丹

瞿麥 山野自生高一二尺有節葉細長而尖對生花每兩朶叢生萼為管狀有苞如鱗片花五瓣色淡紅或白上部深裂如絲結實如燕麥入藥

石竹 莖高尺餘有節如竹花有重瓣單瓣其色不一頗類瞿麥惟花瓣上部分裂不甚淺花下之苞長而尖故易辨別嫵媚可愛多植於庭園

葵花 即向日蓮高可五六尺頂作黄花大如盤盂向日而轉俗名轉日蓮子可食

蓼花 詩謂游龍爾雅曰紅曰蘢古大者曰蘬陸璣草木疏蘢一名馬蓼即今之水紅草按蓼生水邊其種不一唐杜荀鶴詩紅蓼花疏水國秋可以知其太概矣子與粉均入藥取紅蓼花擣敷患府積小兒背立愈

江西臘 花似菊而瓣甚短色亦不一枝頗搖曳或謂其種來自江西故名

菊 陸佃埤雅云菊本作蘜從鞠々窮也月令九月鞠有黄華々事至此而窮盡故謂之蘜品類甚多

諸色俱備縣境藝者無多

野菊　生山中花多紅白色葉薄幹直姿容不如菊

荷花　生泥水中葉浮出水面花有紅白二色六月開放

洋海棠　多年生草插枝易活宜盆植花色皆備四時不絕冬季置於暖室依然着花

西番蓮　種來自歐西莖高數尺遞生旁莖至秋愈盛花有廣瓣菊瓣諸色皆備地下莖絕類地瓜俗名地瓜花境內習見者為純紅色花朵較小殊不足觀（按西番蓮一名大麗耶浙江餘姚縣仙樂種植園計有二百餘種美麗絕倫有出售種子及塊莖以花之大小定價之多寡該園有出版大麗耶一冊按號數編定名目備擇要購植園庭生色不少矣）　草本

梅　落葉喬木早春開花有紅木二色本境氣候寒冷梅皆盆植冬日置於暖室應候而開清香滿室

迎春　為小灌木花色黃形細長如小管六瓣盆植者冬日置於暖室早春着花故名枝條易長夏秋之交剪之使短則花易茂

小桃紅　葉如櫻桃花重瓣色紅似桃而大春日開花

月季　俗名月月紅以按月開放故名莖蔓生有刺花有紅白黃紫淡紅瓣有重單大小吾國舊有數

二〇

種近自外洋輸入種類甚多

丁香　一名百結香有紫白二色略如茉莉花狀本境皆山丁香紫色居多

玫瑰　本赤玉名花色似之故名莖有刺絕類薔薇花味甘香紅者以糖製之可入食品黃者花小味薄俗皆呼刺玫本境野生者多花皆單瓣色紅開時多採以製糖風味尤勝

薔薇　落葉灌木藤身叢生莖青多刺花有紅白黃諸色頗美豔野生者花較小有純白粉紅二色皆單瓣而香過之

山杜鵑　一名紅躑躅一名山躑躅一名山石榴一名迎山紅多生山崖石壁間枝少而花繁一枝數萼三月開花有紅紫諸色農人以為春耕之候移植園庭花亦繁茂

木繡毬　落葉灌木夏日開小花五瓣為頭狀花序攢聚成團略為毬形初開色多白或淡紅漸變為藍紫色喜陰地忌日光

木槿　落葉小灌木花五瓣短柄如蜀葵色紅紫白皆備朝開暮落可用作蒸拌麫煎食甚佳

以上木本

果類

杏　本境多山杏實小味酸大而甘者尚少

桃　種類甚多然皆自生者熟時較晚名秋桃人工移植嫁接者尚少一種名仙人桃樹小實大多盆
植者

李　花小而白春華夏熟家李色紅味甘山李微酸而小多含水性

棠李　詩謂唐棣花白實紅有似櫻桃晚於李俗呼歐李

常棣　爾雅釋木常棣棣注今山中有棣樹子如櫻桃可食群芳譜云棣一名郁李山野處々有之花
及子並似木李惟子小如櫻桃熟赤色五月成實可食爾雅義疏云小於櫻桃而多毛味酢不美閒
居賦云梅杏郁棣之屬李善注棣山櫻桃也漿少味酸不及朱櫻之美本生山中今園中多有之

梨　種類甚多自生者實小皮肉皆粗味多酸澀爾雅謂樆梨俗呼山梨有凍梨尖把酸諸名境內實
多此種

棠梨　爾雅杜甘棠注今之杜梨疏赤色者名赤棠白色者亦名棠詩召南甘棠疏今棠梨色白少酢
滑美赤棠澀而無味據此則白為甘棠赤為杜境內棠梨似梨而小色褐味甘

普盤　爾雅謂之藨即木苺也葉橢圓莖多刺蔓生實如桑椹而扁色紅味甘酸可食俗呼普泊頭即
普盤之聲轉也

蘡薁　俗稱野葡萄山野自生之蔓草狀如灌木以卷鬚絡於樹上葉似葡萄背有白毛密生夏開淡

黄小花簇生甚密結縈果如菽纍纍熟則紫黑似葡萄而小味酸可食詩六月食薁即此

山樝 字亦作查俗名酸樝實大生青熟紅甘酸可食其野生而實小者曰山裏紅境内甚多

胡桃 亦稱核桃境内生者實長而殼堅厚首尾有尖肉味次於核桃山中多有之其樹亦楸屬俗名核桃楸可製器具葉及果實外皮俱含毒汁飲其附近之水手足拳曲多有死者

榛 幹細而低開花成穗實作苞一苞一實似栗而小暑後實熟采而曝之甘美可食

栗 葉如箭鏃周生鋸齒夏開黄白花成長穗者為雄花雌花二三生於穗本實有房苞生多刺如蝟大者容實三四小者實惟一二霜降乃熟自裂而出種類有大小之别

軟棗 本草以左思賦君遷為軟棗一名丁香柿形如柿小而長司馬光名苑云君遷似馬嬭即今牛嬭柿也境内所産草本蔓生子似南棗色綠味甘秋後可食

酸漿 多年生草所在有之高二三尺葉為卵形端尖秋月開花為白色合瓣花從花後其萼增大色肉質之果實熟則萼與實皆黄赤色最為美觀根莖花實皆入藥有解熱之效爾雅釋草葴寒漿注今酸漿草疏案本草酸漿一名醋漿盛京通志作燈籠果外垂絳囊中含赤子如朱櫻以其形名之也俗名紅姑娘食之明日味苦而美於回亦諫果之亞也

山定子 實小而圓柄極長熟時味甘酸可食嫩皮可染黄色

山櫻桃　櫻桃屬栽培於庭園間纖弱矮小其嫩莖及葉之下面生毛甚密葉有鋸齒不齊春日開花白色五片略與梅相類果實爲核果小球形夏月成熟呈深紅色有光澤味甘酸漿少不如朱櫻之美

以上果實之在陸者

蓮子　爾雅荷芙蕖其實蓮注蓮謂房也俗呼蓮蓬其實菂俗呼蓮子

蔆角　或作菱蔆本草綱目三角四角者爲芰兩角者爲蔆落水中最易生發有野蔆家蔆皆蔓延引葉浮水上扁而有尖野蔆角硬直刺人嫩青老黑嫩時剝食甘美老則煮食家蔆種於陂塘葉實俱大角軟而脆亦有兩角彎如弓形者老則殼黑而堅謂之烏蔆俗總爲菱角

芡實　說文雞頭也花莖及葉皆有刺葉大而圓平貼水面夏日莖端開花實外包有芒刺狀如雞頭中有米如栗而小可蒸曝作粉亦可入藥

以上果實之在水者

草類　分田野草水草

蘆葦　毛詩疏云葦之初生曰葭未秀曰蘆長成曰葦葦者偉大也生河邊下濕陂澤中

香草　味貞醇避蟲可藏之書中

菸草　葉大曝而乾之則爲片菸切爲細絲可製捲菸有麻醉性能解疲勞爲嗜好品之一田家多種之

紅根草　亦名烏拉草細長溫柔農人著靰鞡以之裹足行雪地不寒

棉　土產係草棉宜瘠土絲短僅可爲絮衣被之用

錯草　孤聳有節青青如竹可以攻錯生山谷中入藥曰木賊

茨　一名蒺藜蔓生地上葉細子有三角刺人可入藥

韋草　生山中俗謂抱高草幹敷穗含絮可供苫葺之用

葎草　蔓生故墟道旁莖及葉柄有細刺善勒人膚故又名勒草亦名葛葎蔓以莖纏繞他物秋開小紫花雄花成簇雌花成短穗結子狀如麻子

竊衣　生於道旁及附郭邊葉爲複葉夏開小白花爲繖形花序實橢圓扁平熟則有毛刺甚硬恒著人衣服及動物之體以散播種子

羊蹄　產於濕地春暮叢生大葉長尺許形如牛舌亦稱牛舌菜夏初抽花莖開淡綠色小花成叢下垂結子如蕎麥謂之金蕎麥夏至即枯秋後復生根長近尺擣汁可治疥癬腫毒

蒿　艾類有青蒿牡蒿白蒿角蒿茵陳蒿數種

蕭　香蒿也詩取蕭祭脂或云牛尾蒿似白蒿科生多者數十莖可作燭有香氣古人祭祀以脂爇之
爲香

艾　似蒿而小葉面深綠背皆白色醫家用以灸百病故曰灸草又大葉短莖者爲良

葛　多年生草莖細長蔓生山谷中長至數丈葉爲複式濶大秋日開紫赤花花冠蝶形結實成莢根
根外紫內白入藥搗碎取汁製成白粉謂之葛粉爲小粉中最佳之品可製種々食物莖之纖維可
織葛布古時夏布多以此爲之故亦謂夏衣曰葛本境産生極多但取作繩索之用

莠　似穀而本赤生穀中故曰惡莠隱其亂苗凡禾采下垂莠則粟同而揚起不下垂故詩刺其驕々
桀々田中生此宜早刈之以飼牲畜而免害嘉禾

藍　葉如蓼故亦名蓼藍俗呼爲靛非也靛乃藍之製造品藍實製靛之原料也莖高二尺餘割其
莖葉漚之和以石灰可製靛青以爲染料本境農人多種之

蕢　字亦作蒉作蒯作檾本草綱目曰種必連頃故謂之蕢也喜卑濕處高五六尺葉大如桐團而
有尖皮不如大麻之柔韌漚而剝之可以綑纏其莖輕虛剝皮後以燒灰培之晒乾可以引火

萞麻　一作蓖麻本草綱目萞麻其莖有赤有白中空葉大如瓠葉每葉五尖夏秋間椏裏抽出花穗
纍々色黃上有刺攢簇如蝟毛而軟凡之四子合成一顆枯時劈開狀如巴豆殼內有子仁有油可

葯用作印色及油紙子無刺者良有刺者毒

芄蘭　多生山野間莖柔弱或蔓延於地或纏絡人家籬落及樹上葉長卵形而尖質厚而巨斷其莖葉有白汁如乳夏開白色小花旋結蒴長二三寸一端尖鋭中有白絮如棉霜後枯裂則種子飛散葉可生啖亦可蒸煮食之蒴内之絮可製印泥作坐褥

馬蘭　植於園庭葉似薤而長厚柔韌可以束物夏間抽莖開紫花結實作角子如麻大而色赤有棱名蠡實入葯

以上山野草

菖蒲　生池澤溪邊葉脈平行有脊如劍高一二尺俗呼臭蒲別有葉高四五尺可織席蕊黄可入葯者俗名香蒲

浮萍　多生止水中浮於水面常與水平葉扁而小面背俱青有一鬚根下垂或云楊花所化一葉經宿即生數葉一種葉體較大面青背紫下垂鬚根甚多者爲紫萍入葯

莎草　葉如韭而硬光澤有劍棱五六月中抽一莖三棱中空莖端别生三葉開黄褐色小花成穗取其莖乾之可製蓑衣以蔽雨

以上水草

木類

松 種類甚多有赤松（一名油松葉針形柔軟二針一蒂）杉松（葉針形扁平較松為短叢生排列成螺旋狀）紅松（即羅漢松葉狹長互生木材色紅故名）白松（即魚鱗松木材色白）海松（葉五針叢生球果長六七寸子大如豆而有三棱故俗呼果松）黑松（皮黑褐色作鱗片狀葉針形二針一蒂較赤松稍粗硬樹脂最多可製松香油俗呼臭松）杜松（葉細長而尖略似針形每時生山崖石壁間惟難長無大禾俗呼崩松）落葉松（即黃花松葉叢生柔軟七葉一蒂秋後盡脫木材色黃最堅）等境內大木未經斬伐者尚多以限於山嶺遠於江河不能運出故尚得保存耳

柏 有側柏扁柏刺柏檜柏羅漢柏之別境內有刺柏檜柏數種

柞 有大葉小葉之別全境山林叢生之柞可以放蠶者彌望皆是而天然森林合抱者尚多

槲 一名槲樕即詩之林有樸樕聲轉為槲樕後又損一字為槲槲樕即觳觫以其將落觳觫然故名李時珍曰槲有二種一種叢生者名枹見爾雅一種高者名大葉櫟俗呼為槲欏樹或名槲科葉大本狹末廣可飼三眠後之壯蠶木材供薪炭之用

青棡 柞類之佳種葉較柞為大較槲為小亦分大小二種大青棡葉片大而薄鋸齒深小青棡葉片

小而厚邊緣稍卷生長甚速木質堅實葉可供稚蠶之飼料春日發生最早故育春蚕者必擇青棡柞柴薪較槲科為佳

榆　群芳譜榆有数種今人不能别惟知莢榆白榆刺榆榔榆而已木材堅實可以造車車輞車轅多取材於此境內有大榆森林

梓榆　俗呼駁馬子詩晨風隰有六駮陸璣曰駮馬梓榆也其樹皮青白駁犖遙視駮馬故謂之駮也木色白堅緻雖長無大樹僅数拱而已可為棺木之用

楊　有青白二種白楊俗呼大葉楊高數丈葉圓而闊大有鈍鋸齒面青背白葉柄長易動搖雖遇微風亦蕭々有聲青楊視白楊較小有二種其一聳直高數丈葉似杏葉而稍大色青綠其一幹低多歧枝

赤楊　俗名冬果樹葉橢圓而長花似栗褐色隆冬時發榮實似松果實樹皮皆可為染料木色亦赤

柳　落葉喬木多生河邊高三四丈枝細長下垂者曰垂柳葉狹長花深紫成穗狀實熟則絮飛散如雪

槐　葉為羽狀複葉夏　開花色黄白如蝶形煮之可染黄色實為長莢如連珠中有黑子入藥木質堅而文理美可製器

三〇

櫰槐 幹高於槐葉較大而色近青黑秋日開花柚白葉腋莢作扁平線形長二寸許

洋槐 即刺槐由德國傳入枝幹多刺豆科初夏開白花為總狀或複總狀花序結莢扁而色褐生長甚速路旁多植之

梀 有赤白二種赤者葉細皮理錯戾中為車輞白者葉圓木理堅緻葉經霜後即赤俗呼色木其樹幹生有包者切成薄片花紋甚多鑲桌面飾器具華美可觀

櫸 高舉如柳爾雅謂柜柳即櫸柳也多生溪澗水側俗呼水曲柳葉長卵形端尖有鋸齒花小淡黃材質堅固木理秀美可作箱篋几案之用

楛 形似荊而色赤一名雉尾荊質最堅中為矢周武王時肅慎氏貢楛矢即此本所造今多為手杖

桑 有野桑家桑二種野桑居多近年漸有種植家桑者

女貞 葉卵形質厚夏開小白花花冠下部連合為圓錐花序實橢圓形色紫黑如鼠矢庭園多植之木理緻多作薪炕之用

樴樹 似女貞而異葉狹長枝條堅韌可製筐筥樹有蠟蟲分泌之白蠟可採取煎油作燭

黃蘗 樹皮灰白內皮深黃羽狀複葉夏日開細黃花實黑色如豆肉皮與豆並入藥亦可作染料

杏條 叢生灌木皮褐色羽狀複葉秋日開紫色小花多取其條以編筐筥亦有作薪者

茶條　落葉灌木葉掌狀三裂經秋而紅類似楓樹木質堅可爲杖枝葉染皁勝於橡斗

刺楸　五加科落葉喬木生山谷中皮色黑褐有黃白斑文枝肥大嫩時有銳刺甚多老則脫落木材堅實花紋甚美可製器具近年採伐漸稀頗稱難得日本名刺桐

皁莢　亦名皁角落葉喬木皮潤枝多長刺葉爲羽狀複葉夏開黃色小蝶形花結實成莢長扁如刀用以洗濯衣服刺可入藥又一種開白花結莢較短而粗肥謂之肥皁莢取其莢搗爛用以濯垢遠勝於尋常之皁莢也

暖木　即黃檗木皮不傳熱製爲杖頗覺溫暖冬季持之尤佳

梧桐　有數種葉形大小不一境內所產幹不甚直枝繁密而不甚長新枝發生相距二寸即輪生新葉三枚一大二小葉柄長三寸葉大如掌作三尖夏開唇形白花簇生枝端爲總狀花序結實長尺許似豇豆莢密垂枝上經冬不凋翌年發生新枝乃脫

椴樹　有紫白二種葉大而圓質柔理細紫者木質尚堅白者木質輭曰糠椴皮柔韌如麻可以束物俗呼椴麻境內有大森林

鼠李　俗名老烏眼生山崖溪澗邊高丈許枝有針刺春暮開小花淡黃微綠實小而黑如烏眼木堅緻有花紋有黑眼者佳可作手杖及烟桿之用

植物入藥者

人葠　一作蓡葠俗作參多年生草也五加科葉為掌狀複葉由五小葉而成初生小者三四寸許一椏五葉四五年後生兩椏五葉未有花莖十年後生三椏年深者生四椏各五葉生心生一莖六七月有花為纖形花序細小如粟蕊如絲紫白色秋後結子如小豆色灰白外殼生青熟紅自落根為補益藥品長者八九寸略似人形者尤為神品高麗人參贊云三椏五葉背陽向陰欲來求我椴樹相尋椴樹葉大陰廣其下常產人參初夏得者曰芽參花時得者曰朵子參霜後得者曰黃草參性微涼補中益氣治虛勞內傷能回復身體及神經之疲勞且有健胃之效為藥中珍品今已難得矣

園葠　即參之以人工栽培者選山坡生地（從未種之地曰生地已經種參之地曰熟地）作畦每畦寬三尺六長二丈五尺秋末播種明年初夏苗長畦邊相間樹木橋上覆葦簾寬五尺餘避免日光並遮大雨畦上土常疏鬆不令生草越二年另墾生地作畦仍於秋末栽之越二年再墾生地移植之此時曰小中貨越二年另栽曰大中貨再越二年仍照舊法移植曰大貨又越二年即可製以出售性燥功用遜於人參而銷售頗多縣境五六七各區新開河葦沙河兩流域向為園參有名出產地惟生地逐年漸少（已栽過之地永遠不可復栽）出產亦逐年漸稀矣

細辛　葉濶而尖甚决有長葉柄直生於根莖花三瓣色紫黑根多鬚須味極辛

茺蔚　即益母草此草及子皆充盛密蔚故名莖方類麻產婦服之有益故名益母

地丁　花有紫白二種根細長入藥紫花者良

蒼耳　廣雅謂葈耳詩名卷耳莖葉皆有微毛有二種子多刺而堅者曰豆蒼有軟毛黏衣不落者曰黏蒼其以耳名者因實得名也陸璣詩疏其實如婦人耳璫多刺味苦甘性溫善發汗散風溼

桔梗　一莖直上三四葉相對似人參故一曰直木多產山嶺向陽地葉色深綠質厚有鋸齒夏秋開紫碧花鐘狀而向上美麗可愛莖有乳汁根甚大結實而硬直主治胸脅痛補血氣除寒熱爲肺經主藥

牛蒡　莖高三四尺五月開花成叢淡紫色結實如楓球而小萼上細刺百十攢簇葉可製絨引火吸烟實多刺入藥一名惡實性辛平潤肺解熱

貝母　多年生草莖高尺許葉狹長似韭莖頂三葉尤小末卷曲地下莖如小貝群聚色白一名䖟詩言采其䖟即此爾雅作莔善療鬱結止咳嗽

獨活　莖葉皆有毛葉爲羽狀複葉秋開小花甚多五瓣淡綠爲複繖形花序實紫根入藥一類二種節疏色黃者爲獨活色紫節密者爲羌活

黃檗　見木類

紫草　葉長互生葉面粗糙夏日莖頂生小白花結子白色根色紫乾後可為紫染料

牽牛子　見花類

龍胆草　高二三尺葉為箭鏃形無柄夏開白色管狀生於莖頂或上部葉腋根入葯味甚苦

蒼朮　俗呼槍頭菜根如薑蒼黑色肉白

赤雹　禮月令孟夏之月王瓜生即此蔓生夏月開單性花雌雄異株花冠白色五裂緣邊以卷鬚攀緣他物上分裂如絲狀果實橢圓形大如鴨卵色紅服之止噎根可取澱粉將果實陰乾用以洗皮膚又土瓜野甜瓜等名

木賊　即錯草見草類

馬兜鈴　蔓生樹間葉為長心臟形似薯蕷葉而厚大端鈍夏日開黃紫花花冠作管狀而不整結實如鈴俗曰桃筐根即青木香根實皆入葯

五味子　蔓生木本莖含黏液甚多葉為長卵形厚而有光夏末葉腋開黄白花狀類蓮七月成實叢生如小毬生青熟黑肉甘酸仁苦而辛並有鹹味故名爾雅謂之荎藸為遼東名産

五加皮　以其五葉交加故名實如豆而扁熟則紫黑其根皮輕脃芳香可以浸酒

車前子　即詩之芣苢布葉如輪俗呼車轂輪菜好生車道旁抽穗結子色紫入葯利水瀉熱涼血

茺蔚子　益母草子

萹蓄　多生道旁莖高尺許葉狹長而厚略似竹葉亦稱扁竹赤莖如釵股夏月葉腋生花甚細色青黄四五月采苗陰乾俗名豬牙草

貫衆　見野蔬類

赤芍　見花類芍藥

木通　一名通脫木俗曰空心木蔓狀灌木繞樹而生莖有細孔吹之兩頭皆通者良

地膚子　見野蔬類

青葙子　見花類雞冠

黄精　莖高一二尺葉似百合夏初葉腋開花下垂如小鈴色淡綠俗名山墜花花後黑實如豆根爲管狀色白而青根莖均入藥根可蒸食補氣輕身

黄芩　多年生草莖高二尺餘葉箭鏃形略似柳無柄夏日開花成穗有紫白等色根長四五寸色深黄中虛者名枯芩即片芩瀉肺火清肌表之熱內實者名條芩即子芩瀉大腸火見本草備要

遠志　莖高七八寸其細葉橢圓夏開蝶形花色紫根入藥有祛痰之效爾雅葽繞詩豳風四月秀葽即此一名小草服之益智強志故有遠志之稱

皁刺　見木類皁莢

葛根　見草類

蠡實　即馬藺子見野草類

豨薟　一年生草莖方高二三尺葉圓而端尖對生秋開小黃花有黏毛易著人衣俗呼黏蒼子葉入藥本草綱目豨薟一名豬膏母李時珍曰楚人呼豬為豨呼草之氣味辛毒為薟此草氣臭如豬而味薟螫故名

蒲公英　一名金簪草庚辛玉冊作鵓鴣英俗呼蒲公丁又呼黃花地丁因其花如金簪頭獨腳如丁故名葉由根叢生羽狀分裂有尖鋸齒下向早春抽莖中空斷之有白汁頂開黃花為舌狀苗入藥有健胃之效嫩葉可食

兔絲子　爾雅謂之唐蒙寄生蔓草黃赤如金多生豆田中子入藥此外有荊芥防風紫蘇等不詳錄

(乙) 動物

禽類　分家禽山禽水禽鷙禽

家禽中雞鴨鵝等各地皆然不詳述

雉　漢呂后諱雉易名野雞至今沿之形狀習性與家雞相類雄者羽毛文采頸有白毛一輪目赤有二羽長尺許雌者體小於雄羽毛多土黃色不如雄者之美麗產卵則遠去懼雄之啄食也冬季群飛獵者獲之輒雌雄成雙出售焉

鶉　形類雛雞頭小尾禿嘴腳均短翼黃褐色有黑斑腹色赤白濱江淺草間多有之　按鶉與鷃同類異種狀亦相似惟鷃羽無斑點頸腳皆長今混稱鵪鶉誤

鶯　一名黃鸝亦名倉庚背色青黃腹色灰白尾有黑羽雌雄双飛鳴聲宛轉清脆境內不多見深林中有之

燕　有家燕山燕二種家燕頷下白巢居梁上山燕頷下紫巢居簷下體小翼大尾歧如剪嘴短口闊捕食飛蟲有益農家春來秋去歲以為常

雀　褐色有黑斑體最小常巢簷下俗呼家雀亦名瓦雀又蘇雀形同家雀惟頭及胸有紅色一名千里紅成群而飛山林甚多因食蘇子故名又麻雀類家雀而大倍之身多白斑群飛山中又有黃雀

體小而黃鳴聲清細可聽

烏　俗名老烏色純黑不辨雌雄喜巢人家樹上常與鵲群同擊鷹鷂以護其巢有反哺之義亦名孝烏

鴉　似烏而小腹下白不反哺爾雅譽斯鵯鶋注雅烏也小而多群善食山蠶育蚕者蠅覺之

鵲　形似鴉而尾長等身尖嘴黑爪綠背白腹俗稱鴉鵲上下飛鳴以之占歲而孕善知機季冬始巢開戶背太歲向太乙知來歲多風巢必卑下俗以其鳴聲吉祥亦稱喜鵲一種色灰黑翅翅與尾外皆白嘴腳赤尾長名鷽一名山喜鵲爾雅鷽山鵲

練鵲　羽黃黑色頂上披一帶尾有長白毛如練俗呼長尾練

布穀　穀雨始鳴正農人播種之時故曰布穀催耕喜食毛蟲有益森林為益鳥

蠟嘴　身灰翼黑雄者黑頸雌則否嘴曲而厚色黃如蠟故名雄者鳴聲清肥其性易馴畜之可玩又有銅嘴錫嘴鐵嘴雄者皆善鳴

啄木　爾雅鴷啄木注口如錐長數寸喜啄朽木食蟲因名動物學屬攀禽類足具四趾前二後二便於攀援嘴銳直而堅舌細長端有鈎以嘴叩樹察有木蠹者穿空鈎出食之種類頗多常見者為啄木頭尾有赤羽次為青紅啄木均益鳥也

三八

百舌　能隨百鳥鳴嘴甚尖色黄黑相雜鳴聲圓滑一名反舌入夏無聲

鴾母　爾雅鴽鴾母註鵪也青州人呼曰鴾母義疏今驗鴾鳴以嘴插地如牛鳴窌中故曰鴾母今縣俗呼為老牛牟色綠尾短喙長鳴則牟牟如牛農人以所鳴聲數預卜天時水旱

戴勝　狀似鵲頭有五色毛冠如戴方勝故名羽有黄白斑文美麗耀目嘴長而側扁與脚皆為赤色常以三月中鳥鳴自呼也月令戴勝降於桑即此今俗呼耬汐穀

鴿　俗呼鵓鴿與鳩同類有二種一野鴿全體暗黑惟背之中央為灰白色頸及胸紫綠色之光澤群棲林中出食田禾為農家之害鳥一家鴿為野鴿之變種形態羽色種甚多嘴短翼大飛翔頗捷記憶力甚強放至遠處能自歸昔人用以傳書目為飛奴喜棲瓦屋不甚畏人

杜鵑　一名子規亦稱杜宇嘴扁平上嘴末端少曲口大尾長背黑灰色腹白有橫行黑線不自營巢産卵鶯巢而鶯為之孵育春分後徹夜鳴山中聲淒厲能動旅客歸思好食毛蟲有益於森林

鷚　阿鷚　爾雅謂之鷚鸙韋昭謂之鷚尾有毛冠者曰鳳頭鳥呂覽注鷚一名冠雀是也　小者曰清水又曰叫天雀　短分夕聲春夏間飛鳴山中獲其雛可籠畜之

鶺鴒　詩作脊令形似燕青灰色尖尾長嘴頸黑腹白飛則鳴行行則搖詩人以喻兄弟急難之意棲

鶺鴒止息低昂其尾以體之重心不在兩脚間故也俗呼顛閃鳥常棲息水邊捕食小蟲故爲益鳥

種別甚多

鷦鷯　一名巧婦似黄雀而小嘴尖如錐全身灰色有黑褐色細斑巧於營巢巢大如雞卵繫以麻髮

至爲精密工緻莊子謂鷦鷯巢樹不過一枝即此

樹雞　形似雌雉而小脚小有毛肉味與雉同湯尤鮮美然較雉難得多在深林密藪清時以爲貢品

謂之飛龍爾雅謂之鵽鳩

以上山禽

鳧　釋名野鴨狀似鴨而小常棲息江河中捕食魚類俗呼水鴨雄者羽毛甚麗頸色綠頸後部有白

色之輪雌不如雄美觀翼長尾短能飛翔空中時作螺旋狀肉味腥不甚適口

鸛　似鶴而頂不丹高足頸嘴皆長全身灰白翼尾色黑慣涉淺水捕魚俗呼老等又名鵒脖鳥巢於

高樹江河中恒見之

沙鷗　大如燕色灰白馳行至疾常在沙際飛鳴迭起迭落水邊多有之

翠鳥　羽美麗斐然可愛其翠羽可以爲飾昔時首飾之點翠即其羽也雄赤曰翡雌青曰翠嘴尖

長而尾短捕魚爲食常在水邊穿穴築巢而居江河之濱恒有之

以上水禽

鷹　一名鶲鳩嘴自根即鉤曲兩翼長大背暗褐色腹白有黃褐色橫紋脚四趾其三向外其一能前後回轉皆有鉤爪勁而有力眼甚鋭敏盤旋空中無微不矚獵者畜之以捕雉兔

雕　似鷹而大一名鷲色黑者曰皁雕花紋者曰虎斑雕黑白相間者曰接白雕小而花者曰芝麻雕嘴皆强大中央鉤曲大者之翼平展至七八尺脚有羽毛覆之性較鷹更猛鷙悍多力常攫獐鹿等動物食之其翎羽可製扇曰鵰翎扇

鳶　狀與鷹鵰略同惟嘴較短尾較長全體褐色微紫兩翼甚大飛時不甚動若靜懸空中喜迴旋飛翔作一大環尾常開展或平或側以調節其勢有所搏擊自空疾下攫取蛇鼠雞雛等食之亦嗜食腐敗物俗謂老鷂子又稱老雕

鷂　即鸇類一名隼又曰晨風似鷹而小羽灰色腹白有黃黑或赤白色之斑點尾有淡黑色橫條人畜養之以捕小鳥俗呼雀鷹大者曰鷂子皆善捕雀

鴟鴞　亦謂梟身大色黑黃而有白斑頭目如貓俗呼貓兒頭又呼夜貓子耳邊有長毛似角一名角鴟眼圓大帶赤黃色晝不見物伏深林中夜察秋毫其鳴曰鵂鶹雌雄相喚聲如老人初若呼後若笑爾雅謂之怪鴟人惡聞其聲俗人聞其笑聲云有凶禍

鵋鶀　狀如母雞有斑文似鴟鴞而大暗灰色翅與尾翎皆黑目如貓目巢於山巔石穴捕食蛇鼠等物夜鳴聲如人歎一名訓狐俗名狠虎

以上鷙禽

獸類　分家畜野獸

家畜中馬牛羊驢騾犬豕等各地皆然亦不詳述

象　俗名野豬大者數百斤牙長出口外性憨力猛群行覓食獵人惟敢擊其後者殪者殪前者趲行不顧若擊其在前者則群相散搏以傷人其肉色微赤味遜於家豬皮革堅厚為用甚廣

豹　似虎而小性猛於虎毛赤黃間有黑色其文尖長如艾葉者曰艾葉豹有黃文如線者曰金線豹冬至後黑斑內生赤黃毛外圓而中空如錢者曰金錢豹其皮質稍薄不及虎皮之美價值亦次於虎境內間有之

狼　狀類犬毛色深黃頭銳喙尖白頰駢脇高前廣後腰細而小尾粗大下垂性殘狡常食哺乳類爲類動物飢則襲人聞銅鐵聲則退性善疑如見追人故作釘橛狀即不敢前園牆畫白圈則不敢入院皮毛温厚可爲裀褥清會典品官坐褥一品用狼皮

熊　毛色純黑大如豕而猛憨多力虎亦畏之遇人則人立而搏噬堅目黃精睫毛蔽遮如不見物俗

名黑瞎子羆然蠢物然升樹攀嵒巖異長輕捷冬時蟄伏樹孔中不出覓食饑則舐其掌春暖則橫
出攫搏蟲食松子蜂蜜及含有甜質之物秋時往往為禾稼之害熊胆入藥最良有銅胆鐵胆之分
熊掌味最美居八珍之一皮革甚厚獵者見之未敢輕於一發云

麅 本作麃麞形似麂毛色蒼黃牡者有角牝者無之善走皮可禦潮濕但毛脆易落耳肉味甘
平可作脯亦野味之一

狐 似犬而小體瘦頭尖鋭尾特粗大下垂毛色不一色赤者曰火狐色白者曰白狐最貴毛極溫厚
皮可為裘性狡猾妖媚穴居山野生十四五年即變俗謂狐能千歲能祟人妄也

貍（俗作狸非是） 似貓而大俗呼野貓亦呼山貓毛雜黃黑有斑文恒入人家竊食雞鴨皮亦可為
裘但不甚溫耳

貉 似貍鋭頭尖鼻性好睡晝伏夜出捕食蟲類毛色斑駁深厚溫滑可以為裘

貛 形與貉同但毛粗而黑有豬貛狗貛二種豬貛一名貒狀如豬而喙尖足尾皆短前肢有鋭爪便
於掘地毛色黃褐脊有黑縱毛一條體肥行鈍性敏捷穴土而居夜出捕食小動物及果實之屬
狗貛似狗而小體肥喙尖矮足短尾毛色深褐性似豬貛皮毛較美可為裘領裀褥油可為婦人
下乳及治湯火傷

山羊　似家羊而大其血最熱有散淤止痛滋陰補血之功用境內所產無多價值頗昂

山狗　身長尺餘毛色黃者最多形類小犬行則成群足捷善走山獸皆畏之每遇獸則一嗥皆至圍而食之須臾食盡餘則埋之土人呼為山礆手亦豺狼狗子

山兔　兔纂文象踞其後尾一云吐而生子故白兔山兔多黃褐色皮毛溫暖惟革質薄而肥用以禦寒不甚堅緻毫可製筆其鋒尖利名為紫毫肉可作脯

鼠　俗名耗子毛質柔滑有隙即能出入穴處人家夜出竊食或嚙衣物且能傳染黑死病為害甚大生百日即能產子每年四產生殖甚速惟貓能捕滅之又有鼢鼠鼷鼠鼩鼠皆在田中食粟豆者也

鼬鼠　身長足短尾大色黃俗名黃鼠狼其行屈曲自由出入隙穴如蛇類善捕鼠夜出竊食雞鴨被人追迫其肛門腺道放出惡臭借以脫免毛可製筆謂之狼毫近年皮張輸出美國價值頗昂丸

灘城內所產最多

灰鼠　似鼠而尾大毛長色灰白者上灰黑者次之製裘甚輕煖不及狐生山谷中性靈敏善跳躍者見輒斃之

松鼠　身短尾長通身豹文俗呼花鼠喜食榛仁松子等物跳躍樹間故又名飛鼠為柞蠶害育蠶

香鼠　形小於鼠僅如指擘大穴於柱中行地中疾如激箭能捕雀

江獺　形似狗而小色青黑尾長足短趾間有蹼能游泳穴居江岸捕食魚介毛稠密而柔極溫厚可為衣領價至昂貴

蝟　與鼠同類異種穴土而居晝伏夜出體長尺許頭足皆小全身多尖銳棘毛物犯之則體縮如毬棘毛攢起如集矢俗呼刺蝟食田間害蟲於農家有益冬季睡眠穴中不飲不食皮入葯

蝙蝠　狀如鼷鼠而小有肉翅與足相連故能飛行趾具鉤爪晝畏日光棲止檐閒以爪鉤物而懸其身全體密生暗灰色柔毛口中有齒夜出飛翔空中捕食蚊蠓等害蟲於農家有益其糞入葯曰夜明砂

以上獸類之生於野者

鱗介類　分魚類介殼類

鯉　體扁鱗大口有双鬚脊旁鱗一道上有小黑點文無大小皆三十六鱗有赤白黄諸種縣境江河所產皆黄鯉味甘平食之止消渴水腫黄疸脚氣諸疾

鯽　一名鮒似鯉而小無鬚鱗縱列三十九枚色黑而體促腹大而脊隆頭與口亦小江河池沼皆產之生長甚遲山堂肆考云諸魚皆屬火惟鯽屬土故能入陽明而有調胃實腸之功

金魚　鯽之變種體小種類不一或腹大或顋豐眼凸頸短尾歧或白或黑或金紅或黄白相交一稱

金鯽多蓄缸中以資玩賞

鱖　一名鯚花又名花罽魚扁形闊腹巨口細鱗江河可產之爾雅翼鱖魚鬐鬣皆圓黃質黑章皮厚肉緊特異常魚其斑文尤鮮明者雄也稍晦暗者雌也凡魚無肚不齧鱖有肚能嚼李廷飛延壽書鱖魚有硬刺凡十二應十二月誤嚥傷人橄欖核磨水嚥之可解魚畏橄欖故也

鰌　字亦作鰍爾雅謂之鰼體圓而短眼小而高口狹而低有鬚五對背蒼黑而腹白皮富黏液鱗埋沒於皮膚之內濡滑難握常潛伏池沼溝渠及下田淺淖之泥水中俗呼為泥鰌時或浮於水面呼吸空氣

鱧　形圓而長細鱗黑斑首有七星文俗呼黑魚多產止水中

鮎　即詩之所謂鰋身圓性偃大首方口有鬚無鱗背部蒼黑腹部黃白身有黏液甚滑江河池沼皆產之大者尺餘

鱓　字亦作䱇作鱔似蛇無鱗體有涎沫有青黃二色背青腹黃者為黃鱓腹白者為白鱓產江河淺水中山堂肆考云鱓頭昂起寸許者名昂頭鱓不可食

沙鮀　俗呼沙鯛嚕口小體狹圓而長鱗淡黃而有點文性善沈常伏沙際張口吹沙多產河中

馬口　體扁鱗色青白上肩中缺口合時顙下顎骨補之有類馬口故名長不逾尺急行善跳產江河

中

細鱗　身圓鱗細肉白味清為前清時貢品產於新開河及葦沙河中大者數斤

重脣　俗名重々身扁圓而鱗大其脣獨厚有似重疊故名大者數尺江河皆產之多藏深汀每歲桃花開時至夜群出撥剌有聲（凡魚孳子必游行淺水草際牝魚前行牡魚隨之灑白覆子經過哨上輙咬其尾俗名咬汛）舉網掩取輒能得魚或用炸藥轟之但兩汛僅數夜耳過汛即入深汀不復見矣

鰷魚　形狹而長僅二三寸鱗白而細性好浮水俗呼為白漂子魚

柳根魚　形似銀魚身輭鱗細背分黃黑二色喜游河邊柳根下故名

紅鱗魚　形扁而寬鱗有紅紋鰭色亦紅河中產生最多五月間群出產卵可以密網取之

船矴魚　生河水中狀似吹沙形圓而長約三四寸頭大口濶色黃有斑見人則急插首泥中以自隱如船矴而不動也

黃顙魚　似鮎而小背青黃色兩顋無鱗有胃性最難死俗呼黃昂魚產諸河中

花皮魚　體為圓錐形鱗甚小不為甲狀皮有黑花紋大者長四五寸皮柔輭而肥澤產於河中

以上魚類

蜊蛄　似蝦有螯似蟹無甲身短尾濶能爲退卻運動產溪澗中高江村松漠紀聞云土人謂天廚之珍咸薦寢陵必需爲盖吉林爲出產地滿洲入嘗搗成膏以薦宗廟輯安河渠皆有之味美可食

蟹　種類不一（有十二種）形狀各異然皆八跪而二螯八足折而容俯故謂之跪兩螯倨而容仰故謂之敖字從解者以隨時解甲也其腹中虛實亦應月之盈虧其行側故謂之旁蟹海蟹宜春河蟹宜秋皮日休詩蟹因霜重金膏溢高青邱詩香宜橙實晚肥近稻花秋陸放翁詩況當霜後得團臍縣境河流秋後則蟹出但不甚多耳

以上介殼類

蚌蛤　介屬双殼瓣鰓類長曰蚌短曰蛤亦曰蚶蜊陸龜蒙詩何事晚來還欲飲隔墻聞賣蛤蜊聲種類甚多鴨綠江中所產者爲烏蛤殼橢圓而膨大外面色黑內面含真珠色多在江中軟泥之處肉帶泥臭俗呼臊蛤其肉中或有含真珠者

田螺　屬單殼腹足類介殼爲螺旋形頭有觸角二其下部之小點爲眼口在頭之前面而頭後露出肉足於背面生厴全體縮入殼中時以蔽塞殼口以鰓呼吸棲於水田及池沼之泥中俗呼螺螄

蝸牛　即蝸蝓也亦單殼腹足類介殼爲螺旋形行動時突出頭部有觸角四上部二本較長末部略膨大部分有黑色之小體即眼也下部二本短皆可自由伸縮口橫開於頭之下面常自體面分泌

多量黏液行時留痕跡於其後成銀白色殼負背上受驚時身即縮入殼內常集於草叢樹蔭之濕處蝕害綠葉又有土蝸名蛞蝓程瑤田釋蟲小記謂蛞蝓即蜒蚰與蝸牛為一物其與蝸牛同類異種者為蜒蚰生陰濕地似蝸牛而無殼首有觸角四背有淡紫色之縱線經行處輒留黏液觸之輒蜷縮俗呼為鼻涕蟲為植物之害

以上軟體類

蛙 本作鼃皮澤而滑潤四足前兩足短各有四趾無綱皮後兩腿甚長各有五趾連以綱皮故善跳躍與游泳圖經云似蝦蟆而背青綠色俗謂之青蛙背有黃色縱線者謂金線蛙一種形小而綠慣棲樹杪雨後輒鳴謂之雨蛙一種較肥大黑質而白文俗名田雞其聲閣閣即螻蟈也一種生山谷間大如金線蛙褐色兩頰及背皆有黑斑雄者腹色白白雌者淡黃或赤褐色謂之山蛤一名南風蛤伏藏其壑岩穀石中遇南風則出俗呼蛤什蟆秋末春初有子與油肥美可食未在皮連皮蒸熟食之清美清時充貢稱為珍品縣境溪澗巖石下多有之

蝦蟆 體暗褐色背多黑斑點有疣能跳捷百蟲而食之舉動極遲鳴聲呷呷多在陂澤及叢林間食雜蟲及蠶育蠶者輒殺之

蟾蜍 似蝦蟆居陸地體肥背上多痱𤺥行極遲緩不能跳躍亦不善鳴多棲息於墻陰壁下夜出捕

小蟲食之

膜　　以上兩棲類

鼈　說文甲蟲也一名甲魚俗名脚魚又名團魚背甲略呈卵圓形中央部隆起而硬甲之邊有肉緣無骨處曰肉裙被以軟膜有顆粒腹甲平滑由革膜變成實非骨質蓋鼈龜無胸骨也首尾與四足能縮入甲內肉味甚美食之滋陰調中補虛氣江河皆產之

蛇　俗呼長蟲體爲長圓筒狀修尾無足以肋骨自由伸縮而行有鱗紋透明之表皮年年更脫謂之蛇蛻入藥舌端兩歧齒皆內向如鈎有毒者別具毒牙二能自起伏人爲所齧中毒往往不治種別甚多大別爲有毒無毒二種縣境所產有數種

烏梢蛇　色灰而澤大者長數尺有冠幘多藏草堆敗垣間雨晴時輒出或登樹升屋吞鳥食卵性柔善不爲人害

白梢蛇　身細而長能行草上如飛俗呼白梢子乃毒蛇也

雞冠蛇　頭如雄雞有冠文采斑爛俗呼野雞脖子行至疾喜囓人最毒

七寸蛇　色黑而粗短小無尾飢時矗立張口外露紅肉小鳥啄之輒爲吞食俗名七寸子性最毒山間有之

小豆粒蛇　色灰鱗細身左右有黑圓點兩行故名小豆粒ヽ　其尾拂人雖隔衣不免紅腫其口毒可知

貼樹皮蛇　身長色黑慣蟠繞樹間亦毒蛇也

黃帶蛇　長尺許身多黃紅斑點一名黃花蛇無毒

水蛇　色或淡綠或黑黃相間池塘草際多有之能游行水面無毒

蜥蜴　一名蛇師又名蛇醫俗呼馬蛇長二三寸背灰褐色腹白四短足聞人足音輒突奔數尺乃伏田野草間多有之

以上爬蟲類

昆蟲

蜜蜂　體暗褐分三種曰職蜂曰雄蜂曰雌蜂雌蜂一名王蜂腹細長而尖有卵管係刺針所變善於產卵每群祇有一匹雄蜂腹長橢圓形尾鈍無刺針能營生殖作用職蜂腹略尖尾有刺針能採花釀蜜營巢育兒至新王蜂長成　舊王蜂率職蜂捨舊巢而去別營新巢是謂分封農家有畜之者

蟻　體形長色黑分雌蟻雄蟻職蟻三種職蟻有兩種一曰工蟻職司築穴儲糧一曰兵蟻專

司戰爭之役

以上膜翅類

螢 体狹長尾末有發光器因空氣養化作用而發美麗之光線常於夜晚群飛於草叢林間

以上鞘翅類

蝶類

鳳蝶 翅黑雜以黃斑紋後翅有尾狀之突出物

粉蝶 翅白色前翅有黑褐之斑紋及二黑點後翅有一黑斑

黃蝶 翅深黃前翅之邊緣有黑斑

蛾類

蠶蛾 翅灰白觸角為羽狀幼蟲名曰蠶白色帶有暗色之斑紋

尺蠖蛾 翅帶灰白前翅有二黑條文後翅有一黑條文觸角為羽狀幼蟲名曰尺蠖灰褐色

以上鱗翅類

蚊 幼蟲生水中夏期繁殖極盛雄蚊藏葉底吸花液以生息螫人者惟雌蚊耳

蠅 有家蠅青蠅大麻蠅之別卵常產於污物上幼蟲無足俗呼為蛆廁所陰溝發生最多又能傳

播病毒或寄生蟲甚為有害衛生者也

以上双翅類

蟬　前後翅均為膜質雄蟬近於胸部之腹面有鳴器能振動發聲雌蟬無鳴器俗呼啞蟬

以上半翅類

蜻蜓　前後翅兩對俱為膜質翅脈細密翅薄而大適於飛翔頭大腹部細長俗誤呼作尾捕食害蟲有益於人

螳螂　体細長綠色前胸甚長前脚發達作鐮狀有棘齒棲息草叢樹林間善捕蟲以為食故為益蟲

蟋蟀　体圓筒形褐色有光澤前翅不達於尾端無後翅雄者鳴聲瞿々勇於爭鬥雌者於早秋産卵至晚秋而孵化以幼蟲度年後漸生翅即為成蟲

螻蛄　体圓筒形有粗毛背茶褐腹灰黃前翅短後翅長前脚善於掘地棲息土中捕蟲為食俗呼地蝲蛄

以上直翅類

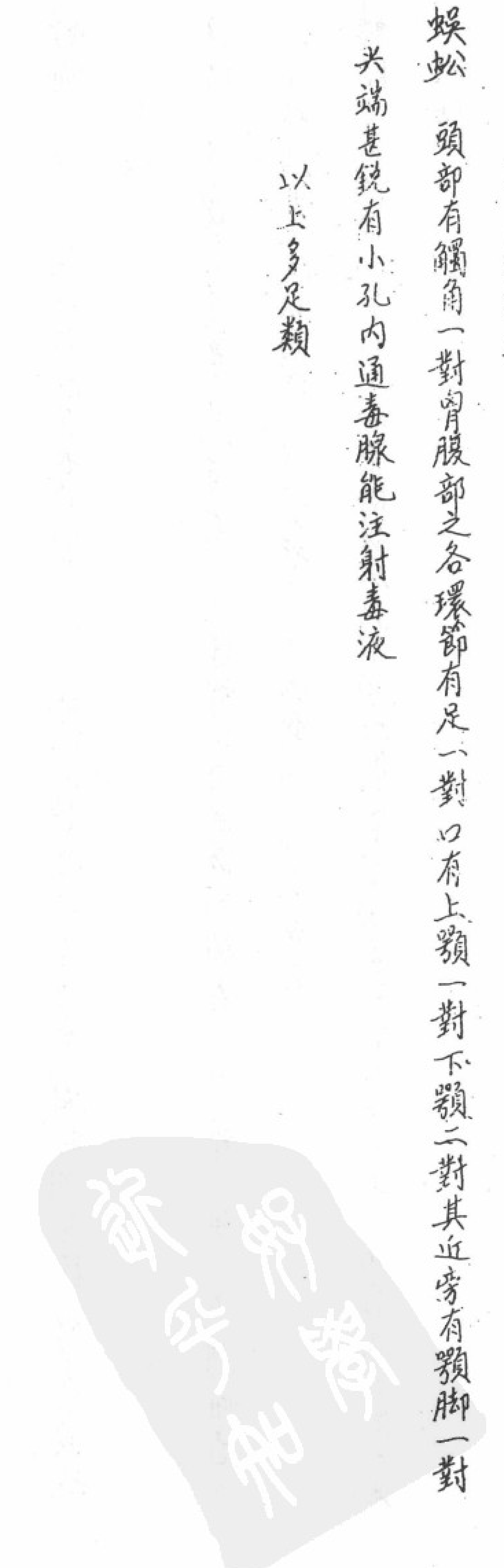
蜘蛛　頭胸部甚短有足四對無翅無觸角腹部膨大口有上下顎合一對足之末端有櫛狀及鈎狀

之爪腹之末端有乳頭突起穴謂之紡績器

以上蜘蛛類

蜈蚣　頭部有觸角一對胸腹部之各環節有足一對口有上顎一對下顎二對其近旁有顎脚一對尖端甚銳有小孔内通毒腺能注射毒液

以上多足類



(丙)礦物

金屬

金　第三區旗杆頂一處第六區報馬川一處第七區小蚊子溝一處梨樹溝一處第八區長岡一處小葦沙河一處惟報馬川一處曾經開採業已停辦其餘均未開採

鉛　第一區上羊魚頭一處下羊魚頭一處第三區涼水泉一處第六區山城溝一處第七區南橫路一處均未開採

非金屬

水晶　石英屬結晶作斜方六面体無色透明光澤如玻璃而硬度較高第四區錯草溝一處並有墨晶一處

綠碧　石青美似玉綠一區及七區綠石河皆產之惟大者多在深水中難得硬度不甚高可作圖章及各種玩具

煤　第一區夾皮溝一處第三區大陽岔一處第八區小葦沙河一處均未開採

灰石　第一區山城子一處以火煅之即成生石灰城區所用之石灰皆取諸此

礦產入藥者

石灰　止血生肌殺瘡蟲治湯火傷

氣候

縣境地勢高迥寒暑與內地不同雖在同一緯度內氣候亦異有嚴寒無酷暑冬期較冷而夏季不甚熱大約舊曆二月中旬至四月終氣候溫和為春期五月初旬至七月中旬氣候暑熱為夏期七月中旬至九月中旬氣候清涼為秋期九月中旬至翌年二月初旬氣候寒冷為冬期夏月極暑之日華氏表升至八十二度冬月極寒之夜降至零度以下此縣境之大略也

輯安為古高句麗之都會歷代區域稍有遷變之明以降北屬中朝蓋其地居鴨綠江之北岸而最近遼沈萊前代綫以甌脫棄之迨清光緒廿六年以邊吏之請建設縣治勞來綏集漸就成聚而韓民之墾化来歸者亦踵起桐屬蒼村而鄉里因清華商屋邑流風善

說國已無人耳目近以所編輯安鄉上志見示
蓋欲君之心安民而後安治也夫治都僅之民
難得以世界大勢各物之所盛者有不體國而
驟若遏其進之機漸而能使切近者為之通塞
而論其得失輯安鄉土志一編君以數年經
歷蒐集成書於天時物產風俗民情以及

地方沿海之邦東者於精審周而不漏僑而
而徵以籌學校教科之用俾華僑學子於內地
情勢了然指掌而有志之士亦可藉為考證
知所以謀改良求進化焉行見民族優蔚化
荒野為文明實業振興變瘠磽而肥沃則
茲編之有所用通及塞而論其名其詳於

後人豈復解哉 民國三年十月汪德寬持序





壬寅之歲奉天大吏劉通化
懷仁兩縣十二保地建輯安縣
治惟時國楫居制府幕中曾
與聞其事焉越十有二年甲寅
常州吳侯以輯安鄉土志示國楫
不禁喟然而嘆曰國家宏廣教

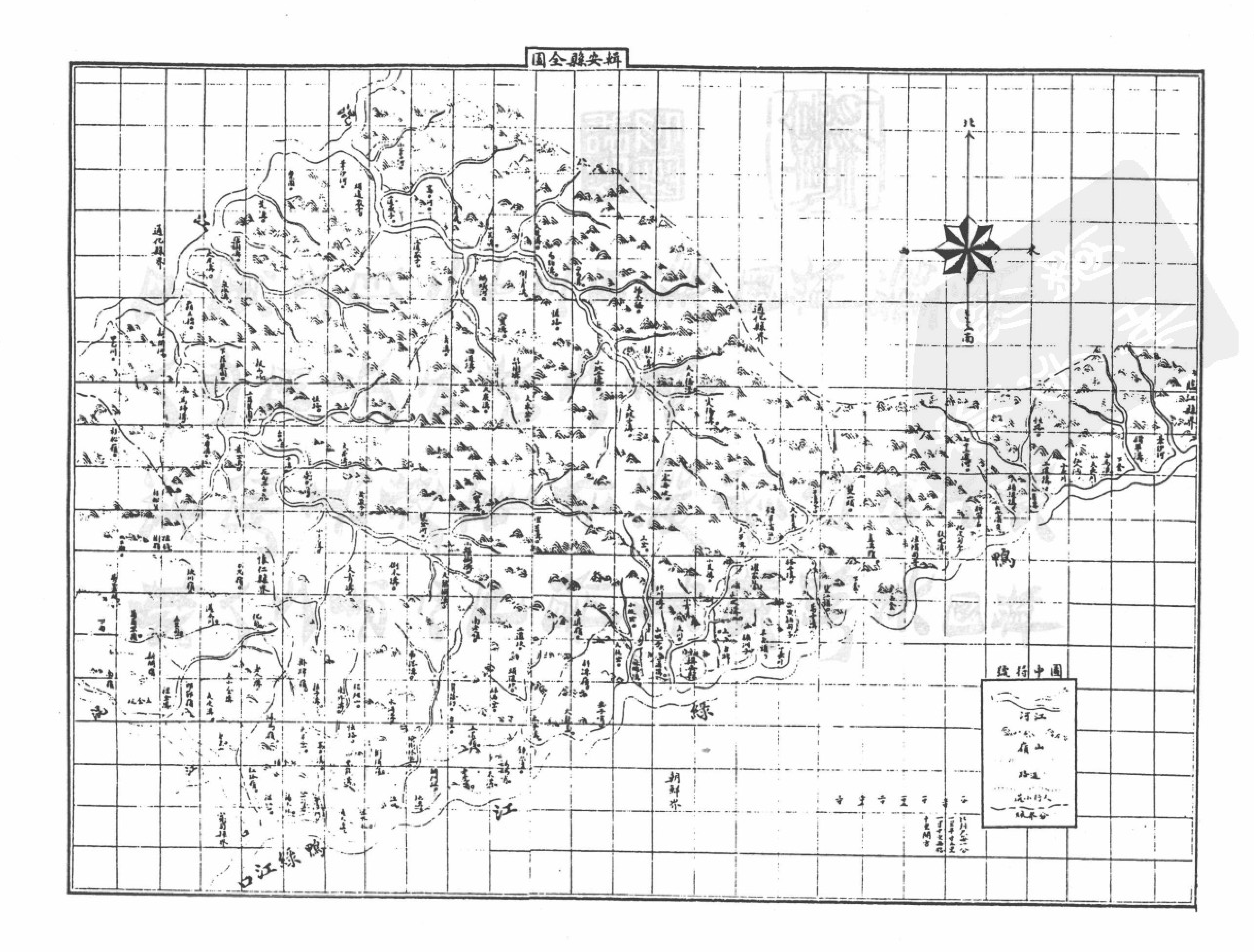
育崇實除華欲令學校子弟不出戶庭咸識天下郡縣山川物產風俗禮教俾異日出而應世不至茫然無所措手足于是疆吏檄各郡守縣令編輯鄉土志以進劃一格式考訂而為學校

課程焉曷其盛與具官家於奉
飭編輯之書鮮不委之胥吏率
意填寫以應故事其不然者則以
著述自矜粉飾附會不求其是
一惟宏富之是圖以耀閱者之目
近之妄傳一世遠之貽誤千秋豈

不大謬也哉今
吳侯博采旁徵手自編訂取多
而用精闕疑以紀實無空虛之
語無穿鑿之文此固不失韓志之
本旨而
吳侯平日之敬事存誠修己而不

欺人之志亦可得其梗概矣國楫深佩其敬事存誠修己而不欺人也用是而為之序

甲寅又月二十三日談國楫謹序


輯安縣全圖
通化縣界
臨江縣界
朝鮮界
鴨綠江口
圖中符號
江河
山嶺
道路

奉天輯安縣鄉土志凡例

一輯安係高句麗建都地除高句麗傳與古碑別無確據今皆錄冠卷首並摘會餘錄（日本人橫井忠直集）及東國通鑑以爲建置沿革之明證

一鄉土志條目及先後次序謹遵部頒辦法編輯復參以例目詳加考定並無臆見致與程式有乖

一部頒辦法條列井然即本境所無者亦於各條均冠以序而存之以示餼羊不去之意

一編輯時日既促又限於一二人之思力是以建置沿革未及詳查祇就歷代史乘摘其要略遺漏之處識者諒之

一田賦稅釐戶口設縣以前均歸通化懷仁經徵編查無庸歷載以免混淆至歷代情形更無所考故茲志特以光緒二十九年爲始

一學務警務爲新政要圖志中所載係創始規模邊地情形諸多艱窘俟詳備時

奉天作新印刷局排印

再爲補志

一耆舊爲風化所關亦後世感勸所在惜本境開闢年淺前言往行率就湮沒當時可資觀感者亦如晨星碩果孝友睦婣任卹之善行經史輿地算學醫學理化之著述以及名儒循吏功臣名將與名宦鄉賢忠義節烈等詞可收入志者均不能不俟諸來者

一人類只有韓民氏族多係寒微其源流本末世系與受民傳世均無足記故略之

一宗教可以見人心實業足以徵習尙均就現在所查者載入

一本境地理係分保分牌今列之以表而古蹟祠廟坊表橋梁市鎭學堂公署均尙無多謹遵部頒辦法次敘分附於各牌之下並繪本境全圖一幅分注保界以便觀覽

一本境之山除七十二个頂子與融和保之老嶺均係石質其餘山之脊或爲石

質山之麓或爲土質故叙列各山均不備載
一道路本境大路少小路多今於平坦者曰路險僻者曰徑路徑之有岐者別之曰支路支徑幷附志步撥
一物產均遵通志錄入而於本境所有而無者增之所無而有者删之名稱則從通俗典據則仍原註至通志雖有此名物而土俗不知者則亦概就節删
一外交公牘通志未載惟利權所在事係創始今擇其要者附入商務條內以備參考
一本境鄉土爲通志所未載其有附於永吉州者亦多未詳處所故編纂所及只就所查載入
一輯安鄉土志係創始纂修本境開闢未久又界僻遠之區徵於古者文獻莫考訪之今者挂漏實多謬誤之譏知所不免其於鄉土志例目所云事求詳覈文期簡雅者更未有當於萬一矣

奉天作新印刷局排印

輯安縣鄉土志目錄

奉天作新印刷局排印

奉天作新印刷局排印

高句麗古碑文

惟昔始祖鄒牟王之創基也出自北夫餘天帝之子母河伯女郎剖卵降生子有
聖　命駕巡　南下路由夫餘奄利大水王臨津言曰我是皇天之
子母河伯女郎鄒牟王爲我連葭浮龜應　即爲連葭浮龜然後造渡於沸流谷
忽本西城山上而建都焉永樂　位因遣黃龍來下迎王王於忽本東罡黃龍負
夏昇天顧命世子儒留王以道興治大朱留王紹承基業至十七世孫國罡上廣
開土境平安好太王二九登祚號爲永樂太王恩澤洽于皇天威武抑被四海掃
除　庶寧其業國富民殷五谷豐熟昊天不弔三十有九晏駕棄國以甲寅年
九月二十九日乙酉遷就山陵於是立碑銘記勳績以永後世焉其詞曰
永樂五年歲在乙未王以碑麗不息　又躬率往討叵富山負山至鹽水上破其
丘部洛六七百當用馬羣羊不可稱數於是旋駕因過襄平道東來鄒城力城北
豐五備獵遊觀土境田獵而還百殘新羅舊是屬民由來朝貢而倭以來　卯年

來渡海破百殘□□新羅以爲臣民以六年丙申王躬率水軍討利殘國軍
首攻取壹八城臼模盧城□模盧城韓　利城閣彌城牟盧城彌沙城　舍
蔦城阿旦城古利城　利城雜彌城奧利城勾牟城古模能羅城頁　城分
而能羅　城　城　豆奴城沸八那　利城彌鄒城也利
城大山韓城掃加城敦拔城　婁賣城散　城　城細城牟婁城方婁
城蘇灰城燕婁城折支利城岩門至城林城　利城就鄒城　拔
城古牟婁城閏奴城　奴城　穰城　盧城仇天城　其
國城賊不服氣敢出交戰王威赫怒渡阿被水遣迫刻城横　便國城百殘王
困逼獻　男女生　一千人細布千匹歸王自誓從今以後永爲奴客太王恩赦
迷之微錄其後順之誠於是　五十八城村七百將殘主弟并大臣十人旋師
還都八年戊戌教遣偏師觀帛愼土谷因使抄得莫　羅城加大羅谷男女三百
餘人自此以來朝貢論事九年己亥百殘違誓合倭和通王巡下平穰而新羅遣

使白王云倭人滿其國境潰破城池以奴客爲民歸王請命太王　後稱其忠
違使還吉以　許十年庚子教遣步騎五萬往救新羅從男居城至新羅城倭滿
其中官兵方至倭賊退　　來背息追至任那加羅從拔城城卽
歸服安羅人戍兵拔新羅城臣厄城倭滿　　倭潰城大
九盡臣有尖安羅人戍兵
赤　　安羅人戍兵昔新羅安錦未有身來朝貢　　開土
境好太王　至　潰　朝貢十四年甲辰而倭不軌侵入
帶方界　　石城　連城　　率　僕勾　相遇
王幢要截盪刻倭寇潰敗斬殺無數十七年丁未教遣步騎五萬
平穰　合戰斬殺盪盡所獲鉀鎧一萬餘領軍資器械不可稱數還破沙
滿城婁城還　師　城二十年庚戌東夫餘舊是鄒牟王屬民
中叛不貢躬率往諸到餘城而餘舉國駢　　那　王恩普處於是

旋還又其慕化隋宮來者味仇婁鴨盧卑厤鴨盧掃立婁鴨盧肅斯合
　盧九所攻破城六十四村一千四百守墓人烟戶賣勾國民國烟二看烟三
東海賈國烟三看烟五敦城四家盡爲看烟于城一家爲看烟碑利城二家爲國
烟平穰城民國烟一看烟十此　連二家爲看烟俳婁人國烟一看烟卌三梁谷
二家爲看烟　城二家爲看烟安失連二十二家爲看烟改谷三家爲看烟新城
三家爲看烟南蘇城一家爲國烟新來韓穢沙水城國烟一看烟一牟婁城二家
爲看烟已北鴨本韓五家爲看烟勾鏈客頭二家爲看烟永水底韓一家爲看烟
舍鳥城韓穢國烟三看烟二十一古　能羅城一家爲看烟炅古城國烟一看烟
三客賢韓一家爲看烟阿旦城合十家爲看烟巴奴城韓九家爲看烟若模盧城
四家爲看烟若模盧城二家爲看烟牟水城三爲家看烟幹卷利城國烟二看烟
叄介　城國烟七看烟
七　利城三家爲看烟豆奴城國烟一看烟二奧利城國烟二看烟八須

鄒城國烟二看烟五百殘南居韓國烟一看烟五大山韓六家爲看烟農賣城國
烟一閏奴城國烟二都烟二十二古牟婁城國烟二看烟八瑞城國烟一看烟八
味城六家爲看烟就咨城五家爲看烟　穰城二十四家爲看烟散那城一家爲
看烟那旦城一家爲看烟勾牟城一家爲看烟於利城八家爲看烟比利城三家
爲看烟細城三家爲看烟國岡上廣開土境好太王存時敎言祖王先王但敎取
遠近舊氏守墓洒掃五盧舊民轉當羸劣若吾萬年之後安守墓者但取吾躬率
所略來韓穢令備洒掃言敎如此是口以如敎令韓穢二百二十家慮其不知法
則復取舊民一百十家合新舊守墓戶國烟三十看烟三百都合三百三十家自
上祖先王以來墓上不安石碑致使守墓人烟戶羌錯惟國岡上廣開土境好太
王盡爲祖先王墓上立碑銘其烟戶不令羌錯又制守墓之人自今以來不得更
相轉賣惟有富足之者亦不得擅買其有違令賣者刑之買人制令守墓

奉天作新印刷局排印

高句麗傳

高句者出於夫餘自言祖朱蒙朱蒙母河伯女爲夫餘王閉於室中爲日所照引身避之日影又逐既而有孕生一卵大如五升夫餘王棄之於犬犬不食棄之與豕豕又不食棄之於路牛馬避之後棄之野衆鳥以毛茹之夫餘王割剖之不能破遂還其母其母以物裹之置於暖處有一男破殼而出及其長也字之曰朱蒙其俗言朱蒙者善射也夫餘人以朱蒙非人所生將有異志請除之王不聽命之養馬朱蒙每私試知有善惡駿者減食令瘦駑者善養令肥夫餘王以肥者自乘以瘦者給朱蒙後狩于田以朱蒙善射限之一矢朱蒙雖矢少殪獸甚多夫餘之臣又謀殺之朱蒙母陰知告朱蒙曰國將害汝以汝才略宜遠適四方朱蒙乃與烏引烏違等二人棄夫餘東南走中道遇一大水欲濟無梁夫餘人追之甚急朱蒙告水曰我是日子河伯外孫今日逃走追兵垂及如何得濟於是魚鼈並浮爲之成橋朱蒙得渡魚鼈乃解追兵不得渡朱蒙遂至普述水遇見三人其一人著

麻衣一人著衲衣一人著水藻衣與朱蒙至紇升骨城遂居焉號高句麗因以爲氏焉

初朱蒙在夫餘時妻懷孕朱蒙逃後生一子字始閭諧及長知朱蒙爲國主卽與母亡而歸之名之曰閭達委之國事朱蒙死閭達代立閭達死子如栗代立如栗死子莫來代立乃征夫餘夫餘大敗遂統屬焉

各書參考 摘會餘錄

東國通鑑曰漢永光五年壬午高句麗始祖高朱蒙立先是扶餘王解夫婁老無子祭山川求嗣所御馬至鯤淵見大石相對而淚怪之使人轉其石有小兒金色蛙形王喜曰此天賚我令充養之名金蛙及長立爲太子後其告於阿蘭弗曰夢天帝謂我曰將使吾子孫立國於此汝其避之東海之濱有地曰加葉原土壤膏腴宜五穀可都也遂勸王移都國號東扶餘其舊都有人自稱天帝子解慕漱來都焉及解夫婁薨金蛙嗣得女子於大白山南優渤水問之曰我是河伯之女柳花與諸弟出遊解慕漱誘入態心山下鴨綠室中私之即住不返父母責我無媒而從人遂謫於此蛙異之幽於室中爲日所照引身避之日影又逐而炤之因有娠生一卵蛙棄之與犬豕不食棄之路牛馬避之棄之野鳥覆翼之蛙欲剖之不能母裹置暖處有男子破殼而出骨表英奇年甫七歲自作弓矢射之發無不中扶餘俗謂善射爲朱蒙故名之蛙有七子其技能皆不及朱蒙長子素帶言於父

奉天作新印刷局排印

曰朱蒙生也非常且有勇不早圖恐有後患蛙不聽掌于野喂馬朱蒙增損其芻豆令駿者瘦而駑者肥蛙自乘肥而與朱蒙瘦獵于野與朱蒙矢少而殪必多蛙諸子忌

各書參考 摘會餘錄

東國三十年歌曰高句麗祖號東明天帝之孫河伯甥逃難立國卒本川漢元帝建昭二年

太平寰宇記曰朱蒙棄夫餘東走渡普述水至紇升骨城遂居之號曰高句麗國又曰馬訾水一名鴨綠水水源出東北靺鞨白山水色似鴨綠故俗名之去遼東五百里經國內城南又西與一水合卽鹽難水也

東國輿地勝覽曰成川都護府本沸流王松讓故都高句麗始祖東明王自北夫餘來都卒本川松讓以其國降

東國通鑑曰壬寅漢鴻嘉二年高句麗始祖十九年夏四月高句麗王立子類利爲太子至秋九月高句麗王朱蒙薨太子類利立葬始祖于龍山號東明王聖

東國輿地勝覽曰平安道中和郡東明王墓在龍山俗號眞珠墓

通典曰新羅國魏時新盧國其先本辰韓辰韓始有六國稍分爲十二新羅其一

也魏將毋丘儉討高麗破之高王奔沃沮其後復歸故國留者遂爲新羅焉

輯安縣鄉土志

建置沿革

輯安古高句麗建都地也立有墓碑而未誌其年代考東國通鑑曰漢永光五年壬午高句麗始祖高朱蒙立元帝世也北史高句麗傳漢武帝元封四年滅朝鮮置玄菟郡以高句麗爲縣以屬之漢昭賜衣幘朝服鼓吹常從玄菟受之據此則高句麗之立非元帝世也明矣

聖朝肇造區夏首服東陲鴨綠江以西盡隸版圖

國初度邊者示有厲禁歷年益久法網遂寬內地之出邊私闢及韓民之越界佃墾者均屬不少光緒二年將軍崇實　奏墾東邊建設廳縣老嶺南北分屬於通化懷仁幅員遼闊治理難周光緒二十八年將軍增祺　奏請添設數縣而通化之東西咸民永同聚字五保拚分滋生保之半改爲太和保與懷仁之沖融致蘊祥和字五保共十一保劃歸輯安而縣治始建設焉總覽古今輿地圖

奉天作新印刷局排印

志歷代之建置沿革其詳蓋不可考謹誌其大畧焉

唐肅慎氏界虞息慎按竹書紀年虞舜二十五年息慎獻弓矢周書王會解又作稷慎息稷與肅音轉之訛其爲一國無疑夏同商同周朝鮮界秦同漢高句麗祖朱蒙自夫餘來遂建都焉立有碑其文有惟昔始祖鄒牟王之創基也出自北夫餘天帝之子母河伯女郎剖郎降出生子等語與北史高句麗傳相合又曰於沸流谷忽本西城山上而建都焉即城北山城子也遼史高王於桓州創立宮闕國人謂之新國其即今之縣城與且鄒朱牟蒙一音之轉朱蒙之於鄒牟猶新盧之於新羅息慎之於肅慎耳其實同名非二名也魏正始三年高王位宮寇遼西安平幽州刺史毋丘儉將萬人出玄菟討之大戰於沸流谷位宮敗走儉追至覘峴懸車束馬登丸都山屠其所都晉爲魏毋丘儉所破高王奔沃沮其後復歸故國隋文帝世高句麗王徙都平壤唐高句麗界遼始祖以鴨綠江以東地與高句麗遼史地理志淥州鴨綠軍節度本高句麗故國渤海號西京鴨淥府金地屬東京元屬東甯路明初隸建州衛前清置爲森林光緒二年間開邊設縣分屬於通化懷仁

二十八年添設輯安縣

田賦

則壤成賦之制始於禹貢區分爲九等至周官所載不易之地家百畝一易之地家二百畝再易之地家三百畝輯安邑荒初闢山林多而田地少準諸禹貢則厥田下下按之周官則爲再易之地

前清徵田之賦任民之有田者稅之而不復計其丁口用是海隅蒼生咸獲樂利矣

光緒二十九年由通化縣劃歸輯安縣額征錢糧地四萬七千二百三十五畝嗣因滋生保錯草溝以北地方歸臨江縣管轄隨界劃去額地二千二百七十一畝二分照數剔除實收額征錢糧地四萬四千九百六十三畝八分並懷仁縣劃歸輯安縣額征錢糧地七萬零五百九十一畝一分二共計十一萬五千五百五十四畝九分每畝徵銀三分計徵存二分正銀二千三百十一兩零九分八釐經徵地畝一分耗羨銀一千一百五十五兩五錢四分九釐

光緒三十年准懷仁縣移稱因去歲移送撥歸輯安縣地畝各册將融和保二戶冲和保一戶共三戶計地一百六十二畝六分漏未移送今特查明補送共計額徵錢糧地十一萬五千七百一十七畝五分應徵地糧正銀二分耗羨銀一分共徵銀三千四百七十一兩五錢二分五釐

光緒三十年和字六保官地一千八百九十畝每畝徵錢一吊二百文共徵東錢二千二百七十五吊二百文

光緒三十一年聚字五保官地四百九十八畝五分每畝徵錢一吊二百文共地徵錢五百九十八吊二百文

稅釐

古者權政有六

前清釐定稅則沿舊法而變通之首關市次鹽法次榷酤榷茶坑冶而終之以雜

徵凡征商之中無不寓恤商之意輯安乃僻遠之域向無關市集鎭之設舊有

斗秤捐燒鍋稅田房稅土藥捐設治而後正值改章或寓禁于征或因重變輕

誠有裨於

國計民生矣

斗秤捐

斗捐項下

元豆　包米　紅糧　小豆　小米

以上過斗雜糧出口每石收東錢二百五十文

秤捐項下

元蘑 綠麻 縩麻 筌草
藍靛 五味 粉條 每百斤各估價東錢六十六吊

木耳 每百斤估價一百三十二吊

細辛 木通 大力子 每百斤估價五十九吊

蜂蜜 每百斤估價一百六十七吊

榆樹皮 每百斤估價三十吊

貝母 每百斤估價五百六十吊

山茶條 每百斤估價二十四吊五百文

蔴繩頭 每百斤估價九吊五百文

山繭 每籠作一百五十斤估價二百三十一吊

蘇油 豆油 每百斤估價六十七吊

元蠟 每百斤估價三百二十八吊

棉花 每百斤估價一百一十四吊

山絲　每百斤估價八百吊

豬毛　每百斤估價四十吊

木炭　每百斤估價八吊

白麵　每百斤估價四十六吊

以上過秤貨物出口按照估價每百吊抽收東錢二吊

黃菸　現奉新章每斤收稅錢一百文

豆餅　現奉新章每斤收捐錢一百四十文

秧參章程

六　每斤作價四十吊　收捐錢九百文

五二　每斤作價三十吊　收捐錢六百文

五三　每斤作價二十吊　收捐錢四百文

五四　每斤作價十吊　收捐錢二百文

奉天作新印刷局排印

鬃尾小貨每斤作價五吊　收捐錢一百文

以上斗捐每年約收銀一千二百兩秤捐約收銀三四百兩惟豐稔之歲捐稅尚可增多荒歉之年徵收即不能如額至進口各貨現奉新章改屬官辦矣

田房稅

田房契稅每百兩稅九分每稅銀一兩以東錢拾四吊貳百文作價每錢壹吊四百文作銀壹錢光緒二十九年經徵田房稅銀八百二十兩零八錢九分一釐五毫

光緒三十年經徵田房稅正耗銀一千二百二十五兩一錢二分五釐

光緒三十一年經徵田房稅正耗銀一千三百五十七兩三錢七分二釐五毫

燒鍋稅

邊外燒商向有章程每班一日燒稅錢三吊秤捐錢三吊斗捐錢八百文共錢

六吊八百文以東錢九吊易銀一兩

光緒二十九年經徵燒稅斗秤捐銀共一千四百八十三兩零二分

光緒三十年經徵燒稅斗秤捐銀共二千三百七十五兩四錢

光緒三十一年經徵燒稅斗秤捐銀共二千五百六十八兩

光緒三十二年奉酒斤加價章程統歸斗秤局辦理

土藥捐

光緒二十九年烟地六千六百二十五畝五分每畝徵錢二錢共徵銀一千三百二十五兩一錢

光緒三十年土藥地七千六百二十六畝七分每畝徵銀二錢共徵銀一千五百二十五兩三錢四分

光緒三十一年土藥地七千八百四十四畝七分二釐共徵銀一千五百六十八兩九錢四分四釐

光緒三十二年土藥地五千四百三十四畝每畝徵銀二錢共徵銀一千零八十六兩八錢

印花捐

光緒三十一年開徵每畝四錢共徵銀三千一百三十七兩八錢八分八釐

光緒三十二年印花五千四百三十五張每張徵四錢共徵銀二千一百七十三兩六錢

農政

民爲邦本食爲民天一夫不耕或受之飢故周家以稼穡開基尤以勞農勸民爲重如匠人治溝洫遂大夫治修稼政草人掌土化之法稻人掌蓄洩之宜設官分職其所以爲農計者至詳且備夫天下之大利必歸農王政之首圖在重食惟勤勸課禁遊惰不違農時農政綱領三者近之輯安山多田少地闊民稀開闢年淺水利未修邇來韓民租佃頗諳瀦水種稻之法而內地農民亦踵習其法從事耕種共知水利之不可不興至於招民墾荒　甲午之戰鳳凰廳所屬各州縣民之避亂北徙者知通化縣事黃毓森字芷靜稟請當路安插難民凡餘荒及浮多地畝准難民報領墾種三年後升科一時報領者甚衆所有招墾畝數及辦理情形原卷均經兵燹遺失無憑查考

光緒元年鄧委員辦理懷仁縣境地畝局務招民開墾至光緒二年設懷仁縣治章樾字幼樵知縣事接辦地畝局務卽於是年升科起徵至光緒四年據祥

和等五保保正井玉等聯名稟稱有流民二百二十餘戶在太平溝蒿子溝等
處佔墾閑荒等情當經章公稟准該流民等續報升科至光緒七年淸丈地畝

工政

虞書列共工之官周禮備攷工之記工雖小道古人嘗有專家大之固賴以富國小之亦足以利用約之固可以謀生推之實所以興商古之善治國者通商必急於惠工工藝者誠商業之嚆矢也輯安地瘠民貧風氣未開舊有攻金之工攻木之工攻皮之工設色之工摶埴之工然因陋就簡拘守成法求其智爲創而巧爲述精益求精者蓋亦難矣勸之董之舍其舊而新是謀循其名而覈其實則工藝局之設誠不可緩矣

奉天作新印刷局排印

商政

自前朝後市之制定而商以立至洪水平而懋遷有無商業爲之一變今則萬國交通水舟而輪陸車而火轉運速便商業云然今日爲交通之時而輯安非交通之地南臨鴨綠下通沙河貨物轉運非不便也而東西北三面俱阻大山銷路難期通暢欲籌補救之策則首在交通商路也商路既通於是以商賈阜貨而行布以量度成價而徵價以刑罰禁䟽而去盜庶貨賄可通而財乃可阜也檢查所　光緒三十二年日人在境羊魚頭對岸滿普城地方設立木材廠目爲軍用與木商爭執幾欲開衅經知縣吳光國與日員磋商再四始行定約官爲分設木材檢查所一處於渾江口無論何國流木經過查驗放行不准阻撓非但杜弊亦免啓衅并詳請當路推設安東縣一處運到木植與各國接洽以保利權木商到處得有官人保護外人不得肆其虐木商稱便

學務

國勢之強弱在乎人才人才之盛衰關乎學校學校者人才之所由出也故興學爲新政之要圖而輯安尤以興學爲急務汙萊初闢士少農多僻壤窮鄉未興禮讓則欲化啇野而進文明舍興學其奚由乎

輯安縣向無儒學書院亦未設有學堂劃界設縣以來正值新政頒行之際光緒三十一年知縣吳君光國在縣城創設小學堂一處師範學堂一處師範生係六個月卒業給與文憑各保私塾尙仍其舊學欵由各保勸捐實難敷用且非經久之計因稟由鹽糧抽捐每鹽入口一石捐錢壹角豆爲出口大宗一石酌捐半角

警務

周禮秋官布憲以下如禁殺戮禁暴氏野廬氏蜡氏雍氏萍氏司寤氏司烜氏條狼氏修閭氏十一官所掌類皆警務之所宜講者警務爲治內要政創自周禮拓自管子管子相齊欲速得志於天下而恐諸侯忌而備之於是作內政而寄軍令五家爲軌軌有長五軌爲里里有司四里爲連連有長十連爲鄉鄉有良人五鄉一帥故萬人爲一軍統觀一國似無一兵而實通國皆兵此警務之所由昉也輯安山叢樹茂時有寇警中外交涉時有轇轕則警務誠爲內政之要圖矣巡警局　縣境十一保由通化懷仁兩縣劃歸後舊有團練窳敗不堪光緒三十二年知縣吳君光國改編巡警分南北兩路南路六保共選會勇五十名設一總局駐紫蘊和保東岡各保團會尚仍其舊餉項量戶攤派北路五保編制稍有外異按地抽餉畧有增加每畝一年捐錢三角共練巡勇一百名分兩區駐汸西聚保之橫路爲五保適中之地設一總局永聚保之高麗河爲

五保扼要之區設一分局

鑛務

管子曰上有丹砂者下有黃金蓋丹砂即黃金之鑛苗也非識其苗雖有五行百產之精亦將湮沒於地而寶藏莫見輯安鑛產有金銀砟等或已開而旋輟或經日人探採而尚未開辦者苟辦理得法則五金之產鑛稅之饒利權悉歸已有今以提倡無人竟使貨棄于地惜哉因將各保鑛產列表如左

保名	地名	鑛名	鑛地數目
沖和保	涼水泉子	銀鑛	一處
	旗杆頂子	金鑛	一處
	大陽岔	炸鑛	一處
蘊和保	上羊魚頭鑛洞子	鉛鑛	一處
	下羊魚頭	銀鑛	一處

永聚保　長岡　金鑛　一處
小葦沙河　炸鑛　一處
金鑛　一處
民聚保　小蚊子溝　金鑛　一處
梨樹溝　金鑛　一處
同聚保　覇王朝山城溝　銀鑛　一處
報馬川　線金鑛　兩處

賑務

周禮大司徒以荒政十有二聚萬民首曰散利薄征緩刑弛力月令季春命有司發倉廩賜貧窮振乏絕古之善爲政者以三十年之通制國用量入爲出雖有凶旱水溢民無菜色降及後世備荒無術因飢而賑貸爲賑貸而攤派故民不患荒於歲而患荒於賑夫荒於歲者民猶待命於賑至荒於賑民命將何待也是在賢有司體

國家愛民之心務使實惠均沾勿使民因賑而有荐飢之嘆也則幸甚矣

軍制

輯安居鴨綠江之上游爲東陲之屏蔽其所以安內而禦外者則軍備誠不可弛矣顧以地屬邊遠防衛久虛光緒二十八年添設縣治調懷仁縣保甲隊一營改爲巡捕隊分區駐防以資鎭攝光緒三十二年整頓營伍將巡捕隊改爲奉軍左路右營駐紮懷仁縣派出一哨分紮輯安縣界岔溝門

兵事

易曰王公設險以守其國重地利也用兵武而不知地利猶瞽者無相倀倀何之自古戰爭其勝者必據其要害而明地利者也歷觀兵家之所趨當知本境之險要

晉咸康七年慕容皝率勁卒四萬入自南陜（未詳處所）以伐高句麗又使翰及子垂爲前鋒遣長史王寓等勒衆五萬由北置（地未詳或謂即關馬墻子）而進高王釗謂皝軍之從北路也乃遣其弟武統精銳五萬距北置躬率弱卒以防南陜翰與釗戰於木底（地未詳）大敗之乘勝長驅遂入丸都釗單馬而遁皝掘釗父墓載其尸幷掠其母妻男女五萬餘口焚其宮室毀丸都而歸明年釗遣使稱於皝貢其方物乃歸其父尸

前淸光緒甲午之役各軍均未涉及縣境

庚子之亂逃兵乘隙聚而作亂名爲忠義軍通化縣通字營率團練會禦之戰

敗賊遂蜂擁而來如永聚保頭道崴子民聚保腰營子同聚保霸王朝韮菜園子西聚保台上均不爲屯兵之所光緒二十七年辛丑賊由通化縣之四道江竄擾嶺南至通溝團練會戰敗賊長驅西下嗣經俄人協同懷仁縣團會合擊敗之復取路通溝逃回四道江村落多被焚掠賊黨擾鳳凰城復被俄人擊退至榆樹林子一隊取路大水隄台東竄一隊竄至東聚保雙岔河踞東山俄人追擊大敗之後被俄人收撫乃平

光緒二十八年壬寅忠義軍餘黨郭幫帶黑眼皮呂鴻鈞等嘯聚縣境聚字等保綁人勒贖民戶幾逃避一空賊以螞蟻河爲巢穴與在通化縣界赤柏松盤踞之股匪丁彥柏約期攻城當時各保團會皆畏賊不敢發有潛散者團正金連芳率團勇分三路擊之民聚保鄉約王鳳彩當東路與賊通詐入歧路賊襲我後爲其所敗金連芳收合散勇誓衆繼進大破之殺傷甚衆餘皆逃散丁彥柏恐乃北下縣境遂賴以安

甲辰日俄失和光緒三十一年俄兵駐外岔溝日兵南來由岔溝門過江進至皮條溝子俄兵遇之敗退據通化縣日本守備隊遂駐岔溝門

奉天作新印刷局排印

耆舊

十室之邑必有忠信三人同行厥有我師况輯安一縣之地自古在昔其名列旗常事輝方策者豈曰無人但地處邊徼史乘無傳開邊以來歷年未久五方雜聚詎無行誼堪稱者乃問俗采風幾絕無而僅有所冀型仁講讓經正民興風化開而善人衆庶後之視今或不至如今之視昔也夫

附生張衛垣

字耀奎祖籍遼陽東邊設縣立學校遷居通化縣入籍補博士弟子員兩赴鄉試不第遂隱居敎子弟讀書以自娛性緘默寡言篤於友愛家人與鄰爭官荒諭之曰耕者讓畔古風也我家宜學之况地係官荒豈宜獨占遂讓焉遭時之亂以憂慮致疾卒鄉黨惜之

都李氏

都悅祥妻李氏夫故氏年尚少生子甫九月家道寒微饔飱莫給氏勵節益堅

子長使就傅衣食資於女紅樵蘇井臼皆躬操茹苦含辛鄰人皆不忍見氏矢志自若也三十餘年撫子成立子亦樸勤能盡子道

人類

輯安界鄰朝鮮旗漢戶口而外韓民爲多惟內地民族旗混於漢漢少於旗至外來隷籍者尤以山東人爲多方俗各異好嫁女多不擇壻惟重聘是與最爲風俗之敝然行不齎糧而雞黍之誼自篤樸厚之風有足多者

韓民私渡越墾落戶居住由來已久開邊以來或攜貲本佃種納租或隻身與人傭工藉力作以糊口尚無私行占墾偷種者現有戶一千六百八十五口五千五百六十　散居各保無聚居村落其風俗樸勤不事積蓄性嗜犬尤躭麴糵

戶口

古者男女自生齒以上皆登版鄉士掌鄉數遂士掌遂數縣士掌縣數司民掌登萬民之數司寇獻其數於王王拜受之登於天府蓋國計用之所係治化之所關故如此其鄭重也

康熙五十一年特頒恩詔生齒永不加賦而編審之法則奉行罔替輯安山峻地狹村落零散雞鳴犬吠之聲不相聞達庚子後連年兵荒戶多逃避光緒三十一年編查保甲十一保共六千五百戶計男女四萬五千三百八十九口學齡兒童尚未特行編計今以光緒三十二年春季保甲冊爲斷較臨溜七萬固遜一籌比共滕五千尙多十倍

蘊和保

戶一千一百五十四　男三千四百七十八丁

女二千四百零八口　學齡兒童三十人

祥和保

戶五百八十七　男一千六百九十二丁

女一千一百五十七口　學齡二十五人

太和保

戶二百九十三　男九百三十七丁

女六百零四口　學齡兒童八名

致和保

戶六百四十七　男一千八百五十丁

女一千四百六十六口　學齡兒童三十八人

融和保

戶一千　男三千四百五十丁

女二千四百四十二口　學齡兒童三十九人

冲和保

戶一千二百三十一　男三千三百八十九丁

女二千四百十七口　學齡兒童二百零二人

東聚保

戶一千二百二十三　男三千八百四十四丁

女二千四百二十二口　學齡四十三人

西聚保

戶七百四十八　男二千二百六十丁

女一千四百七十六口　學齡兒童十三人

同聚保

戶七百十四　男一千八百六十二丁

女一千零九十八口　學齡二十二人

奉天作新印刷局排印

永聚保
戶八百九十　男三千三百四十七丁
女二千四百九十口、學齡兒童四十七人
民聚保
戶七百八十三　男二千五百十八丁
女一千七百一十口　學齡兒童二十八人
以上十一保共戶九千二百七十
共男二萬八千六百二十七丁
共女一萬九千六百九十口
共學齡兒童四百九十五人

氏族

禹貢載土姓之錫春秋詳命氏之文蓋因生賜姓固統係之攸歸而保姓受氏宜宗祊之世守然故家遺俗每存於通都大邑之間若輯安五方雜聚類多側陋簪纓世族闃然無聞然今日之新城即他年之舊縣民風變而文明啟且將覘冠蓋縱橫矣

奉天作新印刷局排印

宗教

韓文公謂古之敎者處其一今之敎者處其三

前淸尊尙孔敎而信向仍任人自由向不加以干涉海禁旣開而外人之內渡者各挾其國所信仰之敎以傳布於中華故宗敎之繁雜較唐世而尤倍之輯安地處邊荒文敎不通士民稍有宗尙佛老者而崇信天主耶穌之敎以同聚西聚兩保爲多而回敎及紅黃等敎尙無傳者

附 蘊和保關帝廟三處沖和保關帝廟四處致和保關帝廟一處融和保紫微宮一處永聚保民聚保同聚保東聚保西聚保均關帝廟一處西聚保耶穌敎堂一處

天主敎人一百五十人

耶穌敎人一千三百人

實業

周禮載師掌任地之法凡地利之不盡者徵其賦閭師掌任民之力凡民事之不勤者黜其禮夫徵其賦者非利之也驅之以務本耳黜其禮者非靳之也愧之使自勵耳當其時九職任民而生財者衆四民務業而游惰者鮮夫豈有不士不農不工不商者負生成之德梗朝廷之化哉輯安邊荒初闢爲農者多商次之士又次之工蓋寡矣

士四百九十五人

農二萬五千八百人

工五百人

商二千五百人

地理

輯安南臨乎鴨綠北距於佟佳其橫亘乎區中者則山勢蜿蜒脈接長白固與通懷鼎峙而爲東邊之名勝也在省城之東南八百二十里在興京廳之東南四百二十里

縣城之東北二百里爲臨江縣界北至通化縣界一百九十里西至懷仁縣界一百八十里西南至寬甸縣界一百四十里南一里渡鴨綠江爲朝鮮界縣境分爲十一保又分爲六十二牌一保或四牌或五牌或六牌八牌不等各由一保統之一牌之溝岔地名紛繁均一牌概之各牌之古蹟祠廟坊表橋梁市鎮學堂公署分附於各牌之下列表於左

縣城及各保牌地名	距城方向里數	分附古蹟祠廟坊表橋梁市鎮學堂公署
輯安縣城		古城 高句麗建都地石城已圮周圍五里東西兩面共四門日本八橫井忠直集有會餘錄云古之令安城未詳何據 城隍廟 西北隅議修 關帝廟 西南隅

蘊和保六牌

東岡

城東五里

學堂

巡檢舊署

閱蓮橋

東門外溪水自東岡來繞城南而西入通濠河橋之東南有蓮花泊

渡口

西門外

高句麗碑

文附

太王墓

碑之西有在墓旁掘得古磚長一尺寬五寸厚八分許其八分之牢面文云願太王陵安如山固如岳

將軍墳

碑之東二里全用大石砌成周圍約　　　　步高約　　餘文共三層每層磨光石條兩塊層銳而上極上一層四面石條均有柱眼其下敗瓦堆積　面第　層舊鑿一門內方廣兩丈高約一丈餘中鋪兩石脉似四圍匡已鑿壞旁有隙處投一小石久之始隱隱聞響俗呼將軍墳究係何人蓋不可考矣東國通鑑曰高句麗王朱蒙蒙薨太子類利立葬始祖於龍山號東明聖王又曰平安道中和郡東明王墓在龍山俗號眞珠墓是否無考

五閱墳

北山之麓土塜環立有五高似丘陵上有穴好事者縄縋探之有石灰隔壁數曲上畫人物無他異

羊魚頭 城東二十里

大青溝 城東北六十里

羅家營 城東北三十五里

小青溝 城北二十五里

大川 城北十五里

祥黃柏店子 城東七十里

和望江樓 城東八十五里

保下套 城東九十里

八上套 城東一百里

關帝廟渡口 東江沿

關帝廟

古城 在山上隨山砌石南一門俗呼山城子毋邱儉登丸都山居其所都當是此城

點將臺 山城內高丈餘俗呼點將臺

飲馬灣 山城內池方廣兩丈水深五六尺亦俗呼也

牌

良民店子 城東一百里

秋皮溝 城東北一百一十里

石湖溝 城東一百二十里

樺皮店子 城東一百三十里

太和保四牌

大水堤台 城東北一百四十里

三道溝 城東北一百六十里

小長川 城東北一百七十里

大長川 城東北一百八十里

永聚保

二道崴子 城西北一百七十里

土城子 己圯遺蹟猶存

高麗河 城西北一百七十里

頭道崴子 城西北一百八十里

五牌民聚保

小葦沙河　城西北一百九十里

甕圈　城西北一百九十里

東橫路　城西北一百五十里

六牌同聚

大川　城西北一百六十里

螞蟻河　城西北一百五十里

三道崴子　城西北一百六十里

夾僻溝　城西北一百七十里

梨樹溝　城西北一百八十里

霸王朝　城西二百二十里

關馬牆　石牆兩行中隔里許俗呼慕容皝伐高句麗遺長史王寓等勒衆五萬從北置而進或即此歟

石頭城　蚊子溝門東山

古城子　在楊木橋子土城已圮遺蹟猶存

關帝廟

山城子　山上石城古壘依然俗呼山城子

古城　江沿石城被水衝倒埋沒沙中尙露大石數枚

奉天作新印刷局排印

保 關帝廟 渡口南河船一處北江船兩處

六 甲乙川城西二百三十里 九聖祠 渡口西一處北兩處

牌 城西二百二十里 龍王廟

韮菜園城西二百一十里

泉眼溝城西二百二十里

報馬川城西二百一十里

西 花甸子城西二百里

聚 荒岔溝城西二百里

保 橫路城西二百里 關帝廟

四 台上城西一百九十里

牌

東 黃崴子城西一百七十五里

聚保四牌

大荒溝 城西一百八十里

大靑溝 城西一百六十里

雙岔河 城西一百二十五里 關帝廟

致和保五牌

江沿 太平溝下牌 城西南五十里

外樣子溝 中牌 城西四十里

二龍鬬 太平溝上牌 城西三十五里 關帝廟

活龍蓋 城西南三十里

瑪峴溝 城西十里

冲和保

荒岔子 涼水泉上牌 城西南九十里

巒溝子 涼水泉下牌 城西南九十里

岔溝門子 城西南一百二十里 關帝廟 觀音堂 雙龍寺 在江口

奉天作新印刷局排印

七牌

大陽岔 城西一百三十五里

皮條溝 城西一百六十五里

八寶山 城西一百七十里

古馬嶺 城西一百五十里

融和保八牌

台上 城西八十里

吊打溝 城西八十五里

葫蘆頭溝 城西一百一十里

樣子溝 城西六十里

富有街 城西七十里

榆林河口 城西南九十里

巡檢衙門 光緒四年建修

船捐局 在江口

中江稅局

斗秤局

渡口

關帝廟

古馬嶺 相傳古有石馬一匹後不知其所終

紫微宮 在五道溝

火神廟

地溝 城西南一百里

老虎哨 城西南一百一十里

公署

夙夜在公勤職事也敬爾在公慎官守也

國家設官分職視地邑居而尤重者其惟公署乎民情由此達政治由此施職守所在而顧名思義宜如何靖共爾位乎

知縣公署

典史公署

巡檢公署在岔溝門子光緒四年修頭門三間東西廂各三間大堂三間內宅三間

舊署在城東門裏路北頭門三間東西廂各三間大堂三間已倒塌內宅三間光緒二年建現住六房光緒二十九年頭門裏西偏添修四間南二間爲封北二間爲獄

捕盜營在城東門裏路北

斗秤局在岔溝門

勸學所在城裏大街路北租義順福舖房

南路巡警總局在蘊和保東岡

北路巡警總局在西聚保横路

北路巡警分局在永聚保高麗河口

山水

封山濬川舜分天下爲十二州奠高山大川禹則爲九州

前朝肇基東土奄有東陲固出乎九州十二州之外而爲納麓之舜轍不至敷土之禹迹未經者也輯安山接長白經境內三百餘里自帽兒山蜿蜒而來聳立於鴨綠佟佳兩大江之間分枝別幹彌滿境內而有名者少其中崇岡峻嶺儼若天之所以限南北也而水之在嶺南者入於鴨綠水之在嶺北者入於佟佳地雖下邑亦無不山環水繞拱衞

神京也

老嶺岡自長白山南麓珠魯木克善峯西南分一支山至錯草溝入境而爲境內諸山之幹西南行六十里爲七十二个頂子

老嶺自錯草溝入境至七十二个頂子爲太和保界至通溝嶺爲祥和保界通溝嶺西南分之枝山行二十餘里爲致和嶺又十餘里爲打牛溝嶺又迤南而

西二十里爲羊魚頭山又十餘里爲將軍墳山又西行八里餘到通溝河落平爲城後山在蘊和保界

小靑溝嶺南分之枝山行二十餘里爲雨山及山城子又南行十五里許到瑪峴溝門落平在蘊和致和兩保之間

板石岔嶺南分之枝山行二十餘里至車道嶺東南分一枝山爲斜高嶺又南十餘里到鴨綠江沿本山又向西南行三十餘里至五道溝嶺西分一枝行十五里爲榆林山本山又向南行二十餘里爲關門礠子又南注江在致和融和兩保之間

大靑溝嶺南分之枝山行三十餘里至蒿子溝嶺南一枝枝行二十餘里爲榆樹林子嶺又二里許爲鷹咀礠子又南十餘里到河口本山又向西南行三十餘里爲通天嶺又十餘里至江沿在融和冲和兩保之間

挂牌嶺西分之枝山二十餘里爲古馬嶺又二十餘里到渾江沿爲懷仁縣界

之山
大荒溝嶺北分之枝山爲天橋溝有葦沙河源十餘里爲龍爪山又西北行三十餘里爲歡喜嶺又二十餘里爲大荒頂子又西行三十餘里爲板廟嶺又西南行十里許到渾江沿嶺北爲通化縣界嶺南在民永兩保之間
小青溝嶺北分一枝山爲蚊子溝山又北三十里爲闖馬牆山在民聚保界
同和嶺西有八寶溝爲新開河發源處嶺之北分一枝山十里許爲螞蟻河嶺螞蟻河發源於其下又西北二十餘里至橫路嶺南分一枝行二十餘里爲台上旗纛山北分一枝行二十餘里爲馱道嶺又西北十餘里爲大荒溝嶺又西十餘里至梨樹溝江沿落平本山又向西十餘里爲金場山又北而西二里許爲報馬川嶺又西十餘里爲亮紅頂子又二十餘里爲山城子又西北八里餘爲母猪背嶺又五里許到渾江沿落平此山盤繞於聚字五保之間
披礆子北分之枝山二十餘里爲黃泥溝嶺又十餘里爲通懷嶺即菩提溝嶺

奉天作新印刷局排印

又迤西而北二十餘里至東長春嶺北分一枝八里餘爲慶嶺又北五里餘爲懷寶山又北注於渾江本山又向西行十五里餘爲下隄台山到渾江沿落平嶺南爲懷仁縣嶺北爲西聚同聚兩保之界

丸都山即城北十里之山城子龍山東國通鑑曰高句麗王朱蒙薨太子類利立葬始祖於龍山號東明聖王按山在今城東八里許明一統志在復州衛東十里有明山高句麗王之子曰東明葬其上疑即此山誤在復州雨山在城北十里山城子之高山也土人相傳每雨多自此山起故名沸流谷在城北二十里小青溝裏有水如沸古碑有云於沸流谷城西山上而建都焉蓋謂此谷八寶山在城西南一百七十里外岔溝俗名來來山言其不甚高也讀如爬音字典無此字羊魚頭在城東二十里大江中以其形名之將軍石在城東一百三十里樺皮甸子東江沿大石聳立馬面石在城西八十里吊打溝門小水隄台石質在城東九十里鳥道一線高數丈下臨大江大水隄台石質在城東一百四十里江邊鳥道中有磎頭數處突出阻隔綠石而過手攀足登危險異常蜀道之難不是過也白石磖子在城西北一百七十里夾皮溝門披磖子在城西一百七十里外岔溝裏酣蛋坡在城北三十里小青溝坡長十餘里可耕種

鴨綠江源出吉林長白山南麓西南流至錯草溝入本境在治所東北二百里向南迤西流經太和保有白馬浪河大長川河小長川河三道河二道河頭道河皆自其

西北來注之又南而西經祥和保七十二个頂子南麓有石湖溝水秋皮溝水蒿子溝水自其北來注之稍西經蘊和保羊魚頭水東岡水自北來注之至治所城南與通溝河會其水發源於治所之東北蘊和保通溝嶺下向西南流有大青溝水自西北來注之大荒溝水小荒溝水自北來注之小青溝水自西北來注之稍南而西夾皮溝水自東來注之又西而南經山城子南麓至輯安城南來會又向西流經致和保瑪峴溝河自北來注之又西南太平溝河自北來來注之又西流經融和保榆樹林河自北來注之又西經冲和保凉水泉河岔溝河自北來注之至渾江口出本境（在治所之西南一百四十里）入寬甸縣界經境內三百四十里

佟佳江（俗呼渾江）源出臨江縣三岔子（會典云出伊爾雅哈番山）西南流至永聚保入輯安縣境（在治所西北一百九十里）西南流與葦沙河會其水發源於民聚保天橋溝山向北流龍爪溝水自東北來注之蚊子溝水自西南來注之又西經關馬牆山北麓楊木橋

奉天作新印刷局排印

水大荒溝水自北來注之螞蟻河自南來注之又西北經永聚保高麗河小葦
沙河自東北來注之至長岡來會又南而西經民聚保梨樹溝水夾皮溝水自
東來注之經同聚保泉眼溝水自南來注之又西南流新開河自東南來注之
又西而南至甲乙川經下大隄台山北麓出輯安縣境（在治所西北二百三十里）入懷仁縣
境經境內約七十里

佟佳江自甲乙川出境後西南流折而東南至冲和保古馬嶺溝又入輯安縣
境向東流古馬嶺溝水橫皁溝水自北來注之至渾江口注鴨綠江出輯安縣
境（在治所西南一百四十里）入寬甸縣境經境內約三十里

新開河源出於輯安縣治所之西北六十里八寶溝掌同和嶺下向西南流經
東聚保小梨樹溝水大梨樹溝水自東南來注之稍南而西北倒木溝水大青
溝水自南來注之經王勃嶺南麓迤北而西小青溝水自南來注之又西南折
而東北流大荒溝水自東北來注之又西流經西聚保橫路溝水自北來注之

黃岔溝水自南來注之又西北流經同聚保報馬川水自北來注之菩提溝水自南來注之至懷實信溝門入佟佳江經境內約一百五十里

馬訾水太平寰宇記曰馬訾水一名鴨綠水水源出東北靺鞨白山水色似鴨綠故俗名之去遼東五百里經國內城南又南與一水合即鹽難水也按鹽難水即佟佳江

沸流水在城北二十里小青溝中流有石高丈餘水來直下激水如沸每至四五月間木商放木魚貫而行俗謂赶河木由石直下沒入水中如許時始浮出其深蓋可知矣宋書諸夷傳曰嘉平五年幽州刺史毋丘儉將萬人出玄菟討高句驪位宮將步騎二萬逆軍大戰於沸流蓋即謂此也

轉心湖在城西北一百八十里東聚保

雙岔河在城西北一百四十里東聚保即新開河上游小梨樹溝大梨樹溝兩水相會之處

背陰汀在城北十里山城子下

蓮花泊城東門外

涼水泉城西南九十里冲和保

綠石河城西北一百二十里民聚保石皆似翡翠而色深土人因以名河

石頭河在城西北一百四十里民聚保

佟佳江由下湖自輯安縣境甲乙川上至輯安縣境葦沙河口水深可運內容五六十石之船木簰下駛亦便鴨綠江由委湖至岔溝門子地方內容一百五六十石之船均可運駛由岔溝門子湖至城南及迤東太和保等處內容一百石之船亦可運行木簰之下駛全無阻窒至嶺南之通溝河嶺北之新開河葦

奉天作新印刷局排印

沙河惟零件散木魚貫而行俗謂赶河方可放出河口大小船隻概難運行至冬水皆枯結

道路

周禮合方氏掌達天下之道路野廬氏掌達國道路至於四畿候人各掌其方之道治與其禁令先王之加意於道路者蓋道如砥石覘周家之方盛道茀難行知陳國之將亡道路美惡將於此觀政治焉輯安山高路僻蠶叢崎嶇至有車不得方軌馬不得并馳之處古稱毋丘儉破高王位宮追至赬峴懸車束馬今不異於古所云也

城之東方行五里至東岡與羊魚頭支徑會其支路東方自黃柏店子來向西行十五里爲礦洞子渡羊魚頭河至下羊魚頭逾嶺二十里來會本路又向北行五里逾吉子嶺與夾皮溝支徑會其支徑東北方自羅家營來過小南嶺爲夾皮溝向西南過偏道子嶺十里來會本路又向北行十里爲小荒溝北與小青溝支徑接又向東行八里爲羅家營向東北渡通溝河五里爲大荒溝門與大荒溝支徑會其支徑自關馬牆來向東南行二十里爲龍爪溝又十里爲天

奉天作新印刷局排印

橋溝又二十里爲大荒溝嶺南行四十里至溝門來會本路又向東北行十二里爲錯草隄台又八里爲大靑溝與打牛溝支路會其支路由秋皮溝門逾南嶺爲良寶店子又西行十里逾直溝嶺爲下套又西五里爲望江樓又十里爲小水隄台又十里爲黃柏店子又西北逾打牛溝嶺五里至打牛溝來會本路又向東行十五里至雙岔頭與東岔支徑會其支徑自東北方與臨江分界之錯草溝來向南五里逾橫路嶺又二十五里爲大橫路又十二里爲三道溝又西南逾嶺十里爲頭道溝又十五里爲大水隄台又西行十里爲化皮甸子又十里爲秋皮溝又西北三十五里逾致和嶺又五里至東岔來會本路又向東北行十五里逾通溝嶺與　縣羅圈十道溝路接

城之北方行十里爲山城子向東迤北十五里爲小靑溝向西北行二十五里逾小靑溝嶺爲大蚊子溝又二十五里逾嶺爲小蚊子溝又北行八里至關馬牆子與花甸子支徑會此支徑自東北方通化縣界鼇松川來逾歡喜嶺向西

行十五里爲楊木橋子又十里至花甸子來會本路又向西北行十里爲東橫路又向西迤南十里至大川與螞蟻河路接

城之西方渡通溝河行十里至瑪峴溝門與斜高嶺支徑會其支徑由西南方二龍斸來五里逾斜高嶺迤東行十五里至瑪峴溝門來會本路又向北行五里至板石岔溝門爲三岔路口向北分一支路行三十里逾同和嶺爲八寶溝又迤岡北行十里逾北　合嶺又十里爲高麗嶺又十五里爲梨　溝又北行二十里至螞蟻河口向西北渡河五里爲三道崴子與夾皮溝支徑會此支徑由西方夾皮溝來過馱道嶺八里至鹿圈子溝門來會本路又向北渡河五里爲二道崴子與高麗河支徑會此支徑由東北方通化縣界哈塘溝過嶺爲高麗河向西行二十里至河口來會本路又向西渡河十里爲頭道崴子又北渡河五里爲小葦沙河又向北行十五里爲板廟嶺與通化縣廟溝路接

板石岔溝門向西分一支徑行二十里逾嶺爲小梨樹溝向西北迤南十五里

奉天作新印刷局排印

至雙岔河與老嶺路接

板石岔溝門向西南爲正路逾車道嶺五里爲太平溝二十五里至二龍𨂡又向南迤西十五里逾五道嶺爲樣子溝向西十里至富有街向北分一支路行四十里逾老嶺又十五里爲雙岔河向西行二十五里爲大靑溝向西北逾王勃嶺迤西渡河十五里爲黃崴子向西北五里逾慶嶺與大荒溝支徑會此支徑由同和嶺逾嶺爲大荒溝向西行三十里至溝門來會本路又向西行十里爲台上向西南渡河八里爲花甸子與橫路支徑會此支徑由北方靑溝子來逾橫路嶺向南行十五里渡河至花甸子來會本路又向西行五里至荒岔溝與南橫路支徑會此支徑由懷仁縣界南橫路來向東北逾嶺爲荒岔溝向北行二十五里至溝門來會本路又向西渡河十里爲韮菜園子與報馬川支路會此支路由北方小葦沙河來渡葦沙河向南逾大荒溝嶺十五里爲夾皮溝又南逾報馬川嶺二十里至韮菜園子來會本路又向西行五里至龍王廟與

菩提溝支徑會此支徑由南方杉松背來逾嶺爲菩提溝向北行十五里至龍王廟來會本路又向北行渡新開河五里爲霸王朝向西分一支路渡江與通化縣紅石砬子路接本路向北行十里渡江與通化縣二道溝路接爲赴輿京廳大路富有街向西南行十里逾榆林嶺爲凉水泉子又十五里逾通天嶺爲外岔溝西與楊木林子支徑會此支徑由寬甸界老古砬子向東渡江爲渾江口十五里至岔溝門子來會本路又向北行二十里爲大陽岔與古馬嶺支徑會此支徑西方自寬甸界下漏河渡江爲古馬嶺西東逾古馬嶺十五里爲七个頂子又五里至大陽岔來會本路又向北十五里爲皮條溝與八寶山支徑會此支徑一自東方榆林街來向北行二十五里爲葫蘆頭西逾蒿子溝嶺二十里爲八寶山一自西北方懷仁界杉松背來向東南逾刀尖嶺三十五里爲八寶山皆至皮條溝來會本路又向西行十五里逾挂牌嶺與懷仁界裏岔溝路接

奉天作新印刷局排印

附步撥十處每處撥夫三名抄書一名

西界距懷仁縣二百四十里設步撥四處 里數均以小路計之

一頭站設五道嶺距城五十里

一二站設皮條溝距頭站五十里 由富有街赴蒿子溝小路行

一三站設懷界上漏河距二站五十里

一四站設懷界二棚甸子距三站五十里距懷城四十里

北界距通化縣

一頭站設城關距二站六十里

一二站設同和嶺前距三站五十里

一三站設梨樹溝距四站五十里

一四站設葦沙河距五站五十里

一五站設二道崴子距六站五十里

一六站設通界恒聚保夾皮溝距通城四十里

物產

天下之土質不一四方之物產各殊大司徒以土會之法辨五地之物生而有山林川澤墳衍原隰邱陵之別山師則掌山林之名而辨其物輯安地屬山林固動物宜毛植物宜皁者然魚貢細鱗則物兼川澤禽有翟雉則物兼邱陵介有龞叢有蘆則物且兼墳衍原隰夫以蕃鳥獸以毓草木在地利尤在人工果人工修而地利盡物產日見繁富矣今分天然產製造產列表於左

動物　　動物製造

禽之屬

雞

雉

鵝

鴨

野鴨

蒲鴨

樹雞

鸛

鶉 性喜鬭俗呼鵪鶉

練鵲 似鵲而小黑褐色俗呼長尾練

黃鸝 即詩之黃鳥一名倉庚俗呼黃雀

慈烏 色黑能反哺者俗呼老鴉

鵲 俗呼喜鵲一名靈鵲開戶必背太歲如歲多風則巢下

鶺鴒 青灰色尖尾長喙頸黑腹下白飛則鳴行則搖尾詩人取以喻兄弟急難之意

鷺鷥 詩詠振鷺即此林棲水食潔白如雪者白鷺又有紫鷺碧鷺種類大小不一

鷹 禮記季夏之月鷹乃學習孟秋之月鷹乃祭鳥一名鷞鳩

鵰　似鷹而大色黑山海經謂之鷲其品不一上等色黑者曰皁鵰花紋曰虎斑鵰黑白相間者曰接白鵰小而花者曰芝蔴鵰

羽　可爲箭翎

鶻　正字通鶻多義冬撮鳥之盈握者夜燠其爪掌且縱之禽經曰鶻不擊胎

鷂　即鷂易曰隼詩曰晨風本草釋名云鷹小爲鷂列子天瑞篇曰鷂爲鸇鸇爲布穀久復爲鷂此物變也

鳶　鴟類亦名鷂鷹續博物志今之紙鳶引絲而上令小兒張口望視以洩內熱

魚鷹　大於鴉色黑鈎嘴食魚一名釣魚郎

燕　有二種俗呼巢於檐下者爲家燕巢於屋內者爲山燕秋後均蟄於山崖之內至春始來來去皆以社時故曰社燕

鴿　依人鳥也來去無定一名鵓鴿

雀　依人小鳥俗呼家雀

戴勝　似山雀尾短長嘴青色頂有毛角如戴花月令季春戴勝降於桑

鳩　毛色大小不一通呼斑鳩

奉天作新印刷局排印

蝙蝠 爾雅謂之服翼晝伏夜飛

糞 即夜明沙

鷦鷯 詩謂之桃虫似黃雀而小青班長尾喙利如錐取葦花爲巢最工緻焦貢易林謂桃虫生鵰即詩拚飛維鳥之說今俗呼爲巧女

啄木 爾雅曰鴷啄木嘴如錐長數寸形色大小條黑不一諸鳥舌皆根於喉而藏於味惟啄木舌根通腦後舌尖引之愈長樹中蠹虫雖潛穴隙皆能鈎取食之俗呼啄木官子

銅嘴 此雀而大色灰黑喙青黃如銅

錫嘴 嘴白

鐵嘴 形類竊藍無角頂

蠟嘴 喙如黃蠟畜之可爲玩即桑扈之屬

金翅雀 色黃善鳴

靛雀 大似瓦雀靛色

蒿雀 多伏蒿間

鵰鴞 身大色黃黑而班晝目無見夜則明其頭如猫俗呼夜猫子惡聞其聲

柳葉兒 色淡綠小如指

串柳兒 類柳葉雀形微大

鳳頭鳥 一名阿藍韋昭謂之鴔扈有毛冠者曰鳳頭呂覽鵜一名冠雀

千里紅 是也小者曰清水又曰叫天爾雅謂之鷚鶬尾短多聲

鐵背雀 頂有紅毛喜食蘇子俗呼蘇雀雪後即來

鐵脚 大於家雀灰色尾分兩白翅

獸之屬 雀之大者爪堅如鐵

牛

馬 唐書渤海傳俗所貴者率賓之馬通志謂在奉天東南縣境近之矣

驢

皮 牛皮可做靰鞡

贏

羊 禮記羊曰柔毛

豕 禮記豕曰剛鬣渤海傳俗所貴者鄭頡之豕

犬

貓 捕鼠獸禮記大蜡迎貓即此

野驢 似驢而色駁鬃尾長

山羊 生山中似羊而大善登山皮灰黑色俗呼懸羊

野猪

蜜狗 喙尖如狗尾黑可飾盔纓

虎

虎骨 可熬膠

豹 似虎而小白面團頭白者曰白豹黑者曰烏豹文圓者曰金錢豹最貴重文尖長者曰艾葉豹

熊羆 小者曰熊大者曰羆一云羆似熊黃白色山熊類不一有人熊猪熊猴熊狗熊諸名今

麋鹿 月令仲冬麋角解仲夏鹿角解本二物今通呼曰鹿有花者曰梅花鹿大者曰馬鹿

麅

狼 皮毛青白者貴國朝品官坐褥冬用皮有定制一品用狼二品用貛三品用貉四品用山羊五品以下用白羊皮公侯極品用虎豹皮

麞 鹿屬無角即詩麕濟麝香

豺 足似狗瘦如柴月令豺祭獸即此

貛 似狗而矬體肥行鈍皮宜細褥

貉 狀如狸性好睡

野狸 狐類口方色蒼黃有斑似猫善搏俗呼野猫

狐 色赤似狸而大夜擊之火星迸出毛極溫暖集腋爲裘尤貴重

沙狐 身小色白腹下皮集爲裘名天馬皮頦皮名烏雲豹

銀鼠 毛色潔白皮禦輕寒

麝香 香麝臍獵者獲之急取其臍遲恐吞食因之寶貴

奉天作新印刷局排印

灰鼠 灰白爲上灰黑者次之

鼬鼠 俗呼黃鼠狼其尾可以作筆

香鼠 小於鼠能捕雀

鼢鼠 形似鼠而大常穿地以行禮云田鼠即此

蝟 似鼠有毛剌脚短尾長物犯之則形縮毛張如集矢俗呼剌蝟

松鼠 蒼黑色大尾好食樹葉小者不過三寸通身豹文

兎 禮記謂之明决

跳兎 前足寸許後足近尺爾雅謂之蹷

水族之屬

鯉 江河皆有

鱖 扁形闊腹大口細鱗有斑采明者爲雄晦者爲雌一名鱖花又名花鯽魚

鱮 狀似鯉

皮 可爲裘

細鱗魚 圓身細鱗多出山流狹處新開河葦沙河螞蟻河皆有之徧都歲取入貢

哲綠魚 似鱸魚色黑

鱧 圓而長鱗細色黑首有七點作北斗象俗呼黑魚

鮎

鰡 狀如青魚身圓俗呼柳根子

鰷 形狹而長鱗白而細其性浮俗呼白漂子

重唇魚 即詩之鱨淡黃色嘗張口吹沙

黃顙魚 似鮎而小背青黃色無鱗俗呼黃昂

馬口魚

船矴魚

鱓 似蛇無鱗腹黃

鰌 似鱓而短爾雅謂之鰼俗呼泥鰍

奉天作新印刷局排印

鱉 俗呼團魚又名

甲 可爲藥

蛙 即鼃一名田雞有時化爲鶉土人呼爲青蛙

喇蛄 狀略如蝎有硬殼尾寬可食肉似螃蟹

哈什螞 形似蛙可食

蛤

水獺

蟲豸之屬

蠶 分兩種有家蠶以桑飼之有山蠶放之山上食柞葉者養者均少

蜂 俗以在地作房者曰土蜂大黃蜂曰馬蜂釀蜜者曰蜜蜂

蜜 可丸藥

螟蛉 亦名土蜂純雄無雌負桑虫而爲子即螟蛉也

蟻 種類不一大者曰蚍蜉小者曰螘俗呼螞蟻

綠繭 多生山中杏條上綠色堅韌箭扣用之

蠟虫 大如蟣蝨食花櫃柳木涎著枝莖收煉成白蠟

蟋蟀 似蝗而小正黑光如漆善跳好鬬秋後則鳴爾雅謂之蛬一名促織俗呼趨趨

又竈馬如促織好穴於竈亦名竈雞

螻蛄 便腹青色秋鳴以股冬亦可畜交春則死所謂螻蛄不知春秋也廣雅謂之蟧蛁俗名聒聒

阜螽 長角修股善跳作聲形色不一統呼麻蜡雨久則變爲魚

螳螂 月令仲夏螳螂生俗呼刀郎深秋乳子作房著樹枝是爲螵蛸

蜣蜋 黑甲虫一名蛣蜣一名推車客俗呼使客蜋所轉之丸納於土抰子生其中

蛾 蠶蛾而外凡草木蟲以蛹化爲蛾者甚衆

蝶 形色黃白大小不一皆蟲所化山中蝶大如掌采色斑爛子即山蠶也

螢 詩名熠燿今名螢火虫月令季夏腐草化爲螢夜有光唐子卿有水螢賦謂是水螢所化

蟬

螬 一名蟦螬生糞土中

奉天作新印刷局排印

蚓 禮記孟夏之月蚯蚓出冬至之日蚯蚓結俗呼曲蟺白頸者入藥

蜻蜓 六足四翼其飛水際爾雅謂之負勞

食品

榛子 香美甲於他省

胡榛子 結子如榛殼薄實大其木柔長

山楂 爾雅曰朹檕梅土人呼爲山裏紅種類不一

梨

香瓜 即甜瓜禮記爲天子削瓜指此

西瓜 相傳種自回紇今瓜小不及內地之佳

桃

朱櫻

李

杏

稠李子 似野葡樹高果小

山定子

棠李

葡萄 山產者多尙無園產

軟棗 實小色青味甘

枸柰子 形如麥粒味酸色紅

菱 一名芰色有紫有黑形有兩角三角四角

芡 俗呼雞頭子入藥名芡實

木耳

龍芽 有二種土人呼爲刺龍芽苦龍芽

龍鬚菜

奉天作新印刷局排印

草之屬

線麻 土人需此為繩稱之田中

藍 一名靛草

茜草 可染絳詩稱茹藘即此

烟草 土人呼為黃菸冬可禦寒多食之者

芸香草 葉類豌豆而細叢生可以辟蠹

絲草 可知木器

葺

紅根草 葉細而長

青根草 似紅根

水稗草

莠草 俗呼穀莠子

葦 可織席

馬房草

扁珠草

章茅 可苫屋

蘆 一名萑詩萑葦一名葭詩蒹葭蒼蒼爾雅葭蘆註曰葦一物而三名也

塔子頭 窪地叢生其根裏土壅如小塔

燕麥 粒如麥而小爾雅謂之雀麥

莎草 詩南山有臺即此莖宜蓑笠

馬蘭 似蒲而小花藍無香可染色根可爲刷月令荔挺生即此子

老少年 一名秋紅一名鴈來紅春夏葉色青黃至秋則漸紅如花土人謂之老來變一名十樣錦

荊介

沙參

馬兜鈴

黃蘗

赤雹 蔓生結果如小瓜色正赤月令孟夏王瓜生即此

龍膽草

黃耆

黨參

香蒲

菖蒲 生水澤中俗呼臭蒲

藻 詩云采藻其潔也土人呼藻爲雜草

菰 今呼菱角

水葱 生水中如葱而長

萍 浮生水面或云楊花所化

蓬 爾雅釋名云罶彫蓬蔰今人呼爲蓬子蒿

葛藤 蔓延山谷中長至數丈土人但取束物南人治爲絺綌

猫兒眼草 葉紋如猫睛

木之屬

松 種類不一土人以結子者爲籦松無子者爲杉松脂多者爲油松

秔稗 生秔地

玉蜀黍 莖葉似蜀黍子藏包中俗呼包兒米

西番穀 苗高如蜀黍葉如脂麻穗蒲棒粒周穗外

高麗穀

蘇 爾雅謂之桂荏

脂麻

蓖麻 子斑紅如牛蝨者可入藥黯花者俗名大麻子

火麻

奉天作新印刷局排印

大豆古謂之菽今分黑白黃褐青諸色

鑛物

金

銀

鉛

炸

水晶石

黑晶石　紫晶石

綠石

以上均屬未開之產尙無製造之品

鑛物製造無

武進吳光國編輯

瀋陽于會清校正

上奉天總督趙

敬稟者竊於光緒三十一年五月十九日據縣屬岔溝門巡檢徐士騏稟稱本月十五日據冲和保鄉約楊立信稟報十二日由鎭口潛來放簰苦力人三百餘名皆盤踞楊木林子挨家居住騷擾豪横不可勝言詢其來歷據稱奉日軍之令到此放運木簰卽混江上下一帶亦居住甚多恃勢凌人殊不安分等情該巡檢正在彈壓間日本憲兵到來約束所需飯食照常給價稍稱安靜惟憲兵督帶華韓苦力人等沿江查號木簰運往鎭口囑令簰主隨往到鎭領錢本號木料每簏給洋十六元並將

東邊道憲木植公司所存木料已號三千二百八十三件立逼僱人下駛該巡檢告以公司存木未便擅專容緩期日稟明示遵憲兵允爲明日再說含糊而退觀勢未便抗拒稟請査核前來當經札飭該巡檢督同巡隊妥爲彈壓毋任滋事日

奉天作新印刷局排印

軍號木係何等官員有無公牘爲憑如果力難理阻先行點交件數索取回收仍
開具清單應俟照會再奪嗣於二十九日據蘊和保羊魚頭木商張仁甲叚德茂
等五十四人聯名呈稱本日忽有苦力人二百餘名前來號木逼令下放一味恃
勢欺淩衆木把忿忿不平意欲抗拒伊等恐滋事端呈請查究等情據此知事惟
查人多勢衆一經爭鬭難免不釀成巨案隨即移札巡隊親兵星夜帶兵馳往彈
壓妥爲解散仍候稟請照會必有秉公辦法諭令靜候在案知事前在外岔溝商
辦捐務回署即患脚氣兩足腫痛寸步難行值此多事不能親臨佈置焦急萬分
又據探報號簿主謀鎭口大昌洋行商人滕鼓現在渾江口設局凡下運木簿均
至該局領票放行此番號木既無明文又無公牘必係奸商勾串日軍藉端訛詐
且臨輯通化等縣大宗財源重在木植按照現給之價折本較多民間財產豈任
恃勢擅利現在各木把生路乏策已有蠢動之勢難免不激成事端惟有仰懇
俯賜照會日軍飭查是否商買抑聽強估想日軍仗義疎財民產決無擅奪之理

其中奸商勾引或藉軍用之資是非莫辨除已派兵實力彈壓不令滋事各情形理合馳稟憲聞

謹再稟者正在封發間適安東日軍建築部軍陸炮隊曹長小椋米藏技手淺尾眞之助等帶領護兵百餘名并游民八九十名由鴨綠江乘船上駛前來會晤並有軍政署派來察看木植之金澤喜雄治等先後接見又據蘊和保鄉約報稱頃有木把糾衆綁縛放木游民業已擕之遁入山林各情知事乘機勸阻暫行緩辦惟人多事重一俟查實人數再爲飛稟並一面派兵協同紳商星夜追綜綁人所在開導放回謹將現在情形一併聲明敬請察核

批悉已於該令六月初八日所發續稟批示矣繳

又敬稟者竊查木把糾聚綁縛放木游民一案已經稟報在先即於是日接據安東軍政署大原函稱茲因敝軍需用木材爲數甚多故今者建築班各員及敝署憲兵上等兵率領所僱淸國兵丁同赴貴屬察看一切務望分神照拂襄助辦理

是所盼禱再前次奉囑二分之一出口一節如軍用木材充足方准照辦云云查軍政司來函既有定意用木並未指明給價未免令人可疑且民產與中立國公產如木植公司雜號之木想無擅取軍用之議查上年七月間日人伊藤京重率領韓國兵民强號商做木簰之舉木把聚衆綁去韓民六名經知事一面派差索縛究辦一面照會該軍政司拘禁伊藤以免商民肇衅有玷日本軍威旋接函覆大為獎許伊藤一名已派人查辦矣揆之前情如彼察之近事如此其中必有隔膜之虞而所來官兵頭緒紛繁並無主事之人正值臨江一帶木把日集百餘人境內涼米甸子地方勢欲與之械鬬日兵防範甚嚴一宿數驚知事惟有督飭兵團彈壓開導而已一面款待日軍商請幸勿躁切激成巨患且日軍興義師除暴殘列國深為欽佩萬勿因此小事同室操戈貽人笑柄簽稱木簰下駛安東必給價值云云知事即傳公議會三面訂明日軍暫緩上拔飭由商人持日軍建築部木筏價目及運簰工力各表先去與木把商辦倘定價不為放木以初十日為度

即行督兵放木敢有抗拒一經接仗分文不給彼時玉石不分後悔何及等語商
會代答木把已經綁人不敢自赴安東領價且此價目虧本較多知事察此情形
兩造勢成犄角若少涉大意地方受害不淺遂告該軍一面飛函軍政司木價由
安東措交商家滙至縣境公議會代給一俟各木把商允木簰或憑該軍僱人下
駛抑由商家代放均無不可並諭令各木把所有虧本之處譬如樂助軍國善捐
切勿有阻此議而日軍明知折本亦已認可靜俟該商等回來再行約立合同以
昭大信此係知事與日軍商民答問籌議各情形理合直陳鑒核附上日軍木筏
運力各表格二紙一併恭請察奪並請迅賜批示施行

計稟呈　再稟二紙　各表格一紙

再東路木把人衆地面空虛已移巡隊抽調防兵星夜開絮涼米甸子以防其變
惟此案流木所在通臨懷寬各處同爲吃緊不敢遽請調隊協防而團兵爲本地
之民難免無勾串之患倘經商議決裂祇可嚴束兵團勿與木把通弊一經查出

應准就地正法以免外人口實是否有當即請批飭遵行
敬再稟者竊查日軍查號木簰木把聚衆綁人等情當經稟報在案旋於六月初
五日據探差報稱查悉三十日夜間忽有木把二百餘人由上江到來至羊魚頭
一帶綁去號簰頭目秦廣隆十七八名帶赴上江去訖探知祥和保凉米甸子一
帶盤踞木把三百餘人又聞臨江十六道溝王連坡糾約木把一二百人已由大
江而下未知確否查得被綁之人攜之遠遁生死難以遙度無憑索放兩造人多
勢湧衆木把抵死抗拒勢將械鬬兵役孤單力難排解知事兩足患瘡尚未全愈
急切不能行走即移札總巡典史携同公議會星夜前至木把所在極力開導速
將縛人放回日軍所定木價商令允從以昭愼重
照會鴨綠江軍政司大原
爲照會事竊於光緒三十一年六月初二日接准貴軍函開兹因敝軍需用木材
爲數甚多云云仍求格外光照等因查敝境沿鴨綠江雜字號木植前經東邊道

憲札存公司之木並木商自做本號之木皆因戰局未終均積江干待價而賈於未接來信以先即據敝屬外察溝巡檢禀稱由安東前來之苦力人等聲稱奉有貴軍傳令特來號木不論公家商物遇彈即放人勢凶暴民戶不勝其擾直至貴軍派來上等憲兵及建築部小糠公淺尾公先後到外察溝嚴禁苦力擾累平民始各酌給飯錢而潛來敝屬羊魚頭地方之苦力七八十名挾勢欺人之秦廣隆等嘵嘵放木而各木把未奉貴軍明文亦無給價之說是以木把眞假莫辨意謂奸商勾串圖利而來正值敝縣派兵前往彈壓木把聞風即將秦廣隆等十七八名縛之遁入山林追踪不及各情次日貴軍派來憲兵等乘船上駛通溝接晤之下商由敝縣派兵索縛並一面移會臨江縣協拏各在案當告以此等苦力途經通溝並未來縣聲請保護皆三三兩兩潛渡聚擾羊魚頭距城二十里而發此狂暴耳此敝縣訪查明白正思拘之治罪不意木把未經報案先行擄去之實情也現在木把糾衆盤踞深山或言携之遠上臨江或曰致死多名投江漂沒所說不

一敝縣已屢次派官紳商民前去勸解迨兵至則散兵回則聚蓋知禍端已作不
敢出面也昨經滕谷公函請公議會訪明木把所在邀其見面將貴軍建築部開
列木價流木表格各一紙示明貴軍興義師除暴虐之美意今建修鐵路自鳳凰
營至撫順以接北路轉運軍務緊急用木必需照現今軍務未完木簰不能出賣
莫若遵照建築部議價悉憑查收公議會議曰建築部許定木價虧本三分之二
所有被擄之人究在何處已飭該木把送縣治罪且咎由自取無怪有招衆怨似
此各情加派典史親兵巡長並巡隊哨官均於初八日前去開導矣一俟木把允
從所需木價即請貴軍慨賜木價十分之三所餘之款俟木筏點收明白再行付
清如何倘所定之木價木把不願認賣必係十分吃虧即請轉告建築部另行議
價公平給值該木把自能心服也惟事關民變巨案敝縣深切杞憂且中立國民
產公法無強佔之說而建築班各員動輒以兵勢聲張殊非同盟之道重以貴軍
威名卓著列國瞻仰斷不因此窮迫小民少存意見尚祈海涵寬給木價地方幸

甚商民幸甚再木植公司所存外岔溝雜字號木植三阡二百八十三件已經貴
軍建築部點收應在何處領價並請示覆爲感用特繕具照會專差守候見覆以
資遵辦須至照會者
又爲照會事竊照貴軍建築部率領游民查號木簰木把聚衆派兵彈壓一案當
將大槪情形業已照會在案旋於六月十四日據敝縣典史韓鼎勛巡長張聯瀛
並公議會商人等禀稱奉札遵卽馳抵黃柏甸子立卽追傳木把等到店遵卽剴
切勸導據該木把等供稱伊等沿江上下共有五六百人一向伐木爲生自去今
兩載皆變產典質借貸僱工千辛萬苦砍伐成簰千數家性命盡在此中倘一旦
被日兵號去生計已絕情勢危急萬不得已抵死抗拒前月三十日忽有游民百
餘人並有鎭口奸商玉合棧勾通包攬恃勢漁利同來號木游民到此仗勢欺淩
搶刦搔擾衆人忿恨切齒綁去秦廣隆等十人帶至凉米甸子後被同伴保釋六
人尙留四人次日乘間逃散有失足落水淹斃者據稱貴軍鎭口號木公平給價

奉天作新印刷局排印

到此放簰允給之價不及十成之二一旦遵命被號衆人別無生路實逼處此雖死猶難甘休既蒙勸諭如能多給價值少虧血本尙有一線生機伊等決不敢恃衆滋鬧自取滅門之禍惟求垂憐等語當經諭令安分靜候不得滋事等情禀覆前來敝縣查該木把等所供情形本屬情堪憐憫若一味動嚇兵威必致激成民變流爲盜賊想非仁者之師所忍爲也查玉合棧帶來苦力罔利營私無人管束將木把本號之木發給簰票後並不留用本人放木竟用僱來苦力下放中途折開變爲雜字號聞之更形公憤此玉合棧用人不當天良何在昨據木把公狀懇求貴軍轉告建築部另議木價公平給值並非抗違實因窮迫一家數口無處謀生急切之情發於至誠敝縣因思貴軍不惜國帑戰勝攻取正所以誅凶暴安商民爲盟主榮耀五洲威加四海何獨於區區木簰有傷民產乎其中必有隔膜之人下情不能上達亦未可知用特照會貴衙門請煩查照見覆翹企以待須至照會者

上奉天總督趙並興鳳道張

敬稟者竊照卑縣日軍率領游民査號木簰木把聚衆綁人派兵彈壓一案當將辦理情形業經兩次稟報在案旋於六月十四日據典史韓鼎勛巡長張聯瀛並公會商人等稟稱奉札遵即起程時值大雨傾盆江水阻隔至十一日始抵黃柏甸子立即追傳木把張姓王姓等到店遵即剴切勸導據該木把等供稱伊等沿江上下共有五六百人一向伐木爲生云云惟求垂憐等語當經諭令安分靜候不得滋事等情稟覆前來査該木把等所供各節本屬情堪憐憫一味動嚇兵威激成民變勢必流爲盜賊貽患伊於胡底昨已照會日本軍政司大原理論公法囑其轉致建築部酌加價値秉公給發頃又據木把來信原議價目未能允從聲請加價各情速行照會一俟文覆到日再行稟報應請憲台就近照會日本大將大山轉飭公平議價必得民願而後已庶免外人笑柄而敦同胞之誼是否有當所有木把聚衆滋事査辦情形稟請査核示遵一面仍派兵彈壓不准滋事靜候

批示施行

計錄呈與安東軍政司大原文二分 木把公信稿一分

韓國平安北道正四品通訓大夫渭原郡守曹來稿

爲照覆事卽到貴照內槩據木把等前稟江水漲發冲失木簰皆被匪徒覇去何能尋覔且韓民撈搶木件江埃積壘如山查點商等冲失木簰十分之七沿江一帶不下二百餘張一朝被伊等撈搶放去商等何所仰望者也商等揮淚謹稟不勝惶悚待命之至等情據此備文移照請煩查照文內事理希卽禁止沿江韓民毋得擅撈木植不准私自攜取如有已撈之木一律堆存江岸聽候該木把等自行查認以重民物而杜爭端事關民產衆怒難犯務行認眞查禁以敦隣誼是爲至要等因准此查今番江漲似有冲失木之流下而獘境民人之撈搶與否未知的知然既承貴照故如有已之撈木堆存江岸聽候該木把等自行查認之意告示于儆郡屬沿江各處面里任玆以照覆以此照亮爲要須至照覆者

大韓國平安北道江界郡守從二品陸軍參領徐

爲移照事卽接敞郡文玉面田時碧弟時豊과吏西面林成彬弟致彬等訴狀則以爲矣兄等家勢貧寠에資生末由하야越去于皇城縣江邊하야爲人雇傭에僅僅支保시엿더니不意今者皇城坪居人이稱以流下木拯去라하고成羣來到하야不問曲直하고矣兄等을無數亂打하야流血碎骨이命在頃刻이오니移照于緝安縣하시와作梗淸人等을以法嚴查懲勘케하시고矣兄等을卽蒙放還하야使之救療回甦事等因이바准此以其黷昧之事로無端毆人에致此重傷者을恣意嚴囚하니誠極駭然이옵기茲以照會하오니 照亮後作梗者諸人을嚴查勘法하옵고被囚之林田兩民을特爲放釋爲要

大韓光武九年八月十三日

奉批稟及另稟均悉當飭交涉局面詢日員據稱早得軍電已由司令部就近派員了結矣究竟如何辦結仰卽查明情形據實詳細稟覆繳表二紙存

奉天作新印刷局排印

又批稟悉查日軍在該縣查號木簰木把聚衆滋事一案前據該署令兩次稟報
當經廷前署軍督飭交涉局面詢日員據稱早得軍電已由司令部就近派員了
結等情於六月十九日批示遵照在案據稟前情是日軍與木把尚相持不下兩
造均未允洽深恐激成鉅衅候再飭交涉局與日員磋商惟該令此稟係六月二
十二所發前次批示尚未奉到究竟現在情形若何能否和平了結迅即詳細稟
覆毋再延玩仍候撫尹堂批示繳抄稿存

照會日本駐紮外察溝兵站司令部 機本十井

為照會事光緒三十一年七月十七日據融和保鄉約單玉河等稟稱竊於今日
黎明時分忽聞榆樹林子江口老母猪圈地方鎗聲不止約有一時之久派勇往
探知是木把百餘人昨晚從江中潛渡該處與號木之日人接仗至日人西去之
後拋下艚船二隻物件搜掠已空木把亦急奔斜高嶺來矣兩造均有損傷惟艚
戶丁把頭右腿受傷現在店中醫治除派勇四出偵探外理合稟請核奪等情據

此敝縣遂派親兵隊巡捕隊分路星夜前去並協同各該保衛隊勦拏木把起事之人並索縛去通詞船戶一併查獲送辦去後該隊官弁於十八日丑時在致和保地方撞遇持鎗木把自西而來偵兵探知報由隊長分路截勦木把等忽聞鎗聲迫不及防均各逃散山林救獲通詞一名船戶四人帶案候訊一面派隊各處搜勦究辦外所有日兵傷死之軀難免不遺積江岸令人惻惻當即出示賞格如有鄉保路人目睹屍軀所在指明查實每屍一具賞予洋五十元務將該屍暫行存候勘驗以上各情貴司令官想已早有風聞也請煩查照加意防範一體訪緝送辦爲要

又爲照會事照得該木把等於本月十六日夜間從江中潛渡至融和保榆樹林子江口老母猪圈地方與號木日人打仗當即打傷日人一名綁去紀姓等五名敝縣聞知立即星夜派隊追勦一面出示懸賞照會在案竊敝縣擬定本月二十日由槽船起程帶領刑仵人等前赴肇釁屍所勘驗屍軀稟請敝國長官詳明勦

辦外擬合備文照會貴軍請煩查照務請於濤歷七月二十日午時如期駕臨屍
所會同敝縣勘驗明確以憑詳報訊辦恭候早臨爲盼望速切速須至照會者
上奉天總督趙
敬禀者竊知事於七月十六日酉刻據總巡王懋忠差人送信在鴨綠江岸有人
看見木把乘坐木簰四張攜帶軍器順流下駛等情知事即面告來差速回禀知
派隊彈壓一面飭追赴沿江各保探報去後茲於十七日距城西六十里之致和
保鄉約劉欽材禀稱前奉派勇彈壓地面聞有木把四十餘名攜帶軍裝昨夜二
更時分乘坐木簰四張潛渡融保地方去訖聞與號木日人接仗鎗斃日人五六
名獲住華人四名木把受傷四名此係大概情形禀報前來知事即派親兵哨官
張聯瀛帶步兵前往該保極力彈壓並令查明情形飛速回報去後又於亥刻
據融和保鄉約飛禀竊於今日黎明時忽聞榆樹林子江口四里餘之老母猪圈
地方鎗聲不止派勇探知木把聚二百餘人潛渡該處與號木日兵接仗日人有

割斷纜繩下駛之船不知去向拋下艚船二隻物件搜掠已空木把亦即奔斜高嶺來矣兩造均有受傷遺下船戶丁把頭大腿受傷現抬店中醫治各情知事查此案日員强號木植木把糾衆抗拒已分三次禀報在案並照會日員速行加價商買以息衆憤而該日員不諳民情置要言於不理仍在江中號木下放逗留距城百里之涼水泉子巡隊驟不及防以致釀成巨案惟有一面調齊警察衛勇防守封獄一面派局長史富春星夜與王總巡懋忠商令酌帶弁兵並飭親兵巡長崔堯唐隨同前去相機勸拏將肇禍木把並綁去之人軍裝子母一併交出餘衆暫候禀釋此疊據鄉約禀報後即行佈置以免結黨別滋事端之情形也日軍根台距肇禍之區路隔二十餘里前因本把鴟張早已照會嚴加防範幸未波及除俟親兵哨官張聯瀛回縣再行續禀外所有沿江木把糾衆乘簰潛渡江流與號木日員接仗大概情形飛禀查核施行

上奉天總督趙

敬禀者竊 知事 於十八日巳刻據派出親兵隊哨長崔堯唐警察局衛長史富春等禀稱奉諭遵即隨同總巡督飭兵勇星夜馳赴麻線溝門設卡截拏約至五更時分突遇木把八九十人隨帶綁人各執槍械蜂擁而來隨督飭所部迎頭痛擊木把亦即放鎗拒敵彼此攻打情勢危急木把竄入山林星分逃逸擊獲被綁船戶五名內有通詞一名追勦木把無踪時在昏夜不克窮追理合將擊獲紀通詞艚戶等五名一併送案同日又據王總巡懋忠移同前由並稱得獲來福槍兩桿等情准此當經 知事 提案集訊據通詞紀元茂供稱伊受僱日人聽從大倉洋行管事加賀美勾串日人擅號木植致被木把擊傷日人有鳧水而逃有被槍傷身死共有七人搜去銀元等物餘人逃散伊與船夥四人均被木把打傷綁帶逃走中途遇兵救回等語質之船夥王進理李永淸李文和李文俊供情相同當堂錄供附卷分別提驗傷痕飭令醫治務痊並將紀姓等暫同看管槍械存俟彙解在案 知事 惟查紀通詞等供情日人藉軍用爲名聽信姦商擅號木植致遭木把衆

怒釀此巨禍如果該日員等聽候軍政署文覆再行磋商酌辦何致有今日之禍第思日人被傷由紀通詞供出已死七名尙難指實該木把等一經釀禍勢必潛匿山林兵力單薄猶難勦捕知事一面親臨勘驗後前至外岔溝與日員喻以公法曉以情理從中設法周旋妥爲排解以全大局除函請總巡督飭兵勇協力勦拏認眞彈壓一面懸賞購撈屍身用示憫惻並照會外岔溝司令部一體查照防堵餘俟查明續報外所有派兵擊散木把追獲被綁之人即行繕具紀通詞供摺隨禀附呈憲覈

批禀悉昨據營務處呈閱該令初禀大槪情形正在核辦間據禀前情木把乘夜聚衆與號木日人尋釁釀成鉅案實堪痛恨紀通事供稱已死日人七命是否實數受傷之人共有幾名傷痕輕重如何已否醫治就痊續禀均未敘及殊屬疎漏仰即詳細禀覆並會同該處總巡嚴密巡防查拏首要務獲究辦仍將辦理情形隨時具報候飭營務處暨交涉局知照仍候撫尹堂批示繳供存二十九日

日本駐紮外察溝兵站司令部行山義一土井吉三郎來函

命令書

大日本帝國明治三十八年八月十七日淸國輯安縣轄地關門磊子忽來暴徒暗地襲擊慘殺將士數名其責任在於地方官及巡捕隊長兩司不能團壓致起別端從今日爲定期爾兩司八天爲期務將暴徒掃數捉來一正軍法設若限期不能捉來卽由輯安轄地暴徒居處及暴行處罰金五仟圓徵交本兵站司令部納入

右大日本帝國遼東軍兵站監部之命令爲遼奉兩司照理

大日本帝國明治三十八年八月二十四日

大淸帝國光緒三十一年七月二十四日

上交涉局憲

又禀者竊査木把糾衆持槍乘筏潛渡融和保槍斃日兵刧去財物行同翦匪一

案當卽諭令親兵副巡長崔堯唐蘊和保衛長史富春會同王總巡懋忠各帶巡兵前往所屬斜溝嶺地方設卡堵拏已將被綁之船戶通詞打落木把竄山逃逸未能弋獲隨將船戶通詞分別訊取確供稟報在案一面照會外岔溝司令部勘驗肇衅實情迨知事舟過該處查驗槍斃之人並受傷船戶已由該司令官舟載外岔溝無從查驗旋據司令部官聲稱被木把擊斃憲兵伍長篠井春吉兵卒烟山九市池田房一尾崎又市外酒保雇員加賀美治共五名重傷兵卒板本國太郎一名現在送安東醫治生死未定淸人受傷者四名次日王總巡懋忠亦到司令部連日商令該總巡限期嚴拏木把以免失和知事與總巡未便許限允爲派兵分拿忽於今日文邀知事並王懋忠商議要事會晤仍令限期拿究木把並根究派隊剿捕日期先後形跡之次該總巡再三言及回營派人訪拿此案該司令部稱伊並不防患事先今日既來又思速去心涉疑竇聲言日兵見已死之人均爲慘怒恐有意外之事加害淸官卽派兵三十餘名分駐知事及該總巡廨所此

奉天作新印刷局排印

係美名保護實恐逃避抑有何心難以忖度惟 知事 距署一百二十里印信欵項封犯關涉緊要一面札委典史暫行監護所有重要案件解送審辦查此案衅端初由於建築部日員強覇號木小價給值以致激成衆憤前已再三商請加價稟牘照會幾於力竭詞窮不期木把違意中變先後稟報巡隊彈壓情形已邀明察現在左近百姓縛押九名羅此奇冤深恨 知事 辦理不善才難鎭靜應請憲台議過之處不自惶悚仍祈稟請派員接署縣缺 知事 得以悉心辦理交涉究未知將來如何結局果以罰欵了事尚有木商價資酌抵否則中立國民產物價公法有強制之理乎一俟交卸晋省請命理論是否有當伏候迅賜批示飭遵錄呈司令部命令公文一紙再 知事 起程急迫未及攜用印信借用巡檢鈐記合併聲明

批據稟已悉現奉軍督憲札據該縣稟木把認納罰欵一概完結後放及未放之木寬爲給價罰欵公議木把玉合棧大倉組三分攤認等情批飭知照妥爲辦理繳附文存

致日本滿洲軍安東縣兵站司令官齋藤

爲照覆事光緒三十一年七月二十六准前任安東縣軍政官大原武慶屢次照會貴衙門稱滿洲一帶所有木料實爲軍需要件茲派戰地建築部者於鴨綠江徵買木材搬到江口等情已經在案今查聞江岸各地無智之徒誤認我商民所買辦時加妨碍阻撓裝運意思牴牾徒生葛籐又滋事端或招兩國之患不亦可知誠當豫爲警誡爲此請煩貴衙門轉飭傳諭貴管下民人等能體此意能通彼情立即俾伊等無忘公義而肆私懲以致被處我軍法耳是爲公私兩便相應查照施行可也須至照會者等因准此足見同盟情義自當勇於任事盡我心力查貴軍建築部各員隨帶安東縣玉合棧王姓並大倉組商人前來敝境鴨綠江一帶檢放雜字本號木筏僱人流下並不查明主業給與價値木商生計無策以致激成衆憤當日敝縣派兵晝夜彈壓開導幾於力竭詞窮誠恐防不勝防商勸建築部各員坐船下駛外𣸣溝以免互執尋衅而全兩國同胞之義先後照會公平

發價迄未奉答木把本係野人王法所不能制圖利心堅難顧大局竟敢瞞昧官長糾衆暴行於敝屬關門砬子慘殺人命擄去銀貨肇起不平行同盜賊此等惡徒國人可殺敝縣聞信後即調齊官兵星夜遄發分路截擊奪獲紀通詞船戶五人審訊情形錄供附證仍令鄉勇一體協勦務獲治以軍法敝縣因交涉重案僱舟勘驗暴行地方實爲吊死慰生關係睦誼於二十一日與外岔溝司令官議准貴部命令十四日後改八日內嚴緝暴徒如不能獲罰令暴居處與暴行處徵洋五仟圓所有傷死人命擄去銀貨一切終結等因敝縣已如約稟請敝國奉天將軍命令以全交義此種惡徒一經查知自必治罪應請貴部寬懷至軍用木植前經建築部淺尾眞之助僱人流下木筏一百二十八張價銀有無給領敬請就近查明電覆以安民心感甚幸甚

上奉天 總督趙 撫尹廷

敬稟者前以勘驗木把傷斃日兵道便至外察溝與日員磋商一切不意被竊各

情因旅中騾無書手禀由營務處府憲轉禀在案計邀憲鑒知事具禀後忽於二十六日司令部前約改限八日罰令暴徒處及暴行處納徵洋五千圓逾限首犯與罰金均無即是派兵搜拘衆民訊究等語查暴徒處在縣境與臨江以上各保地面暴行處卽縣屬關門砬子左近隨告以初限十四日未能許可忽改八日應用密禀不能電傳罰款事小且恐激成民變屆時再議該司令部副官土井允爲卽赴安東兵站支部商議適値司令部交替之際此案更形棘手昨於初二日司令部正官行山義一邀晤開議八限已屆日兵遠涉中國勞軍傷財國事爲誰意氣忿忿不平知事答以貴軍抵境敝縣商民交相効勞幾至商賈輟業農廢耕植毫無怨言又爲誰乎至所索罰欵一節向與各國交涉無此情理且兩國有修好約章援以照議據陸軍通譯名品治貞譯傳司令部云現在行軍之時罰欵係敝軍軍法知事卽云與俄人交綏行之則可敝縣碍難承認彼曰此欵名曰罰款實與已故憲兵等傷死之家父老妻子養贍之需遂答以兩國交誼親篤敝縣嚴拏

首犯法辦所有卹養一欵我大憲必有辦法以盡交義而譯員言外尙有賠欵竟堅執必欲暴徒暴行之處認納相持舌辯兩時之久决意如此須請司令官告示木把前衅不究此欵出諸木商與貴國御商大倉組洋行及玉合棧分認敝縣民人罰欵决不承認該譯司令官意欲派兵仍去放木知事勸阻再三若是辦法必使民變請俟敝縣辭官任意爲之譯者又云設一相安妙法木筏勢欲軍用云云仍令譯請司令官出示開導木把不必固結前嫌敝縣方能主理譯云可與建築部商辦司令官不便出示知事答以如建築部辦事公正何以玉合棧大倉組爲之代謀出此衅端貴司令官既能預議罰欵之謀木筏之事未便置諸言外譯者言罰欵再寬限五日湊納知事答議如能出示七月十七日之衅木把認納罰欵後一概完結此後所有已放木筏及未放之木寬爲給價譯云以一半軍用照價給領一半由木商自賣隨議請建築部及日商等不得干預庶百姓能心悅誠服時値傍晚各散此八月初二日與日員竭力磋商不遵兩國約章權用軍法之情

形也初三日正在具禀問譯官來晤暫由司令官一面出示招撫木把一面仍限五日交納罰欵諭知各保日兵下鄉彈壓見弗驚惶云云謹錄告示附呈閱核現在商民情願墊欵完事將來公議出諸木把玉合棧大倉組三分攤認以期民安疊據各保鄉牌陸續禀請前來知事未敢擅許肅此飛禀不勝惶悚待命之至縣境商民同此叩懇示遵

批禀及另禀均悉木把滋事一案統核該令歷辦情形竭力維持頗合機要現因司令部以傷斃日兵等立限索罰五千元無則搜拘衆民該令力爭不獲旣稱商民畏罪求安情願墊欵公議由木把玉合棧同日商大倉組三股分認辦法尙屬平允自應准如所請權宜照辦惟旣公認此項多數賠款則死傷之卹費損失之賠償木把之贖罪必須切實磋商一槪完結木植價値亦宜商之日人加價實發庶木把不致再生怨望可保和平至此項賠卹之欵應由該令設法擇令殷實商戶先行墊價隨後核實令木把玉合棧幷日商大倉組三股公攤弗令擾累民間

是為至要值此時局艱難該令務當勉力圖維妥為商辦務臻周密以免後虞日
軍素號文明既允商辦必能一了百了是所望於該令也候飭營務處交涉局知
照仍候
撫尹堂批示繳告示存十四日
又敬再稟者七月十九日曾將木把起衅情形星夜派兵擊散追獲被綁之人當
即取供稟送鑒核在案知事豫留交涉地步此番與日員會晤問及紀通詞因何
拘入犯所有罪乎答以當日搶救之下民議紛紛堂訊時聽審人衆察出氣焰不
平恐生意外之變是以明示收押實為保護司令部譯人又云何以取供答曰盜
刦財物破案獲犯必須計贓科罪密查之質證為盜之是非極慎重也彼唯唯而
止前據建築部送核失物細册計值三千七百餘元較紀通詞供情懸殊該通詞
早經日員索回不令來見司令部索欵五千元不議此事知事昨經竭力詢及通
譯官云商人失物暫免置議理合將先後細情並照錄冊本一併稟請閱核

上奉天總督趙

敬再稟者於八月初一日由驛奉到廷前督憲六月二十日批稟及另稟均悉當飭交涉局面詢日員據稱早得軍電已由司令部就近派員了結矣究竟如何辦結仰卽查明情形據實詳細稟覆繳表二紙存等因正在稟覆間初二日奉到七月十一日批示據稟前情是日軍與木把尙相持不下兩造均未允洽深恐激成鉅衅候再飭交涉局與日員磋商惟該令此稟係六月二十二所發前次批示尙未奉到究竟現在情形若何能和平了結迅卽詳細稟覆毋得延玩仍候撫尹堂批示繳抄稿存等因奉此仰見洞燭千里感幸之至査五月二十六日接據外察溝衛長張秉鈞稟稱竊於本月十六日云云未敢徇隱等情據此旋於是月二十九日接晤安東軍政司派來日本憲兵金澤嘉雄治前來査看木植告示信函照錄出示稟明在案接連三去照會安東日員接伊覆電密稟廷前督憲亦在案伏査卷內自起事迄今並未見卑境司令部派員了結想係假托之辭密詢

公正日人署云此事係日本御商大倉組包攬建築部購運鴨綠江軍用木植是以該商又糾合安東玉合棧包用苦力互相圖利無賴游民以致應募肆擾沿江一帶商民被累不堪言狀有人敢於司令部申訴者各司令官以事權不屬概置不理而木把意爲司令官觀望自由必係奸商勾串誤會與軍用無涉卒成糾衆尋衅經知事勸導再四初似聽命寂然無事十有餘日號木日員亦如議下駛不意中變其間必有蠱惑之人朦官肇衅實屬罪不能容現在木把氣焰未消兵單不敷彈壓一切情形早蒙遠察靜候裁度所有遵批查明詳細情形一併具報

上奉天總督趙

敬禀者竊於初五日將縣境商民情願墊給日員索款未敢擅許各情形飛禀在案正在靜候批示不意日員司令官等因索欵不遂隔別嚴責被綁平民九名知事往晤告知肇衅木把早已遠颺不因移禍良民無此情理該日員以既係良民在伊家中搜出船內食物一切答以無知愚民必係當日木把尋衅後日兵斷續

下駛四顧無人遺下雜物見小拾回旋經貴兵翻出涉此疑寃或者有之彼豁然頓悟卽於初七日商准將前拘楊德山張詰等九名一併飭由外岔溝巡檢分別枷釋傍晚又據司令部譯員來稱前准照會查已放木筏一百二十八張頃接電知到安東者僅止一半照軍用價付給矣此後木植准令一半由商自賣日本官商決不干預一半軍用木到付價所索五千元係格外體恤明日如不繳欵另有辦法知事告知索欵之數能將前事不究商民暫允照辦此係商民籌墊敝政府能否認允尙未可知初八日子刻接據縣署警報言俄軍三百餘人分東北兩路竄來請示核奪駐紮日軍同時聞信備兵禦敵民心惶惶不安經知事前於七月二十四日因交涉棘手禀請派員接辦輯安縣事俾知事可以悉心辦理交涉詎意俄軍忽來所有輯安地方緊要當此軍臨民恐之際實非意料所及惟此間若不允交索欵知事與王總巡不能卽回僉議早納索款一日商民早安一日輒轉籌思萬分焦急値此萬不得已之時祇可勉從民議遂於初八日權准商民墊欵

派衛長張秉鈞送交外岙溝司令部行山義一照數收納取有憑證存案卽於是日司令部將防護日兵撤回此係知事與日員商明了結之實在情形也初九日司令部邀晤言及如商民再有寃抑之事儘可來訴切莫糾衆尋衅有失和誼知事答以此後有不法惡徒應卽照會拏辦日人不得拘禁責罰彼亦允認惟言罰欵五千元外仍須議邺已死之家養贍銀兩知事卽詢昨納之款作何銷用彼云已繳建築部受領又詰詢繳建築部何用彼語支吾暫不與議將來由外務部核奪知事答以前議罰欵已告知百姓作爲已死家屬養贍譯官聲稱人人皆知未便頓翻前案想貴軍與師除暴所見者大斷無格外枝節失信于商民也倘有別項名目敝縣決不承認而該司令官慨然允許矣知事於十一日旋署任事所有木把糾衆起衅後客軍壓境商民求安允繳索欵與日員議結交涉鉅案各情形除分稟外理合稟請核示施行

又

敬再禀者俄軍三百餘人於初七日分東路由通化羅圈六道溝及北路通化南界竄入卑境新開同和嶺來城所過地方商民被擾不堪言狀已諭飭查報在案日軍聞信後卽由外岔溝撥隊二百餘名追剿先一日兩軍探兵在楡樹林子地方接仗南及交綏俄軍於是日分東南兩路南渡高麗東竄通化臨江跟踪於十一日行抵著次城內商民住房本屬無多甚形擁擠昨又由通化續來滿洲義軍隊兵二百餘人於今日卯時仍回通化頃據日員陸軍少佐渡邊桃溪面稱今日再來日兵二百餘人留住需時想因彈壓木筏而來已商由王總巡速將木把招至商家議令放簰以免日軍自放追悔不及一俟辦有端倪再行具報合併聲明載叩

批禀與另禀均悉木把滋事一案業經該縣將商民墊欵交付清楚取有憑證並與日員商允不生格外枝節辦理尙稱妥協惟憑証內有無載明因何罰款字樣未據聲叙仰卽照錄呈奪一面將木把木簰事宜設法籌辦以免再滋事端是爲

至要餘仍查照前批辦理並候分飭東邊道交涉局知照繳二十三日

通禀各大憲交涉辦法原稿

敬禀者竊知事前於八月十四日再禀商由總巡王懋忠將木把招至商家議令放簰以免日軍自主一俟辦有端倪再行禀報在案十五日知事親至東門外七里餘通順泉燒鍋木把康姓叚姓張姓先後均到隨曉以大義所有前衅現已商准日員概置不究木簰從速下駛半歸日本軍用照現時加價付給半由簰主自賣日商不爲干預並有滿洲義軍副總統米行三與之勸導木把始則恐究前愆繼稱乏資僱工意欲先行借欵流木方能遵辦日軍以用木必需前准照會再三勢難暫緩倘一經借欵情同要挾又起日兵壓境之害知事一面允木把由鄉保借用衣糧諭令代僱木工一面商請日軍木簰運到速爲付價以免窮迫次日滿洲義軍副總統函電安東後即回通化旋據安東兵站監支部長齋籐公電稱木筏流下三日內即行付價知事傳知木把速行串筏下駛以符前約而

該木把猶欲申請照會韓國邊界官准令檢拾散木尙須發給運木執照以資護符並請派兵押送代遞執照揆其情形蓋恐拘牽前累當己一一准許旋詢其商民所墊罰欵五千元如何撥還木把等慨然應允只求此去木筏能賣一半價足認還隨傳舖商義昇奎等邀同楡樹林外岔溝兩處公議會集乘木筏與之偕行木把連日來署請領驗照亦卽飭繕發給以取其信並據木把聲稱先日運下之木均已付價有另賣者價亦甚昂現在樂於從事檢讀八月十五日批示木把賠欵贖罪完結此案木植亦宜商之日人加價實發庶木把不致再生怨望並示各大憲批飭情形一倂念聽亦皆感動涕泣現在時勢艱難任理交涉處處思國體民心爲要着議至無可挽回之中幾及忘身順勢而圖持平之策惟恨識微才疎難堪大用懇求訓誨時加栽培格外是非知事所敢希冀也謹將照會電稿及邊議木植加價比較清單分別繕呈鑒覈

批禀及淸摺閱悉該令一面以大義曉諭木把幷諭令鄉保代僱木工借用衣糧

由縣發給驗照以資保護一面商允兵站監支部長木筏流下三日內即行付價
辦理均合機宜足徵實心任事仰仍隨時體察商情妥爲布置勿致別生枝節是
爲至要候飭東邊道交涉局知照繳摺存

上奉天總督趙

敬禀者竊知事於八月十四日具禀木把糾衆起衅後客軍壓境商民求安繳欵
議結一案於九月初三日奉到批禀與另禀均悉云云等因奉此仰蒙奬語優加
感激無量知事自顧何人汗顔無地伏思木把肇衅以前曾慮及此不揣冒昧謹
爲憲台詳細陳之前於光緒二十九年曾在臨江創治伊始韓兵目流木爲已產
沿江搶擄串筏下駛木把聚衆不敵韓兵一千餘人擅越肆擾禍延邊氓自十二
道溝至十八道溝二百餘里搶擄燒殺人烟斷絕傷死男婦二十餘人逃亡流戶
不及指數並聲言西犯縣署民心惶惶此慘禍也署內親兵馬步二十餘人招撫
巡隊尚在通化八道江駐紮帽兒山左近一宿數驚一面購備糧草似集大軍知

事仍單騎安諭越墾韓民先爲保護免生枝節一面將調到巡隊一哨晝伏夜行烟火明滅沿江上下韓兵心怯遁回此因兵單急用疑軍之法也旋奉與京府孫丞長靑遠來查辦知事親履匪巢窺其形迹因交涉重要不便直拘知肇峠者爲徐慶發素稱劇盜知事不動聲色安撫再三與韓官議定賠我民房養邮等欵華銀二萬八千餘兩立約限還忽奉檄撤查辦之文知事正恐新任棘手劇盜遠颺遺患無所底止隨又設計誘擒賊首徐慶發完此巨案所有韓認賠欵迄未籌還風聞民怨日深而禍首徐慶發脫逃爲匪且恐後患復萌幸荷憲台榮任百廢俱舉値此時局稍定之際懇請飭查前案照會條約應否杳催以重交涉知事並非越俎代謀現在韓人每每乘隙生事蓋恐不爲追究不但不蒙恩惠又將藐法玩禍矣知事旋蒙調署輯安於上年八月韓民勾串日商伊籐京重帶兵强號木植木把驟聚四五百人綁獲韓人六名携訪俄營意欲假勢擾韓迨知事行抵該處妥爲調度一面與日員照會拏禁伊籐一面派兵招回木把將韓民分别責懲解

送韓官嚴辦並給資遣散木把免再滋事此韓人肇衅了結之情形也昨奉憲台
批准所給木把川資飭予作正開銷幸感實深知事以客軍戰局未結鴨綠江一
帶財源不能暢行慮及利之所在人必爭趨正值日軍大捷難免無仗勢之人風
波遠及事多掣肘是以於今年正月間乘解地徵之便道出安東與日員交契數
日藉以觀戰後勝跡行軍布置知其官兵平日教練有方萬人一心喜則雍容和
愛怒則氣呑强敵古人師行糧繼又見今日也竊探軍用木植初則藉名罔利繼
則弄假成眞知事每與公文往返均不齒及木字私函相交或議及之其流弊在
商容隱在官知事查此次罰欵收據而言暴徒不文木把具有深意此其明證一
也前經稟請憲台飭由交涉局查理日員以了結答之豈料奪我利權壞我中立
此其明證二也知事重以功令維新政治借助孔多何敢因此小節遽傷大義否
則肝腦塗地力難讓步臥薪嘗膽且佈和衷此知事歷辦交涉情形惶悚直陳未
知當否再知事昨與日員司令部認繳賠欵五千元辦結情形應否咨行外務部

存案並遵繕罰欵繳納憑證式樣三紙頃接安東來函分別錄呈閱覈至奉批一面將木把木簰事宜設法籌辦以免再滋事端是爲至要等因已於初五日具稟將辦理情形聲明在案須至稟者

批稟悉仰候分別核咨繳憑式函稿均存抄送二十五日

安東縣兵站監部齋藤函稿九月初四日到

清華仁兄大人閣下久仰鴻名未識荊州之面爰修鯉牘藉傾茅塞之心遥維順序延釐因時納祜遥瞻

芝範曷罄藻思弟謬膺遼東兵站監部安東縣支部長兼兵站司令官幸公務尙無隕越堪以告慰綺注耳茲啓者日前接到輯安縣兵站司令官公文云貴境有匪徒殺我兵丁逭逃貴官不能拏獲因命該徵罰銀五千元以交該司令部等情前來弟竊思此事理合貴縣派兵緝捕凶犯照例嚴辦惟閣下之用心既已公平致力於兩國間亦費經營忠厚之風實堪欽羨自今以後尙望嚴飭管下人民守

分安業勿再稍生事端以貽誤東亞之大局而閣下鎭壓調停之責萬不可偶有疎懈也是爲至要

上奉天總督趙

光緒三十二年三月初二日據縣屬蘊和保鄉約鍾萬銘稟管界羊魚頭木工會房於本月初一日巳時有韓國滿浦城人金大興李通詞等勾同日本兵七人各持槍械至會房綁縛夥計李逢成等聲言帶往韓國夥計知是綁票木工人衆未肯束手受縛竟將所持快槍奪獲二杆並拿獲日兵一名餘皆驚散今將槍兵送案請訊辦等情同日並據木工代表張海青叚德懋等呈同前由知事因恐事關交涉釀成事端當經照會駐紮外岔溝守備隊長並令木工將縛獲日兵槍械均已送交通譯官木塚領回聲明此後互相約束兵民各守約章勿得以一已私忿藉端生事尤恐韓民金大興等復來尋衅致生意外之虞一面移會王總巡就近撥兵彈壓並移韓國滿浦城衙門約束韓民毋任再來滋事以敦鄰誼迄今數日

相安如故惟啓釁之由有無別情差傳木工迄未到案除催訊覆覈嚴加彈壓外合先呈請查核施行

批據呈已悉繳四月初一日

上奉天總督趙

竊縣屬蘊和保鄉約鍾萬銘稟稱三月十三日日員退役陸軍中佐花坂圓帶兵八名自韓界至我境城東三十里之羊魚頭地方佔住民房十餘間並諭鄉約僱覓木瓦工人聲稱擇地修房設立軍用木材廠並令木工凡有本簰一張均得領票一張保護費銀一元給日本旂一面下放沙河鎭爲保險之據如有居民拾得水冲雜號木植應由木工每件酬洋一角五分隨地認領又查問江沿木工共有雜字號漂木若干概令充歸軍用木工不得視爲已有之物等情現在木工物議紛騰視流木爲積年財產性命與共羣情不符兩相持論事關交涉理合請示等情據此知事查日人設立木廠發票各情曾於正月間稟報有案當卽親詣羊魚

頭地方以中日未設木植公司之先不應先發旂票有違約章之言並將交涉局
憲批與之理論辯爭再三無如客軍勢力堅執以軍隊佔領地面軍用之物任意
去取而發票給旗亦屬保護木商並無不合等語經知事徒以口舌相爭人置不
理所有日軍佔住民房設立軍用木廠應否任便呈請查核批示
光緒三十二年三月二十二日
批據呈已悉候飭交涉局照會日軍政官重申禁約以免滋生事端繳初一日

上奉天總督趙

敬稟者竊以日軍木廠號木軍用屢經照會置之不答昨已面商該廠執事言定
一月期限木筏概不流運忽于上月十二三日日員來署敗約運木而木工人勢
洶洶幾欲襲擊知事左右籌思勸阻乏策又以日軍放木在所必需而木工私心
猶恐盜放彼等雜木阻梗情形實逼處此知事不得已商明日員木商倘兩相角
爭勢必為害地方莫若官為分設木材檢查所無論何國流木經過查驗放行木

工不准阻撓不但以之杜弊而亦免於尋衅已於初五日商明日員在上羊魚頭地方試辦矣僉曰保護木商莫有善於此者今擬推行混江口一處安東縣一處彼有木材廠我有檢查所木商到處得有官人保護外人不得肆其虐所有大東溝一區未設木植公司以前應先立總檢查所運到木植與各國直接經理以保利權是否之處應請鈞裁施行

上奉天總督趙

三月二十七日據縣屬蘊和保鄉約鍾萬銘面稱羊魚頭一帶地方木工聚衆五六百人執持快槍勢欲與日本軍用木材廠尋衅等情當即飭令該約飛速勸阻去後又據木材廠日本通譯官一重太郎告知前情日軍訪確實情即去調紮軍隊並請給護照以便行路察其情勢慌張知事即於二十八日力疾單騎至下羊魚頭謁晤木材廠員退役中佐花坂圓磋商一切如木植必須軍用尙宜公道給値免致木工爭命設或强制則於邦交治安兩有窒碍商議兩時之久彼以小島

大佐在安東木廠出有告示即係軍命不能更改從權商加運費每塊雜字木料加給一元一角本字本號仍照一半軍用一半木主自賣價中十分尙須減給稅金一分再三辯駁置之不理揆之木工情形勢不兩立而知事身任地方旣不敢失睦隣邦又不忍壓制木工進退兩難計無所出伏思以上情形前已稟明在案未奉批示尤難主意惟查東三省中日條約第十欵允許設一中日木植公司在鴨綠江右岸地方採伐木植另有詳細合同中日股東利權均攤等因即此與日員花坂商議答以將來買賣之據非我所言軍用可比云云現在知事冒險渡鴨綠江上羊魚頭地方傳見木工會首所詢各情相符而沿江一帶商民恐駭異常一面出示安民派兵彈壓一面宣講時事勸學及國民捐款各報章與木工人等共聽使知

國家艱難切勿愚魯釀衅爲患地方講畢後諭飭木工先行解散脅從然後爲之設法辦理木工均願具情懇即飛呈帥座迅賜批示各等情據此理合附送日本

木廠告示並據情轉呈憲台俯賜照會日本軍政府查明應否任令强制木商抑
或派員來輯商同公平給價以免激成衅端而重兩國交誼

上奉天總督趙

謹密禀者竊查木工一類半皆無業游民荷斧入山窮五月之辛苦冬則忍耐風
雪夏則力渡沸流所得餘資半歸酒食半落稅捐此爲樂境每每聚衆械鬬視木
材爲性命死不爲苦知事歷任臨江輯安適當其衅者四次重以隣國咫尺故遇
事則一面彈壓保護一面力爭公理私意保護木商卽所以尊崇國體也援據木
植尺寸價值及尋衅情形分列於左

一紅松杉松長八尺以上寬一尺二寸以上厚八寸以上爲一件比照二十八九
　年時價每件紅松六元杉松五元十一件爲一籠三十籠之四十籠爲一簰
一安東日軍木材廠告示定一半軍用給公道價值語意含混木工未免涉疑
一木材廠告示一半隨意自賣仍在所賣價中十索其一此木工未奉憲台明文

不知中國向年例稅有無豁免而日軍驟然勒稅皆爲不平

一雜字號每於江水暴漲各木工穿成整簰爲水勢鼓散雜流鴨綠江兩岸我民撈拾任憑木工認取韓民有諳知水性搶撈較多弱者索貲憑認强者與之勢爭韓民慣使其技以爲已財二十八年東邊道憲袁公設木植公司爲之保護是以流水雜木化私爲公木工以官長經理忍受而已而韓民仍事搶撈木植公司以事關交涉不便競爭始議平分此雜字號所因名也

一現在江沿所積雜號木植係三年以來因日俄開仗木工所存木植不能出售去年爲日軍建築部强號一半水冲一半木商家貲蕩盡視散木爲性命者所剩惟此竹頭木屑意欲售價分用得延性命故兩三日內聚衆至五六百人勢欲爭命之所由來也

一知事切實開導時勢如此萬勿械鬬致彼藉口則鴨綠江混江利權爲其所有

爾等生業付諸東流追悔何及設或國家允許軍用名目如何抵抗該木工等云勢必不能祇可將韓境流積雜字木植一萬件懇請憲台許給一年爲期所有本主成簰之一半軍用一半十稅其一衆情不服輸將倘若實在爲難仍聽憲台批示懍遵決不滋事往來文批一月期內兩江木簰概止運售似此情形勢成團結已商允日軍暫不逼令放簰靜候憲批理合遵飭親繕密稟惟知事病尙未愈懇乞恕不恭楷須至稟者

計附呈談判四則

一日軍花坂圓筆談日本軍隊佔領之地軍用之物他國不得阻碍以常例引斷答曰軍用者行軍必需之名稱現在和約已定軍用之說似是而非應用之物諸商國家與之則可强取於民則不可也

日軍又曰貴國政府距遠近取於地方官地方官索之於民與國家之物何異此萬國公法也

奉天作新印刷局排印

答曰公物私產公法兩事不便一槪論也
花坂曰有理知事乘勢與之約定一月期內靜聽政府主意大槪軍用一說木商
決不承認日軍曰若是敝廠另有辦法云云
照會日本駐羊魚頭木材廠長權藤
爲照會事前以貴廠佔住民房强用雜木勢恐木工尋衅已屢次勸阻並上報于
奉天將軍趙　批示電由安東軍政官高山公覆稱並無强買木材妨害流下等
事已將前情照會在案於十二三兩日貴執事來署面稱韓界自做木筏及雜字
雜木三五日內流下安東縣敝縣告知以一月期內聽候
奉天將軍
貴國軍政官　命令韓境雜木究竟如何辦理再爲照議貴執事以韓境雜木不應縣
屬干預查所議韓界本字木筏准其流下外惟雜字散木現在韓境者皆爲敝國
木商私產不得以强力流下擾我治安且縣官有檢查之責任木筏過境理應提
驗分別流止應請貴廠從長計議以敦邦交

光緒三十二年四月十四日

上東邊道張

敬禀者前以日本軍用木廠張貼告示強號雜木屬界上羊魚頭一帶木工聚衆抗拒勢將爲難一案禀奉派員親臨查辦並木材廠派遣員陸軍工兵少佐大崎偕同察看各等因委員徐鼐奉札後於上月十九日束裝二十七日抵至輯安晤見吳令先行熟商辦法二十八日大崎少佐與憲兵等均到應將木工連年苦況情形詳細辯駁竭力磋商當荷大崎公慨許兩江雜木概行退還惟韓境亦有韓人自做之木即就韓境積存雜木中提給三千件以示體恤本字木植酌定軍用十分之三雖較原定減去二成究屬羣情不服隨於二十九日知事等渡江親至上羊魚頭一面彈壓開導而木工等以地險人衆嘵嘵不止再三譬勸始允先將雜字號放流運下韓境之木以韓人做木人少不應擅給三千件衆勢汹汹決令韓人出價日軍以爲格外寬容不能再改幾欲決裂知事身任地方端在治安與

木工剴切商定每件以賤價賣給衆情始解隨應按件由知事酌定洋五角計三千件需洋銀一千五百元許爲代給一面商請日軍給予執照協同木工在韓界分別認運安東自售按百件准予軍用三十件酌給價值所有本字木植一俟遠處木工集議可否半月後前往安東定章至日軍旂幟原因保護起見如木工不願認領聽其自便以上情形於初二日與木商人等議妥後會銜出示辦理一面令各木工均即散歸不得復行糾衆嚴諭飭遵去後並出示安民外委員徐鼐於具稟後由水路旋回安東另行銷差理合飛稟憲聞即希轉陳
總督核示遵施行

又

謹再稟者現在聚衆情形查悉其中木工有木植一二筏者均不願打仗滋事恐一經起衅產業盡歸烏有實迫於三年以來漂散木植與其任取軍用曷若糾衆拚命旦夕間蠢蠢欲動恃有快槍者二三百人土槍抬槍百餘人刀械等類二百

餘人共六七百人此指羊魚頭一處鄉民恐駭搬移不定兵去彈壓漠然不顧知事開導再三大都口是心非而客軍木廠辦事之人屢商變通辦法亦皆固執成見幸蒙派來徐倅鼐心地光明諳知日語又因日員大崎深知木工困苦艱難知事得以力持利權商同委員往還磋商先將雜木賞還木工俾連年困苦漂散木植各人尙可不無小補惟聚衆情形皆因木筏一日不能流運卽木工一日不能解散勢成團結禍在眉睫莫若牽肘其勢作釜底抽薪之法此不過一時權宜之計而各木工有若許之快槍傳見不來意存要挾設或匪人勾引爲患地方燎原之火撲滅爲良不如曲突徙薪先爲佈置左右籌思惟有設鴨綠江水師兩營名爲保衛商業造船籌餉出諸木商諭將有槍之人招用水兵一則消患無形於地方大有裨益一則漁林商業同爲保衛邊備堪資知事管窺之見本不足有裨時局商之委員徐鼐洞悉時艱如合一轍除委員面陳一切外理合附請察奪施行

上奉天總督趙

奉天作新印刷局排印

前因日本木廠用木木工聚衆爲難各情形業已會同徐倅鼐與日員大崎少佐
磋商辦妥雜字木植先行合詞禀明在案正在彈壓解散各路木工忽據捕盜營
張外委聯瀛禀稱本月初四日日人放簰至上羊魚頭對岸韓界哈溝地方適値
由臨江下來木工查驗雜木之十九人遠見有二十餘人放簰四張小船一隻疑
是韓人假冒其形可疑遂望空連發數槍意在嚇驚而日人將簰停泊韓界哈溝
人盡遠颺等情前來知事復派該外委即去詳細查明日人所棄木簰船隻曾否
丢失物件並知會木材廠前往放簰去訖月之初八日旋據該外委禀稱奉諭知
會日員至哈溝放簰而日員不肯即去聲稱並未丢失物件知事隨同外委至上
羊魚頭木會見木工百般開導木工將簰四張小船一隻監運至日本木材出張
所當交看守旋又晤見放簰日員彼末德雄自韓界惠山鎭做簰下流共二十餘
人所說情形與張外委查報無異遂飛移臨江縣並札沿江一帶巡警分局查拏
放槍之木工與日本僱員商允獲案從嚴處罰於初十日復派警兵六名護送日

員並木簰小船至外岔溝去訖正具稟封發間適奉
東邊道張委員煬浴濤前來查辦除商定嚴緝爲首放槍人犯一俟獲案遵卽稟
請盡法懲治所有日員過境木工放槍調查情形馳稟查核施行
計附日員問答節畧一扣
光緒三十二年閏四月十三日
謹將日員彼未德雄放簰被木工放槍阻留木簰實在情形分別辯認各條如左
計開
一據日員彼末曰木匪在羊魚頭以上見我簰木下流暴行發銃因何舉動
二答曰已查明木匪卽木商人等見木簰流下疑爲韓人偷運雜木該木工等性
本野蠻故放銃威嚇阻止
三問曰木匪中有官兵助力乎
四答曰並無官兵亦無官兵命令

五問曰官兵身穿什麼衣服
六答曰皆新製肩章靑黑號衣卽問日員彼末當放鎗時相距里數
七答曰八九里
八駁曰八九里之遙兩處遠望不能辨別必係傳聞疑似之說况當兩國交誼正在密切之際官兵義屬同盟斷無反對之意木工暴動係屬商界不與官兵干涉請弗多疑
九彼末曰我運簰木四張小船一隻下流以前問木工與木廠兩相和約何意中變
十答曰木工人類不齊前在上羊魚頭議和僅就近處所知未及遠告其時帽兒山一帶木工忽來忽去甲處木工肯和乙處木工不應甲乙兩黨幾至干戈相尋縣屬竭力勸導解散卒能遠近木工仍復初議
十一問貴官何意不卽拏辦

十二答曰木工衆多兵力單薄且木厰並非歹人又無政府命令惟有彈壓而已
十三問曰貴官拏獲木匪從嚴處罰
十四答曰嚴拏暴動放銃之木匪敝縣責任之事
十五問曰何時拏獲
十六答曰現在軍用木材係兩國鐵路營造要件若因小嫌阻止軍用木工又生
他衅軍用一節敝縣决不承認
十七問曰木工遠見日本國旗明知軍人竟敢放銃爲難於國際非常關係
十八答曰貴官所論國際舉動必得審知切實暴動即匪人野蠻之行爲於國際
雖有關係敝縣逆料兩國交際日形篤睦想政府必平和了事也
十九彼末曰此種暴動案件或在北京或在奉天或在本縣議結
二十答曰憑君一言到處皆可
二十一彼末曰請貴官拿獲木匪從嚴處罰

二十二答曰即移知臨江縣各屬及輯安縣各保界拿獲放銃暴徒如約罰罪可
也
二十三日請派兵六名護送木簰出境答已派兵護送矣
以上問答辯駁交涉根據情形一併直陳
呈覆奉天總督趙
光緒三十二年閏四月十六日奉憲台札開爲札飭事案准駐安東縣日本軍政
官電稱據我國軍用木材廠通報日歷五月二十六日即中歷本月初四日貴國
官兵協同木卡在輯安縣羊魚頭對我軍用木材廠自行采伐立有國旗派日人
流下之木筏放槍一百響將木筏奪去此等舉動不但妨害我軍事行動且于國
交上有非常關係貴將軍對于此等暴動如何處置祈速行電覆等因據此查此
案如果該電所稱係官兵協同木卡放槍奪木實堪駭詫此項官兵究竟是何營
隊向駐何處管帶何人向用何等槍枝該縣駐兵向有若干人木卡係何人所設

當時究因何故起衅現奪之木存放何所奪木若干株均須逐一確查須有的實證據事關交涉萬不可有絲毫含糊札到該縣即便知照等因奉此卷查本月初四由臨江縣新到縣境之木工十九人遠見韓界哈溝地方流下木簰四張小船一隻共有二十餘人疑是韓人盜運雜木遂放槍驚嚇並無官兵助力羊魚頭地方亦無官兵駐紮日人所棄之簰船知事面晤日本僱員彼末德雄已將始終情形辯駁分明復派兵六名將伊簰船護送至外岔溝去訖各情業已具報在案一面飛移臨江查拏放槍之木工獲案自必嚴辦以免外人藉口所有木工放槍阻留日人木簰竭力彈壓保護業將雜木議辦情形除已專差馳禀外茲奉前因理合呈覆查核施行

上奉天總督趙

光緒三十二年閏四月十八日

前禀上羊魚頭地方帽兒山一帶下來木工十九人找簰遠見二十餘人放筏疑

奉天作新印刷局排印

恐韓人盜放伊等難木放鎗嚇驚經外委張聯瀛彈壓查報各情諭飭巡兵嚴行查拿放鎗之人送案嚴辦外一面飛移臨江縣諭飭沿江各巡警分局一體嚴拿務獲在案茲于十七日據上江木工會首王澤坡等自行稟稱云云復查前據外委稟報情形大致相符惟稱日人照對木工小房擅放兩鎗木工有在山上瞭望者聽見鎗响下來隔江放了幾鎗云云似此情形衅起自彼現在道憲委員楊某臨境察訪正值木工會首王澤坡等先後到來稟述前情據稟轉呈憲台查核

光緒三十二年閏四月十八日

照錄日本木材廠長小島來函

大日本國軍用木村廠長　小島照會事照得本廠事務員退役陸軍步兵中佐花坂調到羊魚頭本廠所出張所以擬處分漂着木材籌辦賞與銀錢等約如開列於另具曉諭民人之條中若是貴署亦派員會同商議相與令民人知悉其至意迅速處分該木材則想必於保護商民亦均爲彼此方便相應照會貴縣請煩

查照須至照會者

明治三十九年四月　日

致東邊道委員徐鐵山函稿

仁兄大人閣下江干把別南浦銷魂天涯知己情切依依正在裁箋忽捧朶雲沐手三復聆悉壹是感甚感甚木工黨羽自初二日將雜木議結後忽由臨江一帶木工繼至羣議紛紛不應認給韓人雜木三千並酌價一千五百元不願認領張海青藏匿其阻梗罪魁爲臨江縣木工王澤波不意初四日卒有日人木筏下流正激其怒邀羣鎗擊日本木簰意爲韓人盜筏事後知係日本自做木筏彼時弟已派員帶兵竭力彈壓無乃人勢洶洶欲將張海青置之死地初六日弟仍復至羊魚頭屢傳木工不來又將決裂不得已密傳鄉勇速即預備剿匪亦不告知所剿何匪所行何處市面爲之一驚木工王澤波聞之即轉告外委上次縣官與委員日員如何商辦議結亦無反悔之說必聽信張海青閑話傳集防兵會勇將來

襲擊我們耶要是這樣我們寃屈無處伸矣云云據外委轉禀各情弟察其似有覺悟之意又即傳同張海青再去上羊魚頭預先傳知王澤波周連勝集來問話之次王澤波爲臨江屬之大粮戶素稱刁頑幸無胆力一經弟言如不願和好反悔前約速回我自有辦法况現在本號木植尙無頭緒均皆爾一人阻撓身家性命置之何地忠義軍若是一二萬人野性橫暴莫可禦悍而今安在當時本縣親騎查辦東邊一帶獨往獨來信我話學好者今皆居官帶兵不信良言者亦皆落魄喪業葬身無地孰得孰失爾等皆係良民竟藐視委員友邦背違我告示擾害我地方云云似此狂發鬱言察王澤波手足戰動不止大爲悲泣如周連陞目呆心癡坐立不定弟觀此情形又不能不加以安慰王澤波我知爾被屈何不早來面見本縣决不能罪爾一人張海青曰木植事了早晚我們兩人官司弟又切責張海靑外患未了先已內亂外人知之必乘隙而入如爾兩人再說別情即行拘押問你們糾衆之罪彼等皆起立情甘具結不再反約弟即爲和事人一手拉

一人傳令互相見禮畢均破涕爲笑矣應將甘結抄閱所有會同木廠日員派兵
協同木工去韓境查木各情已電達道憲茲不再贅尊函附高山公以木工放銃
暴動情形已稟明道憲亦在案希便中商允高山公此案暫行緩議一俟本號木
植議有定章木簰均肯下流或拿人究辦或酌定罰金均無不可然弟亦深恨王
澤波之反覆壞我國交背我約章洵爲可死之罪人不能減免然軍用木植在所
必需惟有懇請從長計議而該木工雖有萬人不難盡入網羅卽請寬懷爲禱以
上情形援筆直書文義粗俗叨在愛末用茲不謹附呈扶餘牌四張並請哂存弟
卽欲辭職東游以快積悃拜托要言實深切盼鍾歧翁已肅函敦請卽乞加函爲
弟催促前來以便交代爲幸四月十五日

照會日本駐紮羊魚頭木材廠長權藤稿

昨准貴廠照覆稱爲實有同心從長計議以敦邦交事事確守成章斷無不法之
事等因准此查貴廠來文稱貴國號與敝國號之稱有不符向章之處敝縣礭難

備案除將原文後幅駁回外照覆貴廠請煩查收另於敝國號上添一帝字以符
向章而便備案立待見覆施行
照錄日本軍用木材廠羊魚頭出張所長權藤來稿
照會事照得四月初三日接奉本廠長小島電示開轉知貴官茲爲圖各地民人
商業之盛旺並保護木工與木商特恩許減所囊日告示本廠檢査規定內捐納
一成木材仰俾地方民人告周知請煩査照
明治三十九年四月初四日
照會日本軍用木材廠山本稿
爲照覆案准貴木材廠日前被水時漂着木植妥實木植主爲止中曆八月三十
日可稟單敝所若逾限一切充公不交付此事各木工等乞知會須至照會者等
因准此查敝縣所屬沿江一帶木商產業被水冲失雜流鴨綠江兩岸木植據木
商等呈稱不便由貴木材廠擅自利益違背前約恐不足以服公論除派差確查

有無本人認領應由敝縣核發外理合備文照覆貴木材廠請煩查照施行須至

照覆者

右　　照　　　　覆

大日本帝國軍用木材廠羊魚頭出張所山本

光緒三十二年八月初十日

上奉天總督趙

前呈羊魚頭地方忽來日兵綁縛木工兩相齟齬恐滋事端已派兵彈壓各情另

文呈報外所有日員即事要求四條除分別答覆各情形理合呈報夻核施行

批呈悉仰候併飭交涉局查明辦理該縣仍嚴加彈壓勿任木工聚衆滋事切切

繳四月十一日

治安地方四則

一遇見外國人來問話或有事故優禮相待外國人能敬服我商民曉得友邦交

好的知識古人云柔遠人又曰有朋自遠方來皆優待外人禮節也
一槍械爲兵家凶器既非官兵資格常行隨帶爲我買賣人所恥笑遇有事故就
近報知巡兵轉報本縣辦理倘若放槍嚇人卽是野蠻運動一經查明分別輕
重罰辦
一里街坊隣微有口角必須勸解後已大事化小小事化無不可打官司不可刁
控人倘遇此案本縣訊明提同什家長究辦
一木商木簰不論雜字本字各就本地牌長協同巡兵點明保護如有偷盜等事
惟該牌頭巡兵是問放簰安東時必令先日報明存案此後每遇雨水漲發冲
來流木各就各保界面打撈堆積江岸以便木工認領給辛力洋二角如無人
認領之件准由該牌頭巡兵報明收管充作公用
照會日本駐韓滿浦城守備隊長松本稿
光緒三十二年三月初一日敝屬羊魚頭木工與貴軍滋事業已先行照會併繳

還軍帽刀銃各在案當即差傳木工夏兆秀到案訊據各情查木工所供不應無故尋衅姑念愚魯無知除責懲取供發保外照會貴軍請煩查銷此案嗣後各宜嚴加約束以敦善隣之誼

日本駐紮鴨綠江右岸守備隊要求四條並答覆原稿

計開

一捕拏主謀木工有碍軍律者治罪

二放逐木匪

三向後到處地方官於日軍隊出力保護事業

四知事總巡應許保護責任此後不得再與軍隊妨碍必使民人聽從軍隊之良言

以上四條　敝縣查悉

貴軍第一條捕拏主謀木工之人治罪當三月初一日木工在江沿收拾木筏忽見韓民金大興李通詞帶領日本兵七八人捕拿木工意欲帶入韓境木工情急

反縛日兵一人以致有妨害於貴軍究其主謀者一時撮合並非有意妨害應置
勿議但韓民勾引日兵綁住木工而韓民金大興李通詞罪有應得查韓民係貴
軍保護之國民請由貴軍法律治罪以儆將來敝縣與總巡姑不預聞至木工妨
碍日兵藤森長五郎查該兵係在滿洲方面戰功素著之健銳木工夏兆秀不應
視如尋常反縛姑念愚魯野民已經拿獲重責笞刑二百從寬發保此第一條已
經答復之情形也

第二條查木匪本係不安分之木商現已飭木會執事逐出境外

第三條貴國軍隊曾經滿洲出力之隊伍地方官與巡捕隊軍民人等自當盡力
保護以答隆情

第四條既有保護責任諭令軍民人等不得再與軍隊妨害所有貴軍隊之良言
民人自能頒聽此後貴軍隊亦不得聽從韓民惡言率行綁我良民如有交涉事
故必先照會商辦以重睦誼而敦邦交

光緒三十二年三月二十二日
明治三十九年四月　日

輯安縣知事吳光國臨時白話解刧稿

爾等砍木頭的人　原來是上古時代留名的工藝人　左傳上載說　山有木工則度之　子夏云　百工居肆以成其市　孟子曰　斧斤以時入山林則材木不可勝用矣　替你們想起來　士農工商中　派着一行文明的稱呼也能與擧人翰林做官的　一樣贊美　這不是極體面的人麽　爲什麽不做文明的思想　與古時候名人爭一口氣　因什麽一點兒小事　便要打架饒舌　如今你們　因日本官兵號木軍用　聚衆六七百人　便要械鬥　這是粗魯的運動　自己想想　對得起那稱呼麽　你們往後　一擧一動　總要留點兒名分　替朝廷想一想　我一生吃喝穿戴　那兒來的錢　砍的木頭不是國家江山出的麽　吃的　喝的　穿的　戴的　不是國家的餘利麽

不說報効罷了　你要鬧起事來　不是國家的事麼　你們跑了　國家能不管麼　總要勸說勸說大夥兒　千萬不要粗魯滋事　守分聽命　忍耐着思自强　學文明　多識字　人人勸學　人人知恥　可就沒有人欺了可就無人說我野蠻了　那時候我們稱雄世界　到那兒沒有人敬服　這話你說是不是　木商大衆　替我想想前幾年因你們木工　借領東本　那兒這麼容易　在山中伐木　冬天風雪寒冷　斧聲丁丁　夏天江水暴漲　號地呼天　水聲汩汩　散了木簰　比我自已的錢還痛切　所以前在臨江縣任上　每遇着連陰　混江　鴨綠江發水　便出告示　禁止民人撈木　嚴禁高麗窮民　毀損材料　照會高麗國邊界各官　准你們認領　高麗兵民不能漁利　因此忿恨在心　那二十九年　高麗兵隊　在臨江縣十八道溝一帶　燒殺我們的男女房產　不勝其數　彼時我本官　痛恨心腸　更不能堪　後來結局　議定賠我民人　性命房產各款　設計四次　擒住禍首

徐慶發　供出事因木工　我想彼一豁匪　能替你們爭氣出力　三十年我來輯安任上　因外岔溝日本商人　伊籐京重　帶領韓人六名　插旗號木那時候本官拿辦韓人　每名責笞五百　一面照會安東軍政衙門　拘禁日人伊籐　一面諭令木簰積留江岸　外人不能輕取　此不待我說　你們都知道的吓　彼時本官料得日本　如要打勝了俄國　必有假勢報復前仇的人　所以預先去安東一遭　與日本官員聯絡　免得臨時吃虧　回來取道鴨綠江　路錯氷陷　幾乎一命　付之波臣　幸而不死　所以能於上年爲爾等據理力爭　關門砬子的舼　打死那沒些人　賠欵五千元　能彀和平了結　爾等不想想　我本官爲你們受勞苦　爲你們任艱險　因什麼如此　因什麼保護　一係爾等皆係良民　爲國家納稅　一係時勢艱難恐你們吃虧　苦而無告　難以謀生　本官不怕死　不愛錢　經緯商民私心已盡　惟爾等顧念大局　我之勞苦　不算什麼　常以我愛爾等之

心愛我　再不可爲地方滋事　不可惹出國家奇禍　這就是良民　這就是良民吓　朋不求你們報答　只望你們安分良心吓　守分吓　你們受屈的事情　我能替你們爭理吓　且聽着　且候着　你們眞要鬧事吓　這就財命沒有了

光緒三十二年四月初一日

一　移知奉軍統領文

案據敞縣上羊魚頭一帶地方木工因日本軍用木材廠號木衆衆抗衡幾釀巨案經敞屬屢次彈壓解散據情禀請

督帥暨交涉局各憲札蒙

東邊道憲在安東縣差次就近派委徐倅鼐楊委員浴濤先後到縣會同勸辦業將韓界江邊積存雜木議有端倪其本號木植尙待通籌妥議嚴飭派隊實力彈壓各等因前來查各木工性情粗野魯莽成風現時道憲正在籌議交涉木簰將

有成說倘一旦別起衅端不但交涉棘手深恐遺害地方攸關大局自應派駐軍隊以資彈壓俾可稍知斂跡除巡札駐紮外察溝貴軍後哨韓哨官自元帶同半哨開赴該處彈壓毋令滋事請煩查照施行

照會日本駐紮渾江口木材出張所澤村稿

案查敝縣鴨綠江混江兩岸木植業有定章本簰下駛絡繹不絕貴軍沿江安設木材廠出張所固爲保護木商起見敝縣面晤駐紮羊魚頭出張所電信安東沿江一帶貴軍安設木材廠敝縣安設保護檢查所分發簰票互相保護互相維持各等情業已承辦在案現派敝縣蘊和保巡警局巡長史富春在羊魚頭已將保護所安設妥當惟渾江一帶尚未安設今復派巡長史富春協同兵房書記前往渾江口上下一帶停簰之所安設保護檢查所除出示曉諭外用特備文照會貴廠請煩查照一切木植情形互相商辦以敦睦誼

光緒三十二年五月十五日

又致羊魚頭日本木材廠出張所山本

爲照會事中歷光緒三十二年五月十七日案據敝縣檢查所禀稱云云禀奪等情據此擬合備文照會貴廠請煩查照速飭放簰之韓民務須遵守約章無拘何處木簰與新修艚船均得至保護所暫行停泊查驗是何字號以便保護調查公理平和仍望守約爲幸

光緒三十二年五月十七日

日本淸水通譯官筆談

一問斜高嶺流筏阻難

答已于十六日開放安東

一問木工放銃傷人事

答據木工張慶仁供于十四日辰時因烏鴉啼噪用銃放響並未指木簰放銃

亦未阻留木簰傷人

一韓人李姓雜木已平和了結賠包米五石

致日本山本函稿

山本清水仁兄大人閣下日前因斜高嶺木工放銃阻留木排一切情形　縣派兩次差兵查明並未指排木放銃流傳之言不足信也已將放銃指烏鴉爲目的之人嚴責手刑二百笞戒其將來以免人民驚恐請閣下勿以外言介意爲幸

照會日本駐紮羊魚頭木廠山本稿

光緒三十二年五月二十七日案據木工王秉義許春光等七人呈懇等情查冲失木植若是之多血本經營實堪憐憫自應照會貴廠請給票過江俾木工各自查認照章備欵領木領旂查木以衞木商望速施行

又

前因至公堂領貴國保護旗四張運往安東雜木一千五百八十七本流至外察溝爲混江口出張所阻留大崎少佐臨境調查給韓國雜本三千本外韓人不取

一木今何背約圖私有失章程之義請轉致木簰放流以重睦誼爲要

光緖三十二年六月十六日

大日本國駐紮安東木材廠長大佐小島
軍政官中佐高山

大淸國奉天東邊兵備道中江監督張
稅務局總辦候補道錢爲出示曉諭事照得

日本軍隊在奉天地方需用木植甚多原議放下木簰抽取一半作爲軍用今因各木工連年困苦議定鴨渾兩江今年所有木植抽收軍用木四十萬聯此外不再多取明年亦無軍用之木木植放下時由日淸兩國官長選派公正委員督同木商首事在沙河鎭以上擇地設卡會同檢查先按三成之一秉公抽收如木簰放完不足四十萬聯之數亦由本商公同買補以足四十萬聯之數所有軍用木價由木材廠分出等級照章給發另有淸單附後合行會同出示曉諭爲此示仰鴨渾兩江木商等一體知悉爾等須知此次商定辦法係屬格外體恤爾等各將所存木植趕卽紮簰乘流下放事關軍用及兩國交際倘再遷延觀望不顧大局

則是自外生成定將其木充公以示懲儆切切特示

附粘木價單一張

明治三十九年六月三十日

光緒三十二年五月初九日

各種木料等次大小尺寸價目表

等次	名稱	寬	厚	長	日	價值
上木	黃花松	最大	從二寸至二寸三寸	從一尺五寸至一尺八寸	每連	七元十錢
上木	赤白松	大	從一尺七寸至一尺九寸	從一尺一寸至一尺四寸	每連	四元五十錢
上木	崩松	中	從一尺三寸至一尺六寸	從七寸至一寸	每連	二元六十錢
上木	暴馬	小	一尺二尺以下	六寸以下	每連	一元二十錢
中木	紅松	最大	從二尺至二尺三寸	從一尺五寸至一尺八寸	每連	五元三十錢
中木	紅松	大	從一尺七寸至一尺六寸	從一尺五寸至一尺四寸	每連	三元四十錢
中木	杉松	中	從一尺三寸至一尺六寸	從七寸至一寸	每連	一元八十錢
中木	杉松	小	一尺二尺以下	六寸以下	每連	九十錢

奉天作新印刷局排印

木料	桿子	根經	長	日價值
下木	油松 桃桃秋 茨秋 柞木 楡木	最大 從二尺至二尺三寸	從二尺至二尺三寸	每連二元八十錢
		大 從一尺七寸至一尺九寸	從一尺一寸至一尺四寸	每連二元八十錢
		中 從一尺三寸至一尺六寸	從七寸至一寸	每連一元八十錢
		小 一尺二尺以下	六寸以下	每連五十錢
中木		最大 從二尺三寸至二尺八寸		每連七元
		大 從一尺六寸至二尺二寸		每連四元
		中 從一尺至一尺五尺		每連一元七十錢
		小 從五寸至九寸		每連五十錢
		最小 五寸以下		每連二十錢

致日本友人山本信稿

山本仁兄大人閣下藤谷買混江口充公木材一百四十六連內不足八本現金返戻云云八月間據通譯武井君以殿下代藤谷索返戻金八元昨由混江口船局委員回署報告木材廠混江口出張所去官澤村已將藤谷返金八元送來特派敝隊官張聯瀛渡交大倉組藤谷完了

光緒三十二年九月初九日

上興京府孫

案查前經知事遵批呈解巡長閻長松並原卷四宗一案旋於九月初八日奉批回閻長松併原卷如數收訖等因惟查前送卷宗內關交涉者三宗現有因辦交涉事件無卷可稽應請飭發以便核辦擬台呈請憲台查核請將閻長松托故潛逃卷留核外懇將知事前送木植交涉原卷三宗迅賜爲幸

光緒三十二年九月十四日

上東邊道憲張稅局總辦鍾稟夾單

敬稟者昨准縣屬羊魚頭木材廠照會以鴨綠江兩岸本年新流雜木示期八月三十日後無主認領概欲充公云云知事當即駁覆雜木逾期無人認領將來如何辦理之處應由知事承管隣國不得干預充公之議即作罷論爾之段德茂亦意見略同已經照覆在案矣知係遠注肅稟奉聞再知事一俟江道封凍擬即趨轅聆教先此聲明敬請勛安

光緒三十二年八月二十四日

村岡仁兄大人閣下茲據祥和保巡長報告於敝衙門日員催呼強放雜木春夏以來暴動風潮飄然去矣現在百姓又欲避難泣訴無地閣下秉性文明弟素日佩服東邊張道台來信准運韓國邊界雜木轄安境內一木不取尙期篤念邦交弗背前約惟希推愛爲幸專使恭祝健康

東邊興鳳道張令頎來函

頃以開埠在卽昨奉憲檄回任於月之初八日徑到安東前奉督憲批覆執事禀

議木植一事藉悉種種時變所乘

賢使君獨任其難曷勝仰慰尙祈論飭彼等卽本

執事所言一月之期堅持靜候弟在此間竭盡智力與彼磋商當必有所就緒也

伏念淸恙節勞爲民自愛

又

前日曾奉督帥批復

尊處禀陳木植一件轉行氷案計尙在途而於十九日再披手緘幷白話解說抄稿一篇匠心獨運僉慰所思方今吾等所處爲奇變之境雖智者無爲唯有忍耐應不背乎情勢之所在而已路遠文牘難期速達且亦非文牘所能詳盡者前檄徐鉄山通守隨同日官大崎少佐前來査度望一切

執事濟變多能若以三面磋商順乎商情之無阻不妨擬定準一辦法和平了此

一事實爲鄙人深願未盡多端悉由鉄山面達無異兄之親接也率復
清華仁弟執事兄鑾手泐四月十九日
再此事詳情已爲鉄山縅述鄙人不復贅定第望
老弟一任其難始終無懈事竣必可伸其鬱抱也
清華仁弟青及兄錫鑾頓首
謹錄東邊道張公木稅總局錢觀察來函
清華仁兄大人閣下刻接
惠函具諗一切羊魚頭木把放槍日軍政官以爲國旗所指爲人用强所阻莫大之辱當時滿蒲城已調到聯隊卽刻過江再三磋磨認給賠欵二萬五千元並立木植下運章程十二條內有緝獲滋事犯一條始允了結設或兵一過江則無辜必然波及此事間不容髮弟爲顧全大局起見寧受擅許之過當時對江舉動我兄必有所聞知此釜底抽薪故大事不至决裂元惡授首賴

執事默運機緘紹犯一條或可以此解釋上次接信時前事早經立約豈諾今賠欵已付木材廠又讓還七千二百餘元近日已將運木之事與木材廠商定三分抽一以四十萬聯爲止酌發價值木把亦已允從昨有會銜告示交馬撥送呈諒已收到張貼但能遵章辦理則一天雲霧皆散前後維持之力自應推鄭侯爲第一功昨與小島議定檢查所設在沙河以上馬市台上江所設各卡留作保護不必查數前函所云擬設之卡已設則留未設則毋庸再設矣差回肅復敬請台安不備

上東邊道憲張木稅總局鐵函稿

敬稟者頃聞日商三井洋行言及此次木把放槍經軍政官高山公勒罰洋兩萬五千圓已由憲轅認交等情知事默不敢答惟思曾於閏四月二十三日密呈一稟附由徐鐵珊轉呈賠款一層從何而應深爲詫異倘軍政官不以知事密殺王某某爲是仍然追索罰欵此乃有心作難公理何在知事爲全局起見故除元惡

也如此小事索罰鉅欵則於同文同種情義湮沒將何以告諸東亞平和會耶知

事責任專屬甘願親冒矢石若大難事稟明軍憲可責成知事一人當之一人爲

之對付此間日軍木廠各員日來縣署種種情形筆難盡述雖百計周旋主權不

敢少遜幸日軍中甚有通明大義者亦深爲曲容惟連日陰雨江水大漲帽兒山

一帶木簰下駛千餘張人多粮少木植再不下放久則內亂外人乘之大局危矣

卽希迅賜訓示以便飭遵幸甚

上奉天提學使張小浦 光緒三十三年五月

敬稟者昨接

手示聆悉壹是前以知事署任輯安正値日俄開釁軍書旁午之際木把擾攘之

秋創辦鄉土志於地方文獻可徵者雖已蒐入挂漏尚多業經呈請

訓誨在案彼時日軍五十七聯隊長小澤德平君統師臨境驟見扶餘古碑羨爲

奇貨屢次商購擬陳日本博物院知事答以民產官不能主似此笨重石件搬運

較雖小滓君曰兵輪重抑石碑重乎兵輪沉入海底尙可起出而此方碑石兵力運載呼吸間耳知事察其用意甚深答以如愛此碑僅可先送拓本數張俟和局大定訪知物主再行函達旋以日軍退後蓋恐復來取運知事捐廉購存爲之築亭保護名曰悅來亭高麗近在隔江故俗稱高句麗碑文內有倭寇潰敗斬殺無數洵爲彼國之恥或者購置博物院以雪之耳至

憲諭魏毋丘儉征高句驪之碑實係新出土之物按魏史正始三年高王位宮寇遼西幽州刺史毋丘儉將萬人出玄菟討之大戰於沸流谷位宮敗走儉追𧺫峴山懸車束馬登丸都山譯音即玄菟山屠其所都高王奔沃沮光緒三十一年十月間輯安與通化地近接壤盜氛肆起兵至則散皆因山路崎嶇向爲盜藪是以邀集附近商民於農隙時裹糧入山分路開修北路自同聚保至南路致和保山勢巍峨樹木如織中間八九十里絕無人煙登巔則一覽衆山小三十二年秋工竣擬名同和嶺高六百六十丈上下十八盤皆出自民力分別稟請

趙前督憲賞予鄉保頂戴又以盜氛未靖接修同和嶺至板石嶺與通化懷仁接
界且於進省徑路較近二日毋丘儉斷碑即在板石嶺頂得焉計四十八字麗識
字老人在於斷碑山麓尋求不能復得此毋丘儉征服高句驪凱旋建功碑也意
謂高麗復犯其境毀廢雪恥蓋勞於王事者天或留之以彰其功知事親自察勘
山勢陡如壁立高與同和嶺彷彿不通車馬行旅艱難魏史毋丘儉將兵至赫峴
懸車束馬登丸都破其城疑或指此而言姑妄存之倘希
校正爲幸附呈拓本十張再知事前蒙不棄愛若鄉友自恨分隔雲泥故屢荷面
訓不敢妄自肆舌倘祈宥而教之實深感激前呈扶餘碑四張想已
察收併請慈鑒
上奉天巡撫唐光緒三十四年正月十四日
撫帥麾下敬禀者竊知事前蒙
檄委飭赴安東縣本任感激之忱無時或釋惟有謹遵

憲意黽勉從事以期不負

委用也稟辭時嘗蒙

諭以安東一區交涉爲最要遇有事故必得先期密陳以免臨時倉皇並詢問在

何處承辦交涉有無事蹟可稽隨面陳歷任臨江輯安承辦地方交涉前以日俄

戰事輯安適當其衝 知事 竭力維持保全中立至日軍動以戰勝餘威全力注重

遼東半島設辭修路強用木材而我民依伐木爲生不下十餘萬人沿江一帶糾

衆與日軍爲難日軍調集師團布陣將戰經知事百計解散勸阻日軍與木把各

守汎地一面稟陳

前將軍趙照會理論旋以平和結局此 知事 署任三年交涉忽起三次皆一手完

結者也因之日人以 知事 尚能理亂薄得虛名間有公正日員私議彼輩之非自

蒙委任安東以來日人接踵來晤者日多一日查安東痛弊如日本租界之烟館

賭局凡我人民日染惡習傾家蕩產不知凡幾官斯土者以外交一局省事爲良

殊不知通商口岸爲各國所共權而人民一項我國有自治之關係不能任以明目張膽逍遙法外爲文明國所共恥而卑惡之譏將近日與外國友朋所密議者先爲分別答問十條縷陳請聽

計開

一　光緒三十四年正月十二日日本陸軍憲兵大尉高木赳夫上午十一點鐘來晤並隨同通譯中村君曰憲兵長新由大連灣乘汽車來安正値貴國新年已過不及恭賀今已遲矣抱歉答曰貴官踏冰履雪不無辛勞日官又曰新年以來我國市場一帶淸人偷竊日多忝居巡長不知若何辦法貴官亦有所聞否

二　答曰偷竊之輩貴國自容之實所以自害之也

三　問曰何以謂自容自害請說其詳

四　答曰貴租界開設烟館不下數百家分設賭局三十餘處有此烟館賭局明

則抽捐充資巡費晤則容留偷竊爲捕盜藪此謂自容之實所以自害之也
且年前英國羅領事來晤議及貴國素號文明安東一埠竟爲烟賭國日人
中少知體面者决不來此即來此亦不久居並詢中國長官何不會同禁止
鴉片一害爲各國所公認禁物賭博爲文明所不齒日本人豈不知耶
五 問英領事議論貴官心裏必有不安更請將何言以答述
六 答曰日本文字國體與中國無異盟同兄弟義兼骨肉日俄一戰流血千里
所爲力爭者遼東也猶恐人議其後東亞難以平和因許各國通商開埠此
敝政府與貴國君臣所甘忍而受此盟符也戰事平和以來敝國派員開埠
動用數十萬金所以重各國之盟約耳而貴國設市場通往來亦所以重當
日之邀請耳不意貴國重用某某爲之設賭局開烟館動各國之私議貽文
明之羞辱幾經照會禁止而貴國領事置若罔聞惟恐以一人之是非牽動
各國之兵也

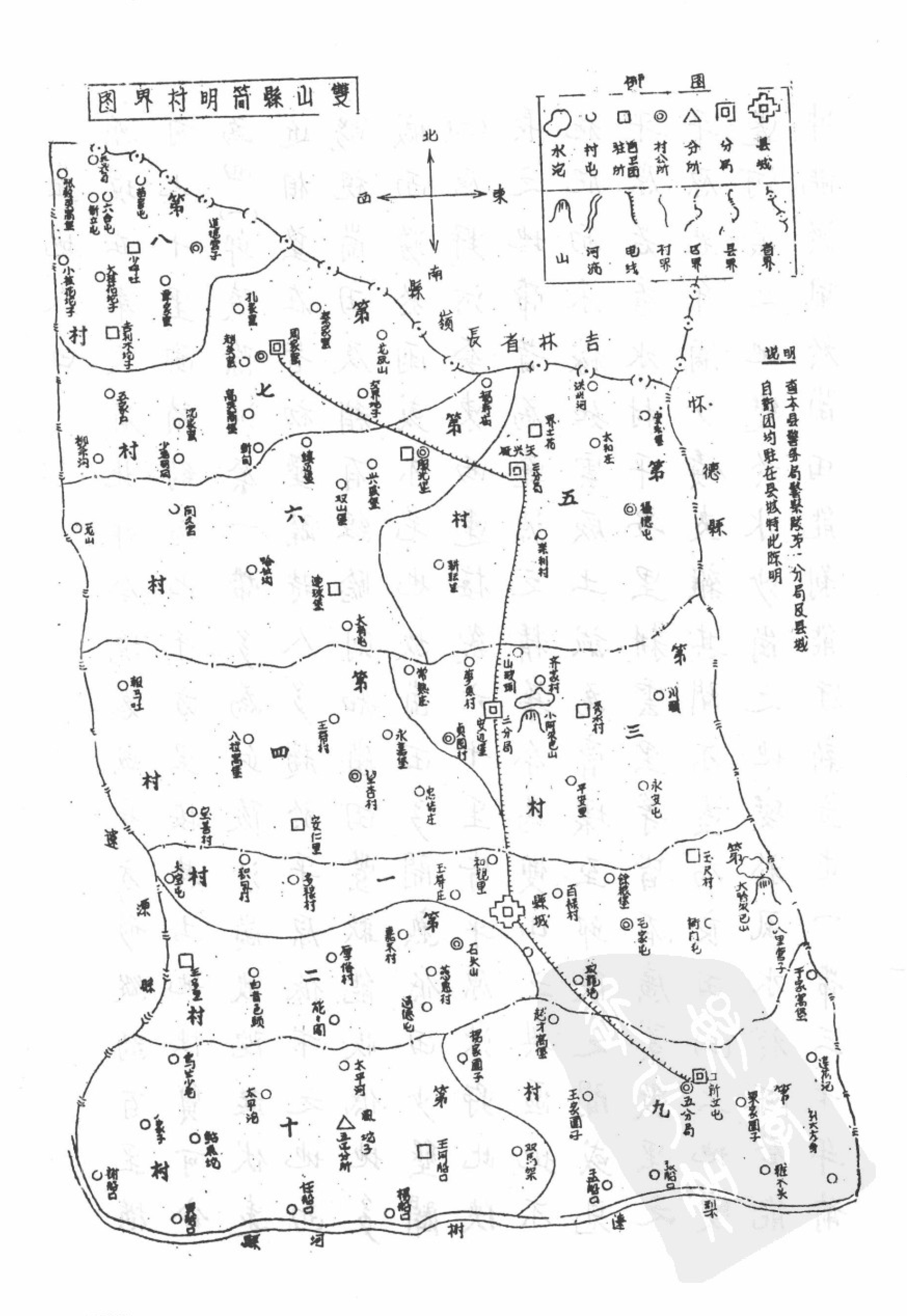
七 日員答曰前任領事皆非稱職故政府命令新任領事某某君前來但禁賭禁烟爲大問題致請貴官告之道台敝官告之領事兩相治理我爲局外人也

八 駁曰貴官旣置己身爲局外何以問偷竊人之辦法將來偷兒入爾室爾甘爲之不理耶敝官以貴官心地公正故將現在隱情直告之矣貴官猶忍棄之耶

九 日員曰貴國將換祁道臺來此再議

十 答曰祁道臺履任雖與照會嚴禁而貴領事左右尙有某某君爲之力阻昨晤某某君新任察係新由學堂派出外事尙少經驗一入某某牢籠此猶畫虎不成貽人笑柄日員曰改日便衣再來暢譚現在爲時已久恐領事聞之不便也

輯安縣外交公牘終


雙山縣簡明村界图
图例
水泡
村屯
分所
分局
县城
山
河流
电线
村界
区界
县界
省界
说明
查本县警务局警察队第一分局及县城自卫团均驻在县城特此陈明
北
南
西
東
吉林省長嶺縣
怀德縣
第一
第二
第三
第四
第五
第六
第七
第八
第九
第十
村
县城
二分局
五分局

土地人口

縣境在奉天省北部全境畧成長方形縱約百里橫可七十里面積約為七千方里按其土地性質可分為四(一)邱陵除河套一帶多為邱陵沙崗陂陀起伏遠近相望在昔初墾闢時人多趨於平原低下之地而賤視崗田及稍有經驗則知崗田豐歉能收低地多減而澇於雨或不毛也故崗田多開熟低田少墾闢(二)原野河套東西連接幾六十里皆平原沃野此狹長之地帶昔為遼源之精華今為雙山之奧區地不施肥而禾稼如雲厥土誠為膏壤至邱陵之間或見平原若秀水村平安里耕雲里等皆有廣袤數里之平原然斥滷少磧夾雜其間不盡為良田(三)土地變遷河套之地變於水沙崗之地變於風水於河套能沖能淤風於崗田能剝能迁新立屯一帶三十年前

尚為蘆葦水塘至清光緒間東遼河棄其故道西南徙向之水塘竟淤土丈餘而膏腴沃壤繼以出見居民漸集鑿井汲植滄桑之變信不誣也沙岡之田隨風遷徙若白音色頭及敖卜窩堡等屯房脚墻根積沙成嶺顚與崗田相似則雖為縣境之沙崗即謂其成皆由於風亦無不可今河套住户鑿井深至丈餘猶見土坯觀鄉民掘土之坑則歷年淤墊之土層由自可見汲於井者皆為泥水居民號為銹水用以為炊須煮沸澄清否則米為色變是其水之出於井者乃向日水塘之水崗地得水皆為鹼水炊時須揚其湯否則變色觀於掘井得水可知土地之變遷(四)形勢險要縣境北高而南低南臨遼河巨堤蜿延足資守禦孫船口張船口東南策應扼河以守則天塹不可飛渡東則哈爾巴山巍然屹立足資屏蔽中部之

小哈爾巴山南瞰縣城東走懷德與大哈爾巴山對峙如門戶實足以控扼全境縣城與兩山為犄角西與北俯郭皆邱陵迴環起伏形險可守綜觀全境襟河帶山為兵事之要地北邊之重鎮也元年秋據縣公署財務科派員查勘人民實種地約共四十五萬畝之數比年以來饑饉薦臻民戶遠徙地多撂荒據警務局大同二年三月份戶口統計全縣五區計有七千零五十六戶男女人口總數為五萬五千一百八十九人

民政市政

查本縣舊係蒙荒自哲里木盟長為達爾罕王前清同治末年蒙王弟與漢人博負甚鉅遂指采和新甸荒為孤注一擲采和新甸為蒙古語縣境之舊稱也漢人索地達爾罕王固不許訟三十年至光緒三十

三

三年奉天總督徐世昌奏結其事派吏文放設有安墾局置雙山鎮民國二年縣治成立迄今二十三年以往民政之設施不外招户墾田設兵保衛市政之設施不外度相街基建築市房近以新國成立首重王道茲就新政言之關於民政者(一)為減輕担負查雙山連年荒歉商農交困在舊軍閥時代橫徵暴斂之下災後孑遺僅存一息我新國肇造奉令減免如元年以前陳欠畝捐租賦完全豁免元年租賦減半徵收弱小人民咸慶昭蘇詢為王道之表現(一)為實行村制全縣劃分五區每區村公所二共計十村每村設村長副各一人村董五人至十一人僱員一人村丁二人村公所附設村監察委員會由村民會議選舉監察委員三人至七人並由監察委員互推首席監察委員一人又村公所內附設息訟會由村民

會議選舉評議員五人至七人並由評議員互推首席評議員一人早經次第舉行俾收臂指之效關於各村地方興革事宜得招開村民會議議決施行(一)厲行清鄉辦法查前奉省令許匪人投誠予以自新之路仰見王政寬大無微不至惟本縣並無股匪亦無投誠者深恐宵小潛伏趁機騷擾爰組織搜查隊挨村挨戶認真搜查遇有形跡可疑或素行不檢者即予拿辦務使宵小無以容留良民得以安居此治標之法也本縣處此邊陲盜匪出沒之地標本並治不難望收肅清之效他如旬報表土木月報表收支表戶口變動表戶口統計表以及警察隊及鄉團防配備統計表等項無不縷晰條分詳填具報以期政治演進日臻上理關於市政者縣街通衢土質鬆浮火車經過竟成深轍傳諭商民隨時修墊是以頗稱

六

平坦兩旁水溝時加疏濬雨無積潦之苦適設水桶分段澆潤晴無起塵之虞晝則崗位相望秩序井然夜則路燈照耀氣象森嚴宅院清潔房舍堅固中十字街為牛馬市北大街東頭為柴草市城內四角設有穢物場各商門前設有穢物箱至於攤床小商布列街衢總以不碍交通為原旨惟念本縣開闢未久進化較遲之通都大邑實屬望塵莫及然在此王道之下自可日新月異不難覘民政之刷新市政之競進而成為一片樂土矣

財政金融

本縣財政可分收入與支出兩項而收入支出又分國庫與地方兩種茲按大同元年度收入支出核實計算分列如左

國家收入（租賦）

一租賦　查本縣係屬蒙荒所有租賦第一二三區
區歸福和地局納租其第一二三四區內之東夾荒
地又歸東恩澤地局納租至第五區則歸福長分局
徵收
(甲)歸福和地局納租下則毛地一百七十五方每方
以四百五十畝計之共合七萬八千七百五十畝遵
照原案三七折扣實地五萬五千一百二十五畝每
畝照章徵收現洋六分六釐共收現洋三千六百三
十八元二角五分城則毛地五百七十五方每方以
四百五十畝計之共合二十五萬八千七百五十畝
遵照原案三七折扣實地十八萬一千一百二十五
畝每畝照章徵收現洋三分三釐共收現洋五千九
百七十七元一角二分五釐下則街基四百丈每丈
徵收現洋六角六分共收現洋二百六十四元城則

七

八

街基一千二百丈每丈徵收現洋三角三分共收現洋三百九十六元以上共收現洋一萬零二百七十五元三角七分五厘以四成歸國庫現洋四千一百十元零一角五分以六成留旗現洋六千一百六十五元二角二分五厘

(乙)歸東恩澤地局納租北段地數尚未確定茲將南段元年度額徵列下上則地五百一十畝零四分八厘每畝按一角五分四厘核收大洋七十八元六角一分三厘中則地一千八百四十九畝八分每畝照章徵收大洋一角一分核收大洋三百零三元四角七分八厘下則地一萬零六百六十畝零四分五厘每畝照章徵收太洋六分六厘核收大洋七百零三元五角九分城則地四千九百八十五畝一分四厘每畝照章徵收大洋三分三厘核收大洋一百六十

四元五角一分以上共收大洋一千一百五十元零一角一角九分一厘除撥旗六成大洋六百九十元零一角一分五厘及減免二成大洋二百三十元零四分外計應提歸國庫二成大洋二百三十元零四分

(丙)歸福長分局納租上則地一千零八十五畝六分每畝徵收大洋一角五分四厘核收大洋一百六十七元一角八分中則地五萬四千五百三十七畝五分五厘每畝徵收大洋一角一分核收大洋五千九百九十九元一角三分下則地八萬四千一百八十九畝七分二厘每畝徵收大洋六分六厘核收大洋五千五百五十六元五角二分城則地四萬零七百五十畝零六分八厘每畝徵收大洋三分三厘核收六洋一千三百四十四元七角七分統共上中下城

十

各縣地可收大洋一萬三千零六十七元六角照章撥旗六成大洋七千八百四十元零五角六分計應歸國庫四成除減免二成大洋二千六百十三元五角二分實應歸國庫二成大洋二千六百十三元六角二分

一契稅　全年約收現洋五百元以千分之二五留支現洋十二元五角解歸國庫現洋四百八十七元五角

一行政罰金　年可收一百元

一違警罰金　年可收五十元

地方收入（經常部）

一畝捐　全縣納捐地四十五萬畝每畝收現洋一角預定收入額為四萬五千元因本縣連年災歉民力困窘預定收入恐難收齊

一車牌捐　全年約售四套車牌一千五百二十五片每片八元三套車牌五百片每片五元二套車牌一百片每片三元預定收入額一萬五千元但以民力疲敝牲畜減少預定收入額決難收齊

一學田租　全年約收租粮一百零五石每石按七元作價預定收入額七百三十五元但因元年水災民户無力繳納預定收入額決難收齊

一公地租　全年約收租粮一百石每石按七元作價預定收入額為七百元亦因水災關係確難收足

一肉捐　牛每頭收一元五角猪每口收四角羊每隻收二角年可收三百元

一屠宰捐　牛每頭一元猪每口四角羊每隻二角年可收三百元

一馬車捐　馬車每輛月收現洋一元年可收二百

十一

元

一斗秤捐　按買賣粮價每現洋千元收捐六元六角年可收六百元

一婚書費　除解省工本暨提支經費外年可收入三百元

一畝捐罰款五成　年可收八百元

一雜捐罰款五成　年可收四百元

一營業捐　商號分八等甲等月收二元八角乙等二元四角丙等二元丁等一元四角戊等一元己等月收八角庚等月收六角辛等四角年可收一千元

一掛號地租　約收租粮五十石每石按七元作價年可收三百五十元

預定經常收入國幣六萬六千一百八十五元

地方收入（臨時部）

一國庫補助金　預定每年補助為二萬四千元
以上收入總計預定收入額九萬零一百八十
五元
支出（國庫支辦）
一縣公署全年經費二萬四千元
支出（地方支辦）
一縣公署股長以下人員俸給一萬二千六百二十
四元事務費六千三百七十八元
一警察費　三萬七千零七十八元
一教育費　一萬一千八百五十五元九角三分
一清鄉費　一千四百四十元
一情報分處　六百六十元
一勸業費　一百三十二元
一祀典費　一百二十元

以上經常部合計九萬四千二百八十七元九角三分

臨時部列下

一縣公署欠發各機關經常臨時各費二千七百二十八元一角五分

以上經常臨時共支國幣九萬七千零十六元零八分

本縣金融通行貨幣可分二種一為銀幣一為紙幣銀幣即銀圓紙幣通行者為國幣及中交票等商民交易及征收捐稅等均以國幣為本位至銅元一種市面雖亦通用但為數甚少

商業經濟

商家以現在言之不過七八十家其中以小本經營者居多數大商號不及十分之一以前頗有蒸蒸日

上之象惟自民國十六七年奉票毛荒加以近年迭遭荒歉農民購買力激減以致各商大受影響倒閉者時有所聞資本稍厚者訂貨於營口以爐銀之關係皆大受虧累資本微薄與遼源為短期交易者尚能維持當招墾之始為安集商農起見曾請准凡經商者免稅三年故藉營商以墾地者不少是邑境之商農在昔嘗相携手今則猶有此習凡商號之酬應農家主顧者緩急時可相通以前因錢法之關係商家以款通融於農戶者嘗致失利畧備綢緞之商號僅一二宗大多數皆布米之商營交通業者有馬車行往來於雙山遼源間以交通關係粮商不能多所居集故收粮之際粮價常低於鄰縣遂致粮戶皆運至遠方以售坐失厚利農商病之量制一斗為衛斛三十二同於遼源大於梨樹尺制為商家所用者度

制有大尺裁尺二種大尺合營造尺二尺一寸一分量寬幅布用之裁尺合營造尺一尺一寸一分量寬幅布用之綢緞之量尺亦適用裁尺衡制則適用蘇秤然沿用者有大秤適用於約量粗重之物至約量金銀藥材等貴重之物則有戥子每斤大於常秤一兩有奇

錢毛之影響嘗致貧富易位於商家亦然以民國十六年年終計商家暢銷無阻者多致賠累積室不售者則反以益贏

商家之簿記前用舊式間用水牌現奉令改用頒發之新式簿記以昭劃一 粮商多為邑人及昌圖人襍貨商多關內人 邑人有專以買賣田地為營業者是亦商之一種一商號種類及家數分列如下(一)油房二(二)粮棧五(三)書鋪三(四)雜貨鋪四八(五)木鋪

十六

四(六)粉房三(七)鐵爐五(八)藥舖九(九)成衣舖五

農業漁牧

濱河之地土質為淤積層窪下者為黑土如泥塊遇雨則黏結不可解旱則堅硬如骨其土為腐植土與黏土合成極肥沃種植時絕不施肥不雨不易得苗得苗初不甚長及入霉之後得雨霑足勃興莫禦濱河之地為沙淤土不似黑土之肥沃而旱潦皆收種植須畧施肥濱河一帶以黑土為多沙淤土不宜得也崗田多沙土患旱不患潦必待施肥而後能獲平地為純土者有鹼則不堪種植縣境黑土地可占十分之一黃土地可占十分之三白土即沙土地可占十分之六鹼土亦占十分之一黑土宜豆宜稷宜高粮宜麥宜藍靛不宜於棉種棉者秧茂而果大不及開裂已敗於霜淤沙土宜麥宜稷宜瓜宜豆宜玉蜀

黍宜高粱宜綠豆宜芝蔴宜棉宜落花生宜馬鈴薯
平疇宜豆宜稷宜大麻落花生種者尚無多玉蜀黍
馬鈴薯種者頗多蓼藍嘗試種於黑土收穫頗豐惟
近年靛油入口靛價低廉種者遂稀崗田宜於牧羊
平疇斂草宜牧牛馬
河套患水近年堤成亦不患於水崗田患風若栽樹
既成亦不患於風
崗田之農於農隙掃斂可博厚利河套之農有暇漁
獵亦無防於農
河澤莫不出魚在昔農事未可着手則漁獵尚焉據
言遼河出魚之富每網每日可得三百斤日飯以魚
為常甚至用以飼豕狼籍棄置無算焉漁之器為網
為筏為叉為順花為虛籠名目至繁皆可相機利用
冬日結氷則穿氷為孔亦可叉魚至澤中魚之厚者

立木於水幾不可倒是誠數千百年之積蓄一旦開發無怪其為利之溥近歲所出漸少漁者亦稀終歲以漁為業者殆不可得不過農隙一遣興焉然每歲河澤出魚亦當在萬斤以上

獵雉與兔邑人常事蒙人尤盛行合圍鼬鼠艾虎設機以獲者至夥貨之於市皆得厚利

畜牧之業亦盛馬牛羊豕到處皆有以馬群為多農家多畜散馬至數十匹以圖孳殖蒙户牛群亦動至數百頭舊年多羊日露戰後羊為之空豕則到處有之

屯墾移民

雙山自清光緒三十三年經奉天總督徐世昌奏結蒙王弟與漢人訟案派員大放凡展轉興有債權者僕夫危丁皆得地焉地凡六十萬二千五百九十五

畝一千九百二十方面積三千六百九十二方里為移民實邊計丈放即畢復設安墾局實行招墾於蒙屯班達窩堡之前置雙山鎮時清宣統二年也安墾局設於宣統元年冬十月任局長事者為牛爾裕來時僅携一僕四兵千里裹粮道經三五蒙屯屯不過二三家蒿萊遍野一望無垠閱二月僅得民六十餘戶經秋始過六百戶墾地五百方民國元年農商大集九月改設縣治牛爾裕遂以安墾局長兼任設治委員民國二年縣治成立遂又以設治委員為雙山縣知事是年春乃得三千餘戶以居民之星散胡匪之滋擾於安墾之初規劃全境每地二十五方居中立一村屯七八十戶三五十戶聚居一村西堡東村不過五里鷄犬相通便守望也十數年來日漸發展民戶已由三千餘戶增至八千餘戶矣惟近幾年來

五穀歉收民戶多已紛紛遷去現有住戶七千零五十六戶攤荒空房觸目皆是將來亟思補救辦法以圖振興

社會事業

本縣開闢較遲文化未開民戶稀少村落零星是以社會事業實未多見惟前民國十九年秋水災奇重全縣僅有一分年景民戶困窘已極無衣無食觸目皆是縣長趙公伯英關心民瘼曾成立水災急賑會一方勸募捐款一方呈請救濟計由省請准撥發賑款一萬元自行勸募七百餘元經散放急賑民戶得免流離及至二十年春復蒙請准全縣各村每村各設粥鍋一處被災飢民賴以生全是年秋又值瀋陽事變地方胡匪四起搶掠燒殺無惡不作趙公乃成立自衛團保護良民奉省各縣多被匪患雙山一隅

竟有四外桃園之稱終未受有胡匪蹂躪者趙公之力也又以人民災後餘生無力春耕節經請款接濟宜乎人民歌功頌德所謂口碑載道非虛譽也

軍事

(一)警察之沿革雙山縣警察初設三區由縣長兼警察所長第一區設於縣街置區官及巡官各一第二區設於邊達營子三區設於天興廠及西夾荒劃入縣境始增設第四區於周家窩南河套劃歸又設第五區於新立屯初外區皆設巡官不置區官至民國十四年警察所成立則外區改置區官不設巡官僅第五區後劃歸猶存巡官之舊在民國九年於大哈爾巴山日人農場之側置梨懷遼雙合立警察所一處設巡官一自合立警察成立專任保護日僑後來日人他往而四縣合立警察亦撤退其後警察所奉

令改組為公安局現又改為警務局據元年十二月
調查內設局長一人總務課長一人課員二人分局
長五人分局員五人督察員一人分所長三人僱員
五人馬警二十六名步警四十二名夫役十二人共
一百零三人(二)保甲之沿革民國二年分全縣為三
區各區巡官兼辦預警設預警總長以時招集操練
有事則聚無事則散惟槍械未齊至民國六年改設
保衛團置辦事員以代預警總長改稱預警為團丁
歷次擊匪頗著成績至民國八年又取消保衛團之
名而改稱保甲置保甲辦事員各村民種地在一方
以上者即出馬丁一臨時招集至民國十一年直奉
戰起保甲變為常駐者數月嗣後改為臨時至十三
年二次直奉戰防軍盡去始分保甲為常駐臨時二
者置區保長及保長以統率之分駐縣街及各區與

一三八

警察區同其地址以厚實力嗣奉令將保甲改組公安隊內設大隊長大隊附各一分隊長二馬警五十一名惟以人數過少不敷應用乃成立自衛團二十年秋事變之際由梨樹竄來大股匪三千餘名盤踞境內農農閣屯縣城危如累卵經縣長趙公伯英督率自衛團四五百人拼命進勦竟於是役殲匪無算匪勢不支披靡遠竄自是匪人喪胆至今不敢入境得以安居樂業爰又將自衛團擇要設卡據元年十月調查計現在自衛團常駐丁計隊長二十五人團丁八百十六名夫役六十名合計九百二十一人至於公安隊現又改稱為警察隊據元年十二月調查大隊長由警務局長兼任設大隊附一人文牘兼會計一人分隊長二人書記一人班長四人馬警五十二人夫役九名合計七十一人

司法

雙山司法案件向由縣知事一人辦理自民國二年六月奉令設立雙山縣審檢所至十一月奉令裁撤所有司法事宜改歸縣署設科辦理民國三年三月奉頒縣知事兼理司法章程自後遂為縣知事兼理司法時期迨至民國十四年二月經知事李筠生請准添設承審員缺民國十七年一月奉令添設書記員額迄今仍舊辦理每月新收民刑案件約二十餘起關於審判部分全年共由高等法院請領經費大洋二千八百三十六元八角檢察部看守所全年共由高等檢察廳請領經費二千三百七十六元六角審判部分收入(一)審判費全年約收二百元(二)送達費全年約收二十五元(三)抄錄費全年約收二十五元(四)執行費無定以收抵支尚有不敷檢察部分收

入(一)罰金全年約收五十元(二)狀紙費全年約收四百元(三)沒收無定(四)贓物變價無定以收抵支亦屬不敷

交通

(一)交通境內並無鐵路但道路平坦由雙至遼往來馬車乘載客人頗稱便利(二)郵政設在雙山設治之先為三等局局長一人郵差二人一西走遼源一奔走縣街每日郵件不下百餘(三)電報本街未設專局由郵局代收惟接轉不靈拍者自少(四)電話附設縣署財政科內縣城各機關及公安各分局均有電匣惟第四分局係新由西夾荒劃歸並以地方財力困難未及設置然現在正為靈通消息起見募款安置大約不日即可竣工(五)縣道及鄉道縣道之修自民國十一年實行寬容兩軌旁植楊柳遼源梨樹懷德

與雙山四縣之間縣道相接惜兩旁所植之樹多不能活東北赴集場之大道在縣境者六十里走於沙崗者三之二初北行十里抵平安里又十里邊達營子五里齊家村五里山玻璃五里樂里村八里天興廠十里界吐花五里福壽莊出縣界三十里至長嶺縣之集廠由長嶺往來昌圖奉天者皆由此道赴遼源者自縣西行二十里嘉禾村五里厚俗村五里白音色頭十七里敖卜窩堡遂出縣界二十二里意士門德窩堡九里孛孛屯十五里至遼源又自縣北邊達營子西南行十二里忠信莊五里嘎哈吐十五里五顆樹十五里白音色頭通遼源此縣北各鎮赴遼源大道也赴懷德由縣東行五里長發屯十八里衙門屯八里八里營子四里入懷德界此縣道又自邊達營子東北行十二里集福屯十五里川頭十二里

懷德界之謝家帳房為赴懷大道也赴梨樹縣道由縣東南行八里中和里四里少老閣台八里新立屯五里孫船口入梨樹界又由少老閣台南行十三里張船口亦入梨樹由縣西南行八里慈惠村五里祥雲里十二里博愛村五里通德屯十五里農農閣以達三江口為往四洮路車站之太道

教育

(一)教育會於民國四年成立邑紳王東乙張浚閣任會長事至民國八年四月始呈由教育廳刋發圖章曰雙山縣教育會公布會章招集會員每年開通常會兩次研究教育改善事宜所舉之成績民國十一十二及十五年曾三次成立假期講習會民國十二年又爭得學田為教育經費之基金民國十六年籌設師講一級以為擴充教育之先務十七年成立教育局

而師講院內又添設初中一級縣立小學計五處第二小學係女校區立小學二十六處教育局設局長督學教委課長課員各一人僱員二人夫役三人二十年因公款困窘教育局奉令裁撤劃歸縣公署設教育股辦理又以水災關係區校亦多停辦元年春又以經費關係師講初中均行停辦同年七月縣長趙公伯英將師講恢復計現有縣立師講一處縣立小學校五處區立學校二十處擬本年暑假恢復初中以重學務

工業

工之所產尚在幼稚鄉間之木工鉄工石工合數村數十村而有一常日之工價高於農工耘穫之日則低於農工故業工者嘗須兼農而農者編葦為筐事建築亦有時兼工專業於工者於鐵工木工或有之

石工泥瓦工鄉間無專業者城市則染工畫工成衣局理髮處梓匠輪輿陶冶餅師各工差備然成貨以待購於外縣者未聞也邑境所需仍多仰給鄰封是以不免為鄰境之附庸工業所用之器惟成衣之工間用機器印刷之事於民國十二年曾一度經營當邑境未及發展不甚需要故未及一年及輦機以去官商所需印刷物品均自遼源訂印嗣教養工廠添設石印科旋又停辦現有小規模石印局又在街設立工業幼稚亦可概見矣工徒亦限以三年過此則以勞給金惟以所業不興工者每遷其業嘗見有羅圈鋪之工人徒限已滿竟改充學校之僕役成衣局之成藝乃舍其業竟耘於農者之家冶鐵之工改營酒爐餅市則工業不興可以見矣惟製果餅及藥物工頗盛燒酒之業雖於民國十六年開燒但旋又歇

業工業所用之尺適用前清工部營造尺小於大尺者一尺一寸一分小於裁尺者一寸一分丈量地畝亦用之全縣業工者未逾二十家至資本亦無多不過以手工以謀衣食耳

礦業

金屬不可得非金屬只有硝及鹼春秋掃鹼以熟者頗獲厚利至陶土岩石細沙亦有可為工業及建築上之原料者(一)鹼邑境昔日無洩水處則瀦水為澤沼積數千百年之蒸曝所餘故鹼土層極為深厚每春季無雨則土泛成鹼層居人掃其鹼土以釜蒸之乃得鹵鹼之結晶(二)硝斥鹵之地刮掃其土煎汁經宿結成硝狀如鹽末有沙土襍混色黃者曰朴硝再以水煎化朴硝澄去渣滓投入蘿蔔數枚同煮熟傾入盆中經宿則結成白硝細芒如鋒者為芒硝生牙

為圭角作六稜者為馬牙硝如白石者又英硝芒硝英硝再三以蘿蔔煎熬去鹼味即刮硝風化之則為成硝可為熟皮之用可為藥材(三)又斥鹵之地冬日掃取地霜煎熬而成火硝出細芒者亦名芒硝出馬牙者亦名牙硝其凝底成塊者為火硝亦名硝石亦稱硝酸鉀鹼土不宜種植而宜於泥墁屋頂可以禦雨哈爾巴山之岩石皆為塊狀岩石頭山之岩石則近於石灰岩其有時放光或為蛤殼之光邑中有種粘土可以陶成瓦器以細沙和以粘土可以燒磚 三十二

物產

動物

鳥類

雞 雉 雀 烏 鵲 鴦 雁 鵠 鴨 梟 鷺 鷗 翠

烏 灰鸛 鷯 鶉 鴿 鷦 鷯 燕 布穀 啄木

鳥 鷹 鵰 魚鷹 鴟鵂 鉄雀 蝙蝠 時鳥

百靈食蟻鳥蘇雀麻雀之類是

獸類

馬牛騾豕犬羊驢貓狸狐貉獾狼
兔鼠田鼴豆鼠鼬鼠之類是

昆蟲

蜂蠶蛺蝶蜘蛛水蛭蟻蛆蠅螳螂
蜈蚣蚯蚓蝸牛水蠅蟾蜍蝦蟆竈
蚰蜒蠼螋蜣螂天牛螻蛄蠹魚蟋
蟀蠡螽蜥蜴蜻蜓螟螣蚊壁蝨之
類是

鱗介

蛇鯉魚鱒魚鯽魚魴魚鯊魚鰷魚
鱓魚鰌魚鮎魚蝦鼈蟹蛤之類是

植物

穀類

高粱玉蜀黍粱稷黍小麥大麥蕎
麥稻藍大豆小豆綠豆豌豆豇豆
脂麻荏苘麻大麻稗之類是

菜類　扁豆蕓豆長豆韭葱蒜白菜芥菜菠甜菜胡蘿蔔茴香菠菜馬鈴薯茄葫蘆冬瓜南瓜越瓜胡瓜絲瓜苦瓜倭瓜生菜香菜番椒芹椒之類是

瓜果　甜瓜西瓜葡萄打瓜落花生李之類是

花木　芍藥刺梅石竹串珠蓮鳳仙雞冠葵花江西臘楊柳榆金盞雁來紅虎耳草牽牛花蜀菊百合剪秋蘿草繡珠步步登高之類是

野生物

果類　山杏　芰實　茨實　星星之類是

菌類

油蘑　井蘑　土菌之類是

菜類

小根菜莧菜苦菜馬齒莧翻白草蒲公英蕨黃花菜薇灰菜藜同蒿明葉菜槍刀菜筆管菜蘩小筆管菜猪毛菜之類是

藥類

甘草桔梗黃精延胡索芍藥香附子艾茵陳蒿紅花大小薊蠡實蘆酸漿瞿麥車前王不留行蒺藜狼毒牽牛子牛旁子蒼耳益母百合黃芩柴胡前胡防風升麻苦參薄荷莨菪半夏毛莨蒼术透骨草之類是

草類

靰鞡草油色草紅茅草葦草羊草馬蘭蒲草水葱達子筋之類是

鑛物

鹼硝　火硝　鹼土　硝土　陶土

岩石　細沙之類是

工業出品

利用動物者　蠅拂　乳酪　獸皮　羊毛毡　豬毛

獸骨之類是

利用植物者　豆腐　豆餅　面色　米面粉　飴　錫　醋醬

豆油　麻子油　香油　繩　瓜子　筐　籮　蒲

扇　葦蓆　葦笆　蒲簾　蘇簾　棉花　棉子

油漆　稭席　草帽　靛　煙　麻　木器　之類

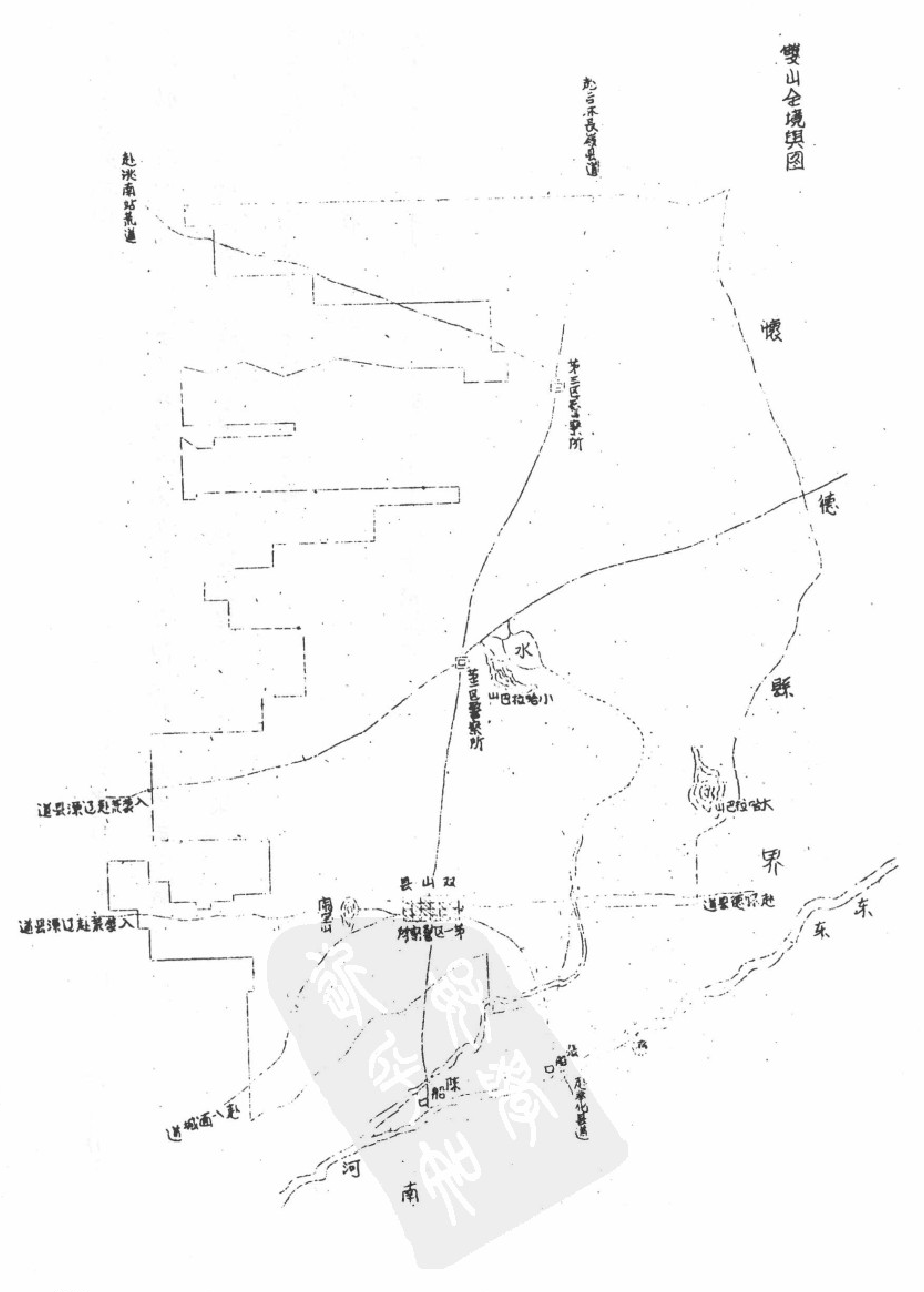
是　朳

利用鑛物者　火藥　爆竹　鹼　銀飾　器

之類是

之類




雙山全境輿图
赴洮南站荒道
第三区警察所
懷
德
縣
界
水
第二区警察所
小哈拉巴山
大哈拉巴山
双山县
第一区警察所
陈船口
东
河
南

序

縣有志舊例也雙山蒙荒墾民初集三年成邑乃出意外每以志書缺如劇為歉然有偶維籌無文又復勸農鮮暇求之行篋書卷寥寥倩諸友朋績學難覯歉然者久矣客歲

民政長令各縣送鄉土志時值籌辦冬防訟獄且繁又不敢無以報

命爰於風晨雪夜據事直書陋不待言望

鴻博君子諒之教之勿棄

大中華民國三年春奉天雙山縣知事山左牛爾裕編

一



二

王長治

李永豐

調查員張樹猷

王茂華

趙培裔

王世儒

方侃

牛方儀謹校

方侮



雙山縣鄉土志目錄



呈請開通河運

呈報局房營房工竣

呈報創設學堂辦法

呈據情請緩酒稅

墾戶未到由官招佃告示

呈報漢蒙清界事竣

呈報雙遼互爭公地請查案批示

呈復雙遼息爭辦法

照會雙山自治會赴荒務局會議

呈張都督兼民政長雙遼爭地案辦結

詳張上將軍兼巡按使請辭職

書雙山田賦事

書鑿渠洩水事

雙山留別詞

雙山之名非古也稽其部落為古山戎周獫狁秦漢匈奴唐以來蒙古全境之東部郭爾羅斯公旗之南角赫爾蘇河出邊門折而西南流赴昌圖所必經之地境內有山名呆和名新甸有哈拉巴山故舊呼為呆哈新甸亦蒙人言也以滿語考之則為納喀窩集即歌爾敏朱敦之南境也歌爾敏朱敦即今吉林西南長嶺縣原作長嶺府境事見滿州源流考地本為內蒙哲里木盟長達爾汗王旗之不動產同治末年蒙王弟與漢人搏博負甚巨遂指呆哈新甸荒為孤注一擲擲畢悔之漢人索地訟益急達爾汗王固不許訟二十餘年累人多矣光緒三十三年

前總督徐世昌奏結派員丈放凡展轉而與有債權者雖僕夫庖丁無不得地共地六十萬二千五百九十五畝計一千九百四十方面積三千六百九十二方里分實邊固圉利用厚生為八繩即八段也因距遼源稍近蒙務局設於遼源宣統元年丈放事蔵安卷亦寄存遼源州署是年冬十月撤設安懇局以移民殖邊為宗旨委局長一員爾裕適承其乏率司書三人十一月披風冒雪渡遼設局調查入手辦法次年正月十六日實行招墾於實字段界內蒙屯班達窩棚之前名曰雙山鎮建局房一所營房二所至民國元年農商大集九月改設縣治以安墾局局長兼任設治委員隸於昌圖府今無府名二年縣治成立北路觀察使屬之

雙山政治以安墾為𨒂始初學製錦夫何足錄錄政之稍能便民已得實效而為上官所嘉許者按東三省官地不難得領戶而難得實墾當宣統二年正月安墾之初蒿萊遍野四無居人爰就地質之宜民情所利採諸輿論參以古今中外成法擬簡章二十則呈准登報并廣告遠邇閱兩月僅得民六十餘戶甚惶恐乃布告自責并與新至之人約勸墾至五十方以上者捐廉獎以匾額三十方以上者獎以楹聯有地十方以上一時全數墾種者則酒醴以迎之斯漸踴躍三月杪乃得民四百五十九戶經秋又得百餘戶遂過六百戶承墾地五百餘方矣次年又次年皆如之至民國三年春乃得三千餘戶奉省胡匪之多甲乎他省推原其故皆由於家自為村居民星散軍警保衛力既難周鄰里扶持勢尤單薄爰於安墾之初規畫全境每地二十五方居中立一村屯凡承墾此二十五方地者或三五十家七八十家皆得聚居於此廬田相距近者接壤遠者二里便負耒也而村東堡不過五里雞犬聲通便守望也又每村發給六尺木牌一揭名曰安莊牌凡此村之村名地圖安莊規則築房形象以及公穿水井宅基價值悉載焉每村舉村長一名或二名凡村中窩賭窩匪吸食鴉片鬬毆等事村長得查禁之禁之不聽而不報惟莊長是問然莊長又不准索鄉鄰一錢只兼任看青青糧歸之每晌亦不過一升升半耳又選年力精壯心地明白略識文字者村各一人來署教練每日講堂

八 一次認字義講規則署員司分任之操場二次教戰法巡官任之三月畢業發給文憑回村教於中四十歲以下者午陰涼處明月光中隨時練之既不防農又不費錢總期人人有當兵資格以漸進於國民之程度此安置墾民保庶保富之道也然富而不教何以為國遂於宣統三年春捐廉百五十元創立兩等小學一所又於署內設簡易識字一課以期文明進化始於教育惟墾荒多則穀盛無銷路則穀賤穀賤斯傷農矣欲求銷糧儲糧之道非水路火車不為功本境至五站百八十里運糧稍難若水路一通則千萬石不足慮矣按境南十二里為赫爾蘇河土人曰東遼出赫爾蘇邊門折而西南流過昌圖府北會于西遼河所必經之地宣統三年邀同地方人民前往查看泝流而南直抵三江口水清而深泥底泥岸以興航業百世利也遂繪圖呈准開運有袁封陳千林家捐地五十畝以作河岸停貨之地上峯旌之而雙山分歲之糧車遂可銷百五十石不止國家稅亦因之大暢

開荒之有益於國非盡人所能知也然業戶墾戶之求利己也則人人所同若非安墾者因利利之恐求兩益易得兩害何謂兩害業戶見利心遷有時而增租奪佃此墾戶之害墾戶禾稼收成抗租不交此業戶之害兩害不除墾殖何望當宣統二年安墾之初即定章業戶招佃其有無佃本幾年納租若干一佃幾年聽其與墾戶直接磋商商妥取具妥保立有租契同來本局親經驗看果係安分農夫即發墾戶以承墾書發業戶以招墾書書中有限內不准增租奪佃墾戶不准欠租脫逃等字樣局有存

根以備存查而杜假冒如遇水旱偏災則為之變方調和或減或緩以待平為主官民相親然后相信任前清牧令過尊官與民遠相與甚民與官終身無半面之緣者十居八九欲痛癢相關得乎雙山招墾之初即與民相約以直接不但課晴問雨時與晤談即十元二十元之債三石五石之租十隴八隴之地偶有爭持便來口訴隨訴隨傳片言而解欠債者勒限發保立結去矣行之三年民以為常甚至家事亦以理之是非來相請問如子弟之見父兄者然有過亦必中斥之際大轇轕與大刑事概不寫狀為不費一錢便民而省工且情相親則易於教化也今雖設治年餘仍不能改絃惟夫不為好訟者所喜耳

農集矣非商無以濟日用所必需然商業之興衰又必視乎錢法奉省板帖除省城消歸烏有外其邊外城市無處無之甚且帖面有注明通融地面一家付錢等字樣倒閉可立待也誤國誤民莫此為甚雙山地面初開正如斲梓染絲功在初化不得謂但求一時發達之速致等渴飲鹽衆轉遺後累是以屢屢苦勸各商家始終不出板帖而雙山錢法民都歡迎

自前清末年新政繁興機關林立籌欵之法亦密若網羅夫新政誠利也而民閒之困苦亦大可憂民為邦本古人非欺我者雙山地係新闢民力未紓以少籌欵為宗旨然謂新政可以緩辦則又不敢乃抱定少花錢多辦事之宗旨以漸漸進行如辦學堂暫不設勸學所本縣即勸學所也辦巡警暫不設

九

十

警務公所及警長等官本縣即警長也辦預警亦不籌款不設預警長本縣即預警長也凡此皆為省
錢計夫一邑之地一人負擔眇然一身有何財力鮮不謂攬權以斂世也第念廣廈高聳自必千椽百
棟寒廬蝸就不妨土壁茅檐如其地小而鋪張何若儉固以入手若待日後漸臻繁盛仔肩不勝自當
添設計雙山縣立高初等小校一處校長兼教習等共三人南路初等小校一處教員一人雙龍泡初
等小學校城裡至善女子小學校慈惠村女子小學校各一處皆取鄉立名義每處由公款中月助小
洋十元其餘一切費用均歸學東自備擬本年組織多處皆用此法是有公款百一十元便可興學一
處有城立一處歲費千元之款便可興學十處其省費多寡顯而著也巡警共立三區每區二十餘人
只有巡官三人其預警原所以補巡警所不及即以三區巡官勸導而聯絡之亦省一籌款手續也至
自治會農務會收捐處亦均極力節省不能浪費銀錢誠以各會除本地人辦本地事非紳即商各有
家產各有營業不過熱心公益共保治安如其視為差缺以撞金錢致日日籌款俾鄉民幾無寧日何
如清白乃心共擎重舉俾同胞共享安和然雙山此道一行而深明大義者莫不贊成其有志漁利而
不可得者恐不免於怨耳
除莠安良害馬之去急矣而地方之害胡匪其一也賭差其一也健訟刁徒其一也土豪惡霸其一也
外柔和而內險狠口公益而心奸貪又其一也此五者皆足為人民之害要莫甚於外柔和而口公益

者盜匪不能常有行政者但能嚴加考察使地方無道賊者則胡匪之來亦可禦之至署差之害則只有與民直接每有受賄或攬擾情事見甲鬧乙無不洩漏洩漏訪實按律治之又獎賞其清勤者則此害可消訟徒之得意全由於官民捐隔若民未訟先已知其行為既訟便無所用其蒙蔽斯訟徒之鬼蜮伎倆焉能施之於青天白日哉若夫土豪惡霸行為昭著稍有識者皆遠之防之劣迹一著置之於法其胆自寒惟假手以兵警之權黨羽既多則難治矣最可恨者外柔和而口公益者能使人人受其愚人人樂聽其說人人樂為所用凡一切招搖撞騙巧滑畏嚇之道無所不行勢必達到損人利己之目的官府明知之而無劣迹在控竟不能治之此真蠹民之尤也竊為此慮他無良策亦只稍與民直接之法以破之尚未為大病

雙山即指大小哈拉巴山而名之為懷德遼源奉化三縣胡匪淵藪宣統二年安墾之初呈由遼源
撥巡警四十名以資護墾
上峯許之遼源拒之不撥一兵遼固欵少亦由膜視幸前路統領張雨亭師長派步隊四十名繼復
分來馬隊一哨至八月間又令馬四營營長孫占鰲帶全營鎮攝其書記官高子欽運籌帷幄迭次
游擊生擒著名胡匪地方賴以安謐旋移營洮南吳統領興權上將派隊繼之屢著戰功民國元年
春有匪首天下好肆擾無忌經萬壽山管帶到處追擊卒用擊斃是年九月雙山設治北鄉初設巡
警劉巡官海峯擊獲天下好匪夥北盛一名二年夏又有匪徒綽號大稜聚匪多名是時萬壽山已
陞幫統率隊擒賊一名經劉巡官海峯生擒劉四喜一名奪獲人票二名并槍枝馬匹等件九月匪
首大稜帶匪十餘人又竄入小哈拉巴山前蒙屯邊達營子刼擄懷德吉林富商五人適遇雙山第
一區巡警李士訓等三名清查戶口見賊髮指明知衆寡不敵而李士訓等奮力敵禦二句鐘之久
卒將被綁商人奪回而匪槍子彈擊中李士訓衣襟者至再噫險矣哉旋復會防營出隊擊賊乃
遠颺十一間又有著名匪首大廣子等十餘人由大哈拉巴山過我城北二十五里之金山堡經後
路巡防馬隊哨官唐寶鈴步隊哨官劉忠卿游擊截獲擊斃匪徒一名官兵亦有傷者匪奔西南而

逃又經第一區巡官何成英帶警追擊賊始解體地方乃安



人族

漢人　蒙古　滿州　漢軍　回回

戶口

漢戶二千六百一十五戶蒙古九十七戶滿州六十一戶漢軍三十二戶回回六戶共男一萬零七百十四名女八千三百五十六口

宗教

拉嗎教二百二十名天主教三十三名耶穌教二十六名

實業

農八千六百三十四名工三百二十二名商七百七十一名

地理

本境在奉天省正北偏東四百六十里東至懷德界百六十里西越蒙荒至遼源界九十里南至奉化界百四十五里北界郭爾羅斯旗蒙荒八十里全境分為三區共八鄉縣與城垣設安墾局一所今改為行政公署警察事務所附設公署中中街高等初等小學校一所後街初等女子小學校一所

一實字鄉縣治所在該鄉之北東西寬二十里南北長二十里距縣西南十五里同興泉村有初等小

學校一所縣西八里曰慈惠村有初等女子小學校一所東界懷德西界蒙荒南界遼源一角北界
遼字鄉境內風巒重疊距縣里數以人行道計寬長均直算以下仿此

一遼字鄉東西長三十七里南北寬十八里東界懷德西界閏字鄉南界蒼字鄉北界固字鄉

一固字鄉東西長四十四里南北寬九里東界懷德西界閏字鄉南界實字鄉北界同字鄉

一閏字鄉東西長四十三里南北寬十一里距縣北二十里曰遼達營子第二區警察駐于此東界懷德西界遼源南界固字鄉北界利字鄉

一利字鄉東西長四十四里南北寬九里東界懷德西界蒙荒南界閏字鄉北界用字鄉

一用字鄉東西長四十六里南北寬十里距縣北四十五里曰天興鎮第三警察駐于此東界懷德西界厚字鄉南界利字鄉北界厚字鄉

一厚字鄉東西長四十二里南北寬九里東界懷德西界蒙荒南界用字鄉北界生字鄉

一生字鄉東西長三十一里南北寬十里東界懷德西界蒙荒南界厚字鄉北界郭爾羅斯旗荒地吉林長嶺縣

山

縣東北二十里大哈拉巴山漢語譯曰黑虎山象形也山高不過五十丈圍可三十里土多石少望之濯濯焉時有變象或山頂平如蓮花半開或尖如銅柱矗漢朝夕改觀土人多見之又常有雲氣往來青蔥可悅惟其形如虎危坐尾北頭南其猛烈也

縣正北二十五里小哈拉巴山高不及大哈拉巴山之半圍可二十里上多於石者十七山半而頂圓蒙人不知種植無林柯有柳榆不拱把也南面有水溜每夏雨大水輒聞瀑布聲

縣城西二里有開寶山南北長二里餘高不及里樹木疏落星月夜中每望山上髣髴有金碧光故名開寶蒙人至尊信之有人敢取開寶山一石片者如竊盜罪究其石小者如拳大者才如斗耳然此山足為縣之西壁小哈拉巴山犢於北大哈拉巴山幟於東若城南則有浴迤河相環繞再南則一帶平巒正知屏風向吾曹也故相其陰陽觀其流泉雙山縣城最得地利

水

東遼河即赫爾蘇河發源於長白山西北支之庫爾諾窩集西北流過赫爾蘇驛西出赫爾蘇邊門折而西南流經懷德之朝陽坡至雙山之南境奉化之北境西至遼源之三江口會于西遼河越通江口達開原鐵嶺直放營口入海其河之經過雙山南境計河身寬處五丈窄處三丈有奇水清而深

可五尺春日冰開夏暑雨後鯉鱗過尺鯽魚尤多居人捕之日可三五十斤味復甘嫩縣北三十里三玻璃之南小哈拉巴山之北有河一道平川水淺每夏日雨集水流而南直灌界邊越永安屯之東玉尺村之西入溫德河口河深二尺闊二丈餘再南越掃竹台之東入長泡子泡子容水多水中多魚菱角尤盛每春夏之交莖葉青翠水面浮漂既秋居人收菱角輒得仁數十斗蒸食以代穀近年亦稍稍稀矣此泡又名二道河子赴東遼河必經之渡水滿則匯於遼民國二年河運既通飭嘗漸盛就二道河之上修高橋五控以便陸車

與山平地不及風巒之多然每越一崗必有平地地掘深五六尺便有泉涓涓生水清而甘居人美之

道路

縣西二十里嘉禾村西行五里至厚俗村接連五里至蒙古白仁包頭均為縣界再西十七里敖力卜窩棚二十二里依斯們德窩棚九里孛孛屯以上皆屬蒙荒十五里至遼源北由縣城至遼源大道又自縣北邊達營子西南行十二里忠信莊五里嘎哈吐十五里五棵樹十五里白仁包頭通遼源此縣北各鎮赴遼源大道

縣東五里長發屯十八里衙門屯八里八里營子四里入懷德界再至縣北邊達營子東北行十二里

集福屯五里帶經里十里川頭十二里懷德界之謝家帳房統為由本境往懷德大道

縣北過嶺十里平安甸十里湯達營子五里齊家村五里三玻璃五里樂利村八里天興廠十里節土花五里福壽莊三十里至長嶺界之新集廠為赴長嶺大道長嶺等處之來本境及往來昌圖奉天者亦由此道

縣東南八里中和里十二里少老閣台二十五里張家船口渡河入奉化界為赴四平街之大道

縣西南八里慈惠村迤南五里祥雲里十二里博愛村五里通德屯十五里入蒙界之農農閣由此赴三江口為往奉天大道

風俗

新集之民齊魯燕趙十之四西豐西安懷德奉化遼源昌圖十之三寧遠錦州新民蓋復岫巖奉天谷縣及吉林長嶺磐石等處十之三商家以昌圖之八面城人居多數爭利於市最強盛民則直樸無文見往來過客易於款待炊以蜀秫米為大宗間有食穀米者米飯蔥葉習慣甘之白菜豆腐地豆皆小康家用之男多女少若二十歲男子聘十六七歲女子聘禮可至六百元之多廉亦須四百餘元迎親無轎以車代之車上打棚結綵鼓樂將之娶多以夜賀者皆以銀一元二元五角不等主人備酒肉三日喪禮與瀋陽同風俗之厚猶為近古惟賭風不息凡商店及鄉屯之有力者往往聚賭猪以擅為輸

羸然捕之不易耳目多也種地貪多有一戶種一方二方者務廣而荒往往然也近年極力勸以耕耘之法稍稍變矣

物產

動物以牛馬羊豕為常產羽多雉間有灰鶴即詩所謂鶴也獸無虎豹麋鹿惟黃羊子狼犬則間有之春風浩大天氣較寒浴蠶者少然擬試栽桑以養之并提倡山蠶以利我農夫

植物

境東懷德境南奉化樹林深密楊最多柳次之本境蒙屯若班達窩棚有樹百餘株掃竹台百餘株溫德屯四五十株三玻璃百餘株川頭二百餘株城西蒙屯五棵樹百餘株此外新村初種楊柳都活矣然午陰不能蔽日五穀豆最多而美金黃色粒小堅脆為邊外第一雖昌圖穆鶯樹屯所産不如也高梁為大宗芝麻尤佳穀子稗子次之蕎麥包米次之小豆菉豆土豆蘿蔔白菜皆常產無特色惟子瓜最盛每年得子皆賣諸五站等處藥材無人穫有桔梗車前子竹茹而最多者莫如芍藥大道東西風巒之上春末夏初紅白燦爛不圖荒僻之區乃有此花使人心怡

菓樹全無惟山杏最多然有花無果北鄉天興敞北荒草中偶見榛子樹數株亦低小不禁風也

黄豆蜀秫為大宗春冬之間約可共銷萬八千餘石燒酒歲出約二十萬斤本境約銷十之四外運者十之六也其餘自外運來之貨以國稅計之歲不過十五萬元之數耳

親民堂記

遼北蒙疆土地不闢民以貧寡達爾汗王旗出采哈新甸八十萬畝償舊債於民宣統元年步章甫畢

時

制軍錫大臣清弼適督是邦整躬率屬百度煥然尤以安民為性命既冬檄 爾裕 以安墾臨行戒曰地可墾闢志為農郊以聘萌隸汝往務善所事 爾裕 唯而退冒風雪馳五百里視一周地皆沃壤惟蒿萊滿目四無居人寥落蒙屯不諳耒耜乃殫精竭慮思與民以便墾而求所以安之之道擬治法二十則度地居民比閭相受本乎周禮重農桑全善良聯保甲則恪遵

聖祖仁皇帝

世宗憲皇帝聖訓諸篇歲除旋瀋面陳所擬 制軍嘉焉今春來閱三月得民六百餘戶襁負接踵卜宅百間犂鋤且千雨復及時田苗蔥秀爰於雙山之陽誅茅搆木立懸讀書法之堂摺月落成士庶相慶余曰是堂也宜顏曰親民夫牧令者親民之官也疏則秦越親則一體而民之緩急利弊疾痛疴癢好惡美惡皆以親而無所不知知之則必思所以處之經云如保赤子非與 爾裕 官卑才拙視聖賢所謂保民殆不及萬一冀藉此觸目警心以盡力於民隱庶幾民以集而日多地以闢而日富衣食源足禮讓化成治安之象不且於此堂見之哉抑大學在親民程子曰親當作新又與

朝廷銳意維新之旨相合然則親民堂即謂爲新民堂亦無不可是爲記 宣統二年五月

二十二

僰山興學記

余安墾之初年歲大熟新村穫稼露積如雲髻鬟歡呼市肆充溢次年春商農益增乃聚二三文學士與鄉父老而言曰庶矣哉吾僰山之民也農解力田商謀生計是富之象也無學以教之可乎樊山在蒙古郭爾羅斯公界東南之僻內外遼河滙流入三江口之東北蒙人舊呼曰采哈新甸雖無危崖峻嶺而土脈深厚北自八十里蜿蜒而來風巒迴合河水秀發其氣象蓋不可以終窮惜自古未聞偉人傑士或讀書明理者出於其間然則其氣鬱挽四千年殆由此而一昌與爰出百金為之倡又請於制府以地畝公捐公地租利繼之建漢蒙第一兩等小學校一所兼簡易識字塾又於城北蒙屯及西南鄉博愛村東北鄉豐收里各立初級小學校一所就近延師教之計一處之費八百金而得以讀書識字者可二百人余以朔望率學生習禮其中宣講教育之旨一時聞者翕然而提學使盧公尤嘉許惠寄教科書若干卷噫興學之難也科舉停學堂立且十餘年矣而鄉里之愚猶有聞學堂之名見體操之狀駭然掩耳而走者夫儒通天地人之謂也昔人云一事不知儒者之恥今學校之業大者為政治文學格致農學工藝兩務醫術六科小者為修身經史字學算學輿圖體操數課何以非堯舜禹湯文武周公孔孟之書所備載者乎即推之歐風亞雨并未出乎天地之外亦不得異視其為人生今之世而不知天所覆地所載與今人多寡同異優劣強弱貧富離合之分是醉生夢死之流也然向之聞

二十三

學堂觀體操而駭然者固不足怪語有之入城而後知有城入市而後知有市惟其無學堂之可入而後不知有學堂今有之矣將見學與年進由一而擴之千百向之駭然者漸浸而通乎天地人之全又豈僅可以保樊山之富庶即吾國之富庶亦且與有責焉然余固勸農吏也無興學之責無其責而為其事未必不為旁觀者所訕笑而余則側身四顧有不能已於憂者竊恐非人人讀書明理他無所謂挽救於萬一也故甘蹈越位之愆而冀此間人民早讀一日之書早明一日之理斯為幸耳宣統三年二月

宣統辛亥春鼠疫流行舉國嚴防奉省尤甚僾山最輕公餘乃作防疫說以誌其事

竊讀史記歷書有云堯立羲和之官明時正度則陰陽調風雨節茂氣至民無夭疫是疫自古有之而所以防之者則在明時正度於未疫之先於戲善哉中天之治其弗可及也矣至周官占夢季冬聘王夢獻吉夢於王王拜而受之乃舍（讀釋）萌於四方以贈惡夢遂令始儺驅疫故鄉黨記鄉人儺孔子必朝服而立於阼階是以驅逐於未疫之先藉神道設教悚惕人心使人心悉歸中正則風俗以和陰陽以順而斯人咸歸於無病漢舊儀曰顓頊氏有三子生而亡去為疫鬼一居江水是為虎一居若水是為罔兩蜮鬼一居宮室區隅善驚人小兒而後漢禮儀志載儺始禁中先臘一日選中黃門子弟年十歲以上十二以下百二十人為侲子（侲訓善）皆赤幘皂製執大鼗方相氏黃金四目蒙熊皮玄衣朱裳執戈揚盾黃門侲子曰甲作食𧴩胇胃食虎雄伯食魅騰簡食不祥攬諸食咎伯奇食夢強梁祖明共食磔死寄生委隨食觀錯斷食巨窮奇騰根共食蠱凡使十二神追惡凶赫汝軀拉汝幹節解汝肉抽汝肺腸汝不急去後者為糧因作方相與十二獸儛歡呼周遍前後省三過持炬火送疫出端門外騶騎傳出宮司馬闕門門外五營騎士傳火棄雒水中降而百官官府鄉里皆儺禮有繁簡其意一也又東京賦曰捎魑魅斮獝狂斬委蛇腦方良囚耕父於清涼溺女魃於神潢殘夔魖於罔象殪壄仲而殲游光注魑魅山澤之神獝狂惡鬼（一曰無頭鬼）委蛇大如車轂方良草澤神耕父女魃皆旱鬼斯言也

雖非無根究其意之所在將以魑魅猖狂之類喻朝野小人而警懼之使勿為人害耳且夫大臣失職
官吏貪猾土豪橫暴其流毒人間無非疫也假令使外交者以柔順為文明以諂諛保祿位致令國權
日削敵權日張而人民將難保其種族司內政者以局差為戚友之應酬以官缺為權之禮物致令賢
才淪落運動成風而得志者膜視民情冤愁莫訴司法律者聽斷不明繼以納賄甚且要拏吹烟而窮
民之鴉片則拏治死地高樓縱賭而愚子之紙牌則納入徒流司財政者私肥公瘦剖血伐毛正款外
別立名目巡差中大半招搖又切媚富嫉貧有大力不妨免稅呼朋引類小有才全無良心凡此者無
非疫也而受其毒者抑鬱憤懣而無可如何於是有遭兵刃而橫傷者矣有死於水火盜賊者矣有被
人取財逼死者矣有被人強奪妻妾而死者矣有遭刑禍而負屈死者矣有飢寒無告死於溝壑者矣
是其人皆上無以防之於先及其既死魂魄不散依附草木杳杳無歸遂成癘鬼是受疫而死者死復
為疫其疫之未發者又不知凡幾也夫既疫而防之較不防愈矣防之失宜流為虐毒虐鬱結為疫之
根是防疫所以救死反驅無疫而播以疫以速之死嗚呼斯人何辜而罹於斯也然此特慮及之詞今
東三省之防疫必有以仰體
制軍之心副
朝廷之聖而造眾生之福者刻疫已漸漸消矣吾願此後之同胞其各善衛生各寬胸臆釀成和厚之

風消除官民之戾將見疫化而無所用防不且復中天之治哉予姑存此說以驗將來 辛亥正月



二十七

熊東三先生垂詢移民墾費約舉一端以進

移民實邊齊楚燕趙道路不同水陸各異旅費亦殊不必備舉舉之自奉省至遼源站荒佔省城火車至五站三等票每人日洋二元一角五北去步行三百六十里五日可到來五套車四日可到此車能載八百餘斤容人六座每日約價銀三圓之譜人日尖宿約三角可也若舟行則自鐵嶺馬風溝或自營口直達遼源城外泊焉自鐵嶺登舟每人船價不過一元五角營口倍之較陸為省然係上水船春日南風一帆飄蕩四五日亦可到非南風則十日八日不能達到矣

墾民一戶男婦平均以八口計須土房三間房高八尺縱一丈八尺橫一丈寬二土林四每間土工價約十二元楊木梁二架每架價六元檁二十一條每條價一元板門一窗二共約價二十元馬圈一約價二十圓周以垣墻約二十四丈高六尺每丈約價一元柴門一約價五元其八蓆簾窗紙鍋碗瓢盆杯箸燈盞帚碾杵臼約亦須十餘元

荒地草根膠固非四馬力不能任耕犁一犁日可墾十畝然墾地一方須四十五日連駕之馬其力必疲故一方地須犁二副馬匹每匹平均價四十五元男扶耒婦執炊二犁須八人至開鋤時則須助以短工每工日價有六角七角八角不等約地一方須一百五十工收穫時又須七八十工馬一匹日用芻豆雜省亦須銀一角五分自四月半至七月可牧於野則減半足矣人一口日食之費黍飯蔥醬約

不過一角二分而歲時伏臘煮酒烹羊暑寒衣履不與焉其犁鋤耒耜車輛措襲等器價又須五十元

惟秋風衰草著手添薪所省頗多

水井一眼深丈六尺便可用然非下鑿木不能界土以注水鑿木者斲木為六角高一尺為一架若井

一丈六尺則用十六架焉每架價一元五角連土工約須三十元既立村屯則視戶口為井之多少可

以公共措貲石碾亦如之每盤約價三十圓

此係按戶授田統計舟車房井馬犁器具等費之大概也蒙地牛貴價倍於馬故耕馬尚馬若用機

器火犁則資本多而墾闢速即機机小犁以馬駕之亦較捷於人犁省半

東作西成利亦可計生荒穫糧遜於熟田以蜀黍計之每晌可獲三石 每石四百五十斤 以秋冬糧價

計之每石可易銀五圓五角而秫稭之用亦大焉編房箔用之織蓆用之執炊用之講求工藝則造紙

亦用之其易價當可得糧價三分之一

以上約舉墾荒出款之數其旅費則言奉遼而齊楚燕趙可類推矣其入款則言蜀黍而穀豆芝蔴

可類推矣 爾裕 生居齊國稍解耕田既到邊關矢除荊棘奈官卑而力薄蒙

垂詢而鼓軒謹舉所知直書以獻 宣統三年七月

摘要補錄

呈錫制軍為調查采哈新甸荒地情形擬辦安墾章程

為敬擬安墾辦法呈請

示遵事竊 爾裕 自顧菲才辱承

鴻植感衔交集惟矢慎勤抱定官不擾民民盡地利之宗旨以冀仰副我

憲台經營邊荒愼固封守之至意稟辭後十一月十四日馳抵遼源設局開辦調查年歲收狀況[illegible]情

值風俗人情并參觀學堂巡警諸政與張牧熟商安墾事宜見解大致相同至十二月二日偕一策門

兵裹糧赴雙山鎮鎮居州治東九十里道經三五蒙屯屯不過二三家鎮西六十里入蒙境蒿萊遍野

一望無垠土地不闢誠可惜也 爾裕 止宿野店查鎮基縱三里有奇橫四里有奇北枕雙山南去三里

許有崗如屏又有土嶺映帶左右掘地丈餘水泉斯湧水清而甘碼民於此不卜知吉鎮以內蓋室七

處土房十九間窺其意皆欲營商自是日披風雪越陌阡訪全境蒙屯入窮檐作土狀狀與老農話陰

晴問疾苦述

憲台設官安墾美意務令家給人足閭閻寧遂於是村中婦孺皆欣欣然有喜色而相告曰是為吾民

來也爭煮勺水以進復勉以孝弟力田而去計全境縱長九十餘里橫寬犬牙不齊或四五十里六七

十里南段較北為腴地質沙土相間平壤宜麥穀蜀黍黃豆蕎麥沙崗宜糜宜瓜宜山芋地豆落花生
其下隰則宜稻宜稷宜藍誠五穀瓜菜易生之鄉也鎮東北若温德屯哈拉巴山等處土脈亦厚草根
膠固二牛力不足任耕犁約豐年每地十畝為一晌可得糧四石惟樹木無多間有榆楊若桑若棗若
梨桃皆希有擬試種之畜多鷄多豬畜多馬次則牛但牛體稍弱蒙人食牛乳故也舊年多羊日需數
後羊為之空至今孳生尚少若遼東來則邊地皆是數月間報名種地者陸續至計開地四十五晌矣
一方須六人三犁六牛馬連房井碾磨犁鏵鋤鐮之費須五百餘金富戶有力而不墾貧戶欲墾而無
力中戶有力能墾而無多官無補助故公地招墾最難　爾裕　仰體
憲仁敷陳
德意許之以密設村屯官兵保護放給租捐耕種久業其間所需皆必購自七八十里之外又許之
以紹商幾稅民始躍然而起無不稱便由斯以觀明年為安墾第一年共計地千九百二十方可望墾
熟三成第二年可望墾熟七成第三年庶幾禾稼既同人歌樂土樹林陰翳村舍成春矣茲就地質之
宜民情所利採諸輿論參以古今中外成法籌畫政體之全默達實邊之旨謹擬辦法二十條是否有
當伏乞
鑒核示遵以便春初刊發雪釋催耕實為公便須至呈者

附安墾簡章二十條

一公地招墾墾戶不分畛域但須取具妥保來局報名親經驗看實係安分農夫即予執照

一民地招墾多有墊辦房井之資或二年按二八三年按三七分糧或每熟田一晌年租六七斗不等分公地招墾既無補助只須寬期收租以恤民艱擬自開墾之日起至第四年分別上中下三則分為九六三斗起租租分高粱穀子黃豆三班均納歸正紳經理以興辦地方公益如遇歉年由官勘實呈請緩減

一公地招墾須永遠耕種如無欠租及他事犯法官紳均不准任意增租奪佃以安民心其學警捐款亦由第四年起

一遇有原墾已熟之地當以宣統二年為第一年按上中下地分別起租其學警捐從第一年每晌每月納銅元三枚二年四枚三年五枚但不准隱匿地畝以期貧富公允奸人無從吞蝕

一民地無論自墾佃墾均須來本局報名註冊如或包攬大段居奇不售又不招佃致地荒蕪至第二年應給價收回

一業戶招佃有無墊辦幾年納租若干一聽其自商商明來局互填招墾書承墾書由局蓋印兩造收執如違書載各情由官處罰

招墾書內有無故不准增租奪佃承墾書內有與內不准欠租脫逃等語

一荒地內遇有熟田無論官民均須交原墾戶佃種納租不得無故撤佃其自退者須親向業戶說
明不准反覆

一民地如有典賣或因事退佃須兩造商妥就近報知屯長以作見證乃須照章另佃

一每地二十五方居中立一村屯每村屯約二十五家連附住者可四五十家公鑿水井公置石碾
既省資本勢又不孤可以守望捐助也其房基如非佃戶業戶所自有即准立契價買以免日後
葛藤惟遇公地免其作價

一墾戶必須在新設村屯建屋居住以便守望

一安設村屯擇其老成而初通字義者派為村長為一村之領袖

一村屯設立之後每逢農隙本局長親率巡警之有程度者自裹餱糧按村傳習務令強壯農夫皆
知禦侮是即寓兵於農之意也

一村屯無樹則氣不發揚地邊無樹則風捲路侵且不足收含雨露之潤擬令每房一間前後種樹
五株每地一晌沿界種樹三十株其嶺頭崗坡及不堪耕種處皆隨時督令種樹是則森林之基
礎也

一居民多則招商最為緊要此地本屬荒僻尋常日用之物皆須來自遠方運費昂貴創設舖面又所費不資非從寬招徠難期踴躍擬請將民間應用之品所有銷產税一概免納三年無庸發免税執照惟耕牛耕馬則於遞書填明數目以便通行其貨物之運自何處運往何處仍由何處照章納税於此則商受其益於税務亦無虧損

一商戶設立舖面須先報明何等營業資本若干發給執照嚴禁鴉片并擬禁賣紙烟恐貧民耗財且烟料不盡可靠易滋流弊

一商民報名時并註明年歲戶口是則清查保甲之基礎也

一商民子弟必多擬由本局長先行捐廉百金設一半日學堂教以識字作人之道本局長隨時考課是則立學校之基礎也

一撥防營保護固屬有益亦須有得力巡警以保治安擬未設縣治以前由遼源撥巡警四十名其軍裝餉銀均由州撥發歸本局節制是即設巡警之基礎也

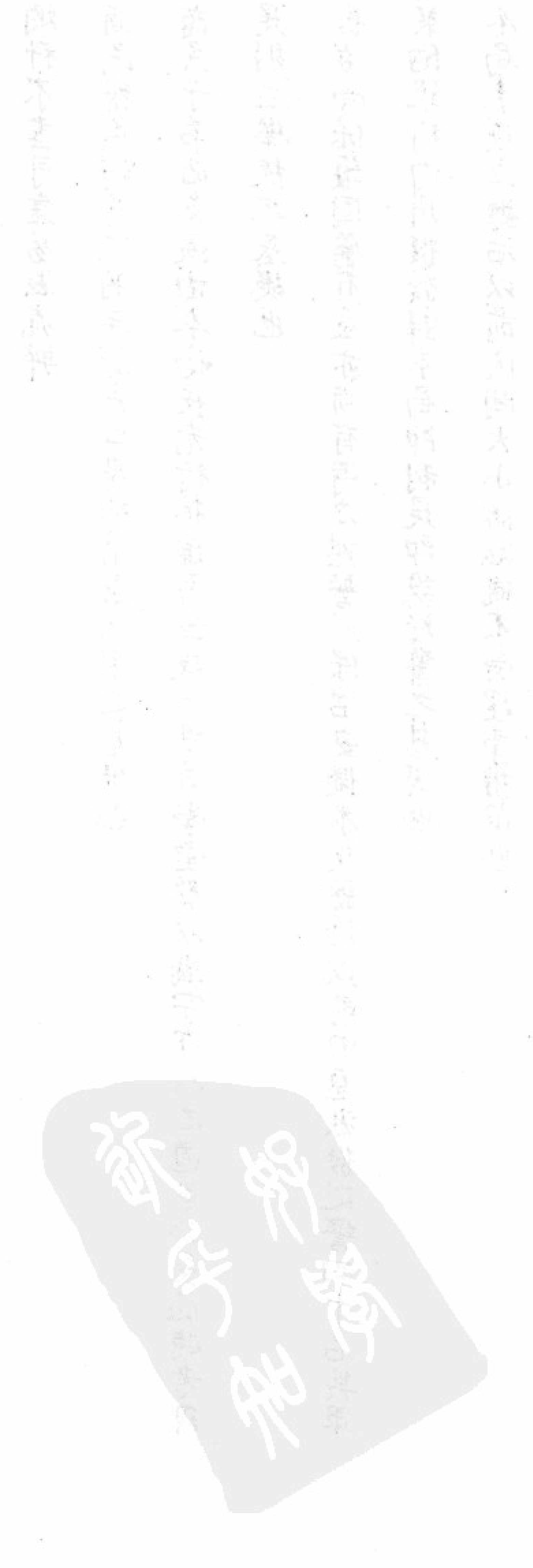
一本局未成立縣治以前民間大小訴訟概不受理重權限也

一本局凡事與商民直接有所報名須照一切事項上下均不取一錢

以上章程二十條其未盡事宜乃當隨時修正呈候示遵

批據陳查看荒地情形頗為詳盡足徵留心民隱章程二十條准予試辦

宣統元年十二月



勸墾告示

為示諭事照得教稼與明倫并重農時相成以無違西成以東作為先民事尤不容或緩況此地僻居邊外舊隸蒙疆既井地之未均更烟村之希有百萬畝不請稼播到處蒿萊十五屯時虞荏苻難分苗莠今者劃茲土地粒我蒸民特意設官命名安墾更須趁此雪釋急早開耕發此春長及時播種庶幾荒郊盡闢寒谷回温閭閻多而宵小潛蹤黍稷茂而飢寒莫慮人人自立消外侮於無形戶戶文明固邦基於有道本局長久游遼海深知官味之艱辛來自田間略識小民之疾苦容臘披風冒雪遍訪輿情旅經列牘連篇上陳民隱章程核准 憲恩即是

皇恩素性堪盟民事視如家事乃下車匝月已過春分查承墾各戶來者無多領地諸家見者亦罕寸心疑懼中夜傍徨其或居民散處眾難於招徠與抑或勸導無方乃余弱之咎也撫歉懷而滋愧用再失夫愚誠自今日為始與紳民相期或承招領戶或結約村屯如有勸墾五十戶以上者本局必旌其門 贈匾額一方 勸墾三十戶以上者本局必彰其善 贈楹聯一付 其領地在十方以上一時招齊墾種者本局亦必酒醴以迎之所望官民一體遠邇同心共惜良辰大野齊興耒耜永歌樂歲萬年咸慶桑麻是本局所厚望也爾眾人其共聽之切切特示

宣統二年三月

呈錫制軍報春季招入商民暨安設村莊辦法附表

為呈報事竊　爾裕　自正月十六日移局雙山鎮實行安墾始其冷落繼而恐招徠之無方乃出示以自責幷仿照前賢成法勸墾至五十方以上者捐薪獎以匾額三十方以上者獎以楹聯領地在十方以上一時全數墾種者則設酒醴以迎之於是漸見踴躍計至三月底共招入墾民四百五十九戶另二千五百四十五丁女二千零二十三口承墾公地民地共四百六十八方零二晌五畝又每地二十五方居中立一村屯親往相度指示繩尺遇水泡沙崗則附近擇還其界還寬窄不齊之處及要路旁邊則不拘方數多寡特別安插共計安莊百處每莊發給六尺木牌一桿凡此莊地圖規則莊名年月皆載其上其安莊地價照原領分上中下則加價一倍每種地一方准買一晌作宅基場圃之用墾戶業戶無不同聲稱便兼之甘雨及時負耒者無不鼓腹若商人則尋沐三年免稅之恩目下招入商人三十九戶其肩挑負易者不在此數雙山鎮新築房舍一百八十一間振興之象已昭然矣所有本年春季招入商農暨安設村莊辦法理合具文繪圖列表呈請鈞鑒備案施行須至呈者

安莊牌

村名

北 西　村　東 南	**安莊規則** 一安莊之處無論地主為誰一概不得阻攔 一房屋墳園菜種地一方者不得過一畝以上並須遷空修房不准留截 一住戶所用房基應定價地主立契作賣永免葛藤 一地價每上地一畝價銀一元七角中地一元一角下地一角 一買價與賣契同時交清即送本局核驗蓋戳不取分文 一路徑水道各從方便 一地畝莊村多栽樹株有人砍折立即重辦 一安莊牌闔村保護如有撞折失落闔村賠修

二十八

寶字鄉

福蔭堡七十七號
慈惠村百九十號
長春堡百一十七號
通德屯二百號
德星里八十二號
祥雲里百二十二號
中和里五十三號
博愛村百九十五號
負郭村百四十三號
四美村三十二號

邊字鄉

百祿村百零八號
同慶村百三十七號
玉屏莊七十號
喬木村十三號
和親里七十八號
安仁里百八十號
長發屯百三十二號
餘糧堡百零三號
如意村四十八號
積善村四十二號
多稼村十八號
集鳳村二百二十號

翔鸞里二百二十四號

固字

甘雨村二十三號

上永安屯七十三號

上平安里百四十四號

逢吉村百零七號

忠信莊二百三十號

圍字

十全堡三號

金山堡八十三號

渥澤堡十一號

帶經里八十一號

嘉禾村二百四十四號

泰來莊百五十八號

四十

六合村百四十一號

鄉

豐收里二十六號

下永安屯六十一號

下平安里百五十七號

康樂村百九十號

山杏村四十九號

鄉

常平堡四十三號

秀水村百二十三號

馴雉屯四十八號

集福屯百二十八號

淳俗村二百六十三號

貞固村百五十五號

升華里百八十二號

望吉村二百十號

永嘉堡二百二十四號

寶善村二百六十五號

吉星里二百七十六號

利　字

旭升堡四號

贍淯里百三十三號

夢魚村二百號

玉帶村一百五十三號

用　字

吉祥里十七號

種德屯八十八號

耕雲里百六十八號

利澤村百七十九號

錦秋里二百十三號

仁和莊一百四十五號

崇實村二百六十一號

鄉

親仁里九十三號

齊家村二百八十一號

毓秀村二百二十八號

常熟莊二百十六號

鄉

元吉村五十三號

樂利村百三十五號

大有屯二百十二號

新樂村二百五十號
南聯珠堡二百五十八號
天興厰百二十七號
祿元里三十六號

厚字鄉

安樂堡十八號
太和莊五十二號
嘉祥里九十八號
植芴村十二號
北聯珠堡百六十三號
道德村百七十四號
璦玉村百八十六號
豐樂村二百四十一號

生字鄉

福慶莊二百零九號
繡谷屯百七十九號
永豐里九十四號
迎春堡十三號
自強村六十號
吉利村九十三號
延禧堡百二十九號
富貴莊二百十三號
興康堡二百二十六號
仁壽村百九十三號

明達屯二十三號
彰善村七十二號
服先堡百四十號
孝友村百七十二號
文明村百九十八號
安慶村二百二十一號

福德屯三十八號
福壽莊百零五號
綏遠屯百三十二號
集祥屯百六十七號
大富莊二百零三號
守邊里二百二十二號

批呈暨圖表均悉墾戶踴躍生聚日見振興具見該員勤於任事措置有方殊堪嘉許以後仍應益加奮勉尤以督勸墾民力闢地利以副本大臣創設安墾實邊興利之意

宣統二年四月

呈錫制軍請限制蒙古田獵

為蒙人因獵蹂擾墾户呈請限制事案據紳民劉埥等聯名呈稱蒙古田獵蹂躪民田懇呈嚴禁等情據此查蒙民好獵動輙合圍不拘蒐狩之經徒侈游田之樂然當蒙荒未放之前不放萬畝千林都為靈囿今值采甸墾闢之後縣知鱗睦雅龐悉屬農郊乃或依舊禽荒如前馳騁千人百人而為伍十日五日以為期繫犬呼鷹裹糧載酒逐兔所到則塵囂蔽天縱馬而來則黍苗撲地己令人人疾首蹙不敢言甚且槍林彈雨誤中牛車凌獸掩禽驚及孺婦誠屬伏機危險妨害公安尤可慮者墾民之村舍初成匪徒之出没無定萬一乘虛假藉冒獵逞奸直入民屯肆行刼掠則不第漢民之防不及防即蒙屯亦險而又險也竊念聖王講武農隙為經周禮時田虞中有制是苑囿有一定之地而羽獵有相當之時以今法古不以可乎爾裕職任勸農安民為務為此據情陳請仰懇

文台蒙王限制蒙民非冬三月不准打圍即打圍亦不准入民屯一步庶可常保乂安而永免交涉爾

裕愚見所及是否有當伏乞

憲台鑒核施行須至呈者

宣統二年四月

適見蒙員面約同意此文緩行

呈錫制軍擬新農安會以資保衛

為呈請事竊於本年三月五日兩次呈請札派馬隊來僕駐紮以保墾業先後蒙

批候札營務處迅速籌撥扼要駐護等因惟撥僕之隊必係後路延防而後遂遠戍洮南搜剿蒙匪至

今未回瞬屆秋成急須保衛茲擬創設農安會雖不能務掃盜匪尚可略張聲勢已按莊商諸農夫僉

稱善舉先於鎮內選正董八名副董二名將采哈新甸全境分為實邊固圉利用厚生八鄉每正董一

名領袖一鄉之事其副董隨時輔正董之不逮每庄公舉庄長一名為一庄領袖按戶輪流出丁晝則

清查戶口夜則分班執更遇有賊聲鄰近四庄聞梆號一齊往救并遞號遠村杜匪去路雖新立百庄

尚未全有人烟然有此團體亦可稍固民心庶墾戶已來者不至思去未來者不至裹足也所有擬辦

農安會緣由理合具文呈請

鑒核示遵須至呈者

宣統二年七月

四十五

呈錫制軍請開河運

為據情呈請開通河運以便商民事案據紳商呂雲閣等稟請開通河運懇恩勘驗轉詳事竊以振興商業莫如航路采新之招墾以來人民日盛商戶接踵惜運貨自省城營口載至四平街火車站由五站至雙山鎮幾二百里陸路太遠腳力過重諸多不利身等勘得附近遼河東西二枝西枝出遼源境入三江口東枝出懷德境道經雙山鎮南十九里入三江口匯流營口入於海是王家船口實可為雙山鎮上下裝卸貨物之地其遼源一枝早已通運本境亦欲援案辦理以利商民為此奉懇局憲勘驗俯准轉詳實為公便等情據此爾務當即溯流勘得該河為赫爾蘇河俗呼為東遼河水深可五六尺泥底泥岸縱寬四五丈三四丈不等以之開通航路洵一方所大利也況采新新闢蒙荒惟求地方發達人民眾多自以便利交通為要點今紳商所稱尚無不合除批示外合無仰懇

憲台鑒核准照遼源開通河運成案辦理并出示嚴禁刁民阻攔之處出自

鈞裁　　宣統二年九月

此案呈請後親詣省督署謁見

督憲面述開運之利而不須費庫欵

督憲問曰開運誠利矣於遼源有礙否對曰有曰何言之對曰遼源河水淺不及此河深遼源河底河

岸皆土中夾沙每夏水大則沙汜而船滯且此河開運則懷德北境吉林長嶺郭爾羅斯公蒙旗權石勢必就近而來遼源商業將有減色之虞也曰遼源州張牧心地明白否對曰心地明白既明白則不妨令就近查復渠不能永官遼源汝亦豈能永官雙山皆各為地方起見耳焉有不可是時蓋已批令遼源張刺史查復去矣次年正月批回准照遼源開運辦法以興遼路即交安墾局就近辦理隨時具報

呈錫制軍為報明局房營房工竣請驗收

為建築告成造報請銷事竊 爾裕 遵修局房一所營房二所查原定章程局房修十二間周以垣墻東西營各修十二間周以垣墻共發濬平銀三千兩早經呈領在案 爾裕 查看形勢西營坐落通衢駐兵宜多爰修正房十二間添修平棚二間并大門一座院墻一週穿井一眼及馬槽馬樁皆為設備東營房無多兵可駐爰修正房七間添修平棚二間并大門一座院墻一週惟局房為設治基礎十二間為數太少不敷應用因於十二間之外添修九間又馬棚二間院墻八十丈復添設屏門映壁水井等類共計局房營房三所大小房四十六間較原定間數添出十間連院墻并窗裱糊油畫統共支用工料價濬平銀二千九百八十六兩有奇尚餘銀十三兩零六分有奇伏念采新荒辟地也一磚一木皆須購自遠方夏秋雨水連綿築室心悖而工師笨拙直如天授當工程方興之日正 爾裕 區畫荒郊安設村屯之時外而鬍匪滋擾防護無兵內而有限司書迫於冊表又不肯稟派監修致耗此款只有 爾裕 勸農之暇躬親督責如其卑陋太甚恐貽腐敗之譏如其略壯觀瞻又為款項所限半年之久竹頭木屑靡不關心今告成矣論房間則可云苟完而莫求華麗論款項則力求樽節而尚有敷餘 爾裕 仰荷憲恩勤勞固屬分內豈至稍存矜伐而當日困難情況則不敢不述之於

憲台之前耳所有遵修局房營房除分報度支司查核外理合繪具圖說并造冊呈請

鑒核派驗收工實為公便須至呈者

宣統二年九月

五十



呈錫督憲為創設學堂暨用款辦法

為呈請事竊查安墾章程有公地私産遇有熟田第一年每晌每月納學警捐銅元三枚次年四枚三年五枚又公地遇有熟田從第一年起分別上中下地三則九六三斗納租歸正紳經理興辦本地益等語　爾裕　於宣統二年共招民墾地六百四十五方內有熟田二千一百五十一晌公地十一方內有熟田六十八晌爾時因礙負初來新居不易曾示令學捐從三月一日起納蠲免正二兩月衆户欣然計至年底十個月共收入銅元六萬六千五百七十枚合小洋五百五十四元七角五分其公地熟田租按市作價共收入小洋二百十九元零三分均係由本局登冊發給捐租憑單而欵項則由局送本户交鄉長公所核收并取收條到局粘冊存案官紳民户皆相信而無相蒙庶可長久而無弊再查安墾章程有由　爾裕　捐廉百金倡辦半日學堂以為興學基礎一條誠以新招商民籍貫既殊稟賦難測非教誨速施難期就範況當立憲之時兼有國會之約民不讀書焉能明理理苟不明而欲其心地純粹職見正大一袪庬雜之風不長囂陵之氣豈可得耶　爾裕　生居齊魯略識詩書敢謂官卑生成自外容於延各鄉長庄長而議之先就本鎮剏設半日學堂一處改名簡易識字塾內附漢蒙蒙養學堂共招學生六十名就近考取中文教習一名功課照章統計教員薪膳堂中雜支房租器具諸從節儉歲約小洋四百元之譜又於蒙古班達窩棚公立初級小學一處修房三間共須二百元教員薪膳器具

等件歲約二百元此學堂三處體操教員則有本局教練預警之教習陸軍畢業生馬内岩暨爾裕長
子方儀　山東青州中學堂肄業生純粹義務循環教授不支公款一錢一切章程均由爾裕認真考察
總以費錢少辦事多人得實濟款無虛耗上以副
憲台知遇之深下以救時艱於萬一是則區區之誠也統計年費小銀元一千元之譜由爾裕捐廉百
五十元由去年學警捐公地租提半數歸學堂存儲半數備辦巡警再由本年學警捐公地租内提半
足用矣所有提款興學各緣由理合呈請
大帥鑒核示遵除分呈提學司外須至呈者
批呈悉該員於勞來安集之始即以振興學校為入手要圖復捐廉以為之倡具見辦事認真熱心教
育應准照辦
盧提學司批
據呈已悉該處草萊初闢振興教育自是入手要圖該局長會同紳董創設學堂三處復捐廉以為
之倡毅力熱心深堪慰佩隨批發去奏定學章一部學部改訂兩等小學課程一本各種教科書三
十册仰即查收轉發可也此繳

宣統三年正月

呈度支司詳為據呈代懇緩免酒稅由

為據稟陳情恭乞

憲鑒事竊 爾裕 於宣統二年十二月十七日據民人喬永聚牛永山等稟請開設燒鍋詳請援照闊澤

溥開燒一案一律免稅二年呈請

憲台鑒核示遵在案茲於本月二十一日恭奉

批開呈悉查此案前據遼康稅局稟稱喬永聚牛永山在雙山鎮開設福聚永純興泉燒鍋並未請領

牌照應否照闊澤溥所開燒鍋暫予免稅等請當以喬永聚等所開燒鍋並未請領牌照擅自開燒本

應照章查封姑念該商已稟明安墾局與私燒者尚有區別應從寬由稅局飭令自開燒之日起補納

稅欵一面請領牌照照章納稅批飭在案今據呈請援案免稅查職商闊澤溥係遠挾厚資在邊荒創

設燒鍋原為振興商務起見故前已批准免稅二年茲查喬永聚等不過小本營生乘間希圖厚利且

並未先期稟准竟至私燒自未便相提並論遽准援免至酒觔係消耗之品與民間日用之品不同更

不得援安懇章程率請免稅仰即轉飭該商等自赴稅局照章補稅並請領牌照以憑營業切切此繳

等因奉此彌見

憲台於鄭重

國課之中仍寓體恤商民之意莫名欽服當即飭知該商祇遵光是正月初十日遼康税局派差征收該酒税並函知收悦緣由 爾裕 當即面諭該商並轉飭各商等俛為開導燒鍋與他項營業不同國課所關毋得以鴻源緩税為詞別存希冀去後於十六日該商又具禀到局痛陳邊荒初闢營商艱難懇請轉詳仍求

憲恩緩税等情經 爾裕 批示禀悉所請轉行詳懇免税等情雖詞理尚無不合但既據遼康税捐局禀奉度支司憲批准納税本局呈文至今尚未批回未便據情詳請該商即便遵照可也此批至十九日商董康德新及商鋪廣隆昌等五十八家聯名禀稱為商情急欲上達叩懇恩准轉詳事竊等多係領買采哈新甸荒地及須買雙山鎮街基之人因局憲招墾招商曲體人情苦口教誨一時遠近莫不歡欣兼蒙

督憲批准章程商家免税三年於是藉營商以墾地者半年之間集至五十餘家且有江南賑捐局委員闞澤溥擬設燒鍋於前墾戶喬永聚牛永山等請設福聚永純興泉燒鍋於後市面頓有起色新開荒地六百餘方糧草亦漸有銷路突於本年正月初十日遼康税局派差征收福聚永純興泉兩燒鍋試燒兩月之酒税並諭知度支司批明該商小本營生衆間希圖厚利未便據准援免等因旋奉局憲抄傳税局函稱收税等語飭各商家俛為開導兩燒鍋務遵批納税等因伏思酒税為

國課所關詎敢不遵章繳納但雙山鎮係開荒地方當日局憲擬章
督憲批准免稅三年所以體恤商情者無微不至且鴻源燒鍋未設之先已稟奉度支司批准免稅二
年今福聚永純興泉已於客冬〻稟懇局憲詳請照鴻源一律免稅乃回批未奉收稅人來同是國民應
無厚薄若謂鴻源資本大可以興通地面故免稅他家燒鍋資本小不足興通地面故不免稅似與天
無私覆地無私載之意略有不符如謂鴻源荒地多開燒所以銷糧而他家亦皆因有荒地藉商經理
現雙山鎮地多糧富開三燒鍋無碍民食況福聚永純興泉資本無多燒酒有限即收稅全年不過一
千餘金似以一律蠲免方足副
上憲惠愛羣黎移民實邊之至意又況酒稅一收風聲四出眾民失望遂有租定市宅現又退還者矣
有去年獲利現想歇業者矣受此影響雙山鎮難望興通商業蕭條則墾户萬難暢旺今春正當防疫
之時招墾已屬不易倘再因稅務添一阻力勢必更形冷落商等為公理起見為實邊禦侮起見用敢
聯名瀝懇局憲恩准轉詳
上憲格外施恩俾燒鍋一律免稅藉以鼓舞商民競來斯土俟兩年之後商賈雲集既可副
上憲移民實邊之美意又可增
國課於無窮較之目下收取貧民涓滴之稅其得失大相懸殊也須至稟者等情據此查招商為畢局

藏務安墾有緩稅之條但燒酒有不在此例當去年十月喬永聚牛永山同時稟請開燒鍋以墾業爾

時 爾裕 以邊荒枯寂有商便佳又因關澤溥逕稟

憲台批准開燒免稅二年只見

憲台惠愛商民有加無已且是時關澤溥之鴻源燒鍋並未造房開燒尚緩遂據喬永聚等之稟批示

准先試燒兩個月由本局查看情形如果於地方有利無弊再行詳請

憲台酌示免稅期限擬奉

批准後飭赴遼康稅局請領牌照該商遂於十一月初二日試燒時逾一月 爾裕 遍訪土人加意考察

僉稱新荒開墾糧草頗豐燒鍋稍多糧草可有銷路實係無礙民食並可興通地面等語 爾裕 遂有擬

案免稅之請既而遼康稅局稟請收稅於前

憲台批准納稅於後此不第諸商等未必再三瀆請即 爾裕 經理邊荒亦始慎重

國課豈能為該商等一面設想第念喬永聚牛永山均係此間墾戶經營酒房費錢頗鉅現在各處防

疫行人不通酒無銷路勢必賠累且鴻源燒鍋宅房未修開燒尚須時日該商等小本營生倘蒙逾格

體恤又兼全境商民聯名代求情詞懇切 爾裕 不敢壅於上聞所有福聚永純興泉兩燒鍋再懇免稅

緣由理合據請詳陳可否

恩施逾格量予緩稅期限以福邊氓而安衆心之處伏乞

憲台鑒核批示祇遵須至呈者

宣統三年正月

墾戶未到由官招佃告示

為剴切曉諭事照得領荒到手急應開墾既堪糈地養人又可早得租粒是以本局安墾章程有荒蕪兩年即行給價撤地歸公一條業經分布各處人盡知曉去歲招墾之時業戶多有未到有經本局代為招佃者內有熟田當年應納租粮除業戶秋後到局報名已將佃戶交給收租外其業戶始終未到者均飭令農商公所催收充公以徵玩延現屆第二年招墾之時業戶仍多未到固因防疫之阻隔亦或道遠力薄知難而退若不急為設法則春回失於耕耨斯一年之計全拋今年既令荒蕪明年必行撤地本局反覆籌思不得不通融體恤妥酌定所有荒地除早經報墾自墾外均由本局陸續代為招佃並將招墾書發給墾戶無論上中下地一律准佃三年上地三年後另行議租中地第三年每方納租五石下地第二年納租八石第三年納租十二石內有熟地則當年按晌照官地租數繳納由農商公所暫為代存業戶到日如數領去絲毫不短少其業戶始終不到局報名者租仍充公惟代招佃戶如果尚未興犁而業戶遠來自墾則應歸業戶耕種若業戶招佃則須歸原佃承墾以示天理人情兩全無害惟不准私自轉佃以圖漁利耳本局為體恤領墾急謀懇闢起見合行出示曉諭為此示仰闔境一體遵照毋違切切特示

宣統二年二月

呈趙制軍漢蒙清界報竣

為漢蒙清界完竣并籌議屆期覆 辦法呈請憲鑒飭度支司備案事竊查永新漢民價領蒙地因其
中雜有零星熟田且封堆標誌經時不完以致客歲秋成蒙人硬欲收穫幸見機尚早稟由黄道仕福
派局員張令錫鴻審明取具甘結風潮潛消 爾裕 職司勸農實有安民之責深恐蒙漢交惡禍無底止
遂於上年十一月初七日稟准
前督部院錫派蒙務局總辦黄道於丈放站荒餘暇就近會同清界永息爭端在案本年春防疫阻隔
黄道尚未舉辦突於四月間蒙人強奪忠信庄漢民孫長富固字二百三十七號地一方劉殿章固字
二百三十六號地一方公地退字一百五十七號地一方又安仁里公地退字一百七十五號地內熟
田十五晌均阻漢牛犂強佔陌阡其餘先後侵種者尚不在此數該民及佃種公地之戶來局哭訴勢
甚憤激 爾裕 苦口勸導令其靜候辦理不准野蠻生變當即稟明黄道越十餘日情勢益迫復電稟前
督部堂錫旋奉電飭黄道電開據新甸牛委員電稱溫都王揩站荒要求新甸現又使人奪墾多處揩
以要求津貼得步進步不但新甸民不堪命恐站荒亦不易辦 爾裕 苦勸墾民靜候辦理已稟黄道伏
乞憲鑒施行速安民心等語查此案前經該道議給該王旂津貼銀三萬兩本屬從優議恤何以該王
藉以要求奪佔新甸墾地殊深詫異應仍由該道迅速切實開導務在該道手內妥為了結以免糾葛

不清墾民受累仰將辦理情形隨時電稟并飭牛委員知照等因嗣經黃道帶委會同溫都王長子輔
國公銜陽倉札布前來清界 爾裕 隨同勘驗於閏六月二十一日一律完峻惟充公地邊字百五十七
號地一方其南段在蒙古嘎哈吐乜基之內會商將此乜基半方讓與蒙人當即劃清界限并勸令漢
民遇有蒙墳均酌留二三丈以澤枯骨此外所有蒙人棄墾之處均已退出其侵墾公民熟田從寬准
其收獲免租秋後如數退地其餘地畝俱照原放册圖指劃清楚復議定日後無論蒙漢儻再越墾犯
邊各由安墾局按照册圖秉公辦理其
奏准津貼溫都王官民銀二萬兩亦由黃道就此交清以上各節已經溫都王咨明黃道轉呈
憲鑒在案惟六年升科覆行清丈之說蒙人極為快意之談揆其意蓋以為原放時繩弓稍寬目下之
地價翔貴逺六年後再加覆丈則浮餘之地直同奇貨也果爾則領戶之受累既已無窮即漢蒙之訟
端恐難遏止伏思丈放地畝自
憲台將軍任內創立劃方之法本可永免覆丈況此次蒙人既已受津貼銀二萬兩則雖地畝方數稍
有贏絀儘可由地方官隨時勘斷似不應蒙人再行覆丈即或必須覆丈亦應臨時稟請
派員會同勘丈如遇浮餘之地准原領戶按照原價承領如原領戶聲明不領再准四鄰按照原價承
領如四鄰再聲明不領始准蒙古按每方或地邊或地尾收回另賣如此始可息蒙古之訟端而漢領

户亦不至大受苦累至所得地價仍以一半報効國家一半歸蒙旂充公前次已將此意面稟黃道商
諸陽倉札布矣 爾裕 泰任安墾兩載以來情形稍熟不敢不為國家人民預防後患所有此次隨同清
界并撥出公地半方以補蒙人屯基緣由暨六年後可免覆丈及覆丈辦法理合呈請
憲台鑒核并
飭度支司蒙旗札薩克及温都王遵照備案實為公便須至呈者

宣統三年九月

六十一

呈督趙制軍雙遼互爭公地請查案批示

為兩境紳董互爭公地懇予查案批示永息爭端事竊本局於宣統元年開辦之初接准遼州牧移送
采哈新甸公地五十三方地號清單一紙移稱采哈新甸等處荒地放峻所有該處墾户因荒控爭各
案蒙前升任趙道台渊會同蒙局訊明孫明鼎等私吞冒領各欵如數追出分别發給各户當具領其
餘銀兩原係浮冒之欵并無應領之人當即按銀核扣上中下三等荒地五十三方留作遼源州官地
以租利興辦地方公益事宜一面呈蒙
督
撫憲批准飭知在案現在安墾局既已設立應開單移請招墾等因爾裕遂照單招墾但其地沙城多
而膏肥少公家又無資本代墾牛糧籽種是以兩年工夫招户已墾者上中下地共十九方已招户而
尚未墾者十一方其内有熟田四十七晌六畝由局督飭紳董照章收租宣統二年所得租價數目早
已呈報在案宣統三年俟租粮收齊時即行呈報至該租充學警各半用之亦均先後呈蒙
憲台鑒核在案惟近月遼源各董要求高牧移局提欵謂此項官地租利係稟明各憲留作遼源州公
益之用爾裕當即轉飭雙山各紳董核欵繳賬速送遼源州署乃各紳董稟稱前升任趙道判結時當
堂宣布判詞有五十三方留作公田以租利興辦該處公益等語該處二字係指采哈新甸而言不問
可知且此地原係吳玉祥名下應領之地因吳玉祥家死亡相繼無人承領始有人冒領因有人冒領

始提出充公是以采哈新甸既充之民應領之地充作采哈新甸開荒之民公益之用名正言順不應復有異詞只爾時尚未設局安墾是以大照填寫遼源州衙門字樣即將此地寄存遼源招墾此亦勢所必然者至於今日雙山尚未設縣則此項祖粮或歸遼源州尊督理或歸局憲督理皆無不可但須註明係采哈新甸興辦公益之地非遼源興辦公益之地方與原案相符等情據此查遼源州牧與爾裕均有地方之責均無爭有公地之心但兩處紳董各執一詞以爾裕審察其間雙山紳董所稱如果屬實亦頗有理第不知前升任趙道淵原稟時果否有該處二字爾裕恐兩處紳董爭持既久必興訟端不可不早杜亂萌用敢呈懇

鑒核查案批示以便飭遵實為公便須至呈者

民國元年三月五日

呈都督兼民政長張
為呈覆事案奉
奉天行政公署訓令財入字第二千三百十六號令開據遼遠縣呈轉谷界呈請飭令安墾局迅將公
地五十三方歸還遼紳接管以符原案等因奉此伏思 爾裕 忝從行政官之後有保護公民之責無把
持公產之心此項公地自宣統二年歸本局招墾即歸雙山紳董經收租利民國元年十一月本都督
令照原案將此項公地歸遼紳經管 爾裕 當即傳知谷紳董迅速遵繳並再四傳催乃該紳董僉謂
都督訓令與省議會議案均以原案為依據而原案有留作公地以租利興辦該處公益字樣該處者
確指釆哈新甸而言當是雙山公產并聲言須另請議等語以致延不繳出 爾裕 欲強迫交出則恐惹
起雙山全境風潮欲不交遼源而遼源又纏朧請議揑造呈催難辭 憲詰茲不得已將此項公地招
佃戶數墾戶姓名歷年租糧收支等項造具卯冊送呈鈞鑒并希
飭查原案租利興辦公益句內有無該處二字有無遼源州永久公地字樣如果無該處二字有遼源
州永久公地字樣自應歸遼源管業即將此冊由公署令交遼源縣接收統祈
鑒核指令施行謹呈
民國二年五月

照會雙山自治會

為照會事案奉

省公署訓令元字一千六百七十五號內開案准省議會咨開據雙山縣全境代表孫煥宸等請議遼源紳董捏造原案謀奪雙山財產一案本會於本會二號會議僉以所陳各節如果屬實該遼源縣未免橫生枝節惟其間轇轕情形無從查悉應予據情代咨東公查辦以維公益而息爭端此本會會議此案之結果也當經表決通過相應繕具請議書咨請貴公署查核施行等因准此查此案前據遼源州呈請將此項荒地歸遼紳經理以符原案等情當經前督趙批准仍照前批由州監督派紳經理惟該處公益等捐將來均應遵照民地章程一律繳納以示平允而符原案嗣准臨時省議會咨據遼源各團體請議安墾局牛委員把持公產議決代咨亦以前情咨覆并分飭遼源州安墾局遵照各在案茲准來咨本公署詳加查核請議書所據理由係以該處二字為根據檢查此項荒地前遼源荒務行局暨查案委員趙道淵會稟內曾聲明作為該處公地招佃墾種以租利興辦該處公益事件請飭遼源選紳經理等語是原文未明指遼源而僅言該處則應歸此地所在區域辦理公益理甚可據前因雙山設治尚未確定故批准歸遼今雙山試設縣治之案業已准行此地又適在該治境內自應隨治轉移惟遼源士紳之所爭者在辦新政欵絀其情可原亦未便置而不顧此段荒地五十三方前據牛

委員呈稱已墾者僅十九方其未墾者當復不少果能於設治預算無礙不妨略予變通以期雙方并顧究應如何和平解決以昭平允之處除令蒙荒局總辦會同該知事委員等邀集兩境紳董曉以大義務期和平了結以息爭端此令等因奉此復於本月九號准　巴林蒙新荒務局局長函開逕啟者案查雙山縣全境代表孫煥宸等暨遼源各團体互爭公地公款一案茲奉

省署訓令本局長會同遼源猜知事暨貴委員邀集兩境紳董曉以大義務期和平了結以息爭端等因到局相應專函布達即請貴委員邀集貴治代表孫煥宸等剋期來遼以便會商辦法俾早議決以憑呈覆等因准此查此案爭辯經年鄙人承之其間不能不維持公理竟至貽謗鄰封舉火焚空本無足怪誠以公地者公民之公地非公僕之公地公僕有保護公地之權即有輔助公民伸張公理之責今幸　省議會　省公署解釋詳明雙山之理直矣汶陽田返遼城璧還夫復何感第念齊楚秦越均是同胞矧茲雙遼更如手足在

列憲既已直雙山之理而復恤遼源之窮則

貴會諸君亦應仰體　列憲之苦衷同顧比鄰之新政務輕財而重義冀永好之克敵邊外風寒干戈未靖同舟濟難猶恐不贍何忍室家再生嫌隙為此照請查照前文迅速公推代表數人前詣黃觀察之門公同會議早日解決鄙人盼甚除本縣事繁不克親往另派代表并呈報暨函覆外此照會

民國二年十二月十一日

呈都督兼民政長張
為呈報事案查前奉
訓令元字第一千六百七十五號內開案准省議會咨據雙山縣全境代表孫煥宸等請議遼源紳董
捏改原案謀奪雙山財產一案已將本案理由解釋分明此項公地五十三方適在雙山治境之內自
應隨治轉移理甚可據惟遼源所爭在辦理新政欵絀其情可原當飭令巴林愛新荒務局局長黄道
仕福會同兩縣知事邀集兩境紳董曉以大義務期和平了結以息爭端等因奉此遵於二年十二月
九日准巴林愛新荒務局黄局長函同前因立即照會自治會邀集各界迅開全體會議公推代表孫
煥宸等六人當經 爾移 曉以齊楚秦越均是同胞矧茲遼源更如手足在
列憲既已直雙山之理而復恤遼源之窮極宜仰體
列憲周顧比鄰之新政務輕財而重義冀永好之克敦況外患寒干戈未靖同舟濟難猶恐不勝何忍
室家再生嫌隙務早日和平解決第冬防吃緊又值審檢所裁併勢難輕離職守當派科員代表偕同
自治學農各會董孫煥宸等前往會議一再搓商經黄觀察持平調解雙方許可將公地五十三方除
雙遼兩境名義公同布施城隍廟生字二百三十七號上等生荒一方暨前撥補蒙屯留界中地半方
不計外實存上中下各地共五十一方半全歸雙山地方為永久公產與遼源無涉其遼源代追徐荔

六十七

峯程銘閣等歸公銀二千六百三十八兩所撥繳之房地各歴永歸遼源管業作為雙山補助遼源新政之產并由雙山公欵提出瀋銀二千一百六十五兩七錢五分作為雙山補助遼源新政之欵其餘程撥繳之房地早經遼源收存其瀋平銀二千一百六十五兩七錢五分匀至民國三年四年秋收後兩期付清以期永斷枝節并經黄局長移行到縣請即取具谷紳董甘結見覆并據手科員稟同前情且稱此項公地大照仍由黄局長呈請

省公署訓令遼源縣剋期遵行移送雙山等語查此案控經年餘前蒙

訓令地隨治移自應照隨地轉復由

爾裕

照知自治各員邀集各界團體開會提議表决并取各代表等允服甘結二分分别存送除將甘結送請黄局長查核轉交守候遼源交還大照五十三張外理合將雙遼控爭公地現已和平了結以副

鈞命各緣由具文呈報伏乞

鑒核施行謹呈

民國三年正月

詳張上將軍兼巡按使張

為請委賢員以召天和而蘇災黎事竊 爾裕 自安璧以來地多新闢穀慶豐登閭閻開衣食之源草野進禮讓之化是以三年成邑百里同風下慰邊氓上舒 厪念不料本年春夏之交雨澤愆期旱既太甚麥苗淺茁驕陽曬而將枯穀種未萌狂風捲而疾走 爾裕 由省旋署越日即率村民效桑林之禱安蒼生之心為文自責竭誠以求奈連朝而雨僅洗塵視大田而土難破塊遍查全境透犂者不過十村屈計時光鳴蜩而已逾五月未獲東作焉望西成哀此孱黎有何罪辜此皆由 爾裕 行政無方事多失職致乖天地之祥和乃降一隅之災戾惟有懇祈

巡按使速解 爾裕 之職迅委賢良之才來救樊民上回天怒庶幾大風不起甘雨隨車勃然興既槁之苗一時有轉豐之象是所幸也 爾裕 為地方人民起見言出至誠尚祈我

巡按使鑒此苦衷莫惜 爾裕 一人去官以拯樊山饑饉之歲是為至禱謹詳

民國三年六月十八日

批據詳已悉該員以雨澤愆期引咎自責情詞愷惻具見愛民真摯不愧循良該縣設治未久百端待興倚任方殷慎勿遽萌退志所請另派委員之處應毋庸議此批

書樊山田賦事

七十

田賦劃一自民國三年實行屢奉財政廳通令催辦遂呈明　上將軍兼巡按使張錫鑾大帥言雙山放荒時奏准六年升科歸蒙古征收若以放荒年之計之民國三年已屆六年若以實行安墾之年計之則民國四年方屆六年然則應由本年冬起征或俟明年冬起征應請鈞裁至蒙田征收一節尚有可議查昌圖遼源奉化洮南等處皆係蒙荒皆係政府借放蒙地以養漢民是以領荒之戶皆為蒙土佃戶歲納地租（即田賦之別名）於蒙府獨雙山全境係蒙王指地期借漢債及期爽約漢戶訟索二十餘年始經前錫制軍奏結由審判廳按名應得歸款若干折領荒地若干是則以地還債與買賣同一性質地土權歸之漢戶蒙府無再收地租之理但茲事體大非知事所敢僭議應請　鈞座核辦旋奉　訓令財政廳核議財政廳議以為然但此事關係蒙古利權請令洮昌道就近核議旋由洮昌道王觀察汞議覆如知事所言土地權不屬之蒙而屬之漢當然雙山縣征收以伸法理既冬奉巡按使令開此案經該知事呈明廳道議覆當然歸為國有權由雙山縣自民國四年起征即行布告可也　爾裕本擬再請征收後每年提五成給蒙王府作為補助蒙警之費藉以暫安蒙府之心而寧蒙漢人民之交際嗣因張有長元奇到任余奉令解組此議遂寢至民國四年聞又翻案仍歸蒙古收租矣噫

民國四年二月

記鑿渠洩水事

荒地草豐水自上就下節節為草逗留至歸河時水已無幾若墾闢成田則雨大水多一洩排倒勢不可遏雙山界内無洩水河入遼境里許始有小河土人呼為二道河子由此西流十餘里始歸大河即東遼河若不入二道河子則雙山實字鄉膏腴田盡成澤國歲甲寅秋雨集水自北境蜿蜒而下將自遼境遼人築大壩東西長數里阻流雙民告余曰遼人當壩阻水壞田禾無數請治之罪余曰汝等隨我往驗之立即乘騾車涉水往勘得所築新壩信然壩上遼雙民數百皆環以待官之一言余沿壩勘至二界外其地勢本熟胸中片語未發而回雙民從之署請余曰勞公駕視已周民等固未妄言也余曰汝等言誠不妄但汝緣何惡壩衆曰彼築壩阻水民等田無禾無禾則無食不生矣余曰信然然汝但知彼阻水汝無禾汝不知彼不阻水彼無禾耶汝無食不生彼無食獨生耶衆語塞既而曰公意若何余曰余願雙山有洩水處亦願遼民無水患汝等姑退余文咨遼源縣長訂期會勘以除兩縣之害而圖兩縣之利可也衆唯唯時宰遼源者為浙江錢君師韓山東老刑席也函牘兼致果如約至期余往而錢君因事未來警長與鄉團長代之來執詞甚恭余曰貴縣長外籍君等本籍地勢熟莫如君等君等來甚善渠曰公意云何余曰遼雙異邑民則同雙山有洩水之處遼源亦無水患則余心也二人曰焉得至公如公者余曰其法當由雙民出貲買遼地數畝鑿南北成渠俾雙水可洩入二道河子逕

西河身係遼源境流域歲久失修須疏之吾雙亦當助疏費二人曰焉得至公為公者遂草一圖交二人携回覆命越日又與錢君訂期至期果未雙遼紳民至者百餘是時連夜雨平沓若大川先是前二日雙民已買得遼地三晌交曰須刻鑿成雙乃傾囊下及余至遼民妬甚然地為遼民所賣理無可言曾勘得西流域應一千八百丈須洋一千八百元遼民欲雙山完全擔任錢君否之磋商至再雙助六百圓符三分之一數也議既定余乃冒雨回署水與車平衣履盡濕次日錢公同署來書附卷余答之并述始末呈大府大府韙甚而雙山從此有洩水處遼境之界雙山者亦不致受雙山水患矣

民國四年二月

雙山留別詞

半生心血在雙山自道勤勞是好官好是在官去
更好好官賴有好人看
好是雙山是我家家人日月課桑麻力田孝弟兩
京詔添得詩書錦上花
披星戴月五經年手斬榛蕪殖陌阡從此豺狼無
宿處鳴琴端藉後來賢
欲去雙山馬不前兒童耆老淚潛然道旁白雪深
三尺慰說今年大有年

民國四年一月

知雙山縣事山左牛爾裕

七十三



奉天海龍府東平縣鄉土志目錄

光緒三十四年四月初六日代行東平縣事署理典史趙國熙

奉天海龍府東平縣鄉土志

歷史

東境未置以前上古無可考証降至明代為扈倫國輝發部屬地林密山深禽獸繁殖人跡罕有至者國初設立大圍場以為遊獵之所嗣於光緒二十七年經　增前將軍奏明開放一時人民麕集紛紛領荒擇居墾種商賈亦因之繁聚二十八年遂設縣治名曰東平隸海龍府屬

興利

開闢之初安戶招商修治橋梁道路建築土城勸集

民居互相保衛並因人力墾荒不易由官捐廉購買機器犁丈使民咸知耕作且勸諭各戶廣栽柞樹放養山蠶以興地利

除害

圍地山林叢雜素稱盜藪最為妨害民居設治後撥兵擇要駐防並勸民創立鄉團以資捍衛旋又舉辦巡警設局分區保護地面兼有副左路營兵三哨分駐本城及三座老爺廟楊木林子黑牛圈等處巡邏周密閻境藉稱安靖

兵事錄

光緒三十年春日俄開衅至次年二月戰事北趨南界海龍府西界西豐縣鄰境各地方均為俄軍前敵本境俄隊往來絡繹不絕鄉間尚無俄兵屯駐惟本城官廨舖房屢被俄隊佔住不時更番調動因之地面輒多騷扰至是年十一月間俄軍始漸退淨

耆舊錄

縣治初設並無鄉賢名宦事蹟

人類

本境除旗漢戶口外並無回番畬猓苗猺狑犵狼皿狆打牲貂黎土司各種類

宗教

回教無喇嘛黃教紅教無入天主教八十餘人耶穌教四十餘人

戶口

本境戶口自光緒三十三年冬調查之寔數旗民共一萬七千零四十七戶男六萬三千六百六十一名女四萬五千一百八十三口至人民所操事業以務農者占其多數

氏族

境內多係墾荒小戶既無大姓遷居其間并無都總團正營長團長等鄉職

風俗

圍地初闢四鄉居民零落散處者多聚村而居者少風氣錮樸民智未開城區內均無祠廟古蹟亦無迎神賽會等事

賦稅

東平地畝已起科十分之九三十三年額征地一百零九萬零三百十五畝五分起征錢粮正耗銀三萬二千七百零九兩四錢六分五釐田房稅契銀四千餘兩歲無定數其餘斗科牛馬等稅統歸稅捐局委

員經征

地理

縣境周圍三百餘里核計一百餘方地東南與海龍府接界西北與西安縣接界西南與西豐縣接界東北與吉林伊通州接界

本境辦理巡警劃分二十區分東西南北四路村名各仍其舊

本城曰城關區東路第一區柳樹河在城東南十五里第二區沙河口在城東南四十里第三區灣龍溝在城東北四十五里第四區樺樹河在城東北六十

里
西路第一區拉拉河在城西四十里第二區楊木林在城西七十里第三區四平街在城西南八十里第四區橫道河在城西南一百里第五區老荒營在城西南一百二十里
南路第一區小城子在城南十五里第二區秀水河在城南三十五里第三區增福溝在城南五十里第四區影壁山在城東南六十里第五區雙龍山在城東南九十里
北路第一區鷂鷹河在城西北二十里第二區黃泥

河在城北六十里第三區大沙河在城北八十里第四區那丹伯在城北一百一十里第五區葦子溝在城北一百三十里
境內並無鉄軌電綫經過亦無海口及鹽灘漁場惟屬境小梨樹溝有礦山一處前經商人王贊廷報蒙礦政調查局咨部領照開採煤炸迄無成效

山

寒蔥頂子山在縣城東北八十里大沙河區內南旋黃泥河區內名王伯坑山又南旋樺樹河區內名樺心甸子山又南旋柳樹河區內名羅圈背山綿亘五十餘里又北旋那丹伯區內名黑魚溝山北旋葦子溝區內名蛤螞塘山綿亘四十餘里各區內均有河溝與山相近
白玉頂子山在縣城西南六十里老荒營區內東北盤旋至橫道河區內名啞叭嶺山北旋四平街區內名馬鞍山枝山東旋秀水河區內名亮高頂子山又西北盤旋至楊木林區內名沙河掌山又北旋鷂鷹河區內名馬庇山又經黃泥河區大沙河區那丹伯區葦子溝區統名分水嶺綿亘二百餘里
五魁頂子山在縣城東南三十五里灣龍溝區內向

西南經影壁山區即名影壁山又西旋經雙龍山區即名雙龍山綿亘五十餘里
鷂鷹河源出本境之西北方三十里鷂鷹河區馬庇山其水向東南流三十里至縣城南入沙河並流
秀水河源出本境之西南方二十五里秀水河區亮高頂子山其水向東流二十里入沙河
柳樹河源出本境之正東方十五里柳樹河區羅圈背山其水南流二十里至縣城南與隆溝入沙河
沙河源出本境之正西方七十里楊木林區沙河掌山其水向東流三十里經拉拉河區又四十里至縣

城西南會鷂鷹河水合流至縣城正南興隆溝會柳樹河水合流十里經小城子區會秀水河水合流十五里經沙河口區出境入海龍界柳河

橫道河源出本境之西南方八十里橫道河區啞叭嶺山其水向東流二十里又海龍柳河

梅河源出本境之西南方七十里四平街區馬鞍山其水向東流二十里經增福溝又東流十五里經影壁山區又三十里至梅河口出境入海龍柳河

樺樹河源出本境之東北方四十里樺樹河區樺心甸子山其水向東流三十里入海龍沙河

黃泥河源出本境之東北方六十里黃泥河區王伯坑山其水向東流三十里入海龍沙河

大沙河源出本境之東北方九十里大沙河區黑魚溝山其水向東流四十里入海龍沙河

孤山河源出本境之西北方一百三十里那丹伯區蛤蟆塘山其水向北流三十里入吉林伊通州界以上水道均係圍場中天然河溝並無大川可通舟楫春夏水勢平流漸長秋枯冬氷

道路

自縣治出城向東行四里逾羅圈背山又行十五里渡柳樹河水過柳樹河屯又東行十里逾太平溝渡小柳河水又東行十五里過灣龍溝區出境至海龍界

自縣治出城向南行五里渡沙河水又南行十里過小城子區又西南行二十里過秀水河區靠山屯南行二十里過增福溝區渡梅河水又行十里過影壁山區六披葉屯又南行十五里過雙龍山老爺嶺渡梅河出境海龍界

自縣治出城向西行二里渡鷂鷹河又行十里過太平屯又西行十里過靠山屯又西行十五里過拉拉

河區黑牛圈屯又西行十里過韭菜溝屯又西行十里過二龍山屯又西南行十五里過楊木林區逾分水嶺出境西豐縣界

自縣治出城向北行五里過萬龍河又西行十五里經鷂鷹河區過二十里鋪屯又北行十里過三十里鋪屯又北行十里逾馬庇山嶺出境西安縣界

自縣治出城向東北行五里逾羅圈背山又行十里渡柳樹河水過龍頭山屯又東北行十五里過二龍山屯又東北行十里逾樺樹河山又北行十五里過樺心甸子逾樺心甸子山又北行二十里過黃泥河

區又北行十五里過大沙河區又北行十里渡太沙河過瞎巴溝屯又十里過朝陽山屯又北行十里過那丹伯區三座老爺廟屯又西北行十五里過東興屯又西北行十里過葦子溝區東葦子溝又西北行十里過中葦子溝屯又北行十里過西葦子溝屯出境吉林省伊通州界

物產

動物　獐狍鹿狐狸熊豹狼兔野猪雉雞水獺牛馬騾驢

動物製造　蜂蜜山蚕元蠟牛皮靰鞡

植物　紅粮元豆包米大麥罌粟線麻黃菸藍靛

植物製造　豆餅豆油高粮燒酒

商務

本境出產以紅粮豆麥包米蘇菸罌粟藍靛為大宗製品以豆餅豆油高粮燒酒為大宗產製各貨每歲供給本境十盈其七均輸出鐵嶺省城等處暢銷民間需用花布雜貨粳米等類均由鐵嶺開原輸入境內銷售本城大小舖商共二百餘家已設商務分會藉以鼓舞商情振興市面城西楊木林子西南四平街橫道河正南大陽嵗正北黃泥河那丹伯等處均

陸續設有市鎮而市鎮之繁盛則以楊木林子四平街大陽嵗為最惟東平圍荒僻處實業均未講求候將來生齒日繁地利盡闢興立實業學堂研究工藝不數年間而商業之發達當必有煥然改觀者矣

新政

境內已設官立小學堂蒙養學堂二處本城官立兩等小學堂于三十一年冬開辦招收兩班學生四十名派員教授又于次年十一月附設師範傳習所考取師範生十七人入堂傳習已于去冬畢業屬境楊木林子增福溝兩區官立蒙養學堂各一所三十二年秋冬開辦學生各二十名經費按地籌措每方地二百四十畝歲助學費洋四元按作四季交欵又三十三年九月在東關官立半日學堂招收貿易家與貧人子弟入塾講讀且教之習字習算書札論說及一切禮儀以增學識經費由官捐廉開支三十四年二月遵章設立勸學所派紳士邱文甲為勸學員勸導各鄉屯設立小學以期逐漸推廣普及教育

縣屬巡警已於三十一年剏辦城中設一總局四鄉分東西南北四路劃分十九區各設分局一所每區招募巡兵以界面廣狹而定多寡或額設四十名三

十名不等均選本境土著訓以操練兵律熟習警章
于平日清查戶口盤結奸宄保護行旅修理道渠等
事寔力奉行各盡義務薪餉按地籌攤一方地為二
百四十畝每季捐納巡欵洋六元開支賬目按季開
單榜示通衢以昭大信並造冊報縣核銷其餘修墊
道路舉辦衛生創興工藝普設小學設立銀行諸要
政尚待察看地面情形籌有的欵次第興辦

奉天省靖安縣志

知縣朱佩蘭編輯

(一)沿革　按靖安本境在三代以降至戰國時皆無所考在秦漢屬遼東郡北境後漢為鮮卑地南北朝為契丹地遼屬遼東京之北境名為肇州遺址猶有存者自國初錫爵為哲里木盟科爾沁右翼前旂扎薩克圖郡王地於光緒二十九年經前盛京將軍增奏請放荒設治於洮水之東北域

(一)疆域　東西八十五里南北平均百里正北凹進而缺西南

(一)治所　在境內之中而稍偏東北

(一)四界　東與新設治之鎮東縣界連接西南二面均抵洮河與洮南交界北與扎薩克圖郡王留界毗連

(一)經緯方里　按靖安經度在京師極東六度十七分縣境

極北距赤道四十六度二十五分世界經度在英國格林威治測候所一百二十一度五十六分全境八千五百方里

（一）戶口　按境內正戶一萬一千五百七十八戶附戶二千零四十三戶男一萬五千八百三十六名女一萬二千四百五十二口內有學童三千二百九十三名壯丁四千八百四十四名

（一）村落　按靖安屬境之南及西北迤西一帶均傍洮河未放荒以前所有蒙人盡依河而居嗣經蒙王招佃飭分一里一家並不成村放荒後陸續遷來居人均於自治荒段內蓋房居住即以姓氏為某窩棚零星散處極鮮數十家之大村落數目屯名詳於地圖內茲不贅

（一）道路　按靖安地極邊陲雖無濱海港島及沿邊

險要處所而康莊較少計自洮南府城赴江省可由縣治經過如扎薩克圖王府及圖什業圖王府赴新城龍灣長春府亦可經過縣治不通鐵軌亦不通商口岸並無租界

(一)山林礦水

縣北四十里有土嶺一帶高不過一里名為七十七道嶺縣西南四十五里白音套海屯沿洮河有柳林一簇約百餘株無成材者縣西北七十里木頭營子沿洮河有柳條及小樹長約半里許均龍茸如蓬蒢亦不成材料縣西北五十里七十七道嶺西南隅有白土坑一處約長三里許色類土粉燒之成灰與煤礦相類縣西南兩面與洮南府交界處有洮兒河一道此河紆曲凹凸之處甚多發源於外蒙古西北岳索爾濟山流入本境北鄙之石頭井子入境紆迴繞西面南流九十餘

里入洮郡境過郡縣交界處抵郡城東北隅繞過郡屬之八仙套保復東流入松花江其河水漲時泛溢為災殺時深不過三四尺不通舟航此外別無水道亦無高山峻嶺及森林樹木並五金等礦

產

（一）古蹟　本境縣城尚未修築縣署外有土崗四圍土人呼為白城子俗傳為遼時肇州遺址又南鄉距縣城五十里有古城基址週圍數里俗傳係金元時所建有無字斷碑在焉其北一屯土八因之稱城四家子

（一）田賦　靖安地畝考之放荒魚鱗冊共計生熟十二萬二千五百二十四晌餘現在升科熟地一萬七千五百十八晌有零係歸扎薩克圖蒙王設地局徵收縣內僅有督催之責每年應徵大租中錢

三千五百吊有零

(一)稅卡　牛馬與雜稅等項由洮南府稅捐總局於縣屬六家子設一分卡徵收每年收數不過七八百元之譜

(一)土性物產　縣境地質嚴寒高粱穀豆蕎麥糜黍玉蜀黍均宜獨蕎麥糜黍為最此外動物以牛馬驢羊等為大宗

(一)人類　縣境未設治以前祇有蒙古種考其世系皆元之後裔設治後其扎薩克圖本旂蒙人盡遷入留界內現居屬蒙古多自朝陽府遷來漢人原籍多係直隸山東東三省現時人類止此蒙漢兩種尚未有他種人類

(一)氏族　縣境內蒙姓譯漢有王氏者係大族其氏受自該管蒙王於光緒三十年間由朝陽遷居本

五

境尚係本身此外並無蒙漢大族

（一）宗教　查縣境內蒙古尊崇佛教漢人亦迷信於紅喇嘛教者九百餘人黃喇嘛教者三百餘人回教四人天主教三人耶蘇教十七人他無別種教派

（二）新政　按縣境蒙荒甫闢人煙稀少風氣樸僿舉辦新政均屬困難　卑縣於光緒三十四年到任後稟准以車捐與蒙匪牙什抄產作為學務經費設立勸學所九十月間先後創立男女初等兩學堂嗣以欵項奇絀推廣為難先於鄉間勸立私塾十餘處飭其改良教法以期逐漸擴充三年五月間西鄉胡寶山屯復勸成公立初等小學堂一處現時學堂之學生計九十餘名私塾學生計二百餘名居人漸知令子弟就學此縣屬之學務漸有萌芽也巡

警自前前縣張晉由鄉團改辦城鄉各設馬巡卑縣於三十四年到任後力求整頓汰弱留強商同紳董由熟地籌收畝捐以充警餉設立總局一分駐所四每所置馬巡十五名輪調五名來總局教練俾習警章督飭各長警晝夜巡察盜匪斂迹復經嚴辦窩賊寄贓西區巡長白玉秀及納賄縱賊南區之巡長張秀而警政始肅二年秋季因縣屬被災甚重警餉減少正值操辦預警遂將各區警兵裁撤編入預警內一俟警款稍足仍將正警補足以資保衛此縣屬警務之大略也至於商務暫時尚難暢旺三十四年經卑縣稟准暫免酒稅一年藉以招徠商賈僅有商人袁輔廷開設新世泉燒鍋並絲房各一處究以人煙稀少獲利無多富商巨賈有鑒於此無論官家如何提倡均裹足不

七

（一）

前現尚未有商市以致商會亦無從組織一言商務發達尚未可以時日期也他如禁種罌粟禁吸雅片早經一律戒絕辦有成效自治一項城廟會已經開會旋因城廟內户口太少無事可辦由該會稟請取銷現在趕辦上級縣會於三年八月內約可成立此外各項新政均以地方款絀尚未能辦

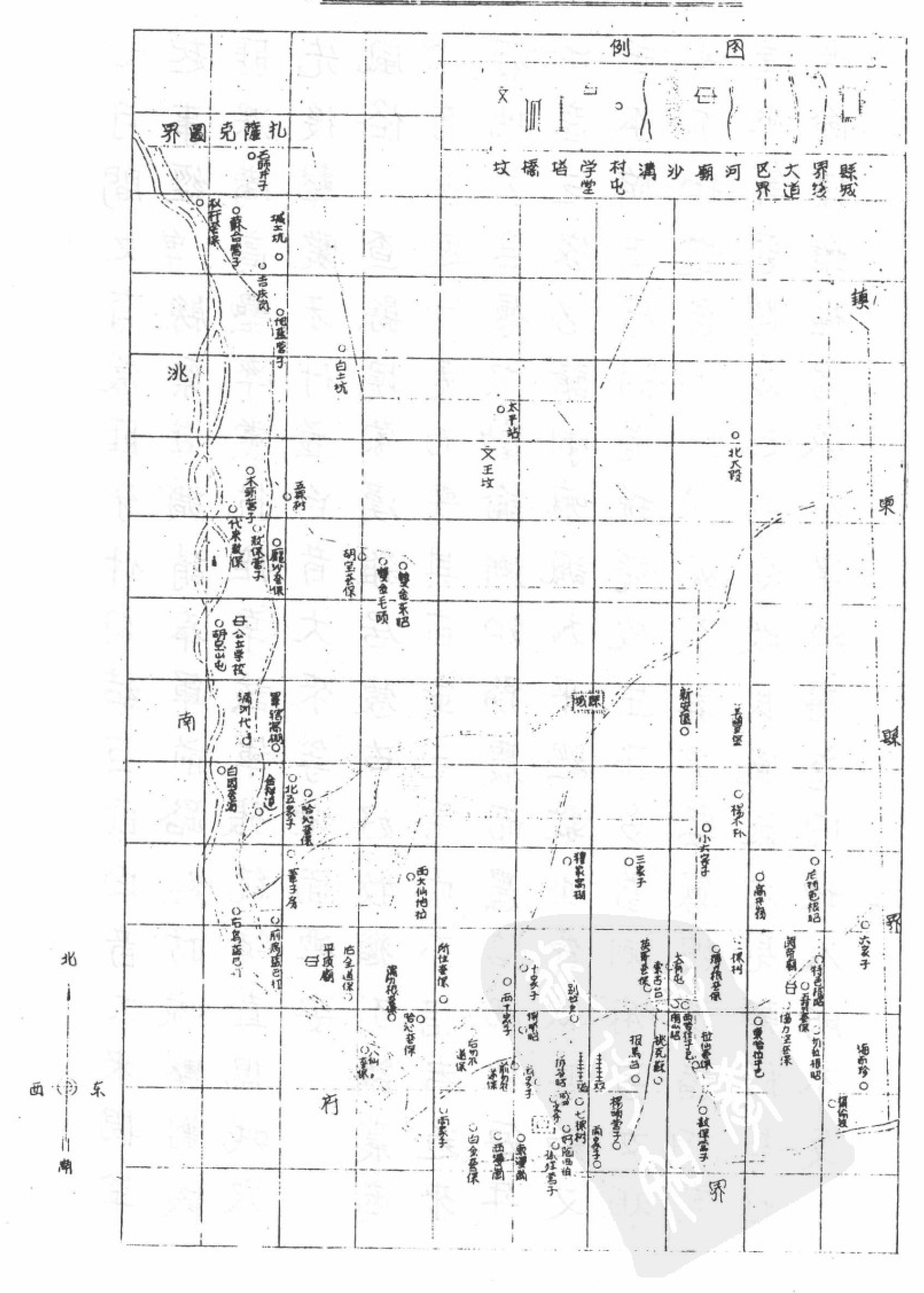
兵事

按本境未設治前凡兵事之在本境者均無實據可考設治後於光緒三十三年九月間自郭爾羅斯公旂陡起股匪嘯聚七八十人在達爾罕王旂冒德圖傷斃外人又拒殺洮南府荒務局兵丁三名竄至本境北邊距署二十里在賓家窩棚一帶刦掠經前前縣張晉調警並調鄉會一面稟府派隊協拏匪等勢窮遁去光緒三十四年六

七月間又有蒙匪牙什勾結巨匪白音大來揭竿起事經　卑縣稟准調請奉軍前路巡防隊擊剿該匪深溝高壘率黨抗拒幸該軍張統領直搗賊穴先後擊斃牙什並白音大來等地面廼安

風俗　查縣境蒙漢雜居蒙古好牧獵不講農商常有追逐一兔而喪其百金之馬而不惜者近來經地方官屢次勸諭漸知務農而愚信佛教每年中產之家必請喇嘛諷太平經數次費款甚鉅又因本旂王府討差稅錢故生子多當喇嘛男女粗率不知避忌他如父死不葬弟娶寡嫂及婚姻索重幣等惡習現已勸令改良風氣大見轉移其性尚儉樸雖極富家不穿綾羅為內地人所不及

靖安縣輿圖



試辦洮南府靖安縣知縣

呈謹遵飭將調查本境鄉土志詳細編造恭呈

憲鑒

謹開

歷史

本境何代何年置所謂本境者即現在之府州縣名也

按靖安縣之本境為哲里木盟科爾沁右翼前旗扎薩克圖郡王地建置於光緒二十九年經前盛京將軍增奏請放荒設治於洮水之東北

一

未置本境以前

唐虞夏商周屬何州

春秋戰國屬何國

秦漢以降屬何郡縣　何代改何州縣名

按本境三代以降至戰國時皆無所考在秦漢屬遼東郡北境後漢為鮮卑地南北朝為靺鞨之伯吐部之西境遼屬東京之北境名為肇州遺址猶有存者

既置本境以後

何代屬何府州郡

按本境建置未及五年於光緒二十九年與管轄之洮南府同時建置

政績錄　官本境者有惠政均紀之以年月先後為次約分三大端通古今而言後仿此

興利

按卑職晉自光緒三十年十月間到差試辦值日俄戰爭之時人心惶惑乃又蒙荒初闢地廣人稀根蒂未固更兼沙漠風烈生產稀少城基以內不

二

特並無市面而且一片荒蕪四無居民卑職請款修建衙署一面招佃開墾實邊安撫勸奬並舉以廣招徠倩用繙譯使語言不通之蒙人下情得以上達而蒙民婚姻納彩禮金過重恒老大無家室者故多怨女曠夫生齒日減卑職晉審知其故按戶曉諭去除積弊風氣轉移蒙民稱頌曾於上年冬在四外購買樹秧數萬株藏之於窖今春穀雨節令以後在圍城十里以內種植派人灌溉以期成林乃因地勢極北氣候過於寒冷當種植之時

土脉尚未融化灌溉頻承而不得力轉瞬自夏徂
秋亢陽不雨水無來源雖間有成活九月即凍依
然枯槁未能成效擬俟明春訪請熟悉種樹之人
再行試種

去害

按本境為本省逼北極邊之地向來地曠人稀鬍
匪縱橫為害不可勝言卑職晋抵任後極力整頓
遵章創辦巡警城內設總局一處內總巡長一名
四鄉設分局各一處每局內正巡長一名總分各
局每局巡兵十名各局巡長督帶巡兵日則查道
盤詰奸宄遇有面生可疑之人驅逐出境夜則梭
巡直更巡飭按地攤捐並仿古寓兵於農之法設
千家長百家長千家長一人管百家長十人每百
家一人出備調兵五名如遇賊衆兵寡一經總局
調遣即騎馬持鎗隨同巡兵捕盜營等助勦盜賊
因而斂跡民咸安枕至光緒三十三年九月間郭
爾羅斯公旗陡起股匪之三十餘人西竄至達爾
罕王旗界胃德圖傷斃外人旋至開通縣界復至
圖什業圖王旗北竄醴泉鎮至洮南府界青陽鎮
佔踞德隆燒鍋沿途嘯聚至七八十人之多搭殺
荒務局兵丁三名綁票勒贖二十餘人一路刦掠
拷逼慘不忍聞旋至卑縣界由北境向無居民之
荒段竄入至距署二十里之窩家窩棚一帶刦掠
經卑縣飛調巡警隊並備調兵及鄉會先行防勦
一面飛稟本府派隊到境協力
會勦該匪等勢窮於風雪之夜逃遁鎮國公旗界
而去卑職隨將被匪蹂躪之家撫恤據實稟報在
案又卑縣逼南六十里餘與洮南府分界之處有
洮兒河一道由北而南曲折而東通月亮泡松花
江河之兩岸東北岸屬卑縣界西南界屬洮南府
界該河水殺之時深不過一二尺如遇夏秋大雨
連朝月亮泡松花江水勢漲發加之諸山之水連
銭而下歸入洮兒河至卑縣與府交界之處河身
不能容納即漫溢出槽低窪田禾多被淹沒卑職
晋到任後查明境內水害情形於光緒三十一年
十一月稟請

前軍督憲趙擬款修築河隄以衛民生當蒙批交本府勘估稟報旋復奉批候委員勘估飭遵因歷久不奉委員勘估卑職誠恐夏秋復遭水患是以去年春間勸諭紳民籌款修築歸於民捐民辦官吏概不染指好在民尚信從樂於辦理洮河北岸卑縣界內去年已修築五十餘里尚有三十餘里因款未湊足已經封凍一俟今年春融修築完竣即將所修隄工丈尺捐款令紳民報縣轉報

聽訟

按本境民情尚無健訟之風所有在縣南傍洮兒河居住與洮南府相近者即就近越赴洮南府涉訟本府體恤民情亦即受理其在縣城迤東西北與縣署相近者均至縣署涉訟戶婚地土每月不過數案一經呈控到案即遵用諭單填寫應訊人名及審期交與巡兵傳知被告自行投審並將諭單帶繳隨到隨審隨結倘被告到原告不到係圖告不圖審即行將案註銷不與審理若原告到被告不到則是情虛畏審一經原告呈催即改差票

傳如有人從中理處投遞和息察其情真理當者隨時批准遵諭繳銷完案巡兵接諭後如有遲延不傳一經查知即行斥革懲治以儆疲玩人命盜賊等重案仍前跪審戶婚地土錢債細故概令立聽審斷以寓行政司法分立之命意仍分刑事民事之端矣

兵事錄

有全在本境者或本境有何叛黨或他境有何叛黨來犯本境均敘其事之本末有涉及本境者如

一大兵事或在本境為戰地或以本境為險要或在本境屯駐則節錄在本境一段事

按本境於光緒二十六年未設治以前有外蒙古剛保桑保薩那多爾濟等與王洛虎等將本境之圖古木地方作為巢穴聚黨盈千各處焚燒搶掠十室九空蔓延經年本旗郡王烏泰議擬給以扎蘭梅倫等職招撫有本旗前印軍阿東克巴勒珠爾等為蒙員中之強者出以該王通匪等激忿台壯隨糾眾奮力攻擊卒為賊敗隨赴哈爾濱乞械

兵助剿賊始潰散斯時蒙人之逃遁者不知凡幾
雖該蒙王烏泰亦攜印逃往江省經前　盛京將
軍增派兵弁送歸本旗並會同前　欽差大臣裕
將朋果克巴勒珠爾等與烏泰控案斷結　地方隨
請蒙人之逃遁者亦漸返焉嗣日俄戰爭省南北
人避難來境者甚衆俟兩國和議仍陸續搬回安
業

耆舊錄　以本境之鄉賢為後學之感勸約分為二
　事業　以實行為憑孝善於父母友善於兄弟睦親於九族婣親於外親任信於友道卹卹憂貧振是也

七

　學問　以著述為憑經史子集小學輿地算學校
　勘醫學理化是也
　凡歷代名儒名臣功臣名將循吏忠節為本境
　人者均應收入惟已見正史及國史者有傳者
　不必詳錄全傳但著錄姓名註明見何史何傳
　其事蹟果能感動人心者亦須節錄一二不見
　正史國史者應稍詳
　附名宦祠　鄉賢祠忠義節烈祠附入

按本境蒙荒初闢聲教未通非若齊魯之邦素多
磊落奇偉之才燕趙之地半屬慷慨悲歌之士以
故耆舊之事業學問與夫名宦鄉賢以及忠義節
烈之人概無可紀錄

人類　本境於旗漢戶口外有他種人者務考其源
流叙其本末世系現在戶口若干聚居何村何山
其風俗大略均應編入其種約分
回番畬猓苗猺獞狑犽狼皿狭打牲貂黎土司
如土司不屬府州縣者則由布政司查明編入

八

按本境未設治以前衹有蒙古種考其世系皆元
之後裔自國錫爵該王之本旗為台吉異族為丁
壯戶口共七千五百三十三人在府縣界散居王
府居本境外之西北近在本山台壯散居其風俗
信佛而尊喇嘛蓋蒙古向例成丁後應供兵差不
特無餉且應出丁錢若當喇嘛則一切徭役丁錢
可免是每生三子之家多以二子為喇嘛生二子
之家亦多以一子為喇嘛是以丁口日見其衰設
治以來蒙漢旋因開墾而遷居本境者住蒙屯村

仍稱其村屯名如各自領地者即以某姓為某窩棚即村屯也原籍皆直隸山東東三省民若回者畲猓苗猺諸種類本境所無

戶口 本境戶口丁數務查明現在實數編入如有兵荒疾疫及因農商各事情形變遷致與生齒盛衰聚散有相關之故者詳細載入並查近年來本境

旗戶男口若干女口若干

漢戶男口若干女口若干

按本境內本旗蒙古及外旗蒙古並漢戶現在考之蒙古戶口共一千二百九十九戶男四千九百七十八丁女四千零七十口共九千零四十八丁口漢民共五百五十八戶男二千二百七十四丁女一千七百二十五口共三千九百九十九丁口統共蒙漢男女一萬三千零四十八丁口外有住廟喇嘛大小四十名夫殖民實邊莫勝於生齒之繁滋今蒙漢計之人口甚稀細求其故蒙人子弟多當喇嘛故也漢人居此地者苦於地土嚴寒雨

不應時開墾匪易加以人工昂貴無從得利不但裹足不前而且攜室家回故里者此漢戶口之所以稀也

氏族 本境有何大姓至今某姓如何受氏何時自何處遷居本境傳幾代

按本境蒙漢雜居無大氏族惟扎薩克圖蒙古郡王係貴族該郡王姓包名烏泰不在境內其壯丁皆蒙語為名無從考其姓氏至其他蒙漢遷入時代在光緒二十九年放荒後外蒙旗並漢戶遷入者多為認地開墾由直隸山東東三省而來戶均零散並無大族

宗教 本境所有外教務查明編入

回教人若干 回教與回種有分別回種係真阿剌伯人可編入人類回教有阿剌伯人有旗漢人入教者均編入此

天主教人若干

耶穌教人若干

按本境乃蒙荒新闢未有回教及天主耶穌等教惟有蒙古喇嘛教因其服色黄故稱爲黄教其在境内者無多其在府界噶根嵩稀兩廟業居者數百人俗呼活佛者即其首坐之一喇嘛也

實業　凡齊民不入他教者務查明實業分而爲四

士若干

農若干

工若干

商若干

按本境蒙古向以牧畜爲生不讀漢書自設治以來蒙漢遷入者皆爲領地開墾而來均歸農業其農隙之時有爲瓦木匠等手藝者皆不精純且卑縣地方市面未興並無商賈此士工商所以少而凡户所列皆農人也

地理

本境在省城之何方向若干里（凡言方向分四正四隅言里數以人行道計）

在府城之何方向若干里（凡府與直隸州自治地無此條）

按靖安縣在省城正北偏東九百七十餘里

本境四界係何境如本境之界不止四境者則以四隅向明之

按本境在府城正北偏東七十里地勢四方而缺東南北四進東至兩家子二十餘里與扎薩克鎮國公旗接界東南至撮倫坡洮河四十五里與洮南府交界南至好陶西北洮河四十五里與洮南府交界西南至八仙套保五十五里與洮南府交界西至雙金毛頭五十五里與洮南府交界西北而石頭井子七十五里與扎薩克圖郡王旗交界北至七十七道嶺與扎薩克圖郡王旗交界東北無村莊去縣城三十五里與扎薩克鎮國公旗交界週圍二百七十餘里共四十二屯也

本境分爲若干區或名爲鄉或名爲村或名爲圖或名爲里各就其舊稱記之

何區在城之何方向若干里

區之四界係何區境（全本）

按本境設治僅甫三年暫以東南西北四鄉稱之每鄉設巡警分局一處以巡長一人管理鄉内之

事
城內區內有何古蹟祠廟坊表橋梁市鎮學堂
按阜縣城四圍有崗一道俗傳為遼時肇州遺址又南鄉距縣城五十里有古城基址週圍數里俗傳係金元時所建有無字斷碑在焉陰晦時或有城市隱現其西一屯土人因之謂城四家子屯

山
某山在本境治所之何方向若干里何區內或盤亙數區 山之何方距河水若干里指最近處如近山有數水均詳之 山內有何水源其水向何方流

十三

按本境內迤北四十五里有七十七道嶺此山自縣之西北隅迤邐而東橫亙六十餘嶺西里許有洮河自北來繞西而南下此山高不過一里

水
叙水道之源委約分為四
有源委全在本境者 某水源出本境治所之何方向若干里何區何山其水向何方流經歷何區何市鎮至何處與何小水會其小水發源何區何山向何方流經歷何處來會又向何方流至何處入何水約行若干里
有源委均不在本境者 某水發源何境何山何方流至何處入本境入本境處在本境治所之何方若干里向何方流至何處有何水自何方來注又向何方流過何城何區何鎮市何大山之麓須明山之何方向至何處出本境出本境處在本境治所之何方若干里入何境內行境內若干里
有源在本境而委在他境者 叙法略同源委全在本境者但後不言入何水而言至何處出界入

十四

某境行境內若干里耳
有源在他境而委在本境者 叙法略同源委均不在本境者但後不言出本境而言入何水行境內若干里耳
又有人力溝通之水道務載明何方至何處上承何水向何方行過何地至何處注何水
凡水之可通舟楫者務註明自委上溯至何區何地可行大船自何區何地至何地可行小舟可以所載之石大小計 何可行筏 凡瀕海之境則須明海岸之

灣曲港汊及所轄之島嶼並註明海岸島岸之灣港何處可泊輪船何處可泊民船瀕長江大湖之境亦須記江湖之港何處可停泊凡山間之水道可行船者務註明何處為急流何處為平流水有春夏漲而秋冬枯者須分別註明

按本境內洮兒河紆曲四巴處甚多發源於境外西北岳索圖濟山流入本境之北石頭井子入境紆廻繞西而南流九十餘里入府境過府縣交界處抵府城東北隅繞過府屬之八仙套保復東流

松花江計在境內行二百四十餘里源委均不在本境

十五

道路

自本境治地起出城之何方行若干里為何地每十里必記一地名又行若干里逾何山嶺渡何水至何地與何支路會其支路何方自何地來經何地過何山水行若干里來會本路又向何方行若干里逾山渡水過何地同前至何地或左或右分一支路其支路向何方行計里逾山渡水過地同前至何地或會何路或出界或止本境路又向何方行若干里至何地出何界與何境何路接

按本境蒙荒初闢村落零星並無十里可名之處

查縣城東南向有一途自縣城起東南行二十里至高平鎮又十里至六家子又十五里至撮倫波渡洮河與洮南府交界通扎薩克鎮國公旗界與赴新城大道相接此東南向一途也南向有一途自縣城起南行八里至丁家窩鋪又十里至五家子又十五里至來金套保又十二里至好陶西北渡洮河與洮南府交界南通開通縣進省大道此南向一途也西南向有二途自縣城起西南行十二里至三家子又十五里至牟家窩鋪又十五里至後十家子又八里至五家子又三里至八仙套保又二里渡洮河與洮南府交界通洮南府城又自縣城起西南行三十五里至北五家子又八里至白音套海又一里渡洮河與洮南府交界不通大道此西南二途也又西向有一途自縣城起西行四十里至雙金東昭又十里至雙金茅頭又五里渡洮河與洮南府交界不通大道此西向一途

十六

也又西北向有一途自縣城西北行三十里至太
本站又三十里至木頭營子十五里至石頭井子
出又五十里至王府其近王府三十餘里均係蒙
王留界此西北向一途也又北向一途也又北向
有一途自縣城起北行四十里至葛蓮泡又五里
至蒙王留界不通大道此向北一途也又東北向
有一途自縣城起東北行二十五里至鞠家店又
十里至報好屯與扎薩克鎮國公旗交界通赴江
省大道此東北向一途也總之本縣地方新荒甫

十七

闢人烟稀少道路四通八達行人隨便會而分分
而會比比皆然大要止能定明方向里數耳

物產　分天然產製造產二端天然產動物植物鑛
物是也用三者之本質製成器物則製造產也今
以天然產列上製造產列下

動物　動物製造
植物　植物製造
鑛物　鑛物製造

製造之品雖多其本質不外動植鑛三類如虎豹
牛羊皆天然動物產也其胃革齒毛所製之物皆
動物製造也絲出於蠶蠶為動物產絲則為動物
製造布出於棉棉為植物產布則為植物製造他
如金銀銅鐵錫玉石所製之器皆然茲舉一二以
概其餘或有合數為一器者則取其多數而歸類
焉惟天然產製造產均應分大宗常產特產而註
記之又有本境之天然而在他境製造者或他境
之天然而在本境製造者尤應分別詳載
按本境天然家產動物有馬牛羊驢雞犬豕野產

十八

動物有鴻雁麞鹿狐貉狼狍獐獾兔黃羊鵰鳥百
靈鳥灰鶴雉樹雞鴿黃雀等物馬牛羊每年秋
季外銷黃羊野雞等冬季獵取行銷府城水產動
物洮河內有白魚鯽魚鯿魚烏魚鰍魚鯉花寄魚
甲鱔等所出之魚嫩肥而美植物穀類有稗粱糜
黍稷玉黍大麥蕎麥黑豆綠豆黃豆菜類有蘿蔔
白菜韭菜芹菜葱蒜芫荽倭瓜西葫蘆菓類有秋
梨郁李山查葡萄藥類有馬兜鈴黃芩甘草黃耆
黃連遠志防風鑛產只有白土坑一處其動物製

造惟有毛毡狼貉狼牛馬羊皮猪毛植物製造惟有稗梁燒酒卑縣市面未興須在府城鎮產製造白土坑之土可燒粗磁之用尚未延到磁工聘定

商務

本境所產之物　所製之品

何項在本境銷行每歲若干

何項運出本境（註明水運陸運）在何地銷行每歲若干

自他境何地入於本境之何貨物（註明水運陸運）在何地每歲銷行若干

十九

按本境並無市面所產動物馬牛羊等植物稗梁糜黍稷等並不在本境行銷均陸運至洮南府交易由客販運遼源州法庫門昌圖府吉林新城農安江省卜魁等處行銷各項數目卑縣並無稅局經紀經手一時難以查考他境運入本境貨物均至洮南府由鋪號行銷洋布洋油洋燈各種洋貨均由天津營運到棉花粗布雜貨水烟表芯等物由遼源州轉運而到木料等物由吉林新城等處運來均由陸運至洮南府設鋪售賣卑縣人民均至洮南府購買供用此卑縣之商務情形也

光緒三十四年四月十一日知縣趙炳南